

FACCIA A FACCIA SENZA ESCLUSIONE DI COLPI TRA BERLUSCONI E PRODI

Duello all'ultima tassa

Dai commercianti milanesi applausi per il leader di Forza Italia, fischi per quello dell'Ulivo

La serrata dei negozi: vasta adesione

OLTRE LO «SCONTRO»

Promettendo tutto a tutti

Commento di

Giorgio Vecchiato

Senza voler discutere le doti personali e la credibilità di due leader come Berlusconi e Prodi, sarebbe sbagliato trarre conclusioni definitive dal loro scontro milanese su fisco e questioni collegate. I motivi sono diversi, e cercheremo di elencarne qualcuno.

1) La coppia si affrontava davanti ad una platea, quella dei commercianti, innervosita e per forza di cose parziale: inevitabile quindi che demagogia o comode omissioni prendessero il sopravvento.

2) Né Prodi né Berlusconi sono i capi indiscussi dei rispettivi schieramenti, come vale per un socialista e un moderato in Francia e Gran Bretagna. Il tecnicismo del primo deve fare i conti con il progressismo di D'Alema, il giustizialismo di Bertinotti, il richiamo solidarista di Gerardo Bianco.

(segue a pagina 2)



«Rivoluzione» fiscale in arrivo:

contabilità semplificata

per commercianti, artigiani

e liberi professionisti

MILANO — I duellanti si

sono battuti senza risparmiarsi colpi, anche bassi.

In occasione del «tax day» (che ha fatto registrare, secondo la Confcommercio, una «crisi» massiccia in tutta Italia) Silvio Berlusconi e Romano Prodi si sono affrontati nell'arena milanese soprattutto sul fisco ed i commercianti hanno premiato il leader del Polo che è stato applaudito a lungo (ma del resto il Cavaliere a Milano, tra i commercianti giocava in casa), mentre Prodi ha incassato tanti fischi, e scarsi applausi. Il Professore è stato costretto a tirare fuori gli artigli davanti alle contestazioni: «Fatemi parlare», ha urlato al microfono mentre dal fondo della sala si alzavano i «buuu» e Bruno Vespa tentava in tutti i modi di calmare gli animi. E mentre Prodi e Berlusconi, all'interno, si scambiavano «gentilezze verbali» all'esterno gli agenti di polizia e i carabinieri facevano non poco a contenere la foga dei leghisti, furibondi per l'esclusione dal dibattito.

E' stato un faccia a faccia teso, duro. Berlusconi ha accusato l'Ulivo di essere «il Jurassic Park della prima repubblica». Un'accusa che il leader del Centrosinistra ha immediatamente restituito al mittente con gli interessi: Berlusconi, ha affermato, vuole spaccare in due il Paese e fa politi-

ca solo per tutelare i suoi interessi.

Più volte la tensione è salita e la platea milanese si è infiammata. Berlusconi ha accusato Prodi di raccontare «menzogne» e «fandonie» ed ha scatenato un fragoroso applauso sostenendo che la sinistra ha sempre combattuto i commercianti, «i bottegai, come li chiamano». Il leader dell'Ulivo lo ha rimproverato avvertendolo che in questo modo si sta coprendo «di ridicolo». Ma i commercianti non hanno condiviso e lo hanno dimostrato applaudendo Berlusconi.

Al termine del faccia a faccia i duellanti si sono lasciati senza una stretta di mano. Prodi è parso irritato, Berlusconi soddisfatto. Fuori è la ressa. «Chi ha vinto il confronto? A Berlusconi darei un bel sette — dice Franco Alzetta, vice presidente dell'Associazione albergatori della provincia di Milano — Romano Prodi si merita soltanto tre». «Noi ribatte Paride Bosis, agente di commercio per me è Prodi il vincitore».

E' qualcosa si muove sul fronte del fisco. Per commercianti, artigiani e liberi professionisti sta per arrivare un regime fiscale più umano. Pilastro di questa «rivoluzione» è la contabilità semplificata, indipendentemente dall'ammontare dei ricavi denunciati.

A pagina 2

COLPO DI SCENA DOPO L'UDIENZA DAL GIP

Dall'avvocato Taormina un siluro contro Previti: «Ha distrutto Di Pietro»

BRESCIA — Taormina contro Previti, due candidati del Polo divisi dal caso Di Pietro. Il colpo di scena, inatteso, è giunto al termine dell'udienza preliminare dalla quale dipende il rinvio a giudizio per Di Pietro e Previti, accusati entrambi di concussione. Previti era uscito dal lungo interrogatorio nell'ufficio del Gip, Anna Di Martino, apparentemente rilassato.



dovrà fare i conti con questo nuovo problema politico che rischia di essere dirompente.

«Beh, se volete un giudizio tecnico, dopo aver ascoltato la ricostruzione del piemese Fabio Salamone, è chiaro che Di Pietro è stato vittima di una concussione» — dice al bar l'avvocato Carlo Taormina. I presenti si guardano perplessi: Taormina, candidato di punta del Polo alle prossime politiche che sposa le tesi del Previti complottatore. E che l'avvocato sia convinto, in cuor suo, di quel che dice lo dimostra anche un'altra frase che si lascia sfuggire davanti a Salamone e tre giornalisti: «Previti ha distrutto Di Pietro». Taormina dopo aver pronunciato le 4 esplosive parole preme i presenti di non riportare il suo pensiero. Ma ormai è tardi. L'affermazione è già sui tacuini.

A pagina 4

in favore della nomina di Eleuterio Rea a capo dei vigili urbani di Milano. Ma, in attesa dell'ordinanza, prevista già per domani sera, Previti

L'EX MINISTRO E SEGRETARIO DEL PSI

Collusione con la mafia: condanna per Mancini

PALMI — Giacomo Mancini — ex ministro ed ex segretario del Psi — è stato condannato a tre anni e sei mesi di reclusione per concorso esterno in associazione mafiosa. La sentenza è stata emessa dal Tribunale di Palmi, dopo cinque giorni di camera di consiglio. Mancini è stato anche condannato a

un anno di libertà vigilata e a 5 anni di interdizione dai pubblici uffici. Il rinvio a giudizio era avvenuto nel dicembre '94, su deposizione di pentiti che lo accusavano di collusione con la mafia in cambio di voti.

In aula erano presenti Mancini, con uno dei suoi avvocati, e uno dei

due pubblici ministeri, Giuseppe Verzera, che è andato via dopo la lettura della sentenza senza fare commenti. Nessun commento neppure dal procuratore distrettuale antimafia di Reggio Calabria, Salvatore Boemi. Mentre Mancini ha dichiarato: «Non ho più fiducia nella giustizia».

A pagina 4

«CHI NON CREDE NELLO STATO E NELLE ISTITUZIONI, NE ESCA»

Scalfaro, ammonimento alla Lega E Bossi insiste: governo del Nord

ROMA — Scalfaro ammonisce il Carmoc, il giorno dopo l'offensiva indipendentista di Umberto Bossi a Pontida, e il giuramento dei leghisti sulla Costituzione del Nord. Al Senato che ha parlato con sprezzo di «sottoparlamento di Roma» il Presidente della Repubblica dice: «Coerenza vuole che chi non crede nello Stato e nelle istituzioni ne esca».

Anche Polo e Ulivo sono contro la Costituzione del Nord, mentre

Bossi minimizza lo scontro con Irene Pivetti («un equivoco enfatizzato dai giornali») e ribadisce: «C'è una sola Lega, un solo segretario e una sola linea», e con i 50 parlamentari che porterà in Parlamento si farà «il famoso governo del Nord e si terranno sotto pressione i due Poli».

Quanto ai giudizi sui suoi avversari, Fini è «un cretino». Prodi «lo cambieranno in corsa con Dinis». Berlusconi è «meno arrogante»

che nel passato. D'Alema ha l'astuzia «più sottile», ma Bossi non si fida di lui come non si fida di Berlusconi.

Intanto Alleanza nazionale invoca l'intervento del Quirinale («l'unità nazionale è uno dei valori che non deve mai essere messo in discussione») e alcuni deputati di Forza Italia hanno denunciato Bossi alla procura di Roma per attentato alla Costituzione e all'unità d'Italia.

A pagina 2

BRUXELLES DECIDE IL BLOCCO DELLE IMPORTAZIONI DI CARNE INGLESE

Europa: alt alla mucca pazza

Londra: nessuna strage di mandrie - E in Germania si sospetta un contagio umano



Londra: vegetariani vestiti da mucche protestano contro la carne inglese.

BRUXELLES — Il Comitato veterinario permanente dell'Unione europea ha deciso il blocco a tempo indeterminato delle importazioni di carne bovina e di tutti i suoi derivati dal Regno Unito. Il provvedimento è stato adottato con il solo voto contrario della Gran Bretagna. La misura, che deve essere ratificata dalla Commissione esecutiva, è stata contestata dal rappresentante britannico Keith Meldrum. Il blocco, se approvato, comprenderà anche il seme e gli embrioni, i derivati farmaceutici e cosmetici e i mangimi. Il governo di Londra dovrà tenere al corrente gli altri partners con una relazione quindicinale sulla evolu-

zione della della situazione e sulle misure adottate per debellare la Encefalopatia spongiforme bovina (Bse), che si teme possa trasmettersi all'uomo.

Proprio ieri, infatti, un primo caso sospetto è stato segnalato in Germania, al Policlinico universitario di Monaco di Baviera: una cuoca di 36 anni potrebbe aver contratto il morbo Cjd mangiando cervello di manzo.

Ma di fronte al baratro dell'ecatombe bovina il governo britannico frena e minimizza: nessuna strage di massa delle mandrie e, perché non ci siano dubbi che tutto è sotto controllo, nessuna precauzione extra per i bambini.

A pagina 8

ERA NATO A ROMA NEL 1911

E' morto Spaccini, per undici anni sindaco di Trieste



TRIESTE — E' morto l'ex sindaco democristiano di Trieste Marcello Spaccini. Aveva 85 anni ed era stato alla guida del Comune dal gennaio '67 al giugno '78. Nato a Roma, ingegnere ferroviario, Spaccini era giunto da giovane nel capoluogo giuliano, dove aveva partecipato alla Resistenza, impegnandosi poi in politica e nell'Azione cattolica. Era entrato in Consiglio comunale nel '58 e, prima di diventare sindaco, era stato anche assessore ai Lavori pubblici. Fu anche autore di un documento, noto anche all'estero, sul ritorno di Trieste all'Italia nel '54.

In Trieste

L'INCHIESTA SULLE FOIBE

Dove vivono e cosa fanno tre dei presunti colpevoli: Nerino Gobbo a Isola, Oscar Piskulic a Fiume, Remigio Rebez a Napoli

A PAGINA 14

LA PARTITA PER TRIESTE

Il 27 marzo 1946 la città invocò compatta: «Italia, Italia». Ma qualcuno inneggiava alla Jugoslavia. E Tokarev disse: «Vedo pochi tricolori».

A PAGINA 3

SPRINT AUTO

TRIESTE - RIVA GRUMULA 10/C - Tel. 305236

- * RICAMBI E ACCESSORI per vetture nazionali ed estere
- * VASTO ASSORTIMENTO DI FODERE
- * ALLARMI AUTO
- * AUTORADIO DELLE MIGLIORI MARCHE

PORTASCI scontati fino al 50%

MONTAGGIO IN GIORNATA

DOMANI IN EDICOLA IL PRIMO CD All'Operetta con «Il Piccolo»

Il più ricco e raffinato repertorio d'Operetta interpretato dai grandi di questo amatissimo genere sarà da domani offerto dal «Piccolo» ai suoi lettori. Ogni mercoledì, per 5 settimane, troverete, a richiesta, in edicola, a sole 5500 lire, assieme al «Piccolo», uno splendido Cd.

Una straordinaria e irripetibile occasione che verrà inaugurata da una delle opere più amate dal pubblico: «La vedova allegra». Prenotate subito. In caso di esaurimento delle scorte, richiedete il compact disc al vostro edicolante, che provvederà a ordinarlo e farvelo avere nel più breve tempo possibile.



Al Moqui resta a Madrid

Il palestinese nega la sua identità E la sua donna «scompare» da Prato

A PAGINA 4

«Il Papa sta bene»

Il Vaticano smentisce: nessun tumore Confermati tutti gli impegni pasquali

A PAGINA 4

Verso il vertice di Torino

La sfida dell'Ue a una «scatola vuota» Vince l'Italia: Parlamento europeo associato

A PAGINA 7

BURBERRYS OF LONDON

concessionario per Trieste

arbiter

Corso Italia 29
Via del Teatro 1

BURBERRYS OF LONDON

STORIA / ANNIVERSARIO

Per avere Trieste, una partita a scacchi

C'era chi inneggiava alla Jugoslavia sotto l'occhio vigile del Gma. Ma il 27 marzo '46 la città invocò compatta: «Italia, ritorna»

Servizio di

Giampaolo Valdevit

Dietro le relazioni dei maggiori responsabili del Governo Militare Alleato, con le quali si registra «la rinascita dell'italianità» nelle manifestazioni di cinquant'anni fa, è possibile cogliere un sottile senso di soddisfazione, assieme al profilarsi di una nuova minaccia.

La prima sensazione proviene dalla presa d'atto che le manifestazioni filoitaliane hanno ristabilito a Trieste le condizioni del confronto democratico.

Certo, è un confronto aspro, che ha come teatro la piazza e travalica i limiti della legalità. Ma è la prima volta dalla fine della guerra che i due attori politici locali, il fronte filoitaliano e quello filojugoslavo, scendono entrambi in piazza per contendersela.

Il colonnello americano Alfred Bowman, che è a capo del Gma, non può dimenticare come si è svolta la lotta politica a Trieste dal 12 giugno 1945.

Da quando è stato istituito il Gma, lo scontro politico ha visto due attori: il Gma appunto e il Partito Comunista.

C'è un'altra parte della società cittadina che, inizialmente, si limita ad assistere a questo scontro, paralizzato — come nota già nel maggio l'ambasciatore britannico a Belgrado, Stevenson — dal timore di «diventare vittima», timore sul quale ovviamente pesa l'occupazione militare jugoslava di Trieste.

Ripristinare le condizioni di un confronto democratico significa dunque, per il Gma, riconoscere il diritto all'esistenza di entrambi gli schieramenti: è quella che viene definita la «politica dell'imparzialità». Essa si manifesta prevalentemente attraverso una costellazione di piccole prove di forza tra il Gma e il Partito Comunista.

Le cose cominciano a cambiare verso l'inizio del 1946 allorché l'intelligence alleata registra un fervore organizzativo all'interno della componente italiana.

Ma è ancora attività che si svolge nell'ombra; per uscire allo scoperto deve essere sicura che il Gma ha vinto la prova di forza con il Partito Comunista, deve essere chiaro dove risiede il potere a Trieste.

La circostanza, in tal senso, si presenta agli inizi di marzo. L'8 marzo, nel corso di una manifestazione popolare, viene fatta sventolare dal campanile della chiesa di Servola una bandiera jugoslava.

Il vescovo Santin chiama la polizia affinché provveda a toglierla. La polizia civile, che si era dapprima rifiutata di intervenire se non armata, viene mandata a Servola. Nel corso del suo intervento spara: rimangono sul terreno due morti e 18 feriti.

Si tratta, fuor di ogni dubbio, di intervento pesantemente repressivo, che porta in ogni caso un chiaro messaggio: non ci sono zone off limits all'autorità del Gma. Ma, annota il consigliere britannico Sullivan, «la fiducia nella polizia è stata scossa». C'è bisogno di altro.

Alcuni giorni dopo — questa volta in forme più accettabili — il messaggio viene ribadito di fronte a uno sciopero generale convocato in segno di protesta per i fatti di Servola.

Il 25 marzo il comitato di sciopero viene sciolto d'autorità dal tenente colonnello Smuts, il quale fa pubblicare

un manifesto nel quale, senza mezzi termini, si dice: «Chi governa qui è il Governo Militare Alleato (...). Non vi è altra forma di governo né di amministrazione (...). Chiunque, persona o ente, tenti di ostacolare il Governo Militare Alleato nell'esercizio delle sue funzioni, gli renda difficile il suo compito, e tenti in qualsiasi modo di usurpare le funzioni del Governo Militare Alleato e della sua amministrazione commette un reato che non verrà tollerato».

Il destinatario dell'intervento di Smuts non è, comunque, il solo comitato di sciopero. E piuttosto Belgrado, da dove in febbraio sono partiti gli ordini di concentrazione delle truppe jugoslave al di là della linea Morgan, nonché la campagna di mobilitazione contro il Gma.

Per quanto si riferisce, poi, a Trieste, la dichiarazione di Smuts attesta la determinazione di chiudere la partita apertasi con il fronte comunista a partire dal giugno 1945.

In realtà, altre prove di forza avranno ancora luogo (lo sciopero del luglio 1946, ad esempio); ma il segnale — atteso da parte italiana — viene prontamente colto.

Ecco il contesto nel quale prende corpo la «rinascita dell'italianità», culminata nella manifestazione di mercoledì 27 marzo, una manifestazione che sorprende il fronte avversario e lo stesso Gma.

La riconquista della piazza significa che i due schieramenti locali sono capaci di fronteggiarsi apertamente. Non è certamente la forma più sublime di democrazia, ma ne è una premessa. La si dovrà controllare e sottoporre a vincoli, con il Gma nelle vesti di arbitro del gioco, un arbitro con competenze piuttosto ampie.

Ma, come si è detto, dai rapporti sulle manifestazioni di fine marzo traspare anche qualcosa di meno incoraggiante.

Ne è indice la stessa terminologia adoperata (teste calde, un macello) e soprattutto l'elenco, redatto con fredde precisione, di tutto ciò che di estraneo alle manifestazioni si è trovato.

Già da alcuni mesi i servizi di informazione alleati si sono accorti che all'interno del fronte italiano qualcosa si sta muovendo.

Già si è segnalato, nei rapporti riservati, il pullulare di organizzazioni «militanti», i tentativi di infiltrare organizzazioni paramilitari, l'emergere di un estremismo italiano a forte componente giovanile, che comincia a far presa anche dentro il Cln, l'organismo che raggruppa i partiti italiani. Lì si ritiene ancora animati da intenti difensivi, ma si sa anche che il controllo della piazza è capace di infiammare gli animi e di trasformare l'esigenza di difesa in offesa.

Quanto alle organizzazioni contrapposte, si sa da tempo che esse sono mobilitabili con facilità e prontezza, formando già un partito da guerra fredda.

Se, in ultima analisi, con la rinascita di italianità di fine marzo 1946 le condizioni della democrazia sono ristabilite, la centralità che assume la piazza nel confronto politico, pone le premesse per un suo inasprimento e per un suo intorbidarsi, un fenomeno che in effetti accompagnerà per un bel tratto la lotta politica triestina nel dopoguerra.



Bandiere tricolori sventolano in piazza Unità (in alto), in una Trieste che nel 1946 è amministrata dal Gma (sopra, a sinistra, soldati americani) e controllata affannosamente dalla polizia civile (a destra).

STORIA / LIBRO

E l'infastidito Tokarev disse: vedo pochi tricolori

Del Bianco pubblica il diario dell'etnografo che si occupò della «questione di Trieste» per conto dell'Urss



Sergej Tokarev (in alto, secondo da sinistra, e sotto) in due immagini scattate a Trieste.

«La situazione era la stessa, un'entusiasta manifestazione a favore della Jugoslavia; il gruppo italiano non si è visto. Da là a Visinada. Qui c'è una significativa presenza italiana; nella sola Visinada vi sono 1066 italiani su 1468 croati. Per la prima volta abbiamo visto il partito pro Italia, ma a dire il vero passivo. All'arrivo abbiamo trovato nelle strade gruppi di persone, abbastanza numerosi, in silenzio e senza bandiere, ma ben presto è apparsa una massa eccitata di jugoslavi ed è cominciata la solita manifestazione».

È uno dei tanti esempi possibili che si potrebbero citare per descrivere l'atteggiamento sbrigativo proprio dell'esperto, di parte sovietica, di quella commissione interalleata che fra marzo e maggio 1946 compì una lunga visita nella Venezia Giulia, per investigarne la composizione etnica.

Si tratta di un etnografo, Sergej Tokarev, del quale è stato appena pubblicato il diario: «Trieste 1946-1947 nel diario di un componente sovietico della commissione per i confini italo-jugoslavi», con un'ampia introduzione a cura di Giulio Cervani e Diana De Rosa (Del Bianco, pagg. 209, lire 30 mila).

Atteggiamento molto

sbrigativo, si è detto, è quello di Tokarev (che peraltro è un valente etnografo: negli anni Sessanta Laterza pubblicò un suo saggio che farà conoscere l'etnografia sovietica). Catalogato da suo malgrado dall'Accademia delle Scienze di Mosca nella Venezia Giulia nella primavera del 1946, e per altri quattro mesi l'anno successivo, Tokarev non nasconde il fastidio per essere stato distolto dai suoi interessi, che si collocano letteralmente agli antipodi.

Mentre è qui, infatti, lavora contemporaneamente per un saggio sugli australiani. Il che testimonia quanto a Mosca interessi il lavoro di questa commissione, nella quale, accanto a Tokarev, figurano, invece, membri che il problema della Venezia Giulia lo conoscono in profondità: l'americano Mosely e l'inglese Lafan.

Per il resto, gli unici aspetti dei quali il russo si appassiona sono legati al suo lavoro di etnografo: fin da quando si ferma per quasi un mese a Belgrado è attento a fotografare suppellettili, abitazioni rurali, a partecipare a manifestazioni folcloristiche, a prender nota dei più diversi aspetti della cultura materiale; raccoglie testimonianze di tipo linguistico; per concludere, la

Val Resia lo interessa assai più di Trieste.

In ogni caso, non manca di girare per le librerie antiquarie cittadine a caccia di libri da portare con sé a Mosca; frequenta con una certa assiduità la Biblioteca Civica; prende lezioni di lingua (sloveno e italiano); con gli intellettuali locali l'unico contatto, non personale comunque, è quello con Schiffrer, del quale riconosce l'obiettività scientifica.

Come annotano i curatori, Tokarev «sembra disinteressarsi quasi volutamente del quadro politico internazionale nell'ambito del quale è chiamato ad operare come esperto». Qualche sforzo lo compie nell'informarsi sulla consistenza di sloveni e croati nella regione, tant'è che gli esperti jugoslavi (Zwitter, Cermelj, Belic, Roglic) li incontra a Belgrado ancora prima di iniziare la sua missione nella Venezia Giulia; ma analoghe curiosità conoscitive non si manifestano nei confronti degli italiani.

Sul Cln di Trieste scrive, ad esempio, che «se i suoi rappresentanti hanno pronunciato dolci parole verso gli slavi essi mentono e secondo l'opinione di altri è composto da cristofascisti». Quando è a Pola annota che, mentre ci sono imponenti sfilate filojugoslave, «solo dal-

le finestre e dai balconi venivano agitate bandiere italiane e si gridava «Viva l'Italia!». Altre volte gli italiani li tratta ancor peggio: quando manifestano diventano «un gruppo fascista»; nella Val Canale «sono solo dei nuovi venuti e per questo hanno sentimenti bellici ed aggressivi».

Certo, alle volte si accorge che, di fronte alle rivendicazioni degli oppositi schieramenti, «la verità sta in qualche punto fra questi due estremi»; ma l'individerlo non è impresa che lo attraggia. Con un certo disincanto concluderà la sua esperienza giuliana del 1946 con questa notazione: «Oggi il Consiglio dei Ministri (degli Esteri, riunito a Parigi) decide della nostra questione, ma di nuovo senza di noi».

Nel 1947, ancor più di malavoglia, è costretto a ritornare dalle nostre parti come membro della commissione che provvede a tracciare il confine. Questa volta, la maggior parte del suo tempo lo trascorre a Trieste, ove il diario dà la netta impressione che egli si senta come se fosse atterrato sulla Luna. Va molto in giro per la città, entra anche nelle chiese, un mondo totalmente sconosciuto; definisce, ad esempio, «abbastanza strani» i riti del giovedì santo nella Cattedrale, «quando i preti si avvi-

cinano uno a uno al vesco seduto nel mezzo della chiesa, annusano alcuni vasi posti davanti a loro e muovono la testa facendo una croce». Per Pentecoste va a osservare il rito della cresima, che descrive minutamente concludendo: «Questo è tutto? Io non ho visto altro. Un'ultima perla: con assoluto rigore descrittivo egli definisce il 15 agosto, ricorrenza dell'Assunzione, come «festa della morte della madre di Dio».

Va anche molto al cinema, dove vede «opere americane» e lamenta che «i film sovietici belli non arrivano a questo pubblico educato ad ogni volgarità». Volgarie sì, ma è un mondo che lo attrae. Di Trieste gli piace in particolare l'abitudine di andare al mare, e ogni volta che lo fa lo registra puntualmente sul diario, anche con qualche commento: al bagno Ausonia «tutti sono seminudi». E forse il fascino irresistibile del permissivismo borghese? Inoltre si aggira per i negozi: acquista abiti, scarpe, e di nuovo lo annota nel diario.

Seduzione dell'Occidente? Potenza dell'economia di mercato? Probabilmente è così. Se qualcuno se ne fosse accorto allora, le cose forse sarebbero andate diversamente.

Giampaolo Valdevit

STORIA / DOCUMENTI

Che macello in piazza Unità

Verbale della riunione tenuta il 25 marzo 1946, alle ore 9.45, al Quartier generale del Gma del 13.º Corpo.

Colonnello Smuts: «Negli ultimi quindici giorni le attività sono tutte sul versante politico (lo sciopero politico di due giorni all'inizio e quindi un periodo più calmo) e poi le dimostrazioni di ieri. Quanto allo sciopero i fatti sono ben noti e vorrei sottolineare l'eccellente organizzazione dei partiti filo-jugoslavi. Alla minima notizia di incidenti arrivano sul posto nel minor tempo possibile. Il partito pro-jugoslavo ha assunto un atteggiamento anti Gma e l'attacco alla polizia è più un attacco all'organizzazione del Gma. Durante il periodo dello sciopero e prima della manifestazione di ieri il morale degli italiani era al punto più basso. Essi cominciavano a perdere terreno, ma i giovani e i più teste calde all'interno dei partiti italiani hanno preso il controllo e il morale è diventato piuttosto alto e lo si è visto nelle manifestazioni di ieri. Ieri le attività sono iniziate con una manifestazione pro-jugoslava, benissimo organizzata, con 10 mila dimostranti e 12 mila che assistevano lungo il percorso. Nel mattino c'è stata una piccola dimostrazione di 200 italiani in piazza Unità e alcuni elementi pro-jugoslavi vi si sono introdotti e tutto è diventato un macello. Più tardi 7 mila pro-jugoslavi sono entrati in piazza Unità con le loro bandiere. All'inizio di un paio di casi non hanno nominato né il Gma né la polizia. Nel pomeriggio è iniziata la manifestazione italiana con circa 10 mila persone che sfilavano per la città cantando «Viva l'Italia» e canzoni italiane. Le due manifestazioni erano comitanti e ognuna tentava di raggiungere l'altra, con la polizia che correva di qua e di là tentando di tenerle separate e facendo un eccellente lavoro. Il morale degli italiani è salito assai ora che hanno fatto una buona manifestazione e possiamo aspettarci ulteriori. Dall'altra parte, dopo la prova di ieri, gli jugoslavi organizzeranno ancora migliori manifestazioni nel futuro».

Colonnello Robertson: «È degno di nota che in certe strade di città c'è un numero assai più alto di bandiere al vento, il che può significare che gli italiani stanno adottando una nuova linea di condotta».

Maggiore Long: «A Gorizia la bandiera italiana senza stella rossa sta facendo la sua comparsa».

(National Archives, Washington DC, Rg 331, Allied Commission of Control, Italy, 11304/2-29A).

Verbale della riunione tenuta il primo aprile, alle ore 9.45, al Quartier generale del Gma.

Tenente Colonnello Smuts: «Abbiamo avuto una settimana di dimostrazioni e scioperi fino alla grande manifestazione italiana di mercoledì. All'inizio della settimana i partiti filojugoslavi tenevano il coltello dalla parte del manico e alcune delle loro manovre assomigliavano a manovre militari ben organizzate. Le dimostrazioni italiane sono state del tutto spontanee fino a quella organizzata dal Cln mercoledì, cosa che ha considerevolmente abbassato il morale jugoslavo. (...) Un'altra cosa da dire è che i dimostranti pro-jugoslavi avevano armi anche da fuoco. Ne sono state trovate solo due di queste, ma si sono trovati anche manganelli e lampadine elettriche riempite di acido. L'ultima volta abbiamo sciolto il comitato d'azione pro-jugoslavo per il motivo che ostacolava il Gma nell'esecuzione dei suoi compiti, contrapponendosi al «law and order». L'altro evento della settimana è stato il raid della polizia nel Circolo di cultura «Rinaldi» venerdì notte. Si è trovato un certo numero di armi, fucili mitragliatori e pistole con caricatori e una bara vuota».

Maggiore Long: «A Gorizia abbiamo avuto dimostrazioni come a Trieste, con gli jugoslavi che sono venuti al mattino presto rimanendo fino a notte. La linea Morgan è stata sottoposta ad accurato controllo e numerosi dimostranti sono entrati nella zona B. (...) Ho spiegato a vari membri del Cln e dell'Uais che la Commissione interalleata sui confini non dovrebbe essere interessata a sventolio di bandiere o a grida, ma l'Uais ha risposto che nessuno può fermare manifestazioni spontanee del popolo».

Colonnello Richardson: «Sono stati impiegati da 450 a 500 poliziotti a Trieste in connessione con tali manifestazioni, e l'orario medio di lavoro di un poliziotto è stato di 16 ore giornaliere. Alla fine il loro morale non ne ha risentito, infatti si è segnalato un marcato miglioramento al riguardo. In relazione a tali dimostrazioni il bilancio per l'intera settimana in tutto il territorio è: arresti 548, lesioni alla polizia 9, lezioni a civili imprecisate, ma superiori a 150. (...) In alcuni casi gli arresti sono stati di natura protettiva, ma il resto si è riferito al possesso di armi da offesa, attacchi alla polizia, eccetera, infrazioni alla quiete pubblica. Fra le armi da offesa c'erano armi da fuoco, pugni di ferro, asce, coltelli, borsette piene di mattoni, tubi di rame riempiti di piombo, in un caso una spada e una lampadina elettrica riempita con del liquido corrosivo. Entrambe le fazioni hanno usato grafite e polvere di pietra come sostituti del pepe».

(National Archives, Washington DC, Rg 31, Allied Commission of Control, Italy, 11304/2-29A).

TAORMINA, CANDIDATO DEL POLO ATTACCA L'EX MINISTRO DI BERLUSCONI

«Previti ha distrutto Di Pietro»

Secondo l'avvocato il suo compagno di partito ha esercitato una concussione ai danni del giudice

EVASIONE Sgominato il «fisco-gate» all'ombra del Vesuvio

NAPOLI — «Irreperibilità dei contribuenti» (o meglio di coloro che avrebbero dovuto metter mano al portafoglio per pagare le tasse) o «esito negativo della procedura esecutiva, in quanto il soggetto si rivelava «nullatenente»... il trucco c'era - naturalmente per eludere i più svariati balzelli - e i magistrati se ne sono accorti. Così, ieri, «tax-day» (che beffarda coincidenza...), i pm della procura partenopea, Ricciardi, Mazzi, Airoma e Conte hanno chiesto al Gip ben 54 rinvii a giudizio: associazione a delinquere finalizzata alla falsificazione dell'iter di riscossione dei tributi. Questa l'accusa contestata nell'ambito di un «giro» di evasione che le toghe sospettano miliardario. Salgono infatti a 144 le persone coinvolte nel filone del fisco-gate all'ombra del Vesuvio. Un'inchiesta che si divide in tre tronconi: uno riguarda i «consulenti» che avrebbero attestato il falso, uno gli imprenditori che avrebbero pagato mazzette, l'ultimo i funzionari degli uffici di riscossione e tributari. Proprio loro sono i «protagonisti» delle richieste dei magistrati che coordinano la maxi-indagine. Si è trattato comunque di un danno enorme per le già disastrose casse pubbliche, una trama che sarebbe stata ordita dalla presidente del Cda Serit, Maria Claudia Brandi e dal dirigente Alberto Antonini, per i quali è stato chiesto il rinvio a giudizio.

ROMA — «L'unico risultato di questa inchiesta è stato quello di allontanarlo da Polo. Ma io Di Pietro lo stimo, mi auspico e mi auspico ancora che venga con noi». E' un Cesare Previti apparentemente rilassato quello che esce dall'ufficio del Gip Anna Di Martino dopo essere stato a lungo interrogato. L'ex ministro della Difesa, imputato di concussione per aver ordito, secondo l'accusa, un complotto assieme a Paolo Berlusconi teso a costringere l'ex simbolo di Mani Pulite ad abbandonare il pool, è convinto che l'udienza preliminare, giunta ieri alla seconda tornata, si concluderà con una nulla di fatto. Con un proscioglimento sia per lui che per Tonino accusato di concussione e abuso d'ufficio per il prestito da cento milioni e di una macchina ricevuta dal patron della Maa assicurazioni Giancarlo Gorrini e per le presunte pressioni sull'ex sindaco Paolo Pillitteri in favore

della nomina di Stefano Eleuterio Rea a capo dei vigili urbani di Milano. Ma prima dell'ordinanza di Anna Di Martino, attesa già per domani sera, Previti dovrà fare i conti con un problema politico che rischia di essere dirimpetto. «Beh, se volete un giudizio tecnico, dopo aver ascoltato la ricostruzione del piume Fabio Salamone, è chiaro che Di Pietro è stato vittima di una concussione», dice al bar l'avvocato Carlo Taormina. I presenti si guardano perplessi: Taormina rappresenta la parte civile Gorrini, ma soprattutto è un candidato di punta del Polo delle Libertà alle prossime politiche. Un candidato che sposa le tesi del Previti complottatore. E che l'avvocato sia convinto, in cuor suo, di quel che dice lo dimostra anche un'altra frase che il candidato del Polo si lascia sfuggire davanti a Salamone e tre giornalisti: «Previti ha distrutto Di Pietro». Taormina

dopo aver pronunciato le 4 esplosive paroline prege e presenti di non riportare il suo pensiero. Ma ormai è tardi. L'affermazione è già sui taccuini. E così per un pomeriggio il Palazzo di Giustizia di Brescia sembra trasformarsi nella fotografia del prossimo Transatlantico. Con Di Pietro, arroccato nel mutismo più assoluto. Tonino questa volta ha infatti deciso di non farsi interrogare e ha consegnato ad Anna Di Martino un nuovo memoriale di 150 pagine. Lì dentro ci sono notizie nuove che riguardano anche rapporti economici, da tutti sempre negati, tra la Maa di Gorrini e le società di Paolo Berlusconi. La partita però è tutta da giocare. Oggi verrà ascoltato Rea. Si parlerà dei suoi debiti di gioco ripianati, secondo l'accusa, da Gorrini dopo un pesante intervento di Tonino e del concorso per capo dei vigili urbani.

RICHIESTA DI PECORELLA E FALSE SMENTITE «Risentiamo la Ariosto»

MILANO — Minacce, false lettere di ritrattazione subito smentite, messaggi trasversali. Resta rovente il clima attorno a Stefania Ariosto, la compagna di Vittorio Dotti che con le sue dichiarazioni ha portato in carcere il capo dei gip di Roma Renato Squillante corrotto, secondo l'accusa, da Cesare Previti e Silvio Berlusconi. Ieri nella redazione dell'Ansa di Roma è arrivata un lungo dattiloscritto, apparentemente firmato dalla super testimone, in cui Ariosto ritrattava tutte accuse e attribuiva la propria deposizione a pressioni di alte cariche istituzionali. La lettera ovviamente era falsa, come la fidanzata di Dotti non ha avuto difficoltà a confermare. Ma l'operazione, secondo gli investigatori, deve essere forse inquadrata in un progetto teso a far saltare i nervi alla teste Oreste. Già il 23 dicembre, del resto, davanti alla porta della signora Ariosto qualcuno aveva abbandonato un pacco contenente una testa di agnello mozzata. Per questo adesso la difesa di Squillante, che

attende una risposta dalla Corte di Cassazione sull'istanza presentata per ottenere la revoca dell'ordine di custodia cautelare, sta pensando di chiedere al gip di autorizzare un incidente probatorio in modo da poter controinterrogare «in contraddittorio» la super testimone.

Questa richiesta verrà formalizzata oggi, mentre l'accusa ha già concesso una visita medica di parte. Dice Pecorella: «Siccome la Ariosto, in numerosissime occasioni, ha sostenuto di essere stata minacciata è una teste a rischio. Si tratta quindi della situazione tipica per anticipare l'audizione perché poi potrebbe sentirsi non libera di deporre. E' interesse della difesa acquisire subito le sue dichiarazioni con valore di prova. Da qui la richiesta al Gipe. Normalmente i testi vengono ascoltati al dibattimento, ma non vorremmo - ha aggiunto Pecorella - che in quel momento la Ariosto non si facesse trovare perché intimidita o che la situazione ambientale potesse alterare la sua deposizione».

Silvia Baraldini dovrà attendere ancora un anno

ROMA — Silvia Baraldini dovrà rimanere per almeno un anno ancora detenuta negli Stati Uniti. Dal ministero di Grazia e giustizia è infatti arrivata la conferma che il 20 febbraio scorso il governo americano ha negato per la quarta volta il trasferimento in Italia, con la precisazione che in base al trattato che regola questa materia le autorità italiane non potranno presentare una nuova domanda prima di dodici mesi. Il presidente del Consiglio Lamberto Dini - spiegano a Via Arenula - aveva pure anticipato i tempi della nuova richiesta di trasferimento (l'ultimo no risaliva al 28 gennaio 1985) per tentare di accelerare la soluzione di una vicenda che ha preso particolarmente a cuore.

Somala partorisce in un bar vicino alla stazione Termini

ROMA — Dopo aver sentito i lamenti, credevano che si sentisse male, ma F.H., una donna somala di 22 anni che si era chiusa a lungo nel bagno di un bar della zona della stazione Termini, aveva invece partorito una bambina. E' accaduto ieri pomeriggio alle 18 circa. La donna, che è in Italia con regolare permesso di soggiorno, si era chiusa nella toilette del bar «Casina delle Rose».

Una slavina nel Cuneese blocca la strada di Argentera

CUNEO — La strada statale del colle della Maddalena (Cuneo) è stata chiusa nel tardo pomeriggio per una slavina caduta poco oltre l'abitato di Argentera, in località Fontana di Napoleone a 1800 metri di altezza. La massa di neve, che aveva un fronte di un centinaio di metri, non ha investito nessuna auto. Una vettura è passata pochi istanti prima della valanga.

Giovane donna accoltellata da una rivale in amore

BARI — Una giovane donna è stata accoltellata da una coetanea rivale in amore, la quale è stata successivamente rintracciata dai carabinieri e sottoposta a fermo di polizia giudiziaria. E' accaduto a Terlizzi, nel barese: le condizioni della vittima, Caterina D'Elia, di 21 anni, sono piuttosto gravi. La giovane è ricoverata con riserva di prognosi nell'ospedale di Terlizzi per una profonda ferita all'addome.

Uccise il figlio che si drogava Rinvio a giudizio per omicidio

BARI — Il giudice dell'udienza preliminare del tribunale di Bari Vito Rubino ha rinviato a giudizio con l'accusa di omicidio premeditato Antonio Barbieri, di 62 anni, pensionato, accusato di aver assassinato il figlio tossicodipendente Francesco, di 30 anni. L'omicidio fu commesso nell'abitazione della famiglia Barbieri, a Bari, il 29 luglio del '94. Secondo il sostituto procuratore della Repubblica Gaetano De Bari, Francesco Barbieri - che faceva uso di sostanze stupefacenti dall'età di 15 anni - spesso si ubriacava e minacciava i genitori per ottenere da loro danaro. Il padre gli avrebbe sparato a conclusione di una ennesima lite: già la sera prima c'era stata un'altra violenta discussione, dopo la quale l'uomo e sua moglie avevano preferito dormire fuori pur di non restare in casa con il figlio.

LA CORTE DI ASSISE DI PALMI HA CONDANNATO L'EX LEADER SOCIALISTA

Mancini colluso con la 'ndrangheta

Avrebbe aggiustato alcuni processi e mantenuto il potere politico grazie all'aiuto della malavita

PALMI — «Una sentenza infame». Sono passati soltanto pochi minuti da quando il presidente Miranda Bambace ha letto la sentenza di condanna per Giacomo Mancini. Il vecchio leader socialista dopo aver contenuto con fermezza il disagio dei propri familiari lucido e impettito di fronte alle telecamere avverte che la sua vicenda non è ancora chiusa. «Assieme ai tre anni e non so quanti altri anni di interruzione dai pubblici uffici. Segno che mi augurano lunga vita. Io la impiegherò tutta per cancellare questa sentenza politica». La Corte d'Assise ha quindi deciso che Giacomo Mancini è colpevole di concorso esterno in associazione mafiosa, perché avrebbe

aggiustato alcuni processi di mafia rafforzando i clan. Alla lettura della sentenza c'è stato un momento di grande emozione. In tutti i presenti nell'aula della corte d'assise del tribunale di Palmi c'era la consapevolezza che il giudizio sull'on. Mancini è destinato a incidere in profondità nella storia della Calabria e dell'intero Paese. Accettare che uno dei politici più rappresentativi di questa regione, quello che ha avuto il più alto e prestigioso peso tra tutti i politici calabresi ha retto il proprio potere su un patto e su accordi con le cosche della 'ndrangheta, costringe a una rilettura della storia della Calabria. Ma non si tratta solo



«Una sentenza infame», è il commento dell'imputato

non essendo mafioso, né organicamente collegato a uno dei clan che devastano il territorio calabrese (lo siciliano, campano, pugliese) ha tuttavia agito in momenti cruciali a difesa delle cosche in situazioni particolarissime in cui le cosche avevano bisogno di essere protette dalla durezza delle istituzioni. Mancini, infatti, è sta-

to accusato di avere alimentato il potere della 'ndrangheta aiutandola nell'aggiustamento dei processi. In particolare Mancini è stato accusato di aver fatto «aggiustare» il processo contro il figlio di Natale Iamonte, Giuseppe, accusato dell'omicidio di Giovanni Artuso. In cambio l'ex segretario nazionale del Psi avrebbe avuto i voti del clan Iamonte nella zona di Melito Porto Salvo, a sud di Reggio Calabria.

L'inchiesta cominciò con le rivelazioni di un pentito, Filippo Barreca che nel 1992 vuotò il sacco sulla cosca Iamonte. Mancini ha sempre ripinto con sdegno tutte le accuse e man mano che al primo pentito se ne sono aggiunti altri, oltre una quindicina in tutto, ha insistito sulle per-

versioni che si sono innestate nelle indagini. I pentiti sarebbero stati, hanno più volte denunciato Mancini e i suoi avvocati, sollecitati in modo improprio a dire quel che serviva alla pubblica accusa che ha voluto trasformare il processo in un grande processo simbolico contro l'uomo politico più importante che ha avuto la Calabria del dopoguerra. E' innegabile che il processo contro Mancini s'è caricato di valori e contenuti molto complessi. Basta pensare che a difesa dell'ex parlamentare sono scesi in campo intellettuali e politici di innegabile statura: dall'ex presidente Cossiga a Valentino Parlato, da Emanuele Macaluso, allo storico Rosario Villari all'antropologo Luigi Lombardi Satriani.

SMENTITA DEL VATICANO Papa Wojtyla sta bene e non ha alcun tumore Confermati gli impegni

CITTA' DEL VATICANO — Ma quale tumore. Papa Wojtyla non soffre di alcun tipo di malattia neoplastica, tant'è vero che ha voluto confermare tutti i suoi impegni per il periodo pasquale. La scelta, per tanti versi anche risentita, smentita è venuta nella tarda mattinata di ieri dal portavoce vaticano, Navarro Valls, in seguito alla pubblicazione sul quotidiano spagnolo «Diario 16», di un articolo del gesuita Miguel Lamet, biografo ufficiale di Padre Arrupe, il defunto «Generale dei gesuiti in odor di progressismo. Costui, dunque, aveva scritto che Giovanni Paolo II soffrirebbe di un cancro probabilmente al colon, con metastasi e possibile complicazione del morbo di Parkinson e di ciò tutti sarebbero al corrente nella curia vaticana. Immediata e durissima la smentita che s'è detta, avvalorata dalla «Firma» dell'archiatra, professor Buzzonetti, dal quale il portavoce ha detto di essere stato «autorizzato a dire che Giovanni Paolo II si sottopone regolarmente a periodici controlli clinici e che non presenta manifestazione alcuna di malattia neoplastica in atto».

Dunque, quella del gesuita spagnolo è «l'ultima trovata» in fatto di malanni di cui soffrirebbe Papa Wojtyla, peraltro senza indicazione di fonti mediche od ecclesiastiche ad avvalorarla. Mentre è vero il contrario, prova ne sia il fatto che nulla è stato modificato nella pur fitta agenda di impegni del Pontefice durante la settimana

di Pasqua, nonché prima e dopo. Ecco allora confermata la visita di sabato 30 marzo in quel di Siena, ma anche la sua partecipazione a tutti i riti della settimana Santa, a cominciare da quello della Domenica delle Palme, 31 marzo, alla liturgia del Giovedì Santo con la lavanda dei piedi, al pio esercizio della «Via Crucis» la sera del Venerdì Santo e fino al messaggio pasquale con la benedizione «urbi et orbi» della domenica di Resurrezione. Ma le conferme sono state come le ciliege: una tira l'altra. E, difatti, Giovanni Paolo II si recherà il 14 aprile a Tunisi (ieri è stato diffuso il programma di massima, mentre oggi sarà dato quello previsto per il mese di maggio in Slovenia, ma non a Sarajevo, almeno per ora). Giovedì poi, verrà distribuito l'«Esortazione apostolica» sulla vita consacrata, cioè sui religiosi che il pontefice ha elaborato dopo il relativo Sinodo svoltosi un anno e mezzo addietro. Ma le voci corrono in libertà alla riva destra del Tevere, come s'è visto con la smentita di ieri: basterà dire che per la mancata benedizione natalizia dello scorso anno si parla di disturbi digestivi provocati nientemeno che da una frittata di funghi andati a male (cosa improbabile), mentre per l'ultimo malanno c'è chi sostiene che sarebbe dovuto ad una sorta di indigestione di dolci. Ballo che la più sprovveduto dei sampietrini sa bene che nel periodo quaresimale un Papa fa astinenza e digiuno.

TERRORISMO / MAJED AL MOLQUI HA NEGATO CON TUTTE LE SUE FORZE LA PROPRIA IDENTITA'

«Non sono io quello che state cercando»

Per ora resta in carcere a Madrid - Secondo gli inquirenti stava progettando di rifugiarsi in un Paese africano

ROMA — «Non sono il terrorista che cercate». Ha negato con tutte le sue forze di essere Majed Al Molqui quando, all'uscita di un supermercato di Estepona, venerdì mattina, la polizia spagnola l'ha fermato. Nessun dubbio, comunque, sulla sua identità ha impedito l'arresto immediato del palestinese fuggito dal carcere di Rebibbia durante un permesso speciale. «Non c'era tempo da perdere - ha spiegato il colonnello Damaso Gonzalez, capo del servizio informazioni della Guardia Civil - temevamo che potesse sfuggirci. Lo abbiamo quindi preso alla prima buona occasione, disposti anche a sacrificare altri aspetti dell'inchiesta, proprio perché la cosa più importante era arrestarlo».

Al Molqui, infatti, stava per «emigrare» in Nord Africa con 900 dollari e il passaporto italiano in tasca. Il terrorista, responsabile dell'omicidio di Leon

Klinghoffer durante il sequestro dell'Achille Lauro, avrebbe trovato nei paesi magrebini sicuro rifugio. Non a caso, precisa Gonzalez, avrebbe mantenuto contatti con «circoli vicini al fondamentalismo islamico». Ma non ci sarebbero elementi sufficienti per ipotizzare un collegamento con il traffico d'armi siriano Monzer Al Kassam, che risiede a Malaga e che lo scorso anno è stato assolto da un tribunale spagnolo dall'accusa di aver fornito armi al commando che assaltò la nave da crociera partenopea.

Non rivelano nient'altro gli investigatori spagnoli. Nemmeno quelli italiani presenti a Madrid: «stiamo verificando e approfondendo il contorno investigativo. Per il momento tutte le ipotesi sono valide e noi indagiamo su tutti i fronti». Restano senza risposta, dunque, molte domande. A cominciare dal percorso seguito da Al Molqui per arrivare in Spagna

e, successivamente, i suoi spostamenti in Andalusia. Neanche una parola. Solo un «ci sono arrivate due o tre segnalazioni sulla sua presenza nella regione». Mentre sui complici resta il massimo riserbo. Intanto il capo del commando dell'Achille Lauro è stato trasferito da Estepona, vicino Siviglia, in un carcere a Madrid. Carlos Divar, il giudice dell'Audiencia Nacional (il tribunale centrale che ha la giurisdizione sui reati di terrorismo) ha disposto l'incarcerazione di Al Molqui dopo aver sentito la difesa e il pubblico ministero.

L'accusa, per ora, è di essersi introdotto in Spagna con un documento falso. La prossima mossa spetta alle autorità italiane che hanno un massimo di 40 giorni di tempo per trasmettere a quelle spagnole la documentazione necessaria per decidere sulla domanda di estradizione. La ferita, comunque, resta aperta.

L'ipotesi più probabile è che la donna abbia lasciato la città toscana, per destinazione ignota, sotto «protezione». Vanda Grassi più volte ha manifestato di avere paura, di temere ritorsioni. Comunque sia a distanza di quattro giorni dalla cattura del giovane palestinese, restano aperti molti interrogativi sul ruolo giocato da questa donna ritenuta una pedina importante in un gioco ad altissimo livello. La sua posizione resta tuttora ambigua. Vanda e Al Molqui si erano conosciuti per corrispon-

denza e lei era andata più volte a Rebibbia per incontrare l'imputato. Dal tenore del carteggio tra i due emerge una confidenza approfondita e un legame di conoscenza» difficile, secondo gli investigatori toscani, da definire. A questo proposito la sezione di Amnesty International ha precisato che non essersi mai occupata del caso Al Molqui e dunque di non aver mai contribuito a mettere in contatto Vanda Grassi con il killer di Leon Klinghoffer, il turista ebreo americano ucciso sull'Achille Lauro. L'ipotesi di un coinvolgimento non proprio chiaro della donna e dei servizi segreti italiani nella vi-

lloggiati per diversi giorni. «Tutta gente - ha detto Fiore - che è stata utile al contingente - e che è stata da noi portata in salvo con il consenso delle autorità diplomatiche». In merito poi all'«operazione recupero» da parte degli italiani del capitano Moretti (comandante del peschereccio «21 ottobre III»), risultato infatuato, il gen. Fiore ha escluso «categoricamente» che unità navali italiane o elicotteri della nostra Marina o dell'Esercito si siano recati a Bosaso, a nord della Somalia.

TERRORISMO / IL MISTERO S'INFITTISCE

La donna del killer si è volatilizzata

PRATO — Vanda Grassi, la donna di Majed Al Molqui, il terrorista che assaltò l'Achille Lauro, è scomparsa. Si è allontanata di sua volontà per sfuggire alla caccia dei fotografi e giornalisti o motivi di sicurezza l'hanno fatta sfuggire dal suo appartamento a Prato? Certo è che da ieri Vanda non si trova, non risponde più al telefono. L'anziana madre si limita a dire che la figlia non abita più in via delle Badie.

L'ipotesi più probabile è che la donna abbia lasciato la città toscana, per destinazione ignota, sotto «protezione». Vanda Grassi più volte ha manifestato di avere paura, di temere ritorsioni. Comunque sia a distanza di quattro giorni dalla cattura del giovane palestinese, restano aperti molti interrogativi sul ruolo giocato da questa donna ritenuta una pedina importante in un gioco ad altissimo livello. La sua posizione resta tuttora ambigua. Vanda e Al Molqui si erano conosciuti per corrispon-

Vanda Grassi è irreperibile. C'è chi parla di minacce

denza e lei era andata più volte a Rebibbia per incontrare l'imputato. Dal tenore del carteggio tra i due emerge una confidenza approfondita e un legame di conoscenza» difficile, secondo gli investigatori toscani, da definire. A questo proposito la sezione di Amnesty International ha precisato che non essersi mai occupata del caso Al Molqui e dunque di non aver mai contribuito a mettere in contatto Vanda Grassi con il killer di Leon Klinghoffer, il turista ebreo americano ucciso sull'Achille Lauro. L'ipotesi di un coinvolgimento non proprio chiaro della donna e dei servizi segreti italiani nella vi-

cenda sarebbe avvalorata da una chiamata giunta a casa della fidanzata di Al Molqui il 21 marzo, alla vigilia della cattura. Un informatore dei servizi dice di sapere dove si trova il palestinese e chiede a Vanda Grassi un appuntamento per comunicare ulteriori dettagli. La donna, tramite la figlia fidanzata con un sottufficiale dell'Arma, avverte i carabinieri che la prelevano da casa dopo aver informato il procuratore di Prato Antonino Guttadauro. Una mossa che scatenerà gli agenti della polizia i quali circondano la caserma per ottenere la «restituzione» di Vanda. Un episodio clamoroso, senza precedenti che provocherà il siltamento del questore Mauro Pagni. Si è parlato di fuga organizzata, di piani studiati nei minimi particolari, di simulazioni, di basi. Ma è difficile negare che gli errori commessi in seguito dal terrorista vadano a cozzare con l'immagine di scaltrezza che se ne vorrebbe dare.

Ennio De Pingente non è più con noi. Ne danno il doloroso annuncio la moglie GIULIA, il figlio FRANCO con ROMANA, i nipoti SUELI e FABIO, i cognati CESARE con GRAZIA, GUIDO con FULVIA, i nipoti ALESSANDRA, MASSIMO, ELENA e LUCA. Si ringraziano per le premure cure il dottor GIORGIO MUSITELLI e la sua équipe e tutto il personale della Divisione medica del Sanatorio Triestino. Un particolare ringraziamento agli amici PAOLO BERGAGNA e MARINO ZORZON e alla signora FLAVIA MALUSA per l'affettuosa assistenza. I funerali avranno luogo mercoledì 27 marzo, alle ore 12, dalla Cappella di via Costalunga per la chiesa del cimitero di Sant'Anna. Trieste, 26 marzo 1996 Sono affettuosamente vicini nel dolore per la scomparsa di Ennio LUCIANA e RINO. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipa al dolore di GIULIA e FRANCO il cognato SERGIO con RICCARDO. Trieste, 26 marzo 1996 Il Presidente, il Consiglio di Amministrazione, il Collegio Sindacale e il Direttore Generale della Finanziaria Regionale «FRIULA S.p.A.» esprimono il più vivo cordoglio al dottor GIANFRANCO DE PINGENTE per la scomparsa del padre Ennio De Pingente Trieste, 26 marzo 1996 Sono vicini a FRANCO e famiglia: GIULIANO e MARINA, GINO e STELLA e famiglie. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al grande dolore di FRANCO gli amici di sempre PAOLO, MANFREDDI, FURIO, TULLIO, MARINO, PAOLO. Trieste, 26 marzo 1996 Vi siamo affettuosamente vicini: RENATO, GRAZIA, NA, ROBERTO e famiglie. Trieste, 26 marzo 1996 Con profonda tristezza partecipano a tutto di GIULIA e della famiglia gli amici ANNY, FIDES, ANTONIO, MARCELLO e la famiglia TOGNON. Trieste, 26 marzo 1996 Ricorderanno con affetto l'amico Ennio SIRIA e CLAUDIO. Trieste, 26 marzo 1996 Siamo vicini con tanto affetto a GIULIA e FRANCO: EGERIA, LIVIO, BENEDETTA, RENATO. Trieste, 26 marzo 1996	Ennio De Pingente Trieste, 26 marzo 1996 Affettuosamente vicini a FRANCO: SERGIO, ALIDA, KATIA, FABIO, ADRIANA, LORENZO, RICCARDO, MASSIMO, GIOVANNA, JACOPO. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al lutto GIORGIO LONGO e famiglia. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipa famiglia RICHETTI. Trieste, 26 marzo 1996 Vicini all'amico FRANCO: DARIO, GIULI, LUCIANA, LUCIANO. Trieste, 26 marzo 1996 Adalgiso Gelmo Ne danno il triste annuncio la moglie MARIA, il figlio ARDUINO, la nuora BIANCA, l'adorato nipote ANDREA, la sorella NERINA, cognati, nipoti e parenti tutti. I funerali seguiranno mercoledì 27 corrente, alle ore 12.20, da via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Ciao Ciso non ti dimenticheremo mai: la cognata ADELE con i nipoti MARISA e STEFANO. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore i cognati MARIO e BIANCA CURCI, i nipoti DARIO, VITTORINA, GIULIANO. Trieste, 26 marzo 1996 Zio Ciso il nostro affetto e le nostre preghiere ti accompagnano: CLAUDIO, LOREDANA, DAVIDE, DIEGO. Trieste, 26 marzo 1996 Lucia Dose ved. Cescon non è più. Ne danno il triste annuncio i figli GIANGIACOMO ed ENRICHETTA con la nuora RENATA e il genero PIETRO, nipoti e parenti tutti. I funerali si svolgeranno mercoledì 27 corrente, alle ore 10.20, dalla Cappella di via Costalunga. I familiari ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore. Trieste, 26 marzo 1996	Elda Dibiagio in Marini Affranti ne danno l'annuncio il marito CLAUDIO e i figli LEONARDO e GIULIO con le rispettive famiglie. Un sentito ringraziamento al dott. POZZATO, al personale della Medicina clinica, alle carissime amiche che si sono prodigate per alleviarne le sofferenze e a quanti le vollero bene. Il funerale avrà luogo giovedì 28 marzo, alle ore 10.20, alla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Fraternamente vicini partecipiamo al vostro grande dolore: famiglia SERGIO STERN. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore di GIULIO gli amici della TERGESTE. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano ELENA, MARIO, ELEONORA, MICHELA, PATRIZIA, VALENTINA, ACHILLE, LARA, SERGEI, ROBERTA, PAOLO, NATASA, ORFEO, RODOLFO, ORESTE, MANGING. Trieste, 26 marzo 1996 I soci del Consorzio Casanova partecipano al dolore dell'architetto MARINI per la perdita della madre. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al grave lutto gli amici SORINA e GIOANA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano famiglie COLONNA. Trieste, 26 marzo 1996 I consuecieri MAFALDA e MICHELE sono vicini a CLAUDIO per la perdita della cara Elda Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore LUCIA e famiglia. Trieste, 26 marzo 1996 Ricordando la cara Elda siamo vicini al dolore di CLAUDIO e familiari: BIANCA e NINO. Trieste, 26 marzo 1996 Ciao, amica cara: SILVANA e LUCIO. Trieste, 26 marzo 1996 Sei sempre con noi: il gruppo della ginnastica. LIANA e LUCIO BRADASSI, LUCIA A., LUCIA F., LUCIA V., LOREDANA, MARISA, LIVIA, LISETTA, ILEANA, ELSA, MARIANNE, IRENE, LYA. Trieste, 26 marzo 1996	Ciao a presto Elda Con affetto, RENATA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano affettuosamente gli amici NINO e GUERINA, CLAUDIO ed EMMA, LINA con GIULIA, GIANNI e MAURA con VALENTINA. Trieste, 26 marzo 1996 Stretti a CLAUDIO, LEONARDO, GIULIO nel dolore per la grande perdita: GIANNI, RENATA, ANDREA, PATRIZIA e GIANCARLO. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano commossi al dolore LIVIA, MARISA, ADRIANO, EMILIO, OSCAR. Trieste, 26 marzo 1996 Aldo Bacinello Ne danno il triste annuncio la moglie LIDIA, i figli GIORGIO e FABIO con le mogli, i nipoti, le sorelle e parenti tutti. Un ringraziamento ai medici e al personale della II Medica. Un grazie particolare all'amico ENRICO. Le esequie seguiranno domani alle ore 12.40 in via Costalunga. Non fiori ma opere di bene Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano i consuecieri LUCIA e MARIO. Trieste, 26 marzo 1996 VITTORIO, ALDINA, SERGIO, SILVIA sono vicini a LIDIA e ricordano il caro Aldo Trieste, 26 marzo 1996 Uniti nel dolore della famiglia: MARCELLO e ALBINA. Trieste, 26 marzo 1996 Massimiliano Sacchelli Ne danno il triste annuncio la moglie NORINA, ERIKA e il nipote FLAVIO assieme a IRENE e i figli EMANUELE e CINDY. Il funerale si terrà mercoledì 27 marzo 1996, alle ore 10, da via Costalunga. Non fiori ma opere di bene Trieste, 26 marzo 1996	Il 24 marzo è mancata improvvisamente raggiungendo il suo amato SILVANO la nostra cara mamma Mariuccia Storelli ved. Siderini Ne danno il triste annuncio il figlio GIANFRANCO, la nuora PATRIZIA, l'adorata nipote CHIARA, i fratelli DINO, DUILIO e CLAUDIO, le cognate unitamente ai parenti tutti. I funerali avranno luogo giovedì 28 alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore di FRANCO e famiglia, i suoceri BRUNO ed ANNA SPANGARO con MAURA, DARIO e LAURA MINCA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipa la famiglia GRILLI. Trieste, 26 marzo 1996 Affettuosamente vicine a FRANCO e famiglia, partecipano famiglie CONFORTI-SPANGARO. Trieste, 26 marzo 1996 Non ti dimenticheremo mai: le tue amiche NELDA e LINA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore famiglie KRMAC, PECIARI, CH, PERSI. Trieste, 26 marzo 1996 Non ti dimenticheremo mai: ELISA, NELLA, NEVIA, STELLIO, IRENE, LAURA, LUCIANO, SANDRA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al lutto MARIELLA e MANUELA, MARINA, CRISTINA, ANAMARIA, ROSANNA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore di FRANCO e famiglia la zia CARMEN e i cugini FULVIA con SILVIO, MARIA-GRAZIA con FULVIO, PAOLO con PATRIZIA. Trieste, 26 marzo 1996 E' mancato all'affetto dei suoi cari Eugenio Lucacich A funerale avvenuto, ne danno l'annuncio il figlio SERGIO con BIANCA, ROBERTA e FRANCO, la nuora GABRIELLA con GIORGIO e BARBARA. Milano, 26 marzo 1996	Si è spento serenamente Giovanni Zonta lasciando nel dolore la moglie, i figli SILVANA, ADRIANO, LUCIANO, le nuore DODA e DARIA, il genero ARMANDO. I funerali seguiranno domani, mercoledì, alle ore 11, da via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Ciao nonno Gianni - PATRIZIA, MONICA con ALESSANDRO, GIANLUCA, i pronipoti ALESSIO e MARCO. Trieste, 26 marzo 1996 Si associa la famiglia NIGRIS. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al lutto le famiglie SURACI. Muggia, 26 marzo 1996 Ciao Giovanni - Famiglia RADOVIC Trieste, 26 marzo 1996 Affettuosamente vicini alla famiglia: ORETTA e RINO. Trieste, 26 marzo 1996 Vicini alla famiglia gli amici MEMON, CIACCHI, GULLI, TONY SUDAFRICA, MILAN, SMIT, JSA-CO. Trieste, 26 marzo 1996 Si associa al lutto famiglia OJSTERSEK. Lubiana, 26 marzo 1996 Affettuosamente vicini all'amico LUCIANO e alla sua famiglia, partecipano al lutto ALDO, GUIDO, ERVINO, ISACCO. Trieste, 26 marzo 1996 Dopo lunga e penosa malattia è mancato all'affetto dei suoi cari Luciano Carlevaris Ne danno il triste annuncio la moglie ANITA, i figli FABIO e FULVIO, il fratello NINO e i familiari tutti. Bacoli-Napoli-Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al dolore della famiglia CARLEVARIS gli amici di sempre LUCIA, NINI, SILVANA, RENATO; GIANNINA, GIULIANO; MARIO, OMERO; MARIUCCI e CARLO GRUSOVIN. Trieste, 26 marzo 1996	A Te o grande eterno Idio, Signore del cielo e dell'abisso, cui obbediscono i venti e le onde, noi, uomini di mare e di guerra Benedici COMMENDATOR Spartaco Schergat Medaglia d'oro valor militare Ne danno il triste annuncio la moglie ELDA, i figli MARINA con ANTONIO, ANITA con ANTONIO e ROMANO, i nipoti MONICA, ARIANNA e MASSIMO e parenti tutti. Un grazie di cuore al medico curante dottor PAOLO CASINI, al primario dottor LELIO TRILO e a tutto il personale medico e paramedico della IV Medica. I funerali si svolgeranno mercoledì, alle ore 13, dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Il Consiglio direttivo e il Gruppo ANMI di Trieste partecipano al dolore della famiglia per la morte del consigliere onorario del gruppo MEDAGLIA D'ORO AL VALOR MILITARE Spartaco Schergat Trieste, 26 marzo 1996 LIDIA MARCEGLIA partecipa commossa per la scomparsa di Spartaco Schergat eroico compagno di ANTONIO MARCEGLIA nel porto di Alessandria. Venezia, 26 marzo 1996 Maria Delbello ved. Maurich Ne danno il triste annuncio i figli GIUSEPPE e FRANCO, le nuore PAOLA, AMELIA e LUCIA e i nipoti KARMEN, ALLEN, ALESSIO e LUCA e parenti tutti. Un sentito ringraziamento alla casa di cura «PINETA DEL CARSO» e alla Divisione pneumologica del Sanatorio. I funerali seguiranno giovedì 28 corrente alle ore 10.40 dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 RINGRAZIAMENTO commosse per le attestazioni d'affetto tributate alla nostra adorata Irene D'Aprile LILIANA e LOLA ringraziano amici, parenti e conoscenti. Un sentito ringraziamento al dottor FULVIO COSTANTINIDES per la sua umanità. Una Santa Messa in suffragio verrà celebrata mercoledì 27 marzo, alle ore 18, nella parrocchia del Sacro Cuore Cappella di via Marconi 32. Trieste, 26 marzo 1996	E' mancata all'affetto dei suoi cari ricongiungendosi all'amato GIULIANO Gina Marcolina ved. Monticolo Ne danno il triste annuncio il figlio ROBERTO, la nuora SANDRA e il nipotino LORENZO. I funerali seguiranno mercoledì 27 alle ore 10.40 dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Sarai sempre con noi: famiglie MONTICOLA, SABBADIN, RADIN. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano commossi DARIO, OLIVIA e DIEGO. Trieste, 26 marzo 1996 Cara Gina sarai sempre nei nostri pensieri: PINO, IDELMA, FABIO. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano i colleghi dell'Agenzia. Trieste, 26 marzo 1996 Dopo lunghe sofferenze è mancata ai suoi cari Natalina Tognon ved. Cecada Ne danno l'annuncio le figlie, i nipoti ALESSANDRA e CLAUDIO, il genero e i parenti tutti. Un ringraziamento particolare al dottor BIANCHINI per le amorevoli cure prestate, al dottor CAVALLERI e all'ass. DE BANCHFIELD. I funerali partiranno domani, alle ore 9, da via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Si è spenta serenamente Maria Visintin ved. Ruzzier Ne danno il triste annuncio i figli SILVIA e CLAUDIO, la nuora GRAZIELLA, i nipoti MASSIMO e DAVIDE e parenti tutti. I funerali seguiranno mercoledì 27, alle ore 9.30, dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 VII ANNIVERSARIO Leone Porcelli Ti pensiamo sempre. Mamma e GERMANA Trieste, 26 marzo 1996	Il 23 corrente è mancato all'affetto dei suoi cari Gino China Addolorati ne danno il triste annuncio la moglie ADA, il figlio TERRY, la moglie LIALA e il nipote ALESSIO con i fratelli e i parenti tutti. I funerali seguiranno mercoledì 27 alle ore 11.40 dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Ciao Gino GABRIELLA e FRANCO. Trieste, 26 marzo 1996 Vicini a TERRY il personale della Profumeria GUERIN e G4 SOAPSTORE. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipa al dolore famiglia BERGAMAS. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipano al lutto famiglie ESCA, LADICH, TAUCERI, VASTA. Trieste, 26 marzo 1996 Partecipa al lutto famiglia CANDOTTI. Trieste, 26 marzo 1996 E' mancata Onorina Rizzi ved. Zanini Ne danno il triste annuncio i figli PIERO e RINA con EZIO, i nipoti e pronipoti unitamente al personale della casa di riposo IDA. I funerali seguiranno giovedì 28 marzo 1996, alle ore 9.20, dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 Ti amerò per sempre: ROSANNA. Trieste, 26 marzo 1996 E' mancata l'anima buona di Lodovico Fabris (Vici) Ne danno l'annuncio i fratelli SILVANO, LINO, GUERRINO, CARLO e GIUSEPPE, le cognate, i nipoti, pronipoti e parenti tutti. I funerali seguiranno mercoledì 27 marzo, alle ore 11.20, da via Costalunga. Trieste, 26 marzo 1996 I familiari ringraziano tutti coloro che hanno preso parte al profondo dolore per la scomparsa di Libero Marsi Trieste, 26 marzo 1996 IV ANNIVERSARIO Giovanni Giugovaz Ci manchi tanto. I figli Trieste, 26 marzo 1996
--	---	---	---	---	--	---	---	--



Società Pubblicità Editoriale

Accettazione necrologie e adesioni

TRIESTE

Via Luigi Einaudi 3/B, Galleria Tergesteo 11
lunedì-venerdì 8.30-12.30; 15-18.30 / sabato 8.30-12.30

Per il nostro usato c'è un finanziamento tutto nuovo.

Fino a 15 milioni in 20 mesi a tasso zero.

Per farvi comprendere il valore delle nostre vetture usate, possono bastare tre parole: Sistema Usato Sicuro. Ovvero, una selezione accurata delle marche e dei modelli più diffusi, una revisione completa della carrozzeria e delle principali parti meccaniche, una valutazione in linea con i prezzi del

mercato. A tutto questo, oggi i Concessionari Lancia aggiungono un finanziamento che può arrivare fino a 15 milioni e prolungarsi da 20 mesi senza interessi fino a 48 mesi. In ogni caso, l'usato che acquisterete durerà molto di più. Informatevi presso la Concessionaria Lancia più vicina a voi.

Importo finanziato L. 15.000.000 - Rata L. 750.000 per 20 mesi - TAN 0% - TAEG 1,91% - Spese apertura pratica L. 250.000. L'offerta è valida fino al 31 marzo 1996.

L'offerta è valida per vetture disponibili presso le Concessionarie e salvo approvazione di SAVA. Per ulteriori informazioni sui tassi e sulle condizioni praticate da SAVA, consultare i fogli analitici pubblicati a termine di legge. **SAVA**

È un'offerta dei Concessionari Lancia del Veneto, Friuli Venezia Giulia e Trentino Alto Adige.

Lancia  Il Granturismo

Occorrerà impegnarsi a fondo per far decollare le riforme istituzionali della Comunità - L'allargamento verso Est

The New Computer Industry.[®]

MUCCA PAZZA / L'UNIONE EUROPEA BLOCCA LE IMPORTAZIONI DI CARNE DA LONDRA

Embargo sul «roast beef»

Un sospetto caso di contagio umano a Monaco di Baviera - Alt austriaco ai bovini svizzeri

MUCCA PAZZA / REAZIONI

Londra minimizza e non parla più di abbattere mandrie

LONDRA — Di fronte al baratro dell'ecatombe bovina il governo britannico frena e minimizza: nessuna strage di massa delle mandrie e, perché non ci siano dubbi che tutto è sotto controllo, nessuna precauzione extra per i bambini.

Fra le contestazioni dell'opposizione, ieri il ministro della sanità Stephen Dorrell e quello dell'agricoltura Douglas Hogg si sono presentati alla Camera dei Comuni a dire che il beef britannico è sicuro per grandi e piccoli e che le misure già adottate sono sufficienti a prevenire il diffondersi del morbo della 'mucca pazza' negli allevamenti ed un eventuale contagio degli esseri umani. Quindi le mandrie britanniche non saranno decimate e la carne bovina resterà nei menu scolastici, almeno in teoria visto che già un terzo delle scuole l'ha abolita.

A far scattare la psicosi erano state le dichiarazioni fatte mercoledì dallo stesso Dorrell. Il ministro aveva riferito ai comuni il verdetto del comitato di esperti che da dieci anni studia l'evoluzione del morbo della 'mucca pazza' e secondo cui un qualche legame fra encefalopatia spongiforme bovina (Bse) ed il nuovo ceppo del morbo Creutzfeldt-Jacob (Cjd) manifestatosi in Gran Bretagna negli ultimi due anni deve esserci.

Il comitato su richiesta del governo è tornato a riunirsi e, dopo 40 ore di conclave, ha confermato, spiegando però meglio, le sue precedenti conclusioni. Nel documento - illustrato e fatto proprio dal governo - si sostiene, che in mancanza di una credibile alternativa, al momento la più probabile spiegazione è che i dieci casi siano legati ad un'esposizione al Bse prima del bando del 1989.

Il che significa che le persone colpite dalla fatale malattia degenerativa del sistema nervoso hanno mangiato la 'mucca pazza' ovviamente nel periodo precedente all'introduzione delle norme che ordinano l'abbattimento e la distruzione di tutti gli animali infetti, vietano di mangiare cervello e midollo spinale dei bovini e stabiliscono che la carne deve arrivare al consumatore priva delle parti midollari, dei linfonodi e delle ghiandole linfatiche.

Le misure già adottate bastano, dicono gli esperti, suggerendo solo di adottare la cautela in più di distruggere l'intera testa dei capi con più di 6 mesi di età. In coerenza con questa linea, il ministro dell'agricoltura non ha fatto alcun cenno all'ipotesi di abbattere tutti i capi nati prima del 1990, circa 4 milioni, di cui si era parlato con insistenza fino a poche ore prima. Hogg ha definito inoltre «immotivate» la decisione dei paesi europei di chiudere le frontiere al beef britannico.

Ma appare improbabile che le dichiarazioni del governo, almeno sul breve termine, riescano a bloccare la psicosi della mucca pazza. La carne bovina nei supermercati resta invenduta, l'elenco delle scuole che la tolgono dal menu si allunga e, dopo McDonalds, un'altra catena di fast food, Wimpy, ha bandito il manzo britannico dai suoi hamburger. La crisi della 'mucca pazza' quindi è tutt'altro che archiviata e giovedì il governo dovrà affrontare un'altra giornata difficile con un dibattito parlamentare alla Camera dei Comuni.

BRUXELLES — È totale l'embargo sulle carni bovine e i suoi derivati provenienti dalla Gran Bretagna. Il Comitato veterinario dell'Unione Europea ha, infatti, deciso che la sospensione temporanea dell'export dalla Gran Bretagna deve essere applicata anche verso i Paesi terzi. L'annuncio è stato dato dal commissario per l'Agricoltura, l'austriaco Franz Fischler, nel corso di una conferenza stampa convocata per illustrare le decisioni prese per «circoscrivere l'allarme alla Gran Bretagna» e restituire all'Europa la fiducia nella carne bovina e la sicurezza del suo consumo.

Fischler ha riassunto le decisioni di ieri sottolineando, innanzitutto, la sospensione temporanea delle esportazioni dalla Gran Bretagna dei bovini vivi, nonché dello sperma e degli embrioni. Non potranno varcare i confini inglesi neanche le carni macellate ed i prodotti derivati da manzi e vitelli. Sono quindi interessati al provvedimento, ha spiegato il commissario, anche i prodotti per uso farmaceutico, medico e cosmetico. «I paesi membri - ha proseguito Fischler - sono tenuti ad adeguarsi alle misure decise oggi. Ogni due settimane le autorità inglesi dovranno presentare un rapporto alla commissione sulle misure adottate contro la diffusione del morbo».

La Gran Bretagna, ha ripetuto più volte il commissario europeo, è stata invitata a presentare altre proposte per tenere sotto controllo la malattia bovina. «Con gli inglesi dovremo discutere ulteriori misure per venire a capo del problema. Abbiamo costituito un gruppo ristretto di scienziati al massimo livello, che dovranno mettere a disposizione della commissione tutto il know how scientifico in loro possesso».

«Con le autorità inglesi - ha detto ancora Fischler - saranno anche esaminati eventuali piani di macellazione». Su questo fronte non è stata ancora presa nessuna decisione, ma il commissario ha indicato la possibilità di ricorrere anche a misure alternative ed ha

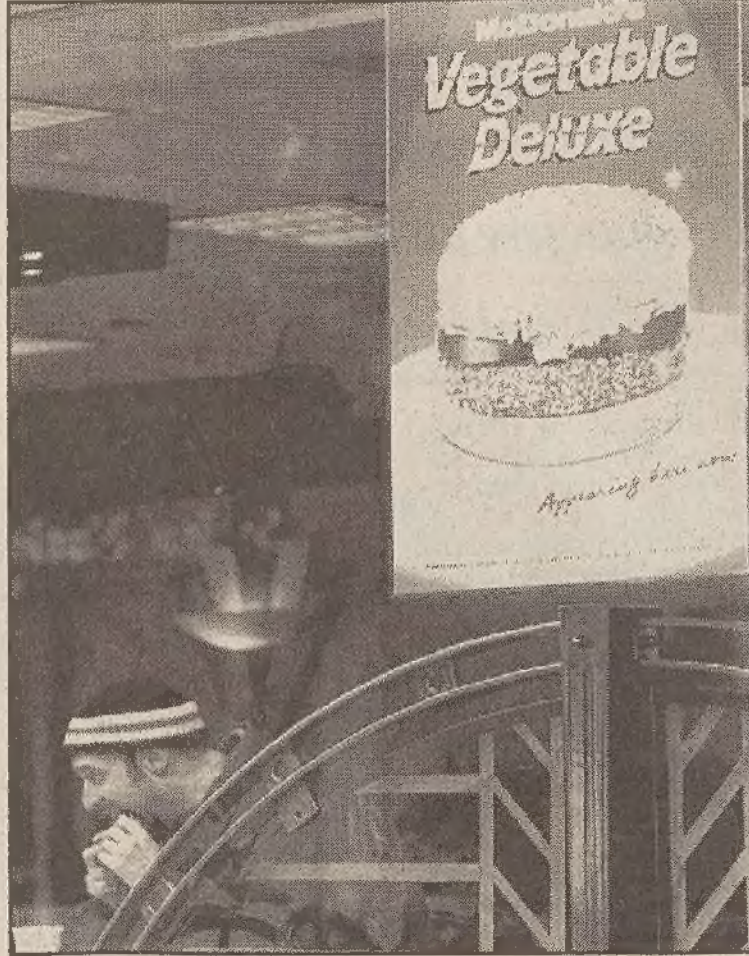
ricordato che non è stata Bruxelles a ipotizzare il ricorso ad un macello di massa, né a gettare nel panico l'opinione pubblica internazionale.

Nel ricostruire gli avvenimenti di questi ultimi giorni, il commissario ha detto che le decisioni prese sono state ispirate alle raccomandazioni degli scienziati, con lo scopo di tutelare adeguatamente i consumatori. «Mercoledì scorso - ha precisato - le autorità inglesi ci hanno segnalato la registrazione di dieci casi che riguardavano persone particolarmente giovani e questo costituiva un fatto nuovo».

Intanto un sospetto caso di contagio umano del morbo della mucca pazza è stato segnalato ieri nel policlinico universitario di Monaco di Baviera: una cuoca di 36 anni potrebbe aver contratto il morbo di Creutzfeldt-Jacob (Cjd) maneggiando cervello di manzo. Il neurologo ha detto che «la somiglianza tra il caso di questa paziente e alcuni casi inglesi è sorprendente. Per esempio la paziente è molto giovane - mentre i malati di Cjd sono in genere anziani - e il decorso della malattia è già relativamente lungo».

Anche in Francia, intanto, si prendono provvedimenti. Un gregge di 150 bovini è stato abbattuto ieri nei pressi di Guingamp, nel nord-ovest della Francia, perché un manzo è stato trovato affetto dal morbo delle «mucche pazze», riferisce l'ufficio veterinario locale. Le carcasse saranno incenerite oggi. Probabilmente si dovrà abbattere anche una seconda mandria appartenente ad un altro allevatore della Bretagna perché uno dei suoi animali è risultato contaminato.

L'Austria, invece, non si accontenta del blocco delle importazioni dalla Gran Bretagna. Primo passo dopo la Germania ha deciso ieri di vietare, «a titolo preventivo», tutte le importazioni di carne bovina e di prodotti a base di carne bovina provenienti dalla Svizzera.



I McDonald in Gran Bretagna si buttano sul vegetariano in attesa di hamburger dell'Olanda.

VISITA DELLA FIRST LADY A TUZLA E AD AVIANO

Hillary «inviata» sul fronte

Incontro con Donatella Dini - Scelto dai Quindici il nuovo sindaco di Mostar



Hillary Clinton a Tuzla abbraccia una bimba.

SARAJEVO — Prima First Lady in una zona di guerra dopo Eleanor Roosevelt, Hillary Clinton è arrivata ieri a Tuzla - nella Bosnia nord-orientale - alla base del contingente americano dell'Ifor in una visita che non sembrava estranea alla campagna presidenziale in corso negli Stati Uniti ma anche l'impegno dell'amministrazione Clinton nella ex Jugoslavia.

Accompagnata dalla figlia Chelsea, Hillary è arrivata ieri mattina a bordo di un elicottero militare Usa C-17 proveniente dalla base tedesca di Ramstein (Germania). All'aeroporto di Tuzla la First Lady americana è stata accolta dall'ambasciatore Usa in Bosnia, John Menzies, dall'ammiraglio Leighton Smith, comandante dell'Ifor, e dal gen. William Nash.

In elicottero Hillary Clinton è stata portata sulla linea del fronte a circa 25 chilometri ad est di Tuzla dove ha visitato il teatro delle violente battaglie di questi anni, tra le case sfondate dalle granate e semidistrutte dal fuoco.

Dopo aver pranzato con i soldati, la First Lady si è recata all'ospedale da campo allestito nella zona sud della città. In dono alle truppe americane ha portato un televisore gigante, 300 videocassette, carte telefoniche per chiamare le famiglie negli Stati Uniti e casse di dolci. Mentre la mamma pranzava con i soldati, Chelsea, 16 anni, ha fatto colazione con 15 coetanei bosniaci.

Una bimba bosniaca di otto anni, Emina Bickovic, portata ieri mattina al cospetto di Hillary, ha recitato con voce un po' tremante per l'emozione una sua poesia ispirata agli accordi di Dayton. La madre Nermina ha tradotto in inglese ed ha spiegato che «la sera in cui era stata annunciata la pace, mia

TENSIONE DOPO LA STRAGE

Battaglia a Srinagar Il Kashmir si ribella

NUOVA DELHI — Le truppe indiane circondano una moschea nei pressi di Srinagar in cui sono asseragliati militanti separatisti del Kashmir. La situazione è di estrema tensione: domenica le forze dell'ordine e i guerriglieri si sono affrontati intorno alla moschea e il bilancio dei morti è pesante: 11 morti - 9 guerriglieri e due soldati - secondo fonti della polizia; 26 secondo la guerriglia, 14 dei loro e 12 poliziotti, i cui corpi sono ancora sul prato circostante l'edificio mentre gli volteggiano gli avvoltoi.

Raggiunto per telefono il leader del commando ribelle Massoud Alam Khan ha detto che non consentirà alla polizia di recuperare i cadaveri fin quando nella moschea

Dodici corpi di poliziotti ancora davanti alla moschea

non saranno fatti entrare i giornalisti. I ribelli hanno però accettato di negoziare per porre fine all'assedio della moschea di Hazratbal. Il governo di Nuova Delhi ha già nominato un negoziante che tratti la soluzione della crisi con il Fronte di Liberazione dello Jammu-Kashmir, che ha posto tre condizioni: il ritiro delle truppe, l'accesso dei giornalisti nella moschea e la revoca del coprifuoco nella zona.

Intanto negozi e uffici sono chiusi a Srinagar, centro della rivolta indipendentista del Kashmir in corso da sei anni e che ha già provocato 12.000 morti, per protestare contro la violenza di domenica nella moschea.

Forze dell'ordine e ribelli danno versioni contrastanti sugli scontri: i separatisti affermano che la polizia ha tentato di entrare nella moschea e ha aperto il fuoco contro i guerriglieri che tentavano di bloccarla. La polizia, nei cui ranghi ci sono anche dei musulmani, afferma invece che sono stati gli uomini del commando a sparare per primi.

Il Kashmir è l'unico stato dell'India a maggioranza musulmana. Nel resto del Paese sono predominanti gli indu.

DAL MONDO

Slovenia-Italia: Thaler offre all'Europa il nuovo «libro bianco»

LUBIANA — Il ministro degli esteri sloveno, Zoran Thaler, ha presentato ieri a Lubiana un libro bianco sui rapporti tra l'Italia e la Slovenia. Thaler ha spiegato che il libro bianco è destinato a una commissione internazionale e che la sua pubblicazione si è resa necessaria in quanto in certi ambienti politici italiani, secondo il ministro, si cerca di nascondere il vero senso del conflitto tra i due paesi sul problema dell'associazione della Slovenia all'Unione Europea. Il libro bianco riproduce, fra l'altro, i testi degli accordi di Londra, Parigi, Osimo e Roma e contiene anche due documenti su presunti crimini di guerra perpetrati in Slovenia nel 1945 e attribuiti all'Italia fascista.

Gheddafi assedia Darnah, città rifugio degli integralisti evasi

IL CAIRO — L'esercito libico ha cinto d'assedio la città di Darnah, sul Mediterraneo, dove si ritiene che siano rifugiati molti degli almeno 400 detenuti evasi venerdì da Al Kuwafiyah, a venti chilometri da Bengasi, dopo una rivolta nella quale sono state uccise 16 guardie. Rastrellamenti sono in corso anche in altri centri, e le misure di sicurezza sono state rafforzate in tutte le maggiori città del Paese. Lo ha riferito al Cairo Abdel Hamid Al Bakhoush, leader dell'opposizione. Notizie analoghe sono riportate da viaggiatori giunti dalla Libia alla frontiera egiziana. A Darnah sarebbero stati tagliati l'acqua e l'energia elettrica per stanare i fuggiaschi, quasi tutti militanti dell'integralismo islamico e esponenti dell'opposizione.

Iraq, tutti fedelissimi di Saddam i 220 parlamentari appena eletti

BAGDAD — Com'era scontato, sono tutti fedelissimi di Saddam Hussein i 220 parlamentari eletti domenica in Iraq. I risultati ufficiali sono stati comunicati ieri dalla tv di Stato, affermando che si sono recati alle urne il 93,5% degli oltre 8 milioni di elettori. 169 seggi del Parlamento sono stati conquistati dal partito di Saddam, il Baath, mentre gli altri sono stati assegnati a candidati formalmente indipendenti. La grande maggioranza dei deputati sono uscenti riconfermati. Pochissime le matricole del nuovo Parlamento, organo privo di effettivi poteri in un regime dominato dalla volontà di Saddam che è al potere dal '79 e nel referendum dello scorso ottobre ha avuto il 99,6% dei suffragi.

LA VITTORIA LIBERALE ARRESTA UN DECLINO CHE SEMBRAVA IRREVERSIBILE

Helmut Kohl ritorna in sella

Nei tre Länder in cui si è votato clamorosa bocciatura della strategia di Lafontaine

BERLINO — Una delle pose in cui ama di più farsi riprendere è nei panni di Napoleone; se l'identificazione è davvero sincera, ieri sera, dopo la «debacle» subita dalla Spd alle regionali in Baden Württemberg, Renania Palatinato e Schleswig Holstein, il leader socialdemocratico Oskar Lafontaine deve essersi sentito come il generale corso dopo Waterloo.

In tutti e tre i Länder la Spd ha perduto sopra ogni aspettativa (-4,3, -5 e -6,4) e nel Baden Württemberg è stata anche estromessa dalla «grande coalizione» Cdu-Spd, visto che il premier Erwin Teufel si è affrettato subito a fare proposte di governo ai liberali (Fdp), che hanno da parte loro vinto a sorpresa ovunque, nonostante venissero dati per spacciati.

La resa umiliante della Spd e l'affermazione della Fdp (una sua uscita di scena a livello regionale avrebbe sollevato dubbi sulla opportunità di una sua permanenza nella coalizione a Bonn fra Cdu-Csu e Fdp) hanno rinsaldato più che mai in sella il cancelliere Helmut Kohl, il cui governo aveva negli ultimi tempi proprio nella incognita Fdp il suo tallone d'Achille.

Il progressivo declino dei liberali aveva dato crescente alimento alle illusioni su una «grande coalizione» Cdu-Spd prima delle elezioni politiche del '98, il che avrebbe significato la fine dell'era Kohl, da sempre contraria alla grande coalizione.

Il voto, ha detto trion-



Erwin Teufel (premier Cdu) esultante.

fante il cancelliere, è una conferma del sodalizio Cdu-Csu-Fdp. Forte dell'ennesimo successo della sua ricetta - confidare sul suo istinto e sugli umori della maggioranza silenziosa - Kohl ha ostentato ieri grande sicumera davanti ai giornalisti e ha affondato un attacco contro la Spd. La Spd, ha detto, ha subito una sonora batosta e il risultato del voto ha dimostrato una sua preoccupante incapacità a governare. Kohl se l'è presa poi direttamente con Lafontaine per la sua «sporca» campagna per una politica d'immigrazione restrittiva degli oriundi tedeschi dall'est Europa. Una campagna «squallida», senza eguali nella storia tedesca, ha detto.

Musi lunghi e poca vo-

glia di parlare invece (persino il loquace premier della Bassa Sassonia Gerhard Schröder non ha aperto bocca) in casa Spd. Come se nulla fosse, Lafontaine ha difeso in una conferenza stampa la sua linea, trovandosi però esposto alle critiche della sinistra. Secondo Lafontaine è stato un bene seguire l'offensiva sull'emigrazione, ma il leader dell'Assia Hans Eichel e la vice leader Spd Herta Däubler-Gmelin, hanno denunciato il ricorso a un «opportunistico spietato» e criticato il tema impugnato da Lafontaine sull'emigrazione.

Secondo le analisi fatte dagli istituti demoscopici, il voto ha dimostrato che in situazioni critiche gli elettori non amano gli esperimenti, che la Fdp viene vista come contraria ad alleanze rosse-verdi, che le maggioranze assolute sono in disuso e che i voti a sinistra slittano dalla Spd ai Verdi. Gli elettori hanno deciso infatti di premiare nel Baden Württemberg la Cdu (41,3 per cento) e la Fdp (9,6), che si alleeranno; di confermare nella Renania Palatinato la coalizione Spd-Fdp (39,8 e 8,9); e di revocare la maggioranza assoluta alla Spd nello Schleswig Holstein (39,8), che dovrà allearsi o con i Verdi o con la Fdp. Anche se nei fatti le cose restano più meno immutate - i tre premier Erwin Teufel (Cdu), Kurt Beck (Spd) e Heidi Simonis (Spd) resteranno al loro posto - il voto di domenica, rilevano i giornali, ha in realtà cambiato molto le cose.

«COLPA COLLETTIVA»

Ma allora l'Olocausto non è stato voluto solamente da Hitler...

LONDRA — Non fu tutta e solo colpa di Hitler e del regime nazista: migliaia e migliaia di «tedeschi comuni» presero parte con festoso, bestiale gusto sadico allo sterminio degli ebrei, stando ad un esplosivo libro pubblicato negli Usa e in Gran Bretagna che sembra destinato ad innescare un nuovo e inquietante dibattito sull'Olocausto.

In «Hitler's willing executioners» (I volenterosi carnefici di Hitler), Daniel Jonah Goldhagen - giovane professore di storia all'università americana di Harvard - non si limita a denunce astratte sulla responsabilità collettiva del popolo tedesco per la Soluzione Finale ma con grande sapienza storica e sociologica parte dalle agghiaccianti ed emblematiche malefatte della Ordnungspolizei (polizia dell'ordine) in Polonia.

Nel massacro degli ebrei - ricorda Goldhagen - ebbero un ruolo di primo piano i 38 battaglioni della Ordnungspolizei, ognuno con 500 uomini. Le reclute dell'Ordnungspolizei erano gente comune: si trattava di operai, contadini, impiegati statali, dirigenti industriali e accademici, soltanto per un terzo iscritti al partito nazista.

Quando furono spediti in Polonia i rispettabili «tedeschi comuni» inquadrati nelle forze dell'ordine non si limitarono ad eliminare gli ebrei con scrupolo teutonico: li bruciavano vivi in case e stalle, li facevano danzare prima delle esecuzioni sommarie, urinavano loro addosso per disprezzo, li bastonavano a morte. Uno di questi «carnefici volenterosi» si divertiva a sollevare i bambini ebrei per i capelli e poi li freddava con un colpo di pistola alla nuca.

Dal 29 marzo prossimo in vendita in Gran Bretagna e negli Stati Uniti, il libro-choc sulle radici profonde dell'Olocausto evidenzia che la liquidazione fisica degli ebrei fu un tema ampiamente e apertamente dibattuto nella Germania pre-nazista e le aberranti idee di Hitler in materia vanno considerate «proprietà comune del popolo tedesco»: non a caso nel 1933 oltre 17 milioni di elettori votarono per il fondatore del Terzo Reich.

E' BOLIVIANA E NON PUO' ESSERE CURATA NEGLI USA PERCHE' NON HA SOLDI

Gabriela, 7 anni, una morte annunciata

WASHINGTON — Uno dei migliori ospedali americani ha deciso di lasciar morire una bambina boliviana di sette anni perché la sua famiglia non ha i 250 mila dollari necessari per un intervento. Gabriela Salinas è arrivata a New York due settimane fa dalla Bolivia insieme con il padre, Omar, di 39 anni. Ha un tumore maligno alla spina dorsale, che la ucciderà se non sarà subito rimosso.

I medici del Mount Sinai Medical Center di Manhattan, dove è ricoverata, ammettono che la bambina può vivere al

massimo per qualche settimana senza cure. Ma l'amministrazione non ha autorizzato né l'intervento chirurgico, né la chemioterapia.

«Le nostre risorse sono limitate - si legge in un comunicato dell'amministrazione - e abbiamo delle responsabilità verso i residenti di questo paese. Ci è impossibile farci carico delle cure di coloro che vengono dall'estero con lo scopo preciso di ottenere prestazioni mediche senza pagarle».

In Bolivia, il mal di schiena che torturava la piccola Gabriela era sta-

to attribuito dapprima a uno schiacciamento delle vertebre. Quando è stato chiaro che si trattava di cancro Omar Salinas ha deciso di fare operare la figlia negli Stati Uniti.

«Sono un ex pilota di elicotteri - ha raccontato a un giornale di New York - e ho compiuto molte missioni per conto della Dea, l'agenzia antidroga americana. Tante volte ho rischiato la vita per gli Stati Uniti, perciò quando mi hanno detto che la mia bambina era in pericolo mi è sembrato naturale venire qui in cerca di aiuto».

All'aeroporto di New York padre e figlia hanno ottenuto un visto come turisti. Paradossalmente, se Gabriela fosse entrata negli Stati Uniti clandestinamente, come fanno ogni giorno migliaia di latino-americani in cerca di lavoro, avrebbe avuto diritto all'assistenza medica per gli indigenti. In quanto turista, invece, Gabriela Salinas non ha alcun diritto.

«Abbiamo tentato molte strade - ha confermato ieri Laurie Anderson, una portavoce dell'ospedale - ma non abbiamo trovato i soldi per l'intervento».

TELECAPODISTRIA / CONTINUA L'OSCURAMENTO DELL'EMITTENTE AL DI QUA DEL CONFINE

Ripetitori efficienti ma inutili

La rete ex Ponteco è pronta a trasmettere ma bisogna trovare chi si sobbarchi le spese di messa a punto e di gestione

TRIESTE — Tutto è pronto ma sui teleschermi al di qua della frontiera il segnale di TeleCapodistria non si vede. È da circa un anno e mezzo che l'emittente non trasmette più sul territorio italiano, da quando cioè la rete di trasmissioni della «Ponteco» venne disattivata. Un impoverimento nel panorama informativo della nostra area (già pesantemente colpita da altre sciagure) al quale si pensò subito di porre rimedio. Ma la questione non è semplice perché ci sono di mezzo confini, sovranità statuali, responsabilità per la diffusione delle notizie e via discorrendo. Però qualcosa si è mosso. Vediamo.

Come detto, dal punto di vista tecnico la rete per la diffusione del segnale di TeleCapodistria nel suo vecchio bacino d'utenza, Friuli-Venezia Giulia e Veneto, c'è. Si tratta della rete della Ponteco rimessa in perfetta efficienza dai tecnici della Rai e potenziata con due nuovi ripetitori su Trieste. Spiega Camillo Tommasi, vice direttore commerciale e responsabile del servizio marketing della Rai: «Dopo che si erano rivolti a noi il ministero degli Esteri e la Regione Friuli-Venezia Giulia, abbiamo rimesso in funzione e potenziato i ripetitori Ponteco, che la Rai aveva acquistato a fronte dei debiti che la società aveva con l'azienda. Per una spesa di circa un miliardo. Quindi noi siamo in grado di trasmettere il segnale, ma ci vuole la concessione della frequenza da parte del ministero delle Poste e bisogna vedere chi affronta gli oneri relativi, cioè il miliardo che la Rai ha già speso e i circa duecento milioni l'anno per la gestione della rete».

A questo punto, sgomberato il campo dalle questioni tecniche, è necessario appurare chi paghi, per dirla in parole povere. E qui entrano in campo tre soggetti: il mi-

«Disponibilità»

del Friuli

Venezia Giulia,

ma dopo il voto

nistero degli Esteri, la Presidenza del Consiglio dei ministri e la Regione Friuli-Venezia Giulia. Ovviamente rimane in gioco il ministero delle Poste che deve concedere la frequenza, sentiti i ministeri degli Esteri e degli Interni. Ma il dicastero competente ha già espresso la disponibilità di massima una volta individuato chi sarà il soggetto al quale concedere questa frequenza.

Per quanto riguarda il ministero degli Esteri, alla Farnesina rispondono che non esiste una convenzione che consenta al dicastero di sobbarcarsi questo tipo di interventi. Discorso simile anche da parte della Presidenza del Consiglio dei ministri. Noi, affermano a palazzo Chigi, possiamo, in base alla legge, occuparci delle minoranze italiane all'estero. Ma qui il caso è diverso. Infatti la presidenza del Consiglio, ovvero il Dipartimento editoriale e informazione, potrebbe intervenire se si trattasse di far giungere trasmissioni italiane alla nostra minoranza in Istria, ma TeleCapodistria invece dovrebbe fare proprio il contrario: far vedere alla maggioranza trasmissioni elaborate da un mass media della minoranza.

Quindi la patata bollente passa al Friuli-Venezia Giulia, che peraltro sin dall'inizio, per bocca dell'allora presidente Alessandro Guerra, oggi assessore alla cultura, si era già dimostrato molto sensibile al problema. Non solo, la Guerra ne aveva discusso con il ministro degli Esteri, Susanna Agnelli,

e con la presidente della Rai, Letizia Moratti, mettendo in moto il meccanismo che ha portato appunto alla predisposizione del piano tecnico. Va detto che, a favore dell'ipotesi di un intervento della nostra Regione ci sono pure dei precedenti: la Val d'Aosta, regione autonoma come la nostra, ritrasmette a sue spese programmi in francese dalla Francia e dalla Svizzera. Lo stesso fa la provincia autonoma di Bolzano con i programmi in tedesco da Austria e Germania. In quest'ultimo caso si utilizza la frequenza della rete regionale della Rai, soluzione questa che ha provocato dei malumori, tanto che questa ipotesi è già stata scartata per il Friuli Venezia Giulia. Il quale però, lo ripetiamo, può avvalersi della rete Ponteco.

L'assessore Guerra, reinvestito del problema, risponde che crimalmente la disponibilità ad assumersi le responsabilità già espresse. Ma non si tratta di una disponibilità incondizionata. Una decisione subito non può essere presa, fa capire l'assessore, perché è necessario che si chiarisca il quadro politico a livello nazionale. Il che significa che, fino a quando non si saprà il risultato elettorale, tutto rimane bloccato. Dopo il 21 aprile, e una volta fatto un governo, dovrà essere rimesso in moto il meccanismo Rai-ministeri-Regione, al quale dà il suo apporto, come riportiamo nell'articolo qui accanto, anche l'Unione italiana.

L'organismo che rappresenta la nostra minoranza in Slovenia e Croazia è infatti molto preoccupato dell'«oscuramento» oltre frontiera di TeleCapodistria, che, specialmente in questi tempi di contrapposizione tra Italia e Slovenia, avrebbe potuto assumere un ruolo informativo di notevole importanza anche per rasserenare i rapporti bilaterali.

Pierluigi Sabatti



La sede di TeleCapodistria nel centro storico: l'emittente è ancora oscurata al di qua del confine.

TELECAPODISTRIA / LE RICHIESTE DELLA MINORANZA

C'è pure il caso Croazia

Importante far ricevere il segnale in tutta l'Istria e nel Fiumano

CAPODISTRIA — L'Unione italiana è impegnata da anni sulla problematica di TeleCapodistria. Impegno diventato più forte dopo le recenti vicissitudini che hanno visto colpito il ruolo dell'emittente, le ore di programmazione, fino a incidere sui possibili finanziamenti. Tra gli obiettivi principali quello di trovare una soluzione che consenta a TeleCapodistria di essere rivista nel Friuli-Venezia Giulia e in parte del Veneto, come fino a un anno e mezzo fa, quando il fallimento della Ponteco portò alla cessione della rete di trasmissione in Italia. «Questa è una cosa fondamentale — spiega il presidente della giunta U.I. Maurizio Tremul — per mantenere uno dei ruoli di TeleCapodistria, che è quello del collegamento della minoranza con la nazione madre». In questo contesto intercorrono dialoghi molto fitti tra l'Unione, il ministero degli Affari esteri, la presidenza del Consiglio, la Rai e la Regione Friuli-Venezia Giulia, proprio per ricercare «una sinergia di intenti».

Una delle strade che vengono perseguite è anche quella della stretta collaborazione con la minoranza slovena rispetto al progetto schematicamente definito «Tv delle minoranze». Un progetto al quale sia Tremul che Antonio Rocco, direttore dei programmi italiani di Radio e Tv Capodistria, guardano con interesse. «Ma — precisa Rocco — vorrei capire meglio la

posizione in merito della comunità slovena. Se c'è volontà comune la cosa è realizzabile — aggiunge — È un progetto che aprirebbe ulteriori spazi al dialogo».

L'altra questione fondamentale è la ricezione dei programmi in Croazia. «Non dimentichiamo che i programmi italiani di Radio e TeleCapodistria sono delle istituzioni unitarie della comunità nazionale italiana — dice Tremul — e quindi l'obiettivo di far ricevere il segnale capodistriano in tutta l'Istria e a Fiume rimane importante e prioritario». In questo contesto il leader U.I. valuta come «un'apertura interessante» le dichiarazioni fatte dal presidente della commissione Esteri al Parlamento croato, Zarko Domljan, che nel recente incontro con gli omologhi sloveni che aperto di sua iniziativa una parentesi su TeleCapodistria, definendola una delle istituzioni del Gruppo nazionale italiano per la quale va trovata un'adeguata soluzione. E l'Unione italiana quali soluzioni immagina? «Oltre a garantire la ricezione dei segnali radiofonici e televisivi — risponde Tremul — pensiamo all'eventuale realizzazione di studi di TeleCapodistria in Istria e a Fiume». E inoltre a Pola c'è «Tv Nova», emittente costituita anche grazie al sostegno del Consiglio d'Europa, con la quale Capodistria dovrebbe instaurare un rapporto di collaborazione.

Alberto Cernaz

INQUINAMENTO A FIUME

I sindaci quarnerini vogliono la cacciata dei responsabili

VISITA

Educazione ambientale: iniziativa del Galilei

TRIESTE — Ragazzi italiani, sloveni e croati passeranno due giorni insieme, giovedì e venerdì prossimi, per conoscersi e partecipare a comuni attività formative. L'iniziativa è del liceo scientifico triestino «Galilei» che già lo scorso anno ha avviato scambi con il liceo scientifico italiano «Sema» di Pirano. Quest'anno i promotori, i professori Giuliano Prandini e Marialisa Venezia, vogliono coinvolgere anche istituti dei gruppi nazionali sloveno e croato, per cui sono stati invitati a partecipare gli studenti del liceo scientifico triestino con lingua di insegnamento slovena «Prešeren», del centro medio di Fiume con lingua di insegnamento italiana, del ginnasio croato sempre di Fiume, del liceo piranese e dell'Istituto nautico di Portorose.

Al centro dell'attività le questioni ambientali, che saranno affrontate «dal vivo». Giovedì pomeriggio i ragazzi parteciperanno alla pulizia del bosco di Basovizza. In mattinata faranno una visita al parco di Miramare. Venerdì invece visiteranno, al mattino, il museo di Basovizza e, nel pomeriggio, il bosco di Ressel.

Il progetto viene svolto in collaborazione con la Provincia e il Wwf di Trieste, che curerà i rapporti con il Comune di san Dorligo della Valle, la Sovrintendenza ai Beni Ambientali e il Comune di Trieste.

FIUME — I sindaci di Fiume, Buccari, Kostrena, Portorose, Jelenje, Cavle, Klana, Castua e Viskovo hanno chiesto ufficialmente al consiglio d'amministrazione dell'Ina di sollevare dall'incarico tutti i responsabili del caso d'inquinamento che ha reso nero come la pece un lungo tratto di costa a Est del capoluogo del Quarnero. A irritare i sindaci non è stata solo la fuoriuscita di decine di tonnellate di sostanze inquinanti — come hanno avuto modo di ribadire ieri — ma anche il modo con cui si è cercato di fuorviare l'attenzione dell'opinione pubblica, fornendo dati e valutazioni falsi (sono 150 le tonnellate di sostanze fuoruscite non 32), allo scopo di insabbiare la vicenda. «Il governo del premier Matesa ha il dovere di informare l'opinione pubblica croata e mondiale di quanto realmente avvenuto. È stupido e infantile giocare a rimpiattino intorno a un episodio che è sotto gli occhi di tutti. Da parte nostra possiamo promettere che entro l'inizio dell'alta stagione turistica, l'ambiente inquinato verrà completamente risanato».

Mentre i quattro spazzano dell'azienda specializzata Dezinsekcija (tre sono stati acquistati grazie a un credito agevolato concesso dal governo italiano, n.d.a.) sono costantemente in azione in un tratto di mare comprendente Buccari, Buccarizza, Portorose (Kraljevica), Zrakov (Kostrena) e la parte nordoccidentale dell'isola di Veglia, i sindaci continuano a lanciare frecciate: «Ha reagito con una tempestività da lumaca», questo lo strale indirizzato al Comando quarnerino per le situazioni di pronto intervento, oppure «la raffineria fiumana dell'Ina non solo ci ammannisce inquinamenti, ma si fa pure segnalare per non aver pagato ingenti mezzi sotto forma di tassa fondiaria». L'Ina è debitrice infatti alla municipalità di Buccari di qualcosa come 1,3 miliardi di lire di indennizzo comunale o tassa fondiaria.

IN BREVE

Sciopero dei medici: fallita la trattativa governo-sindacati

LUBIANA — Ancora in sciopero i medici sloveni. Quella di ieri avrebbe potuto essere una giornata di svolta nella vertenza che vede opposti il governo di Lubiana e il sindacato di categoria «Fides». Non lo è stata. Nessun compromesso infatti è stato raggiunto nel corso dell'incontro tra i gruppi negoziali avvenuto nel pomeriggio. Il capo di quello governativo, il ministro del Lavoro, Tone Rop, aveva annunciato una certa apertura (secondo quanto riportato nei giorni scorsi dal quotidiano «Delo») ma evidentemente il sindacato di medici e dentisti non è disposto a cedere rispetto alle richieste formulate all'induzione dello sciopero. Uno sciopero che sta causando notevoli disagi negli ospedali di tutto il Paese.

Iniziativa contro Fianona 2 dei Verdi della Croazia

FIUME — Iniziativa di dissenso dell'Associazione dei verdi della Croazia contro la ripresa della costruzione della termocentrale a carbone Fianona 2: da ieri a domani, 27 marzo, nelle maggiori località istriane, quarnerine e del Gorski kotar avrà luogo la sottoscrizione della petizione contraria all'impianto albanese. Con la raccolta di firme, i verdi della Croazia intendono esprimere il loro appoggio agli abitanti dell'Istria, che il 21 aprile andranno al voto per una consultazione referendaria «anti-centrale». Un deciso «no» a Fianona 2 viene anche dalla sezione lussignana dei Democratici indipendenti, che vedono nella centrale a carbone istriana un grave pericolo per il lago di Vrana, unica fonte d'acqua potabile per gli abitanti dell'arcipelago chersino-lussignano.

Più contribuenti a Fiume rispetto allo scorso anno

FIUME — Lievitato il numero di denunce dei redditi nella regione quarnerino-montana rispetto all'anno scorso, quando ebbe inizio tale prassi. Ai nove dipartimenti dell'Ufficio imposte sono state inoltrate 31.023 dichiarazioni, il cui numero potrebbe però toccare quota 35 mila, in quanto migliaia di contribuenti hanno preferito usare la posta. L'anno scorso, furono in totale 26 mila i cittadini della regione a denunciare le proprie entrate al fisco. Ora vengono recapitati ai contribuenti i decreti. Il pagamento di eventuali tasse va regolato entro 8 giorni dal momento in cui si riceve la relativa disposizione. Se si sono versate all'erario più tasse di quanto dovuto, si potranno riavere in 15 giorni, oppure computare la cifra quale anticipazione per l'anno prossimo.

SUCCESSO DELL'INIZIATIVA DEI SINDACATI AUTONOMI DELLA CROAZIA NELLA REGIONE FIUMANNA

Sediciimila firme contro la miseria

Sono state depositate in calce a una petizione al governo con una serie di rivendicazioni di carattere salariale e fiscale



Scene di ordinaria miseria a Fiume: i più colpiti sono i pensionati.

«DIMENTICATA» LA FRAZIONE DI VALMARIN: PROTESTA DELLA CAN Capodistria, il bilinguismo si restringe

CAPODISTRIA — Capodistria è per statuto (spesso non rispettato) comune bilingue. Ciò vuol dire che la lingua slovena e quella italiana sono considerate paritetiche e devono (o dovrebbero) sempre comparire affiancate a identici caratteri su documenti, manifesti, insegne e via dicendo. Questo però non vale per tutto il territorio comunale, bensì per il nucleo storico della città, e l'immediata periferia che si estende dalle campagne di Salara, Prade e Ariol, attraverso Crevatini sino a Punta Grossa, cioè dove

gli italiani sono sempre stati popolazione autoctona. Ora qualcuno sembra voler restringere l'area dove viene riconosciuta questa presenza storica. Se in passato si era cercato di porre tabella monolingui in Val Tricola (qui le proteste per riavere le diciture italiane ebbero effetto immediato) adesso a rimanere fuori dall'area in questione sembra essere l'abitato di Valmarin, sotto Albano Vescova (Skofje).

Se ne è discusso ieri a Capodistria durante la seduta della commissione comunale per le nazionalità dove sono state constatate «gravi omissioni» in un documento preparato dal comune in vista delle prossime elezioni a livello locale. Nel testo che definisce la suddivisione delle entità locali, l'area bilingue di Valmarin è stata estromessa. Forse è solo un malinteso, fatto sta, lo rivela pure la Can comunale, che con questa manchevolezza si sono lesi i diritti costituzionali degli italiani di Valmarin che vengono privati del diritto di voto. Alle prossime elezioni non potranno eleggere il proprio rappresentante nel

consiglio della comunità locale di Albano Vescova. Si propone pertanto di effettuare elezioni aggiuntive nell'abitato in questione a fine anno quando sono in programma le politiche. Al comune, la commissione presieduta da Isabella Flego, chiede di porre rimedio all'incidente, ma anche di rispondere per la mancata esposizione dei simboli della Comunità nazionale. A differenza di Isola e Pirano dove viene regolarmente esposta, la bandiera della minoranza è bandita da Capodistria ormai dal '91.

Ecco dunque spiegate le 16 mila voci di dissenso quale contributo di Fiume e della regione quarnerina all'iniziativa della Federazione dei Sindacati autonomi relativa alla sottoscrizione di una petizione che verrà inoltrata al governo di Zagabria. Con detta petizione all'esecutivo

del premier Matesa, i sindacati autonomi chiedono tra l'altro l'aumento dello stipendio minimo garantito a 1100 kuna (320 mila lire circa), la diminuzione della pressione fiscale sui redditi più bassi, la regolazione della politica salariale tramite equi contratti collettivi e non in base a decreti governativi, l'introduzione di fasce fiscali per i contribuenti (aliquote proporzionali), la lievitazione dei sussidi sociali per i disoccupati e infine la restituzione di diverse mensilità ai pensionati.

Per quanto concerne quest'ultimo aspetto, va infatti ricordato che cinque anni fa il governo e i Sindacati dei pensionati firmarono un accordo il

quale contemplava una specie di «scala mobile» per le indennità di quiescenza in rapporto agli stipendi: qualora questi fossero aumentati, l'accordo prevedeva che anche le pensioni si sarebbero adeguate al rincresco. Un contratto che in pratica non fu mai rispettato, aprendo a fornice la differenza tra paghe e pensioni. È stato calcolato che il non aver ottemperato ai sensi dell'accordo ha privato ogni ex lavoratore di circa trenta quiescenze. «Siamo stati noi a finanziare la guerra in Croazia — tuonano le «pantere grigie» — ma ora ci debbono restituire i nostri soldi».

L'adesione alla sottoscrizione a Fiume e nella regione (ripetiamo, 16

mila firme) è stata definita massiccia dai promotori dell'iniziativa, a conferma del diffuso malcontento in quest'area altoadriatica. Ieri a Zagabria si sono raccolte tutte le adesioni, e le adesioni avverute in Croazia, firme che oggi verranno presentate alla compagine ministeriale.

I responsabili dei Sindacati autonomi hanno già fatto sapere che se il governo non dovesse prestare ascolto alle rivendicazioni e rifiutarsi di ricevere (com'è già accaduto) i rappresentanti dei lavoratori, il giorno 29 marzo nella capitale vi sarà una grande manifestazione di protesta degli autonomi in piazza Jelacic, alla quale potrebbero fare seguito scioperi a catena.

L'informazione sui confini dopo il crollo del Muro

CAPODISTRIA — L'opinione pubblica ed il mondo dell'informazione regionale, dopo il crollo del Muro di Berlino e dopo la dissoluzione della Jugoslavia, sarà il tema del programma «Dialoghi», in onda oggi, alle ore 21 su Tv Capodistria.

Alla trasmissione, condotta da Maurizio Bekar, intervengono i rappresentanti di alcune maggiori testate giornalistiche dell'area di confine: da Pola la giornalista del «Glas Istre», Selvana Benic, il direttore dei programmi italiani di Radio e TeleCapodistria Antonio Rocco, da Trieste Sergio Premru del «Primorski Dnevnik» e Pierluigi Sabatti del «Il Piccolo», da Fiume Mario Simonovich, caporedattore de «La Voce del Popolo», e da Capodistria il caporedattore del «Primorske Novice», Slobodan Valentic.

Nel programma si discuterà sui cambiamenti nel modo di informare sulla politica interna, interregionale ed estera dopo gli sconvolgimenti politici degli ultimi anni, e sui relativi mutamenti avvenuti nell'opinione pubblica. La trasmissione verrà replicata domani alle ore 16.



I CAMBI

SLOVENIA

Talleri 1,00 = 12,01 Lire*

CROAZIA

Kuna 1,00 = 286,20 Lire

Benzina super

SLOVENIA

Talleri 82,20 = 1034,95 Lire/l

CROAZIA

Kune/l 4,00 = 1.144,82 Lire/l

Benzina verde

SLOVENIA

Talleri 74,50 = 938,00 Lire/l

CROAZIA

Kune/l 3,80 = 1087,58 Lire/l

(*) Dati forniti dalla Spisarna Banka Republike Capodistria

RESPINTO DALLA CORTE DI CASSAZIONE IL RICORSO DI «RINNOVAMENTO»

Oggi la scelta dei simboli

Si terrà stamane il sorteggio per l'ordine dei partiti sulle schede e sui manifesti

CONSIGLIO Gambassini vuol sapere se Cecotti sta con Bossi

TRIESTE — Oggi i lavori del Consiglio regionale si apriranno con uno strascico polemico alla costituzione della «Nazione Padana» così come è stata annunciata a Pontida da Umberto Bossi.

Il consigliere regionale della Lista per Trieste, Gianfranco Gambassini, ha infatti chiesto al presidente della Giunta regionale Cecotti di rispondere «in via urgentissima» in apertura dei lavori del Consiglio di oggi «se egli aderisce alla linea politica annunciata ufficialmente a Pontida da Umberto Bossi e cioè alla costituzione della «Nazione padana» e della Repubblica del Nord».

I cittadini del Friuli-Venezia Giulia, continua Gambassini, «hanno infatti il diritto di sapere immediatamente qual'è il pensiero e la linea politica di chi li governa, se e quali componenti del gruppo regionale della Lega Nord aderiscono a queste del gruppo regionale della Lega Nord aderiscono a queste tesi e intendono rimanere nel Movimento, infine se gli alleati di Giunta le condividono e intendono solidarizzare con le stesse».

Dopo le interrogazioni e le interpellanze l'assemblea legislativa si dedicherà in particolare all'esame di due leggi. Si tratta del provvedimento che riguarda il servizio di taxi, o più in generale il trasporto di persone mediante servizi automobilistici non di linea. La seconda, presentata da Ivano Strizzolo (Ppi) è una legge di modifica alla disciplina di estetica. Dopo le leggi il Consiglio si occuperà di una relazione che la commissione speciale per la riforma del governo locale in regione farà per bocca del suo presidente Degrossi (Pds), sulla situazione istituzionale della Provincia di Trieste, commissariata da oltre due anni.

REGIONE AUTONOMA FRIULI-VENEZIA GIULIA

AVVISO DI LICITAZIONE PRIVATA
PROCEDURA RISTRETTA ACCELERATA

La Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia - piazza Unita d'Italia n. 1 - 34100 Trieste - Direzione regionale dell'Istruzione e della Cultura - Servizio dell'Istruzione e della Ricerca - tel. 040/3771111 - fax n. 040/3775275 - indice una licitazione privata ai sensi del Decreto Legislativo 17.3.1995, n. 157, e in attuazione della direttiva CEE dd. 18.6.1992, n. 92/50 per la stipulazione di una polizza di assicurazione scolastica regionale per gli eventi dannosi connessi con gli infortuni degli alunni e studenti delle scuole del Friuli-Venezia Giulia per il periodo 1.7.1996-30.6.1999.

Tale servizio sarà aggiudicato a favore dell'offerta con il prezzo più basso, secondo le modalità di cui agli artt. 23, comma 1, lett. a) e 25 della direttiva CEE 92/50 attuata con già citato decreto 17.3.1995, n. 157.

La data di presentazione delle domande di partecipazione e la data entro la quale saranno diramati gli inviti sono state fissate secondo il dispositivo di cui al comma 8 dell'art. 10 del Decreto Legislativo 17.3.1995, n. 157 di attuazione della direttiva CEE 92/50, considerato il presupposto d'urgenza per completare entro il 30.6.1996 l'iter amministrativo necessario per stipulare la nuova polizza, onde evitare soluzione di continuità nella copertura assicurativa.

Le domande di partecipazione e la documentazione allegata dovranno essere in bollo e redatte in lingua italiana e dovranno pervenire entro il giorno 9 aprile 1996 al seguente indirizzo: Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia - Direzione regionale dell'Istruzione e della Cultura - via S. Francesco n. 37 - 34133 Trieste.

Il bando integrale di gara è stato spedito all'Ufficio delle Pubblicazioni Ufficiali delle Comunità Europee in data 18 marzo 1996 e verrà pubblicato sul Foglio delle Inserzioni della Gazzetta Ufficiale della Repubblica.

Le richieste di partecipazione non vincolano l'Amministrazione.

Il bando integrale è consultabile presso l'Amministrazione appaltante.

Trieste, 19 marzo 1996 IL DIRETTORE REGIONALE dott. Fulvio SOSSI

Nessuna risposta

da Roma sul «si»

alle forze

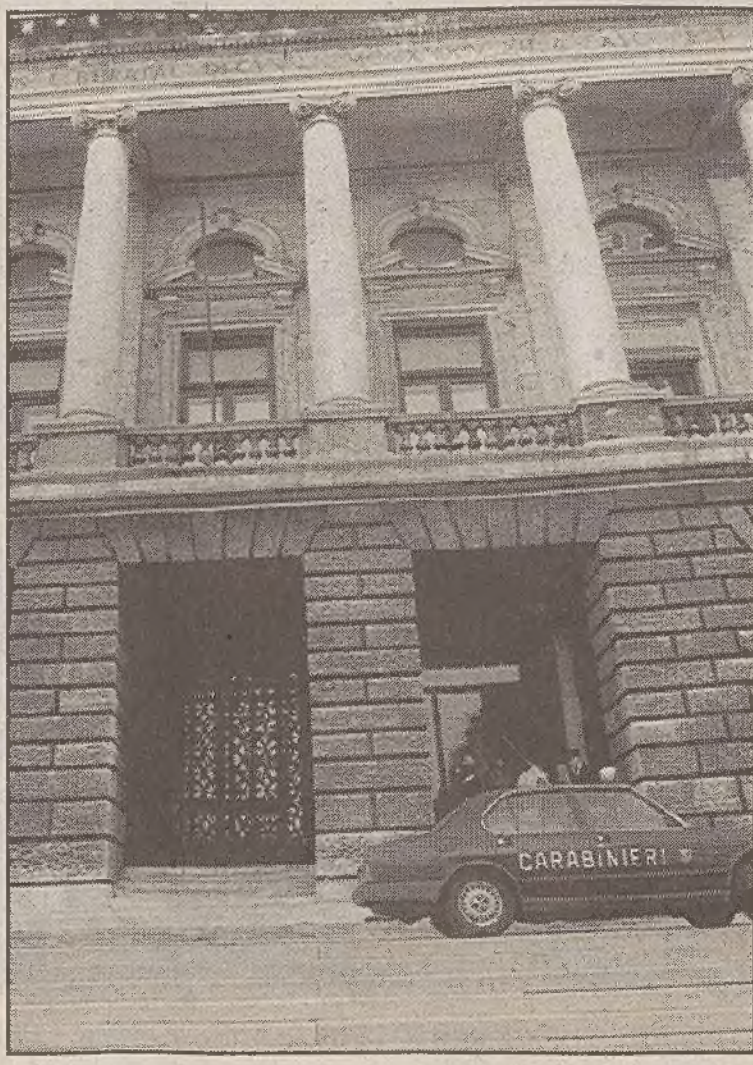
non collegate

«querelle» viene pertanto rimandata a dopo la consultazione del 21 aprile. La segnalazione di Alleanza nazionale, che aveva fatto notare alla Corte di Cassazione come la Corte di Appello di Trieste avesse accettato candidature di partiti rappresentati unicamente sulla quota uninominale, non ha avuto alcun seguito.

Anzi, l'Ufficio elettorale di Roma fa sapere che, in mancanza di una pronuncia-

to della Corte di Cassazione, vale quanto deciso dalla Corte d'Appello di Trieste. E la Corte di Appello non si pronuncia perché An ha solo fatto una segnalazione e non ha presentato ricorso.

A questo punto, sulla legittimità o meno del «si» ai partiti non collegati con altre forze sulla quota proporzionale (vale a dire man Pulite, Patto Donne Trieste e Lista Pannella, bocciate sul proporzionale per mancanza delle due firme di presentazione) dovrà eventualmente - nel caso qualcuno impugnasse l'esito del voto - decidere l'apposita Giunta presso la Camera dei deputati. Insomma, c'è il rischio che i risultati delle elezioni in questi collegi vengano invalidati, con conseguente ritorno alle urne.



SVOLTA NELLE INDAGINI SULLA MORTE TRA LE FIAMME DI GIUSEPPE BUTTIGNON

Ucciso in casa con una «molotov»

Un uomo, alcolista come la vittima, si è autoaccusato: «L'ho fatto perché gli dovevo centomila lire»

PRETURA DI UDINE

Udienza triplice: evasione, ingiurie e ubriachezza

UDINE — Tre dei fascicoli processuali riguardanti Riccardo Santangelo, di 27 anni, di Gioia Del Colle (Bari), residente a Udine, sono stati portati ieri all'esame del pretore Paolo Petoello. Uno fascicolo riguardava la duplice imputazione di ubriachezza e disturbo dei condomini dello stabile di via Forni di Sotto dove risiede Santangelo, che nel dicembre 1993 prese a calci la porta di un vicino.

Per questi reati l'uomo ha patteggiato una condanna, rispettivamente a 70.000 e 400.000 lire di ammenda. L'altro si riferiva ad un fatto accaduto nel luglio del 1994, quando Santangelo ingiuriò due poliziotti. Per questo il giovane ha patteggiato 15 giorni di reclusione.

Infine, è stata rinviata al 22 aprile l'udienza che vede Santangelo imputato di evasione, per essersi allontanato dagli arresti domiciliari durante le scorse festività natalizie.

Il provvedimento gli era stato inflitto per un'accusa di sequestro di persona e violenza privata. Il pretore aveva richiesto una perizia psichiatrica, presentata oggi, dalla quale risulta che l'imputato, pur avendo vari problemi, è sano di mente.

nel luglio del 1994, quando Santangelo ingiuriò due poliziotti. Per questo il giovane ha patteggiato 15 giorni di reclusione.

Infine, è stata rinviata al 22 aprile l'udienza che vede Santangelo imputato di evasione, per essersi allontanato dagli arresti domiciliari durante le scorse festività natalizie.

Il provvedimento gli era stato inflitto per un'accusa di sequestro di persona e violenza privata. Il pretore aveva richiesto una perizia psichiatrica, presentata oggi, dalla quale risulta che l'imputato, pur avendo vari problemi, è sano di mente.

Il provvedimento gli era stato inflitto per un'accusa di sequestro di persona e violenza privata. Il pretore aveva richiesto una perizia psichiatrica, presentata oggi, dalla quale risulta che l'imputato, pur avendo vari problemi, è sano di mente.

MONFALCONE — Sembrava un suicidio; oppure una morte causata da una disattenzione. Invece era un omicidio. Le indagini sull'incendio scoppiato dieci giorni fa in un misero alloggio popolare di via Dobbia, a Staranzano, che aveva provocato il decesso del quarantenne alcolista Giuseppe Buttignon, si sono clamorosamente riaperte ieri, quando un uomo si è presentato alle forze dell'ordine di Monfalcone per confessare di avere ucciso. Savino Finotto, 45 anni, anch'egli con gravi problemi di alcolismo e, più in generale, di sussistenza, ora si trova in carcere a Gorizia, sottoposto a fermo di polizia giudiziaria: ha raccontato di aver fabbricato un rudimentale «molotov» con una bottiglietta di succo di frutta e di averla scagliata, la sera del 15 marzo, attraverso i vetri rotti della finestra del bagno nell'appartamento del compare di bevute.

L'ha fatto perché era debitore di centomila lire: «Buttignon voleva a tutti i costi che glielo restituissero», ha spiegato agli attoniti poliziotti, ma io non le avevo. Lui insisteva e allora ho deciso di dargli una lezione».

Dopo la confessione, resa forse in preda al rimorso, gli inquirenti hanno deciso di vederci chiaro: ieri sono stati sentiti i testimoni che avevano già deposto in occasione delle prime indagini; il sostituto procuratore Paoletti ha disposto l'autopsia della salma di Buttignon che avrebbe dovuto essere cremata domani. L'esame necroscopico verrà eseguito stamattina: dovrà essere accertato se la morte è sopraggiunta per asfissia o se lo sventurato è arso vivo.

Quello di ieri è stato un vero colpo di scena: nulla lasciava pensare che l'incendio divampato nell'abitazione di Buttignon potesse essere stato provocato da terzi. Tanto più che, la sera della tragedia, un giovane aveva scorto del fumo uscire dall'alloggio e aveva tentato di sfondare la porta con il risultato di essere preso a male parole dallo stesso Buttignon che, chiuso in casa, aveva urlato di non chiamare i pompieri. Da qui l'ipotesi del suicidio, in un primo tempo ritenuta la più accreditata.

L'omicidio di Staranzano è maturato in ambienti ai margini della società: i protagonisti, vittima e carnefice reo confesso, erano entrambi seguiti dagli assistenti sociali del Comune. Si conoscevano da molti anni, avevano passato lunghe ore assieme nelle bettole della zona, avevano condiviso le amarezze di un'esistenza difficile, se non impossibile. Tanto precaria da far scattare la molla della violenza per appena 100 mila lire.

Il difensore di Buttignon, avvocato Vincenzo Versace, ha annunciato che la sua prima istanza sarà la richiesta di una perizia psichiatrica del suo cliente: «Il soggetto in questione», ha dichiarato, «non è capace né d'intendere né di volere».

a.b.

PROGETTO PER UDINE

Gae Aulenti firma il nuovo museo in casa Colombatti

UDINE — Sarà l'architetto Gae Aulenti a progettare a Udine una nuova sede museale con il recupero conservativo della cinquecentesca casa Colombatti, nel centro della città. Dopo un incontro ad Udine con il soprintendente Franco Bocchieri e con il sindaco Enzo Barazza è stato comunicato che il progetto esecutivo sarà affidato entro l'estate, mentre i lavori verranno appaltati entro il 1997.

Gae Aulenti ha in animo di fare di casa Colombatti «un museo piccolo ma molto intenso».

DOMANI A UDINE CONVEGNO DELLO SKAL

I vertici del turismo bussano alla Regione

TRIESTE — È prassi consolidata che di tanto in tanto i rappresentanti delle varie associazioni operanti nei settori commerciali e turistici si ritrovino per esaminare quanto fatto in passato e per predisporre i programmi futuri.

E un appuntamento da rispettare nell'interesse di chi offre un servizio e di quelli, l'utenza, che in svariate maniere lo utilizzano. In relazione a questi presupposti lo Skat Club Friuli-Venezia Giulia ha convocato una tavola rotonda imperniata sul tema «Gli operatori turistici protagonisti del Turismo regionale», che si svolgerà domani a Udine presso l'hotel Astoria Italia.

L'iniziativa, ispirata dal presidente regionale dello Skat, Giorgio Cividin, associazione che raggruppa gli Operatori turistici (albergatori,

agenti di viaggio, auto-transportatori, rappresentanti di linee aeree marittime ecc.) si augura e s'attende la massima partecipazione degli interessati a questo settore. I problemi da dibattere sono molteplici e tutti di rilevante importanza per tutta la categoria.

La tavola rotonda di Udine sarà senza dubbio un'ottima occasione per suggerire, dopo un approfondito ed esauriente dibattito, gli accorgimenti e le eventuali innovazioni «ad hoc» alle Istituzioni pubbliche (Regione, Aziende di promozione turistica) che s'accingono a varare nuove normative.

«È scontato — ha detto Cividin — che dall'esperienza della classe operativa interessata direttamente, e ben disposta a collaborare fattivamente con le istituzioni pubbliche, si possano raggiungere risultati

confortanti e positivi nell'interesse dell'intera collettività».

Al convegno saranno presenti varie personalità del settore; è previsto nel corso della tavola rotonda l'intervento di introduzione del presidente Cividin e quelli di Mario Valeri Manera, presidente degli albergatori di Lignano Sabbiadoro, di Armando Quaià, presidente del Consorzio degli albergatori della fascia intermedia della Regione, di Claudio Giorgi, presidente degli albergatori di Trieste, Gabriele Massarutto di Tarvisio, cui seguiranno alcune proposte da parte di altri operatori nel settore.

A questo primo contatto in «famiglia» dovrebbe seguire, nel mese di maggio, un incontro fra i rappresentanti dello Skat e quelli pubblici, Regione in prima fila.

IN BREVE

Ordine dei giornalisti, il presidente lancia l'allarme occupazione

TRIESTE — Sono stati approvati ieri, nel corso dell'annuale assemblea degli iscritti, il bilancio consuntivo 1995 e il preventivo 1996 dell'Ordine regionale dei giornalisti. Nel corso dell'assemblea il presidente Silvano di Varmo non ha mancato di rilevare come la situazione dell'informazione non ha certo mostrato «segnali confortanti rispetto all'anno scorso, soprattutto quella legata alla carta stampa quotidiana». «Se in precedenza — ha detto di Varmo — si erano fatte operazioni tese ad accrescere la pluralità delle voci, stavolta si è imboccata la direzione opposta, in una corsa verso la semplificazione che ha reso pieno di incognite il futuro di una parte dei dipendenti».

Quattrocento milioni di contributo al Centro di scienze meccaniche

TRIESTE — Per far fronte agli impegni e alle attività del Centro internazionale di scienze meccaniche di Udine (Cism), la Giunta regionale ha approvato un finanziamento di 400 milioni di lire per il 1996. Si tratta — è detto in una nota — «di uno stanziamento annuale con il quale il centro potrà proseguire nella sua attività istituzionale, ed in particolare in quella relativa allo sviluppo della ricerca scientifica».

Il contributo, prosegue la nota della Regione, «servirà però anche per le spese per le attrezzature scientifiche, per la loro manutenzione, nonché per l'arredamento, e per lo svolgimento di corsi speciali di interesse regionale».

Troppe cause perse, e Udine ripristina gli antichi «cantonieri»

UDINE — Sono sempre più gli automobilisti, i ciclisti e i pedoni che subiscono danni ai mezzi o alla persona a causa dello stato di strade e marciapiedi, e per questo il Comune di Udine ha deciso di ripristinare la figura del «cantoniere». La decisione — ha informato il Comune — è stata presa dalla giunta, anche in considerazione del fatto che «le richieste di risarcimento sono in costante aumento» (risale a pochi giorni fa l'ultima sentenza che ha imposto all'amministrazione di risarcire un'automobilista).

I cantonieri comunali, ha deciso la giunta, saranno cinque: due posatori lapidei e tre muraatori specializzati; inoltre, per la manutenzione dei marciapiedi, l'amministrazione farà ricorso alle cooperative di solidarietà.

Ventisei carri ferroviari di abiti usati per costruire la casa della Caritas

UDINE — L'iniziativa della Caritas di Udine per finanziare la costruzione di una «Casa di accoglienza diocesana» ha consentito di raccogliere circa 4.000 quintali tra vestiti, scarpe e borse usate, dono di 150.000 famiglie friulane. Il materiale raccolto — ha rilevato il direttore della Caritas diocesana, Angelo Zanello — ha riempito 26 carri ferroviari (sei a Udine) e sei Tir. La raccolta, svoltasi sabato scorso, ha impegnato centinaia di volontari in tutti i paesi e nei centri di raccolta allestiti in ogni forania della diocesi. La Caritas ha preannunciato che l'iniziativa sarà ripetuta in futuro ogni sabato precedente alla quinta domenica di Quaresima, per contribuire ulteriormente al progetto «Casa di accoglienza».

Friulani a Roma, Dalila di Lazzaro premiata a nome degli emigranti

UDINE — L'attrice Dalila di Lazzaro, l'economista Paul Girolami, il geologo Bruno Martinis, il cardiologo Attilio Masari e il pioniere dell'«Agro Fontino» Ettore Scaini sono i vincitori del premio «Giovanni da Udine», presenza friulana a Roma e nel Lazio. La finalità del premio, istituito dal «Fogolar furlan» di Roma con il patrocinio della Regione Friuli Venezia Giulia, sono state illustrate dal presidente dell'Ente Friuli nel Mondo, Mario Toros, e dal presidente della provincia, Giovanni Pelizzo. La cerimonia di consegna avverrà domani a Roma, nella sala della Protomoteca, in Campidoglio, alla presenza, fra gli altri, del sindaco della capitale, Francesco Rutelli, del presidente del Senato, Carlo Scognamiglio, e del presidente della regione Friuli Venezia Giulia, Sergio Cecotti.

LUTTO NEL MONDO DELLO SPORT PER UN TRAGICO SCONTRO SULLA «352»

Calciatore morto sulla statale

Ivan Minin era noto per aver militato nella Triestina e, ultimamente, nel Gonars



SANTA MARIA LA LONGA. Il calciatore Ivan Minin, 28 anni, residente a Bagnaria Arsa, che ieri mattina all'alba ha perso la vita durante uno scontro con una Mercedes, condotta da un camionista tedesco.

La morte di Ivan Minin ha destato emozione negli ambienti sportivi friulani: il giovane, infatti, ha una «storia calcistica» di tutto rispetto. È «nato» dal vivaio castonese e a 16 anni ha militato nella Triestina dove ha giocato per due anni. A 18 anni, il trasferimento a Cervignano, in interregionale, è a 22, la Prima Categoria, con la militanza nella Serenissima Pradamano. Tre anni dopo, l'esperienza nella Gradenze, un anno valso anche gli onori della classifica cannonieri. Gli ultimi due anni sono stati dedicati alla militanza nel Gonars.

velocità ha fatto la sua parte. Ed è stato chiaro anche davanti agli occhi degli inquirenti: una scena che non lasciava «aspettare», considerata le vetture pressoché ridotte a rottami. Il camionista tedesco, medicato all'ospedale di Palmanova, se la caverà in una decina di giorni.

La morte di Ivan Minin ha destato emozione negli ambienti sportivi friulani: il giovane, infatti, ha una «storia calcistica» di tutto rispetto. È «nato» dal vivaio castonese e a 16 anni ha militato nella Triestina dove ha giocato per due anni. A 18 anni, il trasferimento a Cervignano, in interregionale, è a 22, la Prima Categoria, con la militanza nella Serenissima Pradamano. Tre anni dopo, l'esperienza nella Gradenze, un anno valso anche gli onori della classifica cannonieri. Gli ultimi due anni sono stati dedicati alla militanza nel Gonars.

Complessivamente, in seguito ad incidenti stradali nell'ultimo triennio nella nostra regione hanno perso la vita 584 persone. La più funestata da questi lutti eventi è stata la provincia di Udine, nella quale in tale periodo in seguito ad incidenti della strada sono decedute 303 persone. Quindi

STATISTICHE

Una vittima ogni due giorni sulle strade regionali

di viene, con 119 morti, la provincia di Pordenone; mentre tanto nella provincia di Gorizia (con 73 decessi) quanto in quella di Trieste (89) questo doloroso fenomeno appare più contenuto. Rapportate alla popolazione residente, queste cifre corrispondono ad un «tasso di mortalità» per incidenti stradali pari, in media, a 58 decessi — nel triennio — ogni centomila abitanti nella provincia di Udine; a 53 e 43 rispettivamente in quelle di Gorizia e di Pordenone; e a 35 decessi ogni centomila abitanti in provincia di Trieste.

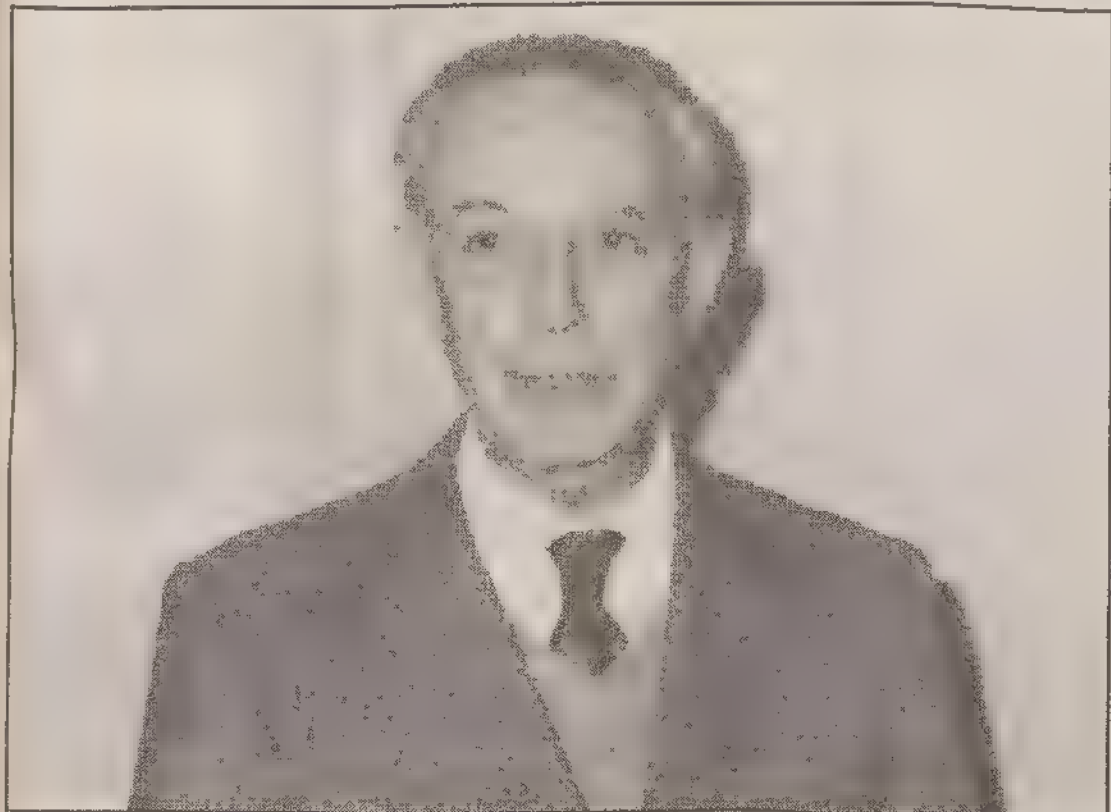
La media regionale — pari a 49 morti ogni

centomila abitanti, sensibilmente superiore a quella nazionale (36) — colloca il Friuli-Venezia Giulia al quarto posto della graduatoria decrescente delle venti regioni italiane, preceduta soltanto dalla Valle d'Aosta, con 70 decessi per centomila abitanti, dall'Emilia-Romagna (65) e dal Veneto (54). In cifre assolute, le dimensioni della strage di cui sono quotidianamente teatro le strade del nostro Paese possono essere sintetizzate in una cifra: in tre anni, in seguito ad incidenti stradali, in Italia hanno perso la vita 20.657 persone: in media, 19 al giorno. Le regioni maggiormente colpite sono state la Lombardia (con 2.938 morti), l'Emilia-Romagna (2.550), il Veneto (2.364) e il Piemonte (1.982).

Malgrado i caschi e le cinture di sicurezza — accessori, peraltro, utilissimi e preziosissimi — sulle nostre strade si continua a morire. L'eccessiva velocità continua ad uccidere. gio.pa.

A 85 ANNI, DOPO UNA LUNGA MALATTIA

E' morto Spaccini, sindaco e patriota



È morto ieri, dopo una lunga malattia, l'ingegner Marcello Spaccini, già sindaco democristiano di Trieste dal gennaio '67 al giugno '78. Aveva 85 anni. Nato a Roma nel 1911, ingegnere ferroviario, Spaccini era giunto da giovane nella nostra città, in qualità di dirigente d'esercizio del locale compartimento. Dopo aver partecipato alla resistenza, come partigiano dei volontari della libertà e poi della brigata ferroviaria, Spaccini era entrato in politica e nell'Azione cattolica, della quale era stato vicepresidente diocesano.

Entrato in consiglio comunale per la prima volta nel '58, prima di diventare sindaco di una giunta di centro-sinistra era stato più volte assessore ai lavori pubblici.

RICORDO Ingegnere e partigiano, con l'Italia nel cuore

L'impegno, civile - e politico - di Marcello Spaccini nasce con la Resistenza, quando il giovane ingegnere romano, assegnato al Compartimento di Trieste delle Ferrovie dello Stato, assume il nome di battaglia di «Marini». Sono proprio i ferrovieri i primi a organizzarsi clandestinamente, come corpo armato del Comitato di liberazione nazionale (Cln) ed è da loro che - già all'indomani dell'8 settembre del 1943 - partono le prime azioni contro i tedeschi, soprattutto con il sabotaggio dei trasporti militari.

Ed è Spaccini - o meglio il partigiano Marini - che agli inizi del '44 definisce l'accordo che collega le formazioni triestine della «Domenico Rossetti» con i «Fazzoletti verdi» dell'«Osoppo», come V Divisione dell'armata creata in Friuli. Il patto è sottoscritto a Udine, dove Spaccini arriva in bicicletta, recando i documenti riservati nella canna del manubrio. Il collegamento tra i due gruppi è stabilito da Vinicio Lago, il tenente triestino fattosi paracadutare dietro le linee nemiche e poi tragica vittima dei nazisti.

Spaccini rappresenterà la Democrazia cristiana nell'ultimo Cln clandestino della Venezia Giulia, nel febbraio del 1945, dopo l'arresto di donsignor Edoardo Marzari, che

la seconda metà degli anni Settanta, quella più amara di «fronteggiare» le reazioni agli accordi italo-jugoslavi di Osimo. Nel marzo del '76, al Politeama Rossetti, Gianni Agnelli ricorderà ai triestini che anche a lui andavano indirizzati i fischi della platea, perché aveva espresso gli stessi concetti del sindaco Spaccini sulle prospettive che si aprivano per Trieste.

Particolarmente sensibile era stato Spaccini all'intreccio tra cultura e politica (le manifestazioni del Cinquantenario erano state segnate da un intenso rapporto di collaborazione con l'editore Vanni Scheiwiller e con Stelio Crise, per certe esigenze urbane che aveva voluto il contributo del giapponese Kenzo Tange) ed è stato anche presidente del Circolo della cultura e delle arti.

Non meritava certo quei fischi l'uomo che aveva voluto che le nuove vie del Borgo San Sergio portassero i nomi di Eugenio Curial, di Sergio Forti, di Aldo Barbero, della Brigata Osoppo, di Vinicio Lago, di Rita Rosani, di Mario Mazzavaz, dei fratelli Reiss-Romoli e dei fratelli Fonda Savio, di Lucio Sala e dei fratelli Roselli e che nel 1968 aveva scritto che «l'amore di Patria è valore purissimo al quale nativamente perviene ogni creatura di Dio».

Guido Botteri

GIOVEDÌ A ROMA PRIMA RIUNIONE DEL TAVOLO TECNICO PER L'ACCORDO QUADRO

Alta velocità, ora si parte

Regione e Comune hanno fretta - Matassi: «Friuli-Venezia Giulia, una piattaforma logistica»

Servizio di

Giulio Garau

L'Alta velocità non è più un progetto astratto. Giovedì a Roma si comincia a preparare l'accordo quadro che sarà firmato tra Regione, Ferrovie e Tav e che ha come obiettivo portare l'Alta velocità fino a Trieste e successivamente in Slovenia e verso Est. L'annuncio è giunto ieri pomeriggio al seminario organizzato da Comune e Comitato Alta velocità sul tema «Bilancio del programma Alta velocità ferroviaria per un nuovo collegamento tra l'Italia e il Centro-Est Europa». «Le premesse per l'accordo ci sono tutte - ha detto concludendo l'assessore regionale ai trasporti Giorgio Matassi - e giovedì si riunirà il tavolo tecnico. Un accordo che i Friuli Venezia Giulia riuscirà a realizzare con le Ferrovie». Regione e Comune hanno fretta. Si parla di tre sedute per giungere all'accordo quadro che preparerà la grande rivoluzione trasportistica. «Che definirà l'immagine del Friuli Venezia Giulia come regione-piattaforma logistica che si mette in rete - ha spiegato l'assessore - non solo in campo infrastrutturale ma anche in quello dell'energia e delle telecomunicazioni». Una condizione essenziale per sviluppare il mercato del lavoro e Matassi ha spiegato che sarà posta la stessa attenzione anche per il progetto globale delle infrastrutture, il Corridoio Adriatico. «Noi regione di frontiera - ha aggiunto l'assessore - non possiamo accettare di essere l'ultima lampadina della via illuminata». La Ferrovie non si fermerà a Trieste, proseguirà oltre frontiera e Matassi ha auspicato che sia favorito il dialogo con la Slovenia lasciando agli storici i problemi esistenti per «concordare con i nostri vicini» il tracciato.

Un progetto vitale per il rilancio economico e il sindaco Ily non ha mancato di ricordarlo. «Negli Usa l'area del Centro Est Europa è ritenuta la più importante del mondo - ha spiegato - e la crescita del tasso medio di sviluppo registra incrementi doppi ai valori normali». E' per questo che il progetto dell'Alta



velocità è importante: «Per raggiungere quei mercati bisogna avere collegamenti - ha concluso ora siamo in condizioni drammatiche: tre ore per raggiungere in

Boom di merci e passeggeri via Slovenia nel 2010

scientifici in Europa che non siano toccati dalle linee veloci. Sullo stesso tenore anche il parere del presidente dell'Autorità portuale: «Il giorno che ci sarà il quadruplicamento veloce per le altre realtà ci dovrà essere anche per il Porto di Trieste altrimenti il traffico andrà altrove - ha detto Michele Lacalamita - ho sentito perciò del 28 marzo come data di inizio per tro-

L'INTERVENTO DI DOMENICO TRUCCHI Rivoluzione globale del sistema trasporti

«L'Alta velocità per le Regioni deve diventare occasione di ripensamento dell'intero sistema dei trasporti. Si deve decidere di arrivare all'obiettivo Alta velocità ma prima si affrontano i problemi esistenti e, attraverso passi successivi, si arriva alla modernizzazione della rete». Una rivoluzione «globale» che Domenico Trucchi, responsabile dei rapporti territoriali della Tav (Treno alta velocità) sta già affrontando in diverse regioni italiane che hanno firmato l'accordo quadro (Regione-Fs-Tav) per il passaggio del treno veloce. L'ultima è il vicino Veneto e Trucchi si è occupato in prima persona di stilare l'accordo, l'ottobre scorso.

«Anche in Veneto si è innescato un processo di revisione completa del sistema trasporto - spiega Trucchi - e bisogna approfittare del progetto Alta velocità per farlo. L'incontro che faremo giovedì a Roma tra tecnici sarà non tanto e solo sull'Alta velocità ma verterà sull'impostazione delle precondizioni dell'accordo quadro e in quella sede parleremo di tutto il sistema di trasporto della regione». Una questione nodale. «L'accordo quadro comprende tutto il sistema trasportistico regionale - aggiunge - che diventerà, nell'ottica dell'Alta velocità, un sistema integrato. La Tav in questo senso pensa alle linee passeggeri, ma soprattutto a quelle merci. La regione ha due uscite potenziali: l'ex Jugoslavia con i Balcani e l'Austria fino all'Ungheria. Per raggiungere quei mercati che avranno una fortissima espansione l'Alta velocità è necessaria. E lo sviluppo del Porto di Trieste ma anche del polo di Cervignano sarà agganciato all'Alta velocità che darà un "spintone"».

«La logica dell'Alta velocità ha senso solo se continuerà verso Lubiana da una parte e l'Austria dall'altra - conclude Trucchi - per raggiungere quel tipo di mercati dell'Europa dell'Est. E per raggiungere questo obiettivo abbiamo bisogno di un'alleanza stretta con tutte le forze locali».

vare l'accordo, auspicio che la Regione ce la metta tutta». Un auspicio anche per trovare i finanziamenti, quelli pubblici (il 40 per cento) ma soprattutto privati (60 per cento). Al vicepresidente della giunta, Cristiano Degano, è toccato fare un riassunto della situazione mentre Ferretti della camera di Commercio ha insistito sulla necessità di dare sostegno con le infrastrutture ai rapporti economici con l'Est. E che in futuro potranno presentare sorprese in termini di ritorno di investimenti. Lo hanno ricordato, dati alla mano (dopo la relazione del segretario del Comitato promotore Alta Velocità, Bruno Bottighieri) l'ingegner Nicoletta Paganella, consulente del Comune assieme al professor Fabio Santorini, ordinario di tecnica ed economia dei trasporti all'Ateneo analizzando i traffici con il centro Est Europa. «A certe condizioni parlare già oggi di treno veloce per alcuni tratti della linea Venezia-Trieste-Lubiana non è parlare di chimera ma di un concreto investimento che determina già nel breve e medio periodo uno sviluppo economico grazie allo sviluppo dei traffici ha spiegato la Paganella. Poi i dati: «Per le merci su ferrovia se si ripristina la situazione ante guerra - ha aggiunto - recuperando le tonnellate deviate su altre direttrici, e se allarghiamo il bacino di utenza al porto di Capodistria si arriva a una potenzialità di transito per la sola Slovenia di 8,5-9 milioni di tonnellate. Per non parlare dei passeggeri che per andare a Lubiana usano il treno: «La potenzialità è di 4,5 milioni di utenti. Che per andare a Lubiana invece delle tre ore attuali, per 150 chilometri metteranno 75 minuti» ha detto in conclusione Santorini mettendo in evidenza soprattutto i vantaggi per il settore merci. «Le previsioni per il 2010 - ha confermato - parlano di traffici tra i 9 e i 12 milioni di tonnellate e di 4,5 milioni di passeggeri. Chi chiude il conto economico del progetto. All'inizio non pensavamo di raggiungere l'equilibrio prima del 2020. Ora le cifre dicono che avverrà prima ancora del 2010. E se non progetteremo la linea saremo tagliati fuori e aggirati dai traffici».

COMMENTO Da Mestre in qua tempi e pulizia da Terzo mondo

Mestre-Trieste, due ore in treno per poco più di 150 chilometri. E una delle tante situazioni-scuola che non fa più notizia ma il fatto che oltre al ritardo ci siano anche carrozze in condizioni pietose da paese sottosviluppato - questo sì che lo fa. Soprattutto se a viaggiare in treno è Bruno Bottighieri, segretario generale del Comitato promotore Alta velocità sulla direttrice Est-Ovest, diretto a Trieste per parlare di Alta velocità ferroviaria.

«Un treno da terzo mondo, quel tipo di carrozze lo ho visti finora solo in certi posti del Meridione». Dusi, il commento su quella che definisce una «piccola Odissea». «Un treno lento con carrozze sporche - racconta - e dire che da Milano a Mestre era andato tutto bene. Sono sceso in stazione e ho aspettato la coincidenza: 40 minuti. Una coincidenza davvero strampalata». Non ha pelli sulla lingua Bottighieri: «Quella che non riesco a capire è perché quel treno fosse così sporco poi - aggiunge - e come mai ci mette quasi due ore nonostante ci siano soltanto poche fermate. Mi pare di averne contate quattro o cinque e la linea almeno fino a Monfalcone è perfetta. Da Mestre c'è un balzo all'indietro, uno scadimento di qualità incredibile. E dire che non è un locale ma un diretto!».

MEDAGLIA D'ORO AL VALOR MILITARE, NEL 1941 PARTECIPÒ CON LA DECIMA MAS ALL'IMPRESA DI ALESSANDRIA

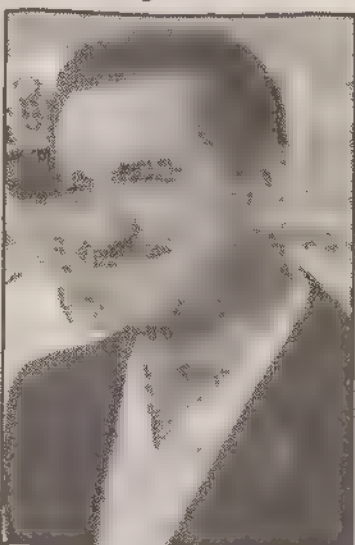
Addio a Schergat, l'affondatore della "Queen Elizabeth"

Servizio di

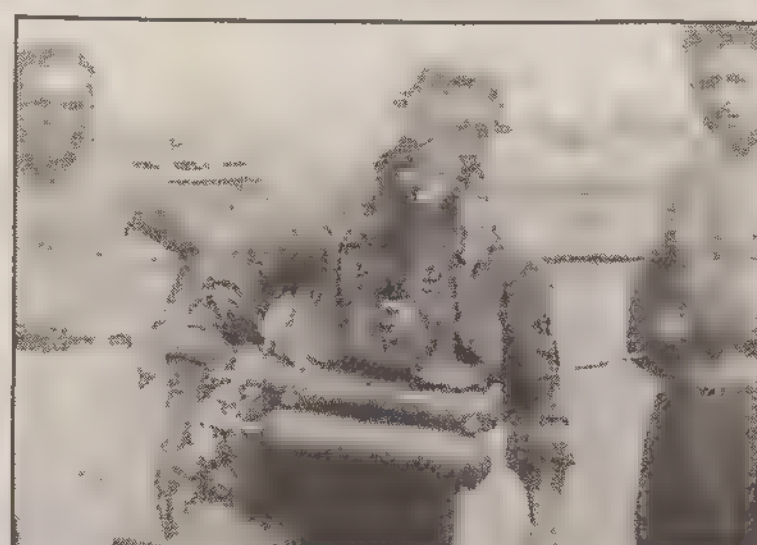
Claudio Emè

È morto Spartaco Schergat, palombaro della Decima Mas e medaglia d'oro al valor militare. Nella notte del 19 dicembre 1941, assieme ad Antonio Marcegaglia, affondò nel porto di Alessandria la corazzata inglese «Queen Elizabeth». I due incursori erano entrati nella base in immersione, a bordo di un «maiale» partito assieme ad altri due mezzi d'assalto dal sommergibile «Scirè». Pochi giorni dopo i due operatori subacquei furono fatti prigionieri e internati in un campo in Palestina.

Spartaco Schergat, 76 anni, originario di Capodistria, è morto domenica mattina per una polmonite tanto devastante, quanto improvvisa. Era ricoverato all'ospedale di Cattinara. Da più di un anno lottava contro un male incurabile e da uomo orgoglioso si era ritirato nel suo appartamento di San Luigi. Dalla sommità di quella collina per mesi ha guardato il mare e la costa della sua Istria. Pensava. Incontrava pochi amici e con loro aveva iniziato a parlare delle imprese segrete della Decima Mas. Una storia fino a oggi solo abbozzata da cui è emerso un tentativo di attacco subacqueo al porto di New York e qualche cenno all'affondamento del dopoguerra di una unità della nostra Marina consegnata all'Urss come preda bellica. Ora anche su queste imprese è sceso per sempre l'oblio.



A sinistra Spartaco Schergat. A destra un subacqueo della Marina con l'autorespiratore a ossigeno e la tuta in gomma modello «Belloni».



Dei sei valorosi che nelle acque di Alessandria cercarono di cambiare il volto della guerra, resta in vita solo Emilio Bianchi. È morto Marcegaglia, è morto Luigi Durand de la Penne, sono morti Mario Marino e Vincenzo Martellotta, tutti medaglie d'oro al valor militare come Schergat.

«Racconta un freddo terribile la notte dell'attacco ad Alessandria. Verso le 8 ci eravamo staccati dal sommergibile Scirè a bordo del nostro maiale» raccontò qualche anno fa Antonio Marcegaglia, compagno di Schergat in quella impresa. «L'obiettivo era una corazzata ormeggiata nel punto Y. Il freddo ci faceva battere i denti ma eravamo determinati. Procedevamo io con la testa a pelo d'acqua, Schergat completamente immerso. Verso le 3 del mattino intravvisti la sagoma scura di una nave. Era protetta da una rete parasiluri. Riuscimmo a trovare un varco e ci immergemmo fino a toccare il fondo. La visibilità era nulla. Schergat che da parecchie ore respirava ossigeno puro in-

cominciò a star male. Era una sorta di avvelenamento. Riuscì, senza nemmeno capire cosa stava facendo a trovare un'altina di rolio. Li fissai un morsetto e l'estremità di una cima. Al buio bisognava andare dritti in senso trasversale alla nave. Una corazzata è larga almeno 30 metri. Schergat ci riuscì dopo un paio di manovre incerte. Fu fissata la carica esplosiva. Ero stanco morto, quando regolai la spoletta non riuscivo più a ragionare. La corazzata saltò in aria alle 6.25 del mattino. Si sollevò dall'acqua con un sussulto e dal fumo io cominciai a uscire pezzi di ferro e getti di nafta. Poi la «Queen Elizabeth» sbandò sulla destra. La carica del maiale aveva aperto nelle chiglia uno squarcio di 12 metri per 12.

Dopo la prigionia Schergat ritornò a Capodistria per qualche tempo. Si sposò con Elda, la ragazza che lo aveva atteso negli anni della guerra. Poi fu costretto a ripartire a Trieste, come tanti altri istriani. Prima palombaro impegnato nel recupero dei relitti, poi per 27 anni custode all'Università. Un breve intermezzo tra il 1949 e il 1952 come consigliere comunale del Msi gli aveva fatto capire che la politica non faceva per lui. Nemmeno un anno fa il nostro Governo gli aveva concesso il vitalizio straordinario previsto dalla legge Bacchelli. Quei pochi soldi, all'uomo che aveva affondato una corazzata mettendo in ginocchio la Marina imperiale britannica, servivano per curarsi.

FIAT LIBERA LA VOGLIA D'AUTO.

Fino al 31 marzo, fino a 20 MILIONI in 20 MESI a interessi ZERO su tutta la gamma, veicoli commerciali compresi.

Marzo. C'è in giro una gran voglia d'auto. Fiat vi aiuta a soddisfarla subito, liberandovi dal peso degli interessi. Scegliete la Fiat che più vi piace. Fino al

31 marzo Fiat vi offre 7 milioni per Cinquecento e Panda, 12 per Punto, 14 per Bravo e Brava, 17 per Tempra e barchetta, 20 milioni per Croma, Coupé e Ulysse. Il tutto in

20 mesi, a interessi zero. L'offerta vale anche per i veicoli commerciali, e arriva fino a 20 milioni per Ducato. Concessionarie e Succursali Fiat vi aspettano anche al sabato con soluzioni personalizzate. Zero interessi. La voglia d'auto non è mai stata così libera. **FIAT**

Zero interessi.

LUCIOLI

VIA FLAVIA 104 TRIESTE TEL. 040/383050

Esempio di finanziamento auto a tasso 0% Versione: Brava 1.4 12V. S Importo da finanziare: L. 14.000.000 Numero rate: 20 Importo rata mensile: L. 700.000 Scadenza 1° rate: 35 giorni Spese pratica: L. 250.000 TAN 0% TAEG 2,05%. Esempio di finanziamento veicoli commerciali a tasso 0% Versione: Fiorino furgone Importo da finanziare: L. 15.000.000 Numero rate: 20 Importo rata mensile: L. 750.000 Scadenza 1° rate: 35 giorni Spese pratica: L. 250.000 TAN 0% TAEG 1,91%. Offerta non cumulabile con altre iniziative in corso né con altre formule finanziarie SAVA, valida fino al 31/3/96 su tutti i modelli della gamma auto e veicoli commerciali disponibili in rete salvo approvazione SAVA. Per ulteriori informazioni sui tassi e sulle condizioni praticate da SAVA, consultare i fogli analitici pubblicati al termine di legge.

LA GIUNTA DELL'UNIONE COMMERCianti DICE SÌ ALL'UNANIMITÀ

Traffico, O.K. all'intesa

Anche sul progetto di città turistica disco verde a patto di creare le strutture

La «pace» sul fronte del piano antismog è stata ratificata dalla giunta dell'Unione commercianti, riunita appunto per valutare l'impatto ambientale del piano sull'economia cittadina (un'apposita ordinanza dovrebbe essere firmata oggi dal sindaco, ndr).

Nonostante le avvisaglie di qualche posizione diversa, le misure correttive predisposte dall'amministrazione comunale hanno ottenuto l'approvazione dell'intera giunta della Confcommercio. A riprova, una nota dell'Unione commercianti rileva «con soddisfazione» come buona parte delle richieste avanzate dai commercianti e dagli artigiani siano state accettate, pur rimanendo ancora aperta la questione della deroga per tutti i veicoli fuori provincia.

Il compromesso non si ferma qui. «La giunta sottolinea con soddisfazione - prosegue il comunicato - come l'amministrazione comunale abbia capito che la tutela della salute del cittadino e quella delle attività del commercio e dell'artigianato non sono necessariamente contrapposte, e che con equilibrio e opportune azioni di comprensione è possibile ottenere risultati per entrambi». In quest'ottica, l'Unione commercianti ritiene «assai significative» le azioni promozionali (dalla cartellonistica alle convenzioni con i parcheggi) per il recupero di attività con la clientela straniera e di altre città.

La Confcommercio sottolinea comunque che le scelte del Comune «non sono il risultato di un accordo firmato, e che ci si è limitati a suggerire un pacchetto di interventi a breve, medio e lungo termine». «Ho ribadito ai componenti la giunta - precisa il presidente Donaggio - che non si è firmato nulla, rilevando peraltro la necessità di collaborare con il Comune».

Fra i punti discussi ieri mattina, ovviamente anche l'inserimento di Trieste fra le città turistiche regionali. «L'Unione Cts già da mesi - si legge nella nota - in seguito a un'attenta riflessione con le associazioni aderenti, si è espressa favorevolmente nei confronti di questo progetto purché risulti subordinato alla realizzazione di quelle opere strutturali (arredo urbano, parcheggi centrali, porticcioli nautici) che il Comune si è impegnato a fare, e soprattutto purché ci sia una concertazione preventiva tra amministrazione comunale e organizzazioni di categoria in merito agli orari e alle deroghe alle aperture».

La Confcommercio quindi auspica di poter chiudere «una fase di incomprensioni e di difficili rapporti, e di poter invece iniziare un dialogo costruttivo finalizzato alla valorizzazione del centro cittadino in chiave turistica, con reali ricadute per le molte imprese del commercio e dell'artigianato». Un obiettivo per il quale la giunta dell'Unione commercianti si dichiara aperta a una concreta collaborazione, e invita il Comune ad «aprire un confronto permanente con le categorie economiche per scongiurare il ripetersi di vicende come quelle dell'ordinanza antismog».

Il «teorema» Dressi non resta senza risposta. A darla ci pensa il sindaco Illy, replicando punto per punto sin dalle premesse. All'accusa che il piano antismog ha prodotto la caduta delle vendite e il messaggio agli stranieri di considerare Trieste «città chiusa», Illy risponde che «i commercianti avrebbero potuto lanciare dei contro-messaggi, dato che i volantini che propagandano le strutture commerciali del Friuli vengono distribuiti da mesi ai confini. Mi meraviglio - aggiunge - che i commercianti locali non si siano attivati con contromosse. Ma anche su questo problema il Comune è disposto a collaborare».

Trieste città turistica: il sindaco boccia le affermazioni di Dressi definendole «falsità». «Sugli orari - spiega - ho scritto a Donaggio già in settembre per impegnarci a concordare i contenuti della futura ordinanza sulla

ILLY REPLICA ALLE ACCUSE

«Macché catastrofe: il teorema Dressi basato sulle falsità»

città turistica. Non aumenteranno le ore di lavoro e, a meno di un accordo, le domeniche saranno escluse. Ogni aspetto sarà concordato con le associazioni di categoria».

Quanto all'affermazione che al Comune derivi la possibilità di aumentare le tasse (Ici, Tosap, ecc.), Illy replica dicendo di «non poter credere che un consigliere regionale non sia informato. Non è possibile aumentare nessuna tassa comunale, eccetto la sovrattassa sulle insegne, già

«È peraltro necessaria la riconversione di certi esercizi - sottolinea Illy - e la creazione di centri commerciali in periferia per intercettare i clienti stranieri. Ciò, però, non ha nulla a che fare con il piano antismog. Il teorema - prosegue - non esiste. Gli argomenti vanno invece affrontati serenamente, compreso il discorso sulla tipologia dell'offerta in periferia e in centro».

Infine, le «conseguenze catastrofiche» sui posti di lavoro previste da Dressi sono, per Illy, smentibili «guardando all'esperienza di aree in cui sono sorti centri commerciali, che porterebbero sicuramente a un aumento della competitività del sistema commerciale cittadino. Lo scenario catastrofico - conclude - lo si vedrà se non si ammodernerà la rete commerciale. Saremo sempre più bypassati perché calerà la competitività del sistema di Trieste».

ELEVATO IL NUMERO DELLE "OSSERVAZIONI"

Prg, le critiche regionali inguaiano il Comune

Arriva dalla Regione un pacco di «osservazioni». Destinataria il Comune, (il plico verrà consegnato materialmente stamani) e in particolare il suo piano regolatore, che sembra non aver riscosso troppo successo negli uffici amministrativi del Friuli-Venezia Giulia. Lo testimonia un ponderoso documento di oltre 100 pagine che esamina nel dettaglio il «prg» triestino. E lo fa non certo in termini lusinghieri, almeno per larga parte, o perlomeno, per quello che concerne la sua effettiva rispondenza ai dettami degli articoli 29 e 30 della legge regionale 52 / 91 e alle procedure dettate dall'articolo 32.

Bisogna arrivare comunque fino a pagina 81, destandosi in mezzo a un burocratese spesso incomprensibile, perché vengano sollevate le prime «riserve» sul piano. E' da qui in avanti, in sostanza che si comincia a parlare di «carenze e inadeguatezza dei contenuti», di «carenze nella definizione della struttura del piano o quantomeno di sua mancata esplicazione», di «inadeguatezza della definizione del quadro di riferimento costituito dagli obiettivi e dalle strategie, nonché degli elementi grafici e normativi ad esso connessi».

A seguire, arrivano i rilievi, quasi sempre estremamente specifici, e dunque difficili da parametrazzare senza avere sott'occhio il testo originale del piano municipale. Critiche vengono comunque mosse alla struttura stessa del documento e quindi, entrando nello specifico, a quanto in esso contenuto a proposito di aree naturali (esempio citato: mancano nelle carte di zonizzazione le previsioni relative al Parco del Carso), aree di valore paesaggistico-ambientale (troppo vincolistico l'approccio del prg, secondo la Regione), lo stesso Centro storico, del quale viene de-

nunciata l'inadeguatezza di quanto previsto nel testo, mentre più volte vengono contestate le cosiddette zone B zero, disseminate in varie parti del documento comunale.

Ancora: in materia di attrezzature e servizi, finiscono nel mirino dei «censori» regionali, tra gli altri, il possibile campo di calcio del Ferdinando (troppo vicino al Bosco del Farneto e lontano dai «valori architettonici e storici» dell'area); la zona individuata a Prosecco per un edificio di culto, collocata in un'area «di elevato valore paesaggistico», e, oltre a tutto, all'interno del Parco del Carso; l'impianto di motocross nei pressi di Opicina, a causa del suo «forte impatto ambientale»; i possibili ampliamenti dell'impianto di tiro a segno di Opicina e del campo di golf di Padriciano.

Pochi esempi, insomma, ma emblematici, visto che i burocrati regionali trovano in seguito da ridire anche sulle scelte municipali in materia di insediamenti industriali e artigianali e di aree agricole, oltre che di quelle portuali e commerciali. Non va meglio neanche alla Ricerca, visto che viene inesorabilmente cassata la possibilità di creare una zona P 3 per la ricerca scientifica avanzata collegata alla produzione e finanche la previsione di ampliamento della Sissa, troppo vicina al vincolatissimo Parco di Miramare.

La lista in effetti continua ancora per varie pagine, che inguaiano sempre più la giunta e gli uffici di piazza Unità che hanno lavorato a lungo sul monumentale «prg». Già claustrofobica di per sé, chiusa com'è da confini naturali piuttosto angusti, Trieste trova adesso tra se stessa e le sue scarse prospettive di sviluppo la mano pesante di una Regione che, stavolta, ha forse «osservato» un po' troppo...

VERSO LE ELEZIONI / VIAGGIO FRA I PARTITI VECCHI E NUOVI (4 - SEGUE)

Melone, quelli del passa parola

Circa 500 iscritti, ma molto agguerriti - Camber punta al Senato con il Polo pensando al voto di centro

FILCA-CISL

«Edilizia in crisi, imprenditori latitanti»

L'edilizia a Trieste sta attraversando un momento di profonda crisi, dalla quale non si potrà uscire fino a quando continuerà a mancare una completa assunzione di responsabilità da parte degli enti pubblici e delle associazioni private. Collegio dei costruttori e Associazione degli industriali in testa. Non ha usato mezzi termini il segretario regionale del sindacato costruttori Filca-Cisl, De Coppi, che in un recente direttivo ha posto l'indice sulle cause di questa situazione.

La mancanza del Piano regolatore, sostiene De Coppi, tarpa di fatto le ali al futuro sviluppo della città, oltre a bloccare tutte le iniziative private. La Filca denuncia come, allo stato attuale, molti lavori progettati già da tempo siano rimasti al palo. E si tratta di progetti importanti, come la ricostruzione di Cittavecchia, la ristrutturazione delle Rive, la creazione di Stocktown, che rischiano di rimanere nel cassetto.

Un'altra causa che condanna l'edilizia alla crisi è il blocco di quelle opere per le quali sono già stati previsti o stanziati i finanziamenti: la stasi nei lavori di completamento della Grande viabilità, della ristrutturazione del Porto Vecchio e dell'ospedale Maggiore, la mancata costruzione della discarica di Barcola.

La Lista si divide. Fare la campagna elettorale per il proprio leader, Giulio Camber, è un fatto che ha nuovamente infiammato la sede di corso Saba dove tutti sono al lavoro. Velleda Crean, dall'83 regina incontrastata della segreteria sulla quale fanno perno gli uffici, ovviamente scommette sul successo al Senato di Camber. «Peccato che non potrà votarlo» sorride. E al giornalista che la guarda incredulo spiega di avere il passaporto britannico e di essere stata vice console di quel Paese fino all'inizio degli anni '80. «Comunque lo faccio votare» sorride con la sua aria accattivante, guardando altri due veterani del movimento: Lina Semeraro Padovani, l'istitutrice della lista, e Romano Amabili, altro fedelissimo. Senza di lui la Lista non si muove. Anche perché da sempre ha in tasca le chiavi dello storico palazzo che apre e chiude ogni giorno.

Ma cosa significa la Lista oggi? Numericamente rappresenta 550 iscritti. Non molto. Ma da quando le tessere nei partiti hanno segnato il passo, con il cambiare dei tempi, Giulio Camber osserva che la «task force» è di tutto rispetto. «Noi del resto - aggiunge - siamo quelli del passa parola, un metodo la cui efficacia è stata sperimentata in molte campagne, come alle europee con il generale Caligaris di Forza Italia, che mise in sacoccia 17 mila preferenze».

Ci si potrebbe chiedere come mai, con una base di iscritti non proprio ampia, il Melone mantenga un quartier generale enorme come spazio, che costa circa tre milioni al mese. «La politica degli iscritti non



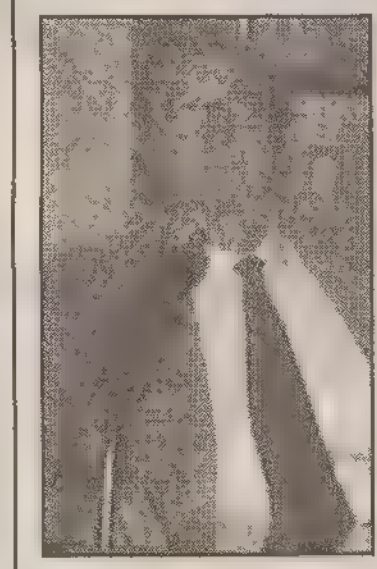
Tutti assieme intorno a Camber, come in una foto per l'album di famiglia.

l'abbiamo mai fatta - spiega Franco Franzutti, vicesegretario - ma la sede ci serve per tante cose, comprese le conferenze e i piccoli concerti che teniamo una volta alla settimana, in una sorta di dopolavoro». «Siamo l'ultima casa del popolo» aggiunge Maurizio Bucci, primo dei non eletti alle ultime elezioni comunali e responsa-

bile per le manifestazioni della Lista in piazza. «La sede è comunque proprietà di una srl che fa perno su un azionariato diffuso - spiega l'avvocato Franzutti - nelle scorse settimane abbiamo inviato 180 lettere a titolari di quote chiedendo agli intestatari se fossero disponibili a donarle alla Lista, ebbene 112 risposte sono

state positive». Secondo gli interessati, dunque, la Lista fa ancora tendenza. Lorenzo Giorgi è il segretario del Movimento giovani per Trieste che raggruppa circa venticinque fra ragazzi e ragazze. «Negli ultimi tre anni - osserva Camber - con gli inserimenti di Giorgi, Bucci, di Fabio Dominichini, spedizioniere e agente marittimo e

PROFESSIONISTA E UOMO DI CULTURA E' morto l'ing. Bolaffio



Un altro esponente della cultura triestina non c'è più. Ieri mattina è morto l'ing. Marino Bolaffio, nato a Trieste 72 anni fa. Figlio di un medico e nipote del pittore Vittorio Bolaffio, nella sua attività professionale di ingegnere ha lavorato per il restauro dell'Hotel Savoy Excelsior e, di recente, ha partecipato al progetto e alla direzione dei lavori per il restauro della sede del Conservatorio «Tartini».

Nel campo culturale, per molti anni fece parte del direttivo della Socie-

tà di Minerva e di quello dell'Università popolare. Coltivò una particolare passione per l'editoria. Proseguendo l'opera di Anita Pittoni pubblicò gli ultimi numeri dello «Zibaldone». Fra le opere da lui curate, le lettere dell'Arciduca Massimiliano alla moglie Carlotta, sotto il titolo «Mia cara Carlotta». Sua fu anche la fortunata edizione del «Gelsio dei Fabiani» di Ferrari e quella dei disegni inediti di Vittorio Bolaffio, «Il Porto amico», commentati da Libero Mazzi.

di Franzutti, l'età media del gruppo dirigente si è attestata sui quarant'anni».

Lori Gambassini guida il Movimento donne Trieste che si occupa di problemi sociali e che è autonomo rispetto al Melone, anche se buona parte delle iscritte provengono da corso Saba. Ma cosa succede in campagna elettorale? «L'attività viene rallentata - racconta - e le donne iscritte alla Lista si impegnano nelle manifestazioni». Quest'anno come sarà? «Prevedo un po' più lavoro - dice - visto che il Polo accorpa più forze, per noi è comunque importante scendere nelle strade per il nostro segretario».

E l'interessato cosa pensa di queste elezioni, che lo vedono puntare al Senato dopo che per due volte aveva «corso» per la Camera? «Ogni campagna elettorale è difficile - dichiara - si sa che chi entra in politica come Papa esce cardinale, quasi sottovalutare le difficoltà e non capire che si vince al centro».

Sembra un Camber più moderato rispetto al passato. «Ho fatto una serena riflessione - aggiunge - Trieste è una città europea e in questa chiave deve essere valorizzata, come emerge dai manifesti che abbiamo affisso». Prima il Psi e adesso Forza Italia, come lo spiega? «Noi abbiamo sempre mirato all'interesse di Trieste - puntualizza - tuttavia possiamo ricordare la nostra alleanza nel '78, quando candidammo Cecovini alle europee con i liberali e Giuricin con i radicali».

Spese previste per il 21 aprile: quaranta milioni. Fiducia molta. «La nostra è una macchina che è sempre rimasta in moto - conclude Camber - ben oliata sotto il profilo del voto e del contatto con la gente, noi lavoriamo per Trieste e non per il re di Prussia».

Fabio Cescutti

IN BREVE

Sicurezza sul lavoro, oggi all'Enfap una tavola rotonda

Ggil, Cisl e Uil hanno organizzato per oggi, nella sede dell'Enfap, in via San Francesco 25 (inizio alle ore 9.30) una tavola rotonda sull'applicazione del decreto legge 626 del '94, compreso il recente decreto di modifica, alla quale parteciperanno i rappresentanti delle organizzazioni datoriali (Associazione degli industriali, Intersind, Associazione piccole e medie industrie e artigiani) e i tecnici del servizio di medicina del lavoro dell'Azienda sanitaria Triestina. Si toccheranno, fra gli altri, i temi della effettiva agibilità dei rappresentanti dei lavoratori alla sicurezza e ai loro diritti di accesso rispetto ai compiti a questi assegnati dalla legge e degli strumenti per realizzare, attraverso la partecipazione dei vari soggetti operanti all'interno dell'azienda, una cultura della sicurezza.

Domani alla Cdc convegno sulla legge per le aree di confine

Domani alle 9, nella sala convegni della Camera di commercio, si terrà un convegno organizzato dal Consiglio sindacale interregionale Friuli-Venezia Giulia - Veneto - Istria croata e promosso dalla Confederazione europea dei sindacati. La manifestazione è intitolata «Limiti e prospettive della legge sulle aree di confine: sviluppo, occupazione e lavoro transfrontaliero» e vuole focalizzare l'attenzione, non come finora si è fatto, sul lato imprenditoriale della legge, ma su quello dei lavoratori e, in dettaglio, sui lavoratori transfrontalieri.

Confesercenti: «I problemi, fisco e grande distribuzione»

I maggiori problemi dei commercianti risultano essere il fisco (76,9 per cento) e la concorrenza della grande distribuzione (55,7). Questi dati emergono da un'indagine Confesercenti - Swg che verrà presentata giovedì in occasione della giornata «Centro autobus in centro città». «Con questa iniziativa - ha detto Ester Pacor, segretario provinciale della Confesercenti - intendiamo porre la questione all'attenzione del dibattito politico e far assumere impegni precisi ai poli sui problemi maggiormente sentiti dal commercio». «Raccoglieremo in tutta Italia migliaia di firme - ha concluso la Pacor - fino al voto del 21 aprile per chiedere la riforma del sistema fiscale». La Confesercenti chiede inoltre il blocco per tre anni delle autorizzazioni ad iper e supermercati.

Contributo al Laboratorio di biologia marina

Un contributo di 250 milioni è stato concesso dalla giunta regionale a favore del Laboratorio di biologia marina a titolo di concorso nelle spese di gestione e di funzionamento. Il contributo regionale permetterà al Laboratorio, quale istituto di ricerca scientifica e quale centro di servizi e di ricerche di interesse regionale, di proseguire nella sua attività prevista nel programma annuale e nelle iniziative scientifiche avviate, anche in materia di controllo delle acque marine.



INCREDIBILE!
SOLO OGGI PER I «MARTEDÌ A PREZZO D'INGRESSO RIDOTTO»,
PUOI VEDERE I FILM VINCITORI DEGLI OSCAR '96 NEI CINEMA

AMBASCIATORI

E

NAZIONALE

7.000

A SOLE
LIRE



POLEMICHE SULLA DECISIONE DELL'ACT DI BLOCCARE LA "10" IN PIAZZA DELLA BORSA

LE PREVISIONI DEI METEOROLOGI

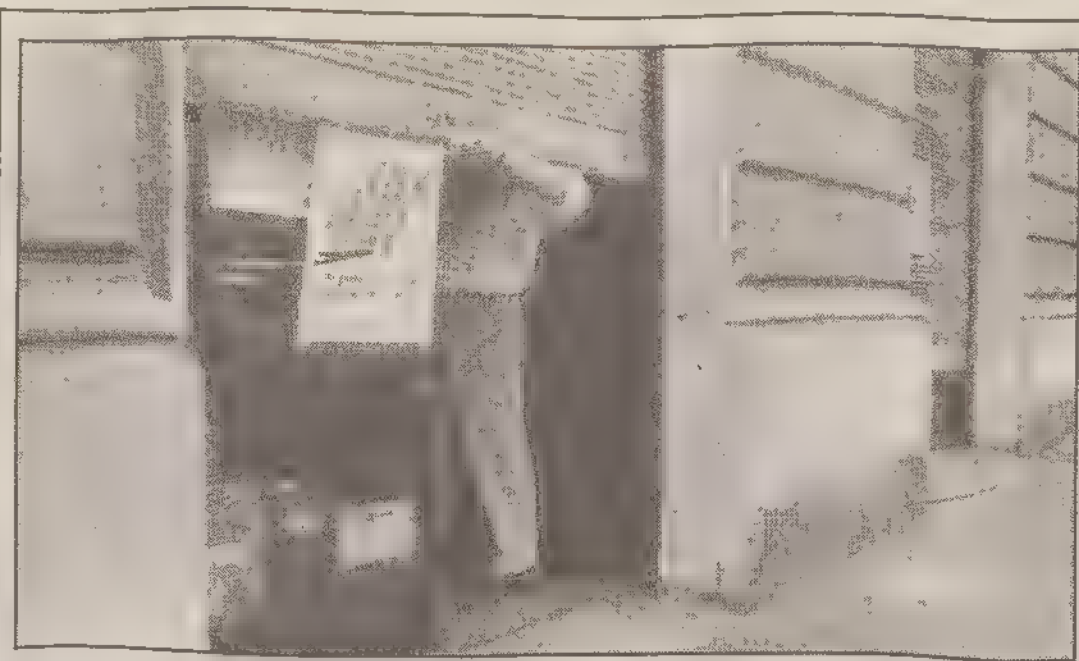
Percorso «decapitato»

Una delegazione di residenti e commercianti ha incontrato i vertici dell'azienda

Continua a sollevare polemiche la decisione dell'Act di limitare a piazza della Borsa il percorso della «10», tagliando di netto il capolinea di piazza Venezia: ieri una delegazione di residenti e commercianti della zona, composta da Guido De Biasio e Fabio La Macchia, rispettivamente il farmacista e l'edicolante della stessa piazza, accompagnati dal consigliere comunale dei Verdi, Alberto Russignan hanno incontrato i vertici dell'Azienda di via D'Alviano: il presidente Pietro Megna, il direttore generale Aldo De Robertis e i direttori di esercizio, Giorgio Cappel e del movimento, Giuseppe Pagliari.

A loro, i tre portavoce del diffuso malcontento degli ormai ex utenti della 10, hanno descritto il disagio che la decapitazione del percorso ha determinato: raggiungere l'Università, i musei, la piscina, la biblioteca, le scuole di piazza Hortis è diventato un'impresa; scendere in piazza Goldoni o in piazza della Borsa è salire su un altro autobus, la 9, implica comunque maggior spreco di tempo e, per gli anziani, anche di energie; senza contare che, ad esclusione della piscina, per raggiungere tutte le altre sedi citate è necessario attraversare le Rive, una delle strade più trafficate e pericolose di Trieste.

Con questi presupposti e di fronte a una petizione popolare che in pochi giorni ha portato alla raccolta di 1200 firme, la delegazione ha chiesto il ripristino del vecchio capolinea, magari con l'istituzione di una corsia preferenziale sulla parte esterna delle rive. Soluzione questa già a suo tempo ipotizzata (e vanamente richiesta al Comune) dell'Act per eliminare quella sacca di ritardo che la 10 accumulava proprio nel tratto finale del suo percorso sulle rive intasate. De Robertis ha ribadito la filosofia che ha ispirato la revisione di alcuni percorsi, recuperare chilometri di percorrenza proprio nei tratti più antieconomici o lì dove lo stesso tratto era servito da più linee: sfolto il traffico si è passati a un potenziamento delle linee superstiti (proprio a partire da oggi un mezzo recuperato dalla neonata, ma poco sfruttata «1» sarà dirottato sulla 9). C'è poi il biglietto orario che copre una percorrenza di 75 minuti a 1500 lire, per cui, dicono all'Act, se anche il tempo impiegato dovesse essere maggiore, il costo resta invariato; infine, l'imminente acquisto di nuovi autobus da 18 metri e 150 posti, una cinquantina in più rispetto alla capienza dei mezzi oggi in circolazione. «Ma il capolinea della 10 tornerà in piazza Venezia?», insistono De Biasio, La Macchia e Russignan. «La nostra non è una posizione cristallizzata - replica l'Act - monitoriamo quotidianamente il servizio e decideremo il da farsi quando tireremo le somme di queste novità». Non soltanto lo spostamento del capolinea della 10 ha sollevato le proteste dei cittadini: valanghe di lettere e di segnalazioni arrivano in redazione anche per i tagli alle linee 6, 9 e 29. Basteranno?



Tax day, adesione «consistente»

La maggioranza dei commercianti triestini (quelli che ieri avevano aperto) ha aderito all'iniziativa della Confindustria nazionale contro la pressione fiscale. Sul «Tax day» si registrano le prese di posizione di due candidati alla Camera. Riferendosi al dibattito televisivo fra Berlusconi e Prodi, Paolo Rumiz (Ulivo) ha dichiarato che «mai come in questa occasione gli italiani hanno avuto modo di scegliere tra un imbonitore matricolato e una persona seria. Giorgio Canciani (Rifondazione) criticando l'iniziativa ha affermato: «La protesta usa solo come pretesto le sacrosante ragioni di una piccola parte del lavoro autonomo».

Colpo di coda dell'inverno: pioggia, freddo e bora

Un colpo di coda dell'inverno. I meteorologi lo prevedono già nelle prossime ore. Ci saranno nuvole, pioggia, bora e un cosiddetto abbassamento della temperatura.

«Un campo di alte pressioni centrato a Nord Ovest delle isole britanniche convoglia infatti verso il continente europeo correnti più fredde settentrionali di origine artica», scrivono gli esperti del Centro meteo dell'Istituto tecnico nautico. «Queste correnti - prosegue la nota - raggiungeranno il Mediterraneo nel corso della giornata di domani mercoledì al seguito di una perturbazione che sta interessando l'Europa centro settentrionale. L'afflusso freddo, scontrandosi con l'aria più calda preesistente sull'Italia, andrà ad approfondire un vortice depressurario in fase di formazione sul mar ligure con conseguenti condizioni di tempo perturbato. Le precipitazioni che stanno interessando attualmente le regioni centrosettentrionali andranno estendendosi aumentando di intensità e si presenteranno nevose sui rilievi alpini, localmente anche a quote relativamente basse».

L'afflusso freddo porterà così a una brusca discesa della temperatura e, secondo i meteorologi, «i termometri si assesteranno su valori inferiori di 5,8 gradi rispetto a quelli attuali. I venti di bora tenderanno poi a spazzare via le nubi ed ampie schiarite sono attese ad iniziare dalle prime ore di giovedì quando l'alta pressione tenderà ad interessare nuovamente anche la nostra penisola».



FERNETTI

Cinque icone sequestrate dalla Finanza

Cinque icone, in apparenza antiche, sono state sequestrate dalla Guardia di finanza in servizio al valico italo-sloveno di Trieste.

Le pregevoli opere erano nascoste sotto la ruota di scorta e in altre parti di un'auto condotta da un bergamasco di 45 anni (di cui non è stato reso noto il nome), che stava ritornando in Italia. L'uomo che ha detto di averle acquistate da un venditore occasionale, in un paese dell'Est, è stato denunciato per contrabbando alla magistratura.

Le indagini dei militari proseguono per accertare il reale valore delle icone e la loro provenienza; la Finanza non esclude infatti che esse «provenivano da attività illecite ai danni di chiese o luoghi di culto».

Sarà comunque la Soprintendenza per i beni artistici alla quale le icone sono state affidate, a stabilire il valore artistico delle opere e la loro probabile provenienza.

Rapina a mano armata al Continentale

E ora i malviventi prendono di mira anche gli alberghi. La rapina ieri alle 15.30 all'Hotel Continentale in via San Nicolò. Il bottino ammonta ad appena 200 mila lire. Ma se, per caso, il malvivente avesse sparato allora sarebbe stata una tragedia.

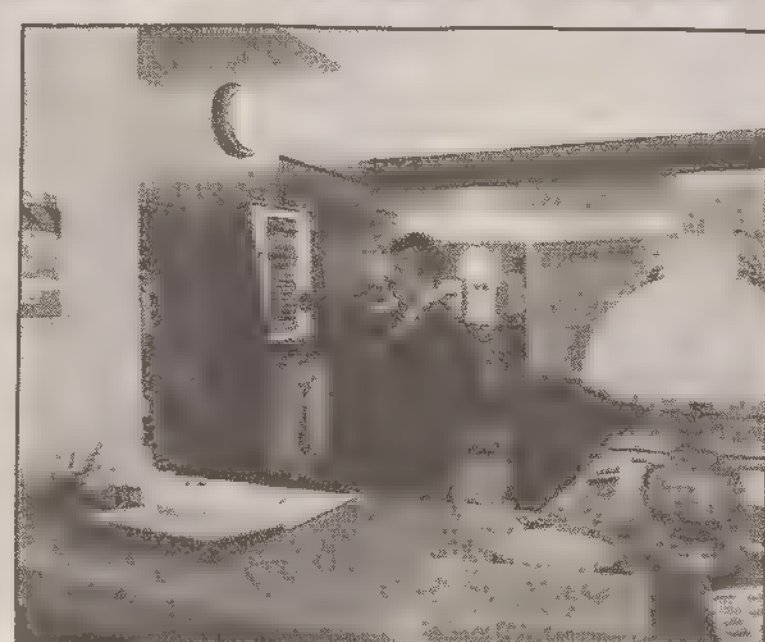
Trent'anni, biondo, alto, di corporatura robusta, indossava una tuta da operaio. Ha aspettato che, nell'atrio non ci fosse nessuno. Poi si è avvicinato al portiere Remigio

Gladi, 55 anni. Ha estratto la pistola e l'ha puntata. «Dame i soldi», ha intimato. Poi ha aggiunto: «Apri la cassaforte». Il portiere terrorizzato non ha proferito parola. Ha eseguito gli ordini del rapinatore e si è avviato alla cassaforte e l'ha aperta. L'altro ha afferrato alcune carte che erano custodite credendo si trattasse di denaro e le ha messe in tasca. Poi ha ripetuto l'intimazione: «Voglio altri soldi, sbrigati», ha detto. Così Remigio Gladi gli ha consegnato 50 mila lire

che teneva in un cassetto e il suo portafoglio con 150 mila lire oltre ai documenti. A questo punto il malvivente ha spinto il portiere in uno stanzino e ha chiuso la porta a chiave. E se n'è andato senza essere visto da nessuno.

L'allarme è scattato appena un quarto d'ora dopo quando Remigio Gladi è riuscito ad attirare l'attenzione di un passante che, una volta entrato nell'atrio dell'albergo Continentale, ha aperto la porta dello stanzino.

Vane purtroppo le ricerche del bandito che si sono protratte fino a sera. Dalla sala operativa della questura è stato fatto scattare il piano antirapina e tutta la zona è stata perlustrata dalle auto della polizia. Sono stati poi istituiti alcuni posti di blocco. Sul posto si sono recati anche i carabinieri di via Hermet che hanno collaborato alle indagini. Della rapina è stato informato il sostituto procuratore Federico Frezza.



MORBO DELLA MUCCA PAZZA: PARLA IL PROFESSOR ARTURO FALASCHI

La carne? «Nessun pericolo»

Per il direttore del Centro di biotecnologia si possono mangiare le bistecche

Intervista di Corrado Barbacini

Sui piatti dei triestini in questi giorni di bistecche non ce ne sono. Le macellerie sono vuote. E in un certo senso i macellai potrebbero essere considerati le prime vere vittime non del morbo della mucca pazza, ma piuttosto della psicosi della mucca pazza. Tra i consumatori cresce infatti il timore di una contaminazione attraverso la carne non solo inglese. Per cui da qualche giorno non si compra né per sé e per i propri cari, né per gli animali domestici, in particolare cani e gatti.

Le bistecche, nel dubbio, finiscono nell'immondizia e la stessa fine la fanno le scatolette di cibo per animali dopo che ieri si è diffusa la notizia per la quale potrebbero contenere i prioni, agenti infettivi dell'encefalopatia spongiforme.

Ne abbiamo parlato con il professor Arturo Falaschi, nella foto, dall'1989 direttore del Centro internazionale di ingegneria genetica e biotecnologia, considerato una tra le massime autorità internazionali nel settore della biologia molecolare.

Professor Falaschi c'è un seppur minimo pericolo di contaminazione a Trieste?

«A dire il vero non riesco proprio a vederlo. E questo per due ragioni. La prima è che nella stessa Inghilterra non è ancora stato chiarito se la malattia viene trasmessa agli uomini. Per ora c'è solo un dubbio, una probabilità assai piccola. La seconda ragione è che a Trieste non credo che anche in passato ci siano state molte carni importate dall'Inghilterra. E infine anche in questo caso



il problema sarebbe stato quello del tessuto nervoso, delle frattaglie. Chi compra la bistecca non ha dunque nessuna preoccupazione».

Qual è la sua raccomandazione? «Quello che dico è di non mangiare né cervello, né frattaglie bovine. Per il resto non c'è problema».

Cosa si conosce, in concreto, di questa malattia? «Poco, molto poco. Non è ancora stato del tutto identificato l'agente

te infettante, il prione. Quello che comunque appare chiaro è che la trasmissione avviene per mezzo della nutrizione. Per l'alimentazione dei bovini da allattamento viene usata una farina prodotta con tutti i residui delle bestie dove, appunto, potrebbe esserci questo prione. Altro punto è che questa malattia la si prende mangiando quelle parti dell'organismo, (frattaglie, tessuti nervosi) che però non sono state cotte. Per quanto riguarda i bovini liberi e cioè che vivono nei pascoli, di problemi non ce ne sono. C'è una malattia analogica, il 'kuru' che si era manifestata in Nuova Guinea dove c'era l'abitudine di mangiare il cervello crudo dei morti».

E per quanto concerne gli animali domestici: è possibile che anche cani e gatti contraggano la malattia mangiando cibi in scatola prodotti in Inghilterra con frattaglie di bovini?

«Non conosco come questi prodotti siano fatti. Ma non è neanche chiaro se questo morbo possa passare agli animali domestici. Comunque è meglio dare il classico polmone. Ma mi auguro che se ne preoccupino i produttori perché questa è una questione merceologica».

In sostanza cosa si può fare adesso? «Penso che varrebbe la pena di sentire quello che dicono a Bruxelles. Di solito sono molto prudenti».

E la biologia molecolare che si studia a Trieste in questo caso quale contributo può dare? «I prioni vengono studiati in Usa e in Inghilterra. Ma studiarli qui a Trieste potrebbe essere una buona idea».

RASSICURAZIONI DEL VETERINARIO DELL'USL

«Importiamo i tagli da Austria e Slovenia»

«Qui a Trieste non c'è nessun pericolo per quanto riguarda il morbo della mucca pazza». Lo ha dichiarato ieri il veterinario dell'Usl Antonio Fiordelisi. E la ragione di tanta sicurezza sta nel fatto che «nella nostra città di carne inglese non ce n'è. La carne che si vende nelle macellerie proviene da Slovenia e Croazia oltre che da Austria e Germania e naturalmente da allevamenti nazionali».

Quindi - prosegue il dottor Fiordelisi - non abbiamo a priori questo pericolo. Il veterinario spiega poi che con la Slovenia non esiste il pericolo di triangolazione. In sostanza l'ipotesi che qualche allevatore britannico disonesto possa far giungere in Italia carne attraverso la Slovenia. Dice Fiordelisi: «Non credo che le autorità slovene si presterebbero volentieri a questo. Direi che è im-

possibile. Anche perché in questo periodo in cui chiedono l'adesione alla Cee, una storia del genere non gioverebbe». Ma ci sono altre ragioni che inducono all'ottimismo. Spiega il veterinario: «Dal 1990 le importazioni di frattaglie dalla Gran Bretagna sono sottoposte a particolari vincoli sanitari. E poi venerdì scorso è stata addirittura bloccata l'importazione di animali vivi. Dunque, non c'è pericolo».



CIVIDIN & Co. s.p.a.
COSTRUZIONI CIVILI E INDUSTRIALI



alle "ANTICHE
VELERIE del Lloyd"

via Giulia, 58

offre un sicuro
investimento immobiliare

TRE MILIONI AL MESE*

E COMPRATE IL VOSTRO TETTO

appartamenti signorili

ampie terrazze con vista

CLIMATIZZAZIONE AUTONOMA

tecnologie d'avanguardia

idromassaggio

posti macchina

in autorimesse servite da quattro ascensori

rivestimenti facciate

MATERIALI DI PRÉGIO

"QUANDO COSTRUIRE PER L'INTENDITORE"

RAFFINATO DIVENTA ARTE"

RICEVIAMO PER APPUNTAMENTO

SOLAMENTE DIRETTI ACQUIRENTI

TRIESTE - VIA DI ROMAGNA, 16 - TEL. (040) 361919

* Valore indicativo mensile per metrature diverse e piani finanziari da concordare; i vostri anticipi sono garantiti da contratto assicurativo.

TRA SLOVENIA, CROAZIA E CAMPANIA VIVONO LIBERI TRE PERSONAGGI CONDANNATI PER REATI COMMESSI IN GUERRA

Sulle tracce dei criminali



**Una selva
di connivenze,
protezioni
e depistaggi**

Nerino Gobbo, ex commissario del popolo e presunto orchestratore della famigerata Squadra volante di Villa Segrè nei giorni dell'occupazione jugoslava di Trieste, cura le viti nell'orto della sua vecchia casetta di Isola d'Istria. Oscar Piskulic, ex capo dell'Ozma, la polizia segreta jugoslava, a Fiume, è responsabile dell'eliminazione di italiani e autonomisti, trascorre il pomeriggio in apparente ottima forma fisica nel suo appartamento al quarto piano di un grigio caserme alla periferia di Fiume.

Secondo le indiscrezioni trapelate, entrambi figurano nelle richieste di rinvio a giudizio per genocidio o per omicidio plurimo che il sostituto procuratore di Roma Giuseppe Pititto sta per presentare. Così come vi comparirebbe il nome di Raner, presunto capo del campo di prigionia di Borovnica, che sta trascorrendo la vecchiaia, ricordando le sue glorie calcistiche nella squadra italiana di serie A degli Anni Trenta, a Crikvenica, una trentina di chilometri oltre Fiume.

E' tutta gente che non ha fatto che pochi anni di carcere o neppure quelli, ma che dall'avvio dell'inchiesta non si azzarda a rimettere piede in Italia, come forse aveva fatto finora. Se si esclude una coraggiosa intervista fatta cinque anni fa a Piskulic dalla giornalista della «Voce del popolo» Laura Marchig, sono personaggi che nessuno finora si era premurato di far uscire allo scoperto.

I collaborazionismi, le coperture e i depistaggi sui crimini di guerra commessi da una parte e dall'altra sono stati impressionanti. Così Remigio Rebez, sergente della X Mas, uno dei più feroci aguzzini al servizio dei nazifascisti, è vissuto tranquillamente a Napoli negli ultimi decenni nonostante una condanna a morte emessa nei suoi confronti. Ed è addirittura sempre vissuto a Trieste ed è stato scovato due anni fa dal «Piccolo» in una casetta di Rozzol, l'ucraino Alexander Mihalic indicato da Simon Wiesenthal come uno dei boia ucraini che operarono all'interno della Risiera di San Sabba.

Trieste sarebbe stata addirittura un centro di mimetizzazione, riciclaggio ed espatrio di ex «SS». Erich Rajakovic, consigliere di Adolf Eichmann nelle questioni riguardanti la soluzione finale del problema ebraico, triestino di nascita, era tornato spesso nella nostra città forse nelle vesti di spia. «Come molti ex nazisti - ha sostenuto Simon Wiesenthal - Rajakovic era diventato una spia sovietica». E il ruolo dei servizi segreti dell'est nella protezione di ex criminali nazisti non è stato mai svelato.

NERINO GOBBO FU SPIETATO COMMISSARIO DEL POPOLO

«Gino» nell'orto a Isola

Dopo l'inchiesta di Pititto, non si azzarda più a farsi vedere a Trieste



Nerino Gobbo, «Gino», ex commissario del Popolo, lavora nell'orto della sua casa di Isola (riquadro).

ISOLA D'ISTRIA — Piccolo, magro, con lineamenti quasi mediterranei: all'apparenza potrebbe sembrare un bonario barbiere siciliano oppure un semplice ragioniere calabrese, secondo molti storici invece è un criminale di guerra delle nostre terre.

Nerino Gobbo, nome di battaglia «Gino», durante i quaranta giorni dell'occupazione italiana di Trieste era commissario del popolo del secondo settore, quello che aveva sede nella tristemente famosa Villa Segrè. In quella veste avrebbe organizzato la Squadra volante di Ottorino Zoli e Giovanni Steffè, resasi responsabile di arresti, deportazioni, torture, sevizie, spicce esecuzioni. Su di essa pesa l'infamismo dell'arti-

sta di varietà Nino D'Artena, la sparizione della professoressa Elena Pezzoli, il tentato sequestro del futuro sindaco Ercole Miani. Una condanna a 26 anni di carcere inflitta a Gobbo nel '47 è stata cancellata dalle amnistie.

Per decenni Gobbo è tornato spesso a Trieste, forse sfiorando, non riconosciuto, nelle vie della città, triestini che aveva fatto arrestare o torturare. Era arrivato qui da Rovereto da bambino, andò ad abitare in via San Cilino, a San Giovanni, a seguito del papà, sarto. Dopo l'apertura dell'inchiesta sulle foibe da parte del giudice Pititto e la comparsa sui giornali del suo nome tra i probabili rinvii a giudizio, per Gobbo quello ita-

lo-sloveno è diventato un confine chiuso: teme un interrogatorio o, peggio, un arresto.

«Sì, abita qua. Da quando gli è morta la moglie, tre anni fa, ogni mattina scende in paese, spesso si reca in Comune, ma poi, entro un'oretta torna a casa». Così racconta un vicino, indicando una vecchia, ma dignitosa villetta a duecento metri dal centro di Isola. E' qui che sta Gobbo. E difatti dopo un'oretta fa capolino nell'orto e si mette a lavorare di cesoia sulle viti. Non si guarda nemmeno intorno, non sospetta di nulla, finché non nota una macchina fotografica spargersi scatti a ripetizione.

Poi esplode: «Via di qua, vi faccio arrestare, Barabbe. Volete trattar-

mi come avete trattato il povero Raner (altro presunto criminale rintracciato dal giornale a Crikvenica, ndr.)». Prende il cordless che tiene appeso alle cinte dei pantaloni e, tremando e gridando, comincia a pigliare qualche tasto. Poi si annota il numero di targa della macchina, infine si rifugia in casa senza accorgersi che proprio in quel momento sta passando un'auto della Polizia.

Servizi di
Silvio Maranzana
Riccardo Coretti

Foto di
Marino Sterle

Solo due mesi fa è tornato a Muggia un'altra volta. Forse voleva chiedere al figlio, che vive nella cittadina costiera, così come la sua ex moglie, di poter morire a casa. «Lo sai chi sono io?», ha chiesto per la strada a un vecchio concittadino. «Non potrò mai scordare i crimini che hai commesso», gli ha risposto quest'ultimo, e ha tirato dritto, brontolando.

Remigio Rebez, sergente della X Mas, ferocissimo aguzzino della famigerata banda Ruggiero, il boia del Centro di repressione delle forze partigiane, insediato tra il '44 e il '45 nella caserma Piave di Palmanova, è dovuto così tornare al Sud, probabilmente a Napoli dov'è riparato da decenni per sfuggire al linciaggio della sua gente. E' un condannato morte per fucilazione, ma la pena capitale è stata amnistiata, e Rebez è ancora vivo e vegeto oggi, alla bella età di 83 anni.

«E' il più grande assassino che sia mai esistito a Muggia. La nostra cittadina non lo merita». Così la pensa l'uomo che l'ha casualmente incontrato, il suo nome compare ancora nell'elenco telefonico di Napoli, accanto alla dicitura «boutique per cani di lusso». Ma a quel numero risponde una donna: «Saranno tre anni che non ha più nulla a che fare con questo negozio. Lo cerco anch'io, ma invano, perché devo consegnargli della corrispondenza che è arrivata qua. Penso abiti ancora in città, ma non so dove». Sincerità o «copertura»?

Le apparizioni di Rebez nella cittadina istriana sono state spora-

FU TERRIBILE AGUZZINO DELLA X MAS

Rebez voleva tornare a vivere nella sua Muggia



Remigio Rebez, condannato a morte per essere stato il boia della famigerata «Banda Ruggiero».

diche, ma costanti. «Una decina di anni fa - ricorda un altro testimone - fu «salvato» dalla polizia. Era apparso a una commemorazione funebre, nel cimitero di Muggia, e, riconosciuto, per poco non venne linciato dalla folla. Pare che nemmeno i parenti se la sentano di riprenderlo a casa. L'ultima volta che è tornato, lo avrebbero invitato a riscomparire.

Il Centro di repressione delle forze partigiane agì nella Bassa friulana e fino a Gradisca e a Monfalcone. Come recita la sentenza della Corte d'Assise di Udine, il primo novembre '44 fu mandato a Palmanova un reparto della milizia fascista composto da una cinquantina di uo-

mini, comandati dal capitano Ernesto Ruggiero. Il reparto stette a Palmanova fino al 19 aprile 1945 e ad esso si aggregò il sergente Remigio Rebez della X Mas. Furono arrestate e imprigionate circa cinquecento persone e molte furono torturate e seviziate per estorcere informazioni sulle forze partigiane presenti in zona. La cella detta «del Paradiso» era destinata a coloro che dovevano essere giustiziati, ma vi era anche una cella della tortura.

Le testimonianze al processo furono terribili. Si parlò di «torture raccapriccianti inflitte con feroci percosse date su ogni parte del corpo servendosi dei più svariati mezzi come bastoni, grossi pezzi di legno,

spranghe di ferro, cinghie, guinzagli, nervi di bue, filo di ferro spinato, scarpe chiodate, pugni ricoperti di guanti ferrati, con ustioni prodotte da sigarette accese, tizzoni ardenti, polvere pirica, spari a bruciapelo con cartucce senza pallottola; con conficamento di aghi sotto le unghie; con impiccagioni per le mani passate dietro la schiena protratte per più ore; col buttare addosso alle vittime, fatte spogliare di ogni indumento, secchi di acqua gelida e di acqua molto calda; con il far loro tranguagliare notevoli quantità di acqua o di dense soluzioni di sale e mescolanze di acqua salata, orina e olio; con lo stringere con pinze i genitali, col calpestare con scarpe chiodate le varie parti del corpo e persino con l'asportare loro con morsi, brani di carne (padiglioni degli orecchi, naso, guance); cagionando mediante fucilazione, impiccagione o in altro modo la morte a più di cinquanta persone».

Tanti e tali furono i delitti commessi dalla banda che il 19 aprile '45 gli stessi tedeschi arrestarono il Ruggiero e la sua banda denunciandoli a un tribunale tedesco. Negli ultimi giorni della guerra gli aguzzini di Palmanova tennero la carta dell'estrema salvezza: speculando sui dissensi ideologici tra le formazioni partigiane «Gorizia», «Montebelluna» e la «Garibaldi», offrirono la loro collaborazione a un reparto osoviano della zona, ma furono respinti. Il 5 ottobre '46 la Corte d'Assise di Udine condannò Ernesto Ruggiero, Giacomo Rotigni e Remigio Rebez alla morte mediante fucilazione.

L'EX CAPO DELL'OZMA SBATTE LA PORTA DELLA SUA CASA DI FIUME

Piskulic: «Foibe? Non esistono»

Accusato dell'eliminazione di italiani e autonomisti. Otto anni passati in galera

FIUME — Un filone d'indagine per i crimini commessi durante e dopo la guerra interessa anche Fiume e il suo litorale. Uno dei personaggi maggiormente coinvolti e che figurerebbe tra gli indagati da Pititto è Oscar Piskulic, uno dei capi dell'Ozma, la polizia segreta jugoslava già attiva durante il conflitto. Vive a Fiume, in un modesto appartamento al quarto piano di uno di quei casermoni che dominano la costa del Quarnero. «Mio marito non vuole parlare con nessuno che venga dall'Italia», risponde la moglie al telefono.

La casa grigia e scura, come la giornata che avvolge Fiume, accoglie decine e decine di appartamenti. La targhetta «O. Piskulic» è quasi illeggibile accanto al portone del vecchio campanello. Il portone si apre. Un nuovo squillo e si apre anche la porta. Ma è un attimo, quel che basta per vedere un uomo agile, nonostante i settantasei anni, con un fisico quasi perfetto e abbigliamento giovanile. Ma quel che basta anche per far scattare la macchina fotografica, nonostante due folgoranti impropri in croato e una porta sbattuta in faccia.

«Zuti» («Giallo»), come era soprannominato Piskulic, ebbe parte da protagonista nelle azioni dell'Ozma al seguito dell'esercito di Tito durante la conquista di Fiume occupata dai tedeschi. Anche in questo caso, oltre alle azioni dirette contro fascisti e tedeschi, l'esercito di Tito e la polizia segreta si sarebbero macchiati di crimini ingiustificati. Uno dei punti più oscuri rimane quello legato all'eliminazione di molti autonomisti, fiumani che non volevano continuare a restare sotto l'Italia, ma che non accettavano il dominio jugoslavo.

In un'intervista, piuttosto sibillina, rilasciata nel '90, Piskulic negò



Piskulic sbatte la porta di casa nel caserme di Fiume (riquadro).

che vi fossero state direttive particolari rivolte all'eliminazione degli autonomisti. «Molti non avevano collaborato con i fascisti, ma non avevano nemmeno combattuto - dichiarò Piskulic alla giornalista della «Voce del Popolo», Laura Marchig - Non dico che meritavano di morire, ma non si poteva considerarli amici».

Gli furono rivolte ancora domande sui compiti della polizia segreta. «Compiti normali di polizia - rispose Piskulic - per-

ché la polizia italiana non combatte forse contro le Brigate rosse?»

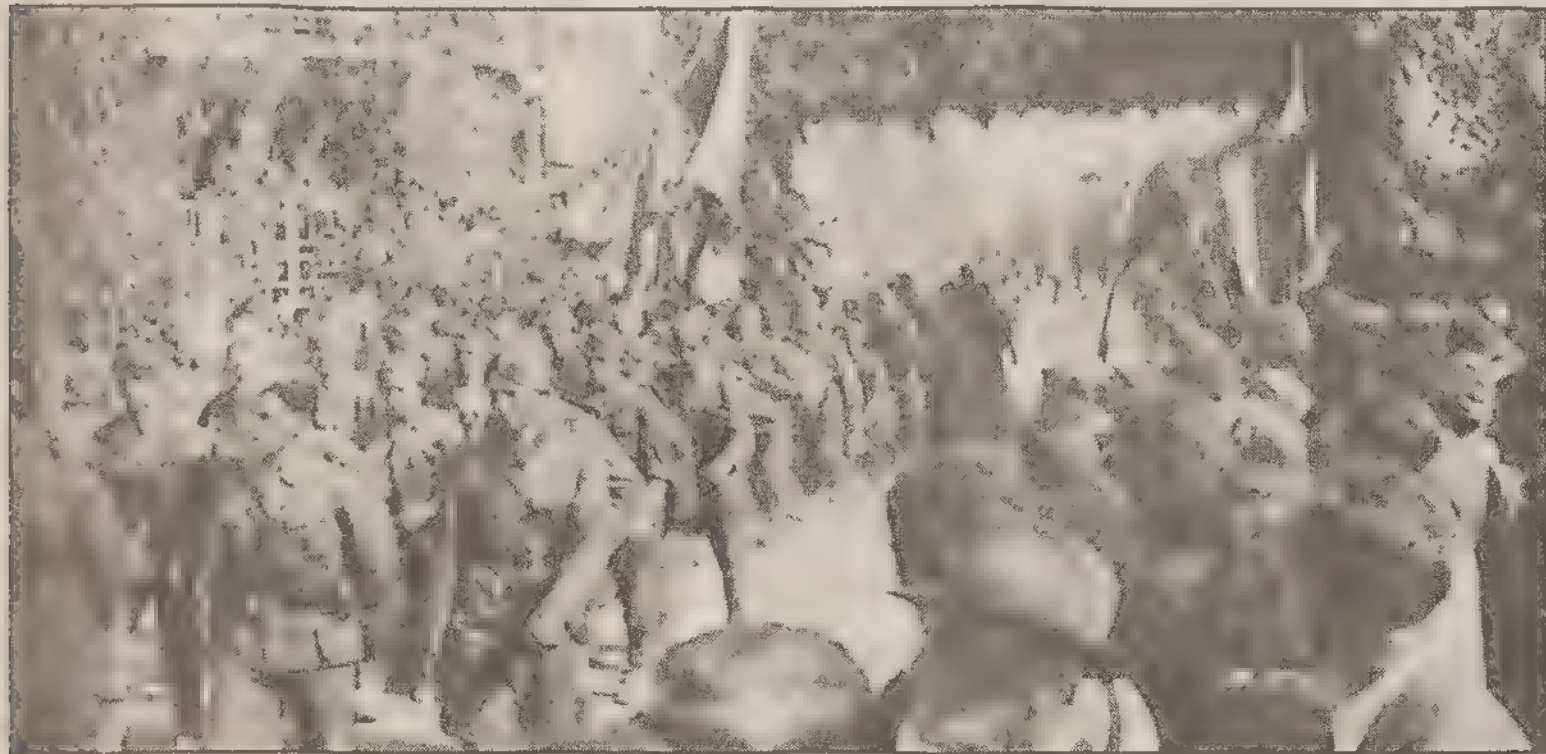
Ma chi erano, nell'immediato dopoguerra, le Brigate rosse contro cui combatteva Piskulic? «Tutti quelli che non si conformavano al sistema», fu l'esplicita risposta dell'ex capo dell'Ozma. Ma Piskulic arrivò addirittura a negare l'esistenza delle Foibe. «Nessuno venne infoibato - disse - perché non c'erano foibe. Le ossa ritrovate appartenevano a soldati fucilati».

Per tornare a Piskulic, uscì di scena nel '51, con una condanna a otto anni in seguito ad accuse di natura politica: probabilmente era il modo scelto dal regime per liberarsi di un peso che poteva essere ingombrante.

In un altro servizio apparso in quei giorni sulla «Voce del popolo», Laura Marchig descrisse l'esistenza di alcune Foibe nel circondario fiumano. Ricerche accurate non sono mai state fatte, nonostante alcune testimonianze che raccontano di intere famiglie eliminate nei paesi di Gari, Castua e Golubica siano state raccolte dalla stessa giornalista. Da allora il giornale fiumano non ha più ripreso l'argomento e forse a Laura Marchig è stato fatto capire che era meglio cambiare tipo di inchiesta.

Come in Italia anche nell'ex Jugoslavia soprusi e assassinii ingiustificati furono coperti dal regime. La storia sembra ripetersi a Fiume, così come sul Carso triestino e in Slovenia. A Borovnica, nei pressi di Lubiana, gli jugoslavi, allestirono un campo di prigionia che sarebbe stato comandato da Ciro Raner. Quest'ultimo, originario di Pisino, ed ex sottufficiale di sanità nell'Esercito italiano, anch'egli sospettato di atroci nefandezze, vive a Crikvenica, a mezz'ora di macchina da Fiume, dov'è stato «smascherato» dal «Piccolo» qualche settimana orsono.

Per tornare a Piskulic, uscì di scena nel '51, con una condanna a otto anni in seguito ad accuse di natura politica: probabilmente era il modo scelto dal regime per liberarsi di un peso che poteva essere ingombrante.



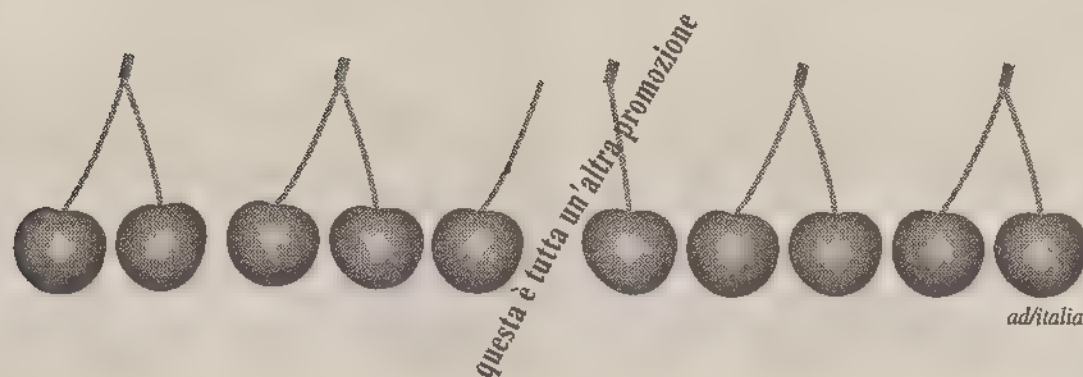
Alla fine di aprile del '45, reparti del IX Corpus jugoslavo si ammassano alla periferia di Trieste.

una. occasione tira l'altra

sconti fino al 50%

e gli sconti tirano

altra
casa
via tarabochia 5



ALTIPIANO / AL CIRCOLO «TABOR» DI OPICINA

Trofei di caccia in mostra

Hanno esposto i trecento cacciatori operanti nelle tredici riserve che sono presenti nella provincia

Presso il circolo Tabor di Opicina si è svolta la tradizionale Mostra dei trofei organizzata dalle riserve della provincia di Trieste con la Federacaccia. Specialisti in settore, cittadini e curiosi hanno potuto constatare, durante l'esposizione di sabato e domenica, l'effettivo prelievo esercitato dai circa 300 cacciatori operanti nelle 13 riserve presenti in provincia.

La superficie di caccia complessiva ammonta a 13.614 ettari, ma per effetto delle restrizioni previste dalla legge Belci, il prelievo venatorio avviene su un totale di 9.691 ettari. Alle pareti della sala grande del circolo, i trofei di caccia sono stati esposti in maniera da rispettare un ordine ideale, partendo dai prelievi effettuati dal comune di Duino Aurisina per finire con quelli del muggesano. Secondo il regolamento previsto

Intanto situazione di allerta

sul fronte delle volpi:

la rabbia silvestre

ha colpito cinque animali

dalla Legge, il cacciatore deve presentare la base cranica e la mandibola dell'animale a testimonianza del prelievo effettuato. In caso contrario, il cacciatore viene interdetto nella stagione successiva dall'attività. La consistenza della popolazione dei caprioli a tutta la primavera del '95 risultava essere di 2.400 capi. Secondo i piani di abbattimento, i caprioli da prelevare dovevano ammontare a 639 capi. La cifra è stata sostanzialmente rispettata, conferma il vice presidente della Federacaccia

Carlo Furlan. Il prelievo attuato dai nostri associati ammonta a un totale di 407 capi, ai quali vanno aggiunti 170 deceduti per cause naturali e per incidenti provocati da randagismo. Rimane comunque alta la consistenza attuale del numero di caprioli; la popolazione ideale su 100 ettari risulterebbe di 10-12 capi rispetto ai 15 attuali. Il peso medio dei caprioli prelevati si aggirava sui 16 chilogrammi per le femmine adulte e sui 19 per i maschi. Il numero dei cinghiali presenti in provincia - affer-

ma Furlan - è quantificabile intorno ai 120 capi, rintracciabili soprattutto nel territorio compreso tra la cava Faccanoni e il ripartitore di Banne. Infatti 36 dei 45 capi abbattuti appartengono a questa zona. Va per instaurarsi un rapporto di collaborazione con le associazioni venatorie slovene per attuare un tipo di gestione comunitaria per il prelievo di questi animali, contraddistinti da un'esistenza erratica, quindi difficilmente controllabile.

Prosegue la situazione di allerta sul fronte delle volpi. Sui 35 capi deceduti, 7 sono stati abbattuti dai cacciatori, gli altri 28 sono rimaste vittime di altrettanti incidenti. La rabbia silvestre ha interessato 5 capi. Un problema - ha chiuso il vicepresidente Furlan - che continua purtroppo a perdurare e per il quale non si riesce a trovare delle soluzioni utili.

Maurizio Lozei



L'esposizione dei trofei di caccia al circolo Tabor di Opicina sabato e domenica ha attirato molti curiosi. (Foto Sterle)

TRIBUNA APERTA

«Gpl, l'incidente di Treviso deve indurci a vigilare»

Secondo Giacomo Costa

le recenti esplosioni

sono la tragica dimostrazione

di una situazione di pericolo

Riceviamo e pubblichiamo.

Le due esplosioni di Gpl, rispettivamente nel cortile della Butangas a Paese (Treviso) e in una galleria dell'autostrada Palermo - Trapani, sono la tragica dimostrazione, un'illustrazione precisa, come fosse un'esercitazione, di uno dei modi, forse il più devastante, con cui questo carburante può esplodere e incendiarsi nel trasporto allo stato liquido in contenitori pressurizzati.

L'incidente di Treviso ha messo in luce anche gli effetti dell'impreparazione tecnica a interventi specifici in caso di guasti agli impianti di Gpl e di inconvenienti nel travaso del carburante. I vari modi di causare tragedie quando lo si maneggia in condizioni di insufficiente sicurezza sono stati analizzati nello studio Artis che la società Eidos ha eseguito, su commessa dell'amministrazione regionale ancora negli anni '90-'92, per un progetto di installazione di depositi di Gpl a Trieste. I due incidenti di Treviso e di Palermo, avvenuti a distanza di un paio di giorni (16 e 19 marzo), ci confermano che un evento, anche assai improbabile, può avvenire in qualsiasi momento e ripetersi a breve distanza di tempo: la probabilità si calcola infatti solo su lunghi periodi e su un gran numero di eventi.

Sottoscritta da «Progetto per Muggia» (escluso Fulvio Vallon), «Unione» e Lega, la mozione di sfiducia deve però ancora essere votata, e potrebbe approdare in Consiglio verso metà di aprile. Nel frattempo il dibattito è aperto.

b.m.

retta limite di inaccettabilità: questo è dovuto essenzialmente alla presenza di numerosi piccoli serbatoi di Gpl fuori terra in prossimità di una strada a intenso traffico (via Flavia). E inoltre da evidenziare l'infelice collocazione dell'impianto a ridosso di un grande serbatoio di idrocarburi liquidi.

Noi abbiamo detto e scritto nelle più diverse occasioni sui progetti di installazione di depositi di Gpl a Trieste. E le nostre tesi, concernenti principalmente il rischio della movimentazione, sono state accolte in tutte le sedi competenti come si può constatare dalle condizioni poste alla realizzazione dei depositi di Gpl nelle delibere dei Comuni di Trieste e Muggia, nel parere della commissione del ministero dell'Ambiente e nella delibera della amministrazione regionale. In tutti i casi veniva evidenziata la necessità di provvedere all'adeguamento delle infrastrutture viarie, ferroviarie e portuali per il traffico di Gpl, come condizione preliminare alle autorizzazioni.

Nonostante ciò in molti interventi, riportati anche dalla stampa, la pregiudiziale questione del rischio industriale e la necessità di provvedere alla sicurezza delle infrastrutture sul territorio e sul mare di Trieste continuano ad essere ignorate o sottovalutate. Riteniamo perciò opportuno una pubblica e autorevole conferma che il problema della sicurezza è, in tutta la sua gravità e importanza, per lo sviluppo di Trieste, alla non episodica attenzione dei Comuni e dell'amministrazione regionale.

Giacomo Costa

MUGGIA / USCITA LA RIVISTA «BORGOLAURO»

«Fameia»: non si perda il Goethe Institut

Presentato a Muggia il numero semestrale di «Borgolau», la rivista edita dalla Fameia muiesana e per certi numeri ritenuta quasi un pezzo d'antiquariato. In calce alla presentazione anche un appello del presidente dell'associazione, Italo Stener, contro la chiusura del Goethe Institut di Trieste.

«Borgolau» è arrivato al 24.º anno di attività e la sua fama sembra varcare da tempo i confini regionali e nazionali. Sono tante infatti le richieste di materiale e documenti che arrivano da tante associazioni e biblioteche alla Fameia muiesana, l'associazione culturale che si occupa della sua edizione. Come nei numeri pre-

cedenti, anche su questo gli argomenti spaziano in campi molto diversi tra loro. Dalla storia alla poesia, dalla cronaca alla scienza. Alcuni numeri risultano molto ambiziosi da chi desidera avere informazioni sul passato di Muggia, informazioni che nessun'altra pubblicazione raccoglie, essendo «Borgolau» l'unica di carattere storico-culturale presente nella cittadina istroveneta.

«Gli scambi con altre associazioni sono continui - spiega il presidente Stener - sia nazionale che di Paesi esteri come la Slovenia, l'Austria e la Croazia».

E proprio richiamandosi a queste collaborazioni, lo stesso Stener ha diffuso un comunicato,

indirizzato al ministro degli Esteri tedesco e al presidente del Goethe Institut di Monaco.

«L'associazione culturale Fameia muiesana di Muggia, cittadina che in passato ha avuto intensi rapporti con la cultura tedesca nelle sue varie espressioni, deplorea con profondo risentimento l'intenzione di chiudere a Trieste il Goethe Institut - si legge nella missiva - e di interrompere così quel profondo legame, potremo dire secolare, che unisce la comunità, in particolare Trieste, con la cultura tedesca... Sarebbe una reciproca grande perdita che auspichiamo venga responsabilmente valutata prima di prendere delle decisioni così negative».

MUGGIA / SECONDO MIRIAM ZECCHI (UDI)

«La giunta Milo ha realizzato gran parte del suo programma»

SGONICO Domani consiglio

La riunione del consiglio comunale di Sgonico, che era stata inizialmente convocata per questa sera, è stata rinviata a domani sera con inizio alle 20.30.

Fra i punti all'ordine del giorno, i piani comunali della rete di vendita e dei pubblici esercizi, il piano complessivo di utilizzo dei fondi '96 del Fondo Trieste.

Gastone Millo e Sergio Milo: un accostamento che non si giustificherebbe solo per l'assonanza del cognome o per l'aver occupato entrambi la prima poltrona della municipalità istroveneta. Secondo la presidente del circolo locale «Ottomaro» dell'Udi, Miriam Zecchi, il primo cittadino attualmente in carica avrebbe raccolto in pieno l'eredità del suo famoso predecessore, qualificandosi come «il miglior sindaco che Muggia abbia mai avuto, dopo Millo».

La dichiarazione, a titolo personale, è stata resa durante l'assemblea pubblica sulla crisi di giunta organizzata

La mozione

di sfiducia

al voto entro

la metà di aprile

l'altro giorno dalla sezione muggesana di Rifondazione comunista.

«E con grande rammarico che ho saputo della mozione di sfiducia presentata da alcuni consiglieri - ha detto la Zecchi - cosa che porterà il Comune al commissariamento e quindi a nuove elezioni. Il professor Sergio Milo non è un

politico», ma un grande cervello». E come tale andava sostenuto.

Riflessioni che riceverebbero conferma, secondo gli esponenti di Rifondazione, «dalla realizzazione del programma di governo al 70 per cento, ad appena due anni dall'insediamento dell'esecutivo, e dal consenso che il sindaco si è guadagnato tra la gente, associazioni in testa».

Ricordiamo una delle conclusioni dello studio Artis a proposito dell'impianto nel quale il Gpl, viene posto in bombole nello stabilimento di imbottigliamento della Monteshell. «La curva dei rischi sociali ricade per una porzione rilevante al di sopra della

Giovedì 28 marzo l'azienda vinicola «Gianni Gagliardo» in collaborazione con il

Ristorante

al

Nuovo Antico Pavone

Organizza una serata per la degustazione dei migliori vini bianchi «Favorita» prodotti sulle colline piemontesi del Roero abbinandoli ai menù:

Patè di salmone fresco con crostini

Crespelle al pesce spada

Filetto di Rombo al limone rosa

Sorbetto all'ananas

Flut «Villa Muscatel» con biscottini di Meliga

L. 45.000 bevande incluse

E' gradita la prenotazione

Riva Grumula 2 - Tel. 303899



OPERA SAN GIUSEPPE

ASILO NIDO "Santa Chiara"
dai 16 mesi ai 3 anni

SCUOLA MATERNA "Casa della Fanciulla"
dai 3 ai 6 anni

con la possibilità di prescuola e corsi di formazione musicale dalle 7.00 alle 8.00 e doposcuola dalle 16 alle 18

SEMICONVITTO ELEMENTARE
dalla 1ª alla 5ª elementare
Orario da lunedì a venerdì dalle 12.00 alle 17.30

CENTRO ESTIVO
dai 3 ai 6 anni

Periodo luglio/agosto. Attività grafico-pittoriche, attività e giochi motori, giochi con l'acqua, attività musicali

GIOCHI, ATTREZZATURE, AMPI SPAZI, GIARDINO, PERSONALE ALTAMENTE QUALIFICATO

Per informazioni, iscrizioni, prenotazione posti:
OPERA "SAN GIUSEPPE" - Via c. d'Istria 61 - Trieste
Tel. 040/638523 - Orario dalle ore 9 alle 15.30

progetti, oggetti e altre novità

ALTA CUCINA
Dada

in esclusiva per trieste

altra casa
via tarabochia 5

Sorella

RISTORANTE
PIZZERIA

Si accettano prenotazioni per il Pranzo di Pasqua

e... provate le nostre specialità alla piastra e alla griglia

DOLCI DI PRODUZIONE PROPRIA

PROSECCO 167 - TRIESTE - TEL. 225146



SERRAMENTI NOBILI

IN ALLUMINIO
P.V.C.
ALLUMINIO
LEGNO

FACILITAZIONI DI PAGAMENTO
FINO A 36 MESI SENZA ACCONTI

FRATELLI FILIPPI Snc
TRIESTE - VIA FONTANA 4/B - TEL. 361847

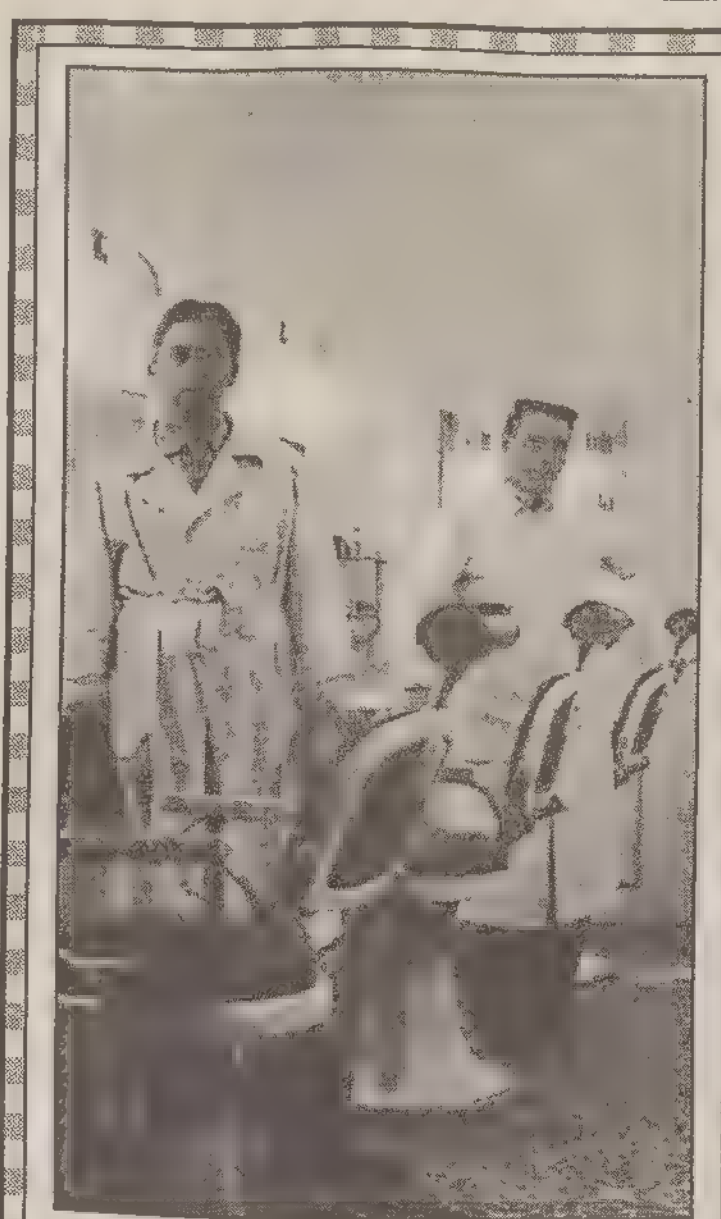
LA «GRANA»

Prima di accorciare le linee bus utili tagliamo quelle vuote

Care Segnalazioni,

in merito ai nuovi tragitti degli autobus, perché non si allunga il percorso della linea 10 almeno fino a via Mercato Vecchio? Così si potrebbe usare anche questo bus, oltre al 9, per raggiungere le rive. Se il problema per l'Act sono i km si potrebbero accorciare linee come la 20 o la 21. Ho notato anche che il bus L è quasi sempre semivuoto, anche in ore di punta. Valeva la pena accorciare linee più utili e frequentate come la 10 o l'11? Visto il recente disservizio dei bus, dovuto al "piano antismog", chissà se il prossimo mese troveremo accorciato anche il costo del biglietto e della tessera?

Elisabetta Bibalo



La bottega del barbiere

Mio marito Davide, nella foto primo a sinistra, quando era un giovane lavorante barbiere a Campo San Giacomo (1954).

Marina Russut



Papà a cavallo

Questa foto, scattata nel 1941, ritrae mio padre, Vittorio Dussich, a cavallo a Salemi, in provincia di Trapani.

Marino Dussich

PIANO ANTISMOG / VARIAZIONI DEGLI AUTOBUS
Tagli sulla pelle della gente

Usate l'autobus è una vecchia campagna pubblicitaria e anche la proposta dei nostri amministratori per ridurre l'inquinamento. Sarebbe una proposta ottima, da condividere, se solo l'autobus ci fosse. Invece, alla chiusura del centro ed all'invito a bruciare meno benzina, ha fatto seguito una drastica riduzione dei servizi pubblici, ed ancora più drastici si preannunciano i tagli futuri.

Non si può dire che la 26 prolungherà il proprio tragitto fino a Longera: infatti semplicemente l'Act non servirà più con due corriere al rione di Chiadino, eliminando di fatto una linea. Così, ugualmente, non si può spacciare per prolungamento della linea 5 il fatto che questa seguirà il percorso della vecchia 18, quando tutto ciò significa invece ridurre drasticamente i collegamenti con piazza Ferugino e l'ospedale Maggiore. Né vale il ragionamento che è 9 o 10 due linee «parzialmente coincidenti», per cui una può essere in parte eliminata. A parte il fatto che le tre linee oggi passanti sull'asse San Giovanni-via Battisti sono costantemente sovraffollate, tanto da essere a volte inutilizzabili nelle ore di punta, verrebbe cancellato il collegamento con la Stazione Centrale di un rione ad alta densità abitativa.

Va tenuto conto, tra l'altro, del fatto che sono appena stati applicati gli aumenti sul costo dei biglietti. Se si persegue lo scopo di eliminare il servizio pubblico lo si dica chiaro, ma allora non si chiedi alla libera circolazione il centro cittadino (o forse si fa tutto questo per obbligare chi deve spostarsi a comprare una macchina catalizzata, perché solo così si garantisce la possibilità di muoversi?).

Comunque, prima di decidere tagli sulla pelle della gente, vengano i dirigenti Act, venga il sindaco una mattina tra le persone che aspettano l'autobus in via Giulia per andare al lavoro; poi vedranno se quelle linee sono da eliminare o non piuttosto da potenziare.

Peter Behreas, consigliere VI Circoscrizione

Disagi che non meritiamo

Dopo aver letto sul giornale nei giorni scorsi la notizia che verrà cambiato il percorso dell'autobus n. 6, ora mi domando se abbiano forse fatto del male a qualcuno i triestini che abitano dal Giardino pubblico verso S. Giovanni per essere così penalizzati dal-

le fantasie urbanistiche del Comune e dell'Act. Vorrei proprio che qualcuno mi spieghi la logica dei seguenti fatti: 1) eliminare centinaia di parcheggi con i dissuasori nel viale XX Settembre; 2) eliminare il capolinea del bus n. 29 da Largo Giardino; 3) eliminare il percorso da S. Giovanni alla via Battisti dell'autobus n. 6; 4) deliberare la costruzione di case popolari nel fondo comunale della via Kandler al posto del parcheggio previsto.

Così, mentre da una parte si disincentiva l'uso dell'automobile, dall'altra si riducono i parcheggi ed i servizi dei bus di linea. Già ora i bus 6, 9 e 35 sono stabilmente pieni a tutte le ore del giorno. Infatti queste linee collegano quartieri residenziali cittadini con servizi e luoghi di lavoro o scuole. Come potranno sopportare solo i bus 9 e 35 tutto questo volume di traffico ad altro ancora, vista la politica del Comune, giustamente indirizzata a sviluppare l'uso del mezzo pubblico? Pensiamo ad esempio a tutti i supermercati e agli shopping center delle vie Battisti e Giulia. Pensiamo alle scuole slovene e agli impianti sportivi di S. Giovanni ed alle scuole della via Battisti e del complesso scolastico Dante Alighieri. Pensiamo inoltre alla Stazione Centrale. Specialmente poi per quanto riguarda le scuole e la Stazione Ferroviaria, gli eventuali trasbordi di piazza Goldoni sarebbero veramente un disagio che questi cittadini non meritano.

Elena Pantazescu

Il percorso della linea 6

Continua da parte dell'Act la volontà di scontentare gli utenti dei mezzi pubblici. «Il Piccolo» del 20 marzo riporta l'intenzione dei tecnici dell'azienda di far saltare alla linea 6 il percorso lungo la via Battisti, la via Giulia e S. Giovanni. Il nuovo capolinea dovrebbe essere situato in piazza Goldoni. Sei anni fa l'Act programò un'altra modifica della linea 6; quella volta la proposta consisteva nell'interruzione del percorso a Roiano. Le lettere di protesta alle «Segnalazioni» e la raccolta di migliaia di firme riuscirono ad impedire l'insensato provvedimento. Ora siamo costretti nuovamente a doverci difendere dall'improvvisa iniziativa di persone che, o non conoscono le necessità dei cittadini o, pur conoscendole, non le prendono in considerazione. Se la volontà è quella di favorire l'accesso a Barcola

dei residenti in piazza Goldoni e zone limitrofe, si prolunghi il percorso della linea 36 potenziandone la frequenza. Non si modifichi però il vecchio percorso della linea 6 che serve da tempo un'utenza numerosissima, dagli alunni delle scuole di S. Ciliò, via Battisti, via Rismondo, via XX Settembre, agli anziani e ai molti bagnanti della stagione estiva.

Anna Vascotto

Ripensando al filobus

Con buona pace della giunta Illy e di Cammino Trieste, sembra che l'Act abbia deciso di dare la mazzetta finale al trasporto pubblico urbano con il nuovo piano di circolazione dei bus. Il piano traffico doveva incentivare l'uso del mezzo pubblico, ma con che coraggio il sindaco potrà chiedere agli abitanti di San Giovanni e via Giulia di usare l'autobus (mi limito a questo esempio)? E follia pura contare solo sulla linea 9, dopo l'accorciamento della linea 29, su un percorso così trafficato. Il bus 35, futuro 26, ha una frequenza ridicola rispetto alle esigenze dell'utenza.

Non si può risparmiare sulla qualità del servizio offerto. Se il parco macchine non ce la fa più, si approfitti, quando giungeranno i nuovi 17 autobus (sarebbe un'utopia pretendere quelli ribassati da 18 metri con 30 posti a sedere e 110 posti in piedi), del momentaneo surplus di macchine, rimandando la demolizione dei mezzi più obsoleti, per revisionare seriamente quei mezzi, che con i loro 10-15 anni sul groppone, vedranno sicuramente il sorgere del nuovo secolo. Un'ultima domanda. A quando il progetto di fattibilità per la realizzazione di linee con caratteristiche di tramvia veloce? Ed il filobus proprio non lo rivedreste sulla «linea dei colli»? I costi sono alti, ma l'ecologia lo richiede.

Mario Colombari

Sosta davanti alla banca

Mercoledì 20 marzo, ore 10 circa. Un'autografo dei Vigili urbani arriva in via Cassa di risparmio, si ferma davanti alla banca in mezzo alla strada e blocca il traffico. Dalla cabina scende un vigile, il quale aspettando il suo turno, fa un prelievo al Bancomat, quindi risale e parte. Questa operazione fa parte dei servizi necessari nella zona chiusa al traffico?

Livio Rogantini

PIANO ANTISMOG / PROTESTE A CONFRONTO
Anche il commercio è la città

Come in ogni manifestazione di protesta, anche in quella dei commercianti, artigiani e loro dipendenti possono esserci stati dei comportamenti fuori dell'etichetta. Trovo però assolutamente pretestuoso voler mettere solo questo lato in grande risalto, mentre è innegabile l'esasperazione di gente che vede svanire il proprio posto di lavoro. Le decine di migliaia di piccole aziende che in tutta Italia stanno chiudendo i battenti, assieme ai suicidi per usura, parlano da sé. Ci sono commercianti e artigiani ricchi, ma ci sono anche quelli che arrancano «taglie» dalle banche, soffocati dai debiti e dalle vessazioni fiscali di ogni tipo, nel tentativo di inventarsi un posto di lavoro. Persone produttive e intraprendenti, piene di senso pratico, di buona volontà, capaci di creare economia e che quando chiudono non pesano a nessuno.

Così, come mai nessuno ha esaltato i comportamenti scorretti durante lo scioperi per la Ferriera, lo stesso si sarebbe dovuto fare per la manifestazione di lunedì scorso. Il lavoro è lavoro, è sacrosanto per tutti! Ricordo come anch'io, commerciante, ho chiuso il mio negozio, e lo rifarei, per partecipare convinto alla faccenda per la quale, su richiesta del presidente del consiglio comunale, ho organizzato le staffette dei motociclisti. Ricordo anche che gli assessori si sono autotassati per pagare i danni provocati dai manifestanti e hanno fatto bene, perché la Ferriera di S. Servola è la città. Ma ricordiamoci che anche il commercio è la città, una sua rilevante caratteristica, forse l'ultima realtà produttiva che non sono ancora riusciti a «mangiarsi».

Ma allora, perché due pesi e due misure? I lavoratori della Ferriera erano saliti in consiglio comunale, ai lavoratori del commercio e artigiano ciò è stato impedito. Anzi, è stato compiuto un grave gesto di pro-

vocazione quando la consigliere Facor ha accompagnato per i corridoi riservati agli uffici del sindaco e non aperti al pubblico, diversi componenti di «Cammino Trieste» allo scopo di occupare il palco al posto dei lavoratori del commercio e dell'artigianato. Lavoratori ai quali, pur muniti di permesso, veniva impedito l'accesso regolare. Ma dico io, era una manifestazione dei commercianti, degli artigiani, dei loro dipendenti, erano loro ad aver diritto di entrare. Evidentemente si voleva tirare la gente per i capelli e portarla allo scontro sociale, forse proprio per questo gli agenti erano pochi, eventuali incidenti sarebbero stati la ciliegina sulla torta. Anche la polemica sulla scarsità di agenti è stata tirata in ballo per gonfiare le cose. Perché ci sarebbero dovuti essere più agenti quando non è successo nulla? Cittadini di buona volontà, di destra, di sinistra, di centro o di qualunque altra parte voi siate, non permettete che ci mettano gli uni contro gli altri, non lasciamo più che ci prendano in giro.

Manlio Giona

Cammina Trieste alla manifestazione

Cammina Trieste ha seguito le dichiarazioni di Manlio Giona e altri che hanno scritto in merito all'accusa rivolta alla consigliere Ester Facor di avere favorito Cammina Trieste nell'occupare la sala del pubblico del consiglio comunale e che hanno determinato poi con false dichiarazioni in piazza dello stesso Giona ai dimostranti l'aggressione della Facor che tanto stava per succedere anche nei confronti degli aderenti a Cammina Trieste. Ecco come stanno le cose: lunedì 18 marzo, alla mattina, chiedo telefonicamente al Comune di avere 10 inviti per partecipare ai lavori del consiglio comunale alle 17.30. Al portone centrale chiedo gli inviti a un vigile urbano che ave-

va l'ordine di consegnarli individualmente, indicando i partecipanti. Alle 17.30-17.45 entrava in piazza il corteo; alle 18 i manifestanti, al grido di «Illy va a...», si assieparono davanti all'ingresso centrale e di fatto nessuno poteva entrare. Notavo il presidente della Camera di commercio, Donaggio, onorevole, consiglieri che non dicevano niente di questa situazione. Vicino alla sala matrimoni, visti i consiglieri comunali Pacor e Gobessi che cercavano di entrare, ci siamo accodati e siamo entrati dalla parte di via Malcantone. Una volta «occupata» la sede, ci siamo messi nelle mani dei vigili urbani, che ci hanno accompagnato sino davanti all'ingresso della sala per il pubblico, dove non siamo mai entrati, in attesa della riunione, poi rinviata, del consiglio. Giona era presente sulla scala come noi e successivamente prima di noi era andato via, poi le sue dichiarazioni in piazza ai manifestanti, gravi e lesive dei diritti dei cittadini che seguivano i problemi.

All'uscita, un vigile ci ha detto: «Dovete uscire dall'ingresso principale». Arrivati davanti all'ingresso e vista la situazione, abbiamo indicato al graduto dei vigili la pericolosità e le possibili conseguenze; presente vicino a me, in attesa di uscire, c'era il consigliere Rosato, presidente dell'assemblea, al quale dichiaravo che eravamo stati minacciati. Vista la situazione, il responsabile dei vigili urbani ci faceva uscire per via Malcantone. Sergio Tremul, coordinatore di Cammina Trieste

PIANO ANTISMOG / PLAUSO

Strada corretta e inevitabile

Il piano antismog predisposto dal Comune di Trieste, sicuramente migliorabile e non esente da parti criticabili, rappresenta comunque un passo verso una dimensione cittadina più vivibile e più attenta agli interessi - non solo economici - di tutta la cittadinanza.

La protesta inscenata da alcuni settori del mondo commerciale locale (o meglio, l'esibizione degna di una curva da stadio e non certo di una città che ama definirsi europea), è purtroppo il segno dell'incapacità di immaginare una Trieste diversa dove le giuste esigenze del lavoro possano svilupparsi proprio attraverso l'incontro con l'interesse collettivo e con l'esigenza primaria della salute pubblica.

Vogliamo ricordare che le esperienze italiane ed europee di limitazione del traffico e, soprattutto, di creazione di ampie zone pedonali, hanno sempre portato a benefici sia generali che, più specificamente, commerciali.

Siamo comunque convinti che in un confronto più ampio e corretto, non falsato da strumentalizzazioni politiche prelettorali, anche coloro i quali ritengono violati i loro interessi economici potranno rendersi conto che luoghi dove le persone possono camminare, incontrarsi, chiacchiere, senza dover fare lo slalom tra le automobili e senza dover rischiare la salute per guardare una vetrina, rappresentano una realtà favorevole per tutta la collettività.

Pensiamo inoltre sia giusto ricordare che, oltre alle categorie economiche a cui in questi giorni viene dedicata un'attenzione quasi esclusiva, nelle zone interessate ai provvedimenti di limitazione del traffico abitano decine di migliaia di persone le quali, non avendo la villetta sul Corso o appartamenti nei rioni «pregiati», sono costrette a convivere con i tassi di inquinamento superiori a ogni limite previsto.

Per questi motivi riteniamo non solo corretta, ma anche inevitabile, la strada intrapresa dall'amministrazione comunale che invitiamo i tempi per l'attuazione del piano definitivo sul traffico e a intraprendere ulteriori future azioni di pedonalizzazione di più ampie aree cittadine. Su queste iniziative troverà l'appoggio delle associazioni ambientaliste e di tutti i cittadini in grado di cogliere l'importanza del bene comune.

Econaturisti Anita, Associazione Dedalus, Arci Ragazzi

Lasciateci respirare

Vorrei spendere una parola in favore di quella maggioranza silenziosa

che non scende in piazza con cortei e manifestazioni e con reazioni come abbiamo visto, non troppo civili per una città che si definisce tale. Come possono, dopo appena pochi giorni dall'applicazione del provvedimento antismog, i commercianti trarre le loro catastrofici deduzioni? Come si può pensare che a causa di quella piccola minoranza che non transita con l'auto per il centro, il commercio finirà sul lastrico?

Ma io mi domando, per andare in centro a comperarsi un vestito, dei fiori o delle pentole, bisogna andare con l'auto? Non hanno più le gambe i triestini? Si sono atrofizzate? A cosa servono i bus? A viaggiare vuoti? La gente va molto più volentieri a fare compere e a girare per i negozi, quando non è costretta a mettersi la maschera antigas.

La nostra città è riconosciuta come una delle più caotiche, rumorose e asfissianti d'Italia. E dal momento che il piano antismog si sta attuando anche in altre città, non capisco perché a Trieste, come sempre «mo se pol». I commercianti ci sono anche in altri paesi e in altre città, non sono una prerogativa triestina. Conosco tanta gente che si è sempre, se possibile, rifiutata di venire in centro a causa di queste spiacevoli situazioni. Quindi, non incolpino il piano antismog, per un po' di calo di clientela che «visto il tempo ancora freddo e inclemente», non è certo sproporzionato ad acquisti primaverili.

E, un'altra cosa, provate a esporre nelle vetrine capi d'abbigliamento migliori a prezzi accessibili, e vedrete, come i triestini risponderanno positivamente al richiamo, scendendo in centro con il bus, a piedi o in bicicletta. Impariamo un po' dai paesi più civili di noi e lasciateci respirare.

Rosaria Cesari

«Se se vol se pol»

Si legge ogni giorno che i commercianti triestini si lamentano che i clienti, e particolarmente quelli che provengono da oltre confine, non possono accedere ai loro negozi e parcheggiare in centro. Non è una novità, però, perché i commercianti si sono sempre lamentati di tutto e, particolarmente, della difficoltà di raggiungere in auto i loro negozi e di parcheggiare in prossimità.

Ma quando cominceranno ad imparare a tirarsi su i calzoni da soli? Perché non prendono esempio dai friulani che, come si è letto, senza invocare aiuti dalle autorità, hanno colto la palla al balzo per distribuire al confine inviti ad andare da loro, evitando Trieste inaccessibile? Perché, in-

vece di pensare a blocchi stradali ed assalti al Comune e a voler imporre il ripristino della invivibile situazione precedente, di cui giustamente si sono sempre lamentati, non si organizzano per far distribuire al confine una piantina con gli accessi alla città ed ai parcheggi, spiegando, sul retro, che per quelli a pagamento non ci sono problemi di spesa perché provvederanno loro a dare ai clienti, in proporzione alla spesa fatta, dei buoni utilizzabili per tale pagamento? Ed, assieme a queste, cento altre facilitazioni ed indicazioni utili al cliente che la loro fervida fantasia, oggi impiegata solo in sterili proteste, non mancherà di immaginare! Ricordiamo che un vecchio detto insegna: Aiutati, che il Ciel di aiuti! E che: «Se se vol, se pol».

Lionello Ferluga

Le necessità degli utenti

Ho notato purtroppo che le recenti variazioni riguardanti le linee di autobus sono state prese senza alcuna considerazione delle reali necessità degli utenti. Ma la più «bella» mi sembra quella che riguarda la linea 6.

Fruisco di questa linea, per recarsi a Barcola, dove abitano, quasi tutti gli studenti del liceo sloveno; la usano per raggiungere la stazione centrale, specie nei fine settimana, gli allievi della scuola di polizia e gli studenti friulani che alloggiavano perlopiù nei pressi dell'Università. Senza parlare dell'estate e dei poveri triestini che raggiungono con poca spesa l'assai modesta, ma salutare, spiaggia di Barcola, da San Giovanni e dintorni.

Sì, tutto si può fare, ma con maggiore spesa (almeno 4 biglietti al posto di 2, escludendo l'abbonamento a una sola linea, e rendendo necessaria la tessera per la rete intera) e naturalmente c'è l'impiego del doppio di tempo o del triplo per arrivare alle mete. A chi giova tutto ciò? Non è chiaro, e qui veramente non è questione di inquinamento. Altrimenti, cosa pensare di ciò che si aggiunge alla sovraffollata piazza Goldoni?

prof. Mirella Iacchia

Divieto da revocare

Perché non potenziare il centro di altri parcheggi a pagamento? Ad esempio: piazza della Borsa, piena sempre di auto, la stretta di piazza Verdi a piazza Unità, (togliendo i panettoni), parte di Cittavecchia. Chiediamo la revoca del divieto di transito di piazza Tomaseo e via Canal Piccolo, perché impedisce l'accesso ai parcheggi a pagamento di piazza Verdi, via Cassa di Risparmio e via S. Nicolò.

Seguono 41 firme

A TRIESTE DAL 1899
L'OROLOGERIA GIOIELLERIA ARGENTERIA

Dante
"dà valore al tuo denaro"

SPECIALE OROLOGI

ZENITH
sconto del 25%

SEIKO
sconto dal 20% al 35%

e altre...
numeroso occasioni
in

GALLERIA ROSSONI

Corso Italia 9, tel. 772628

CITIZEN
ORA-FLEX
Classico da L. 95.000
Crono da L. 190.000

OROLINEA
Viale XX Settembre 16 - Tel. 040/371460

BOMBONIERE
"Marina"
Novità a prezzi imbattibili, cortesia, confezioni accurate e...
UN SIMPATICO OMAGGIO
Via Carpineto 16 - Tel. 822210

R. ELETTRDOMESTICI DI TUTTE LE MARCHE
ARISTON
BAUKNECHT
INDESIT
PHILIPS
ZANUSSI
Sacchetti per aspirapolvere
Piazza Foraggi, 8/D
Tel. 040-391462

Ristorante "AL BRITANNIA"
Da 10 anni una garanzia per:
- Battesimi
- Cresime
- Comunioni
- Matrimoni
Via di Servola 100
Telefax 830708



ORE DELLA CITTA'

Lacus
Timavi

La sezione di Trieste di Italia Nostra e il Comitato per la salvaguardia del territorio di Duino-Aurisina invitano i propri soci e simpatizzanti alla presentazione del quaderno «Lacus Timavi» che si terrà il 18 nella sala del consiglio della Ras, piazza della Repubblica 1.

Circolo

Sweet heart

Oggi, al club Rovis, via Giustiniana 47, alle 18 avrà luogo l'assemblea annuale del circolo cardiopatici «Sweet heart», che precede le votazioni per il rinnovo delle cariche sociali, che si terranno nella sede di via D'Azeglio 21/C il 29 e 30 marzo.

Pro natura
carsica

Per iniziativa di «Pro natura carsica», in collaborazione con il Museo di Storia naturale, e il circolo delle Assicurazioni Generali oggi nella sala di piazza Duca degli Abruzzi 1 (VI piano), il dott. Sergio Dolce tratterà il tema: «Vita di corsi d'acqua in terreni carsici». La conferenza sarà corredata da una serie di immagini. L'appuntamento è fissato alle 18.30. L'ingresso è libero.

Bartolucci
al Cca

Oggi, alle 18, nella sala Barancini delle Assicurazioni Generali, via Trento 8, per iniziativa del Cca, il prof. Umberto Bartolucci, storico della scienza dell'Università di Siena parlerà su «America: una rotta templare».

Reduci

d'Alfina

L'Associazione nazionale reduci e rimpatriati d'Alfina informa che oggi, alle 17, nella sala convegni della Casa del combattente, la dott. arch. Serena Del Ponte presenterà una serie di diapositive sull'argomento: «Città fortificate della Francia meridionale», iniziando così l'attività informatico-culturale per l'anno in corso.

PICCOLO ALBO

Smarrito gattone rosso con testa molto grande, che tiene reclinata perché malato, zona via dell'Istria-giardino dietro al «Vaticano». Prego chi lo vedesse di telefonare al 765532.

È stato visto nel giardino condominiale di via Gortan 4-4/1 un gatto maschio tigrato con collare azzurro a puntini rossi e gialli. Per informazioni chiamare ore serali il 912648.

Cerchiamo ancora Chicco, un gatto rosso e bianco scomparso dal rione di San Giovanni. Non può essersi smarrito poiché conosceva bene la strada. È possibile sia stato investito, oppure sia salito su qualche mezzo e trasportato involontariamente altrove. Chi può darci notizie in merito telefoni al 574173 o 367435. Grazie.

«La Scrittura»
si presenta

Oggi con inizio alle 17.30, nella sala conferenze del Dipartimento di italianistica linguistica comunicazione spettacolo (via Università 1, I p.) sarà presentata la nuova rivista letteraria trimestrale «La Scrittura» pubblicata a Roma dall'editore Stango e diretta da Idolina Landolfi. Interverranno alla presentazione: Roberto Dedenaro, Elvio Guagnini, Idolina Landolfi, Antonio Stango e Anna Storti. La manifestazione è organizzata dall'Archivio e Centro di documentazione della cultura regionale.

Andi

Trieste

Questa sera, alle 20, all'Ordine dei medici e degli odontoiatri, il dott. Bonetti terrà una relazione sul tema: «Psicologia odontoiatrica: rapporti medico-paziente, medico-personale di studio, personale di studio-paziente». La partecipazione all'incontro è riservata ai soci Andi.

Ginnastica
in acqua

Sono state riaperte le iscrizioni al corso di ginnastica in acqua per adulti organizzato dall'As Edera e che si tengono alla piscina comunale «Bruno Bianchi» nei giorni di lunedì e giovedì, dalle 19 alle 20. Per ulteriori informazioni, rivolgersi alla sede dell'Edera presso la piscina comunale di riva Grumula dalle 15 alle 18, oppure telefonando al 303077.

La Valletta
delle primule

Alla Valletta delle primule via S. Francesco 23 (II p.) oggi alle 20.30, conferenza introduttiva sul tema: «Come amare ed educare il mio bambino». Seguirà un corso di approfondimento per genitori e insegnanti.

Pro Senectute
club Rovis

Oggi il club rimarrà chiuso per permettere lo svolgimento di una riunione dell'Associazione «Sweet heart». Il tradizionale appuntamento con la fotografia verrà quindi spostato a venerdì.

Cittavecchia
ex tempore

Il Centro letterario del Friuli-Venezia Giulia, in collaborazione con la parrocchia di Santa Maria Maggiore e la confraternita della Madonna della Salute organizza la ex tempore di pittura sabato 18 e domenica 19 maggio dal titolo: «Vestigi romane in Cittavecchia». (scorci, caratteristiche e storia). Per informazioni gli interessati possono rivolgersi alla sala d'arte «Isis» in via Corti 3/A il sabato dalle 17 alle 19.30, o telefonare alla segreteria del centro 764696 - 577564 fax 305441 o al numero del convento francescano al 632920 (prev. do parroco, padre Gandolfo Venturini).

Rotary club
Trieste Nord

La riunione conviviale di questa sera si svolgerà, con la partecipazione delle signore, alle 20.30 al Jolly Hotel. Il prof. Michele Pascone parlerà su: «La chirurgia estetica».

Incontro con
padre Zanotelli

Incontro con padre Alex Zanotelli, oggi, alle 20.30, al Centro congressi della Stazione marittima. Zanotelli parlerà della sua esperienza tra i baracati di Gorogoch, a Nairobi, nel Kenya: «Il sogno dei poveri nei sotterranei della storia».

Klimt
in Italia

Nel quadro delle manifestazioni complementari alla mostra «Arte d'Europa tra due secoli 1895-1914. Trieste, Venezia e le Biennali» e in collaborazione con la cattedra di Storia dell'arte medievale e moderna, Istituto di Storia dell'arte, oggi alle 17, all'Auditorium del museo Revoltella, il prof. Diego Arich de Finetti terrà una conferenza sul tema «La fortuna di Klimt in Italia».

Lo sportello
del consumatore

Lo sportello del consumatore del Tommaso si apre agli automobilisti. Oggi, alle 17.30, «Dalla parte del consumatore» si occuperà di tutti quei problemi che regolarmente, ad ogni scadenza, si ripresentano ai possessori delle quattro ruote: assicurazioni, passaggi di proprietà, bolli e patenti.

Conferenza
sull'agricoltura

Oggi e domani, alle 20, incontri-conferenze sull'agricoltura al circolo Kolonovec di via Monte Sernio 27, con l'agronomo Mario Gregoric. Oggi verdure e alberi da frutta; domani bioagricoltura.

Quale strada
dopo la maturità

A cura del XVII Distretto scolastico con la collaborazione dell'Università oggi, alle 17.30, nell'aula magna del liceo «F. Petrarca» di via Rossetti 74, avrà luogo la presentazione del corso di laurea della Scuola di lingue moderne per interpreti e traduttori dell'Università per gli studenti dell'ultimo anno delle scuole superiori.

Sciopero
all'Inps

L'Inps comunica che le organizzazioni sindacali Cgil, Cisl, Uil e Cisl hanno indetto uno sciopero nazionale dei dipendenti dell'Istituto per l'intera giornata di oggi.

Samba
al caffè

Anche questo martedì sera, dalle 22, al Tommaso, si torna a parlare portoghese e a ballare al ritmo di samba. Prosegue il ciclo di serate musicali dedicate alla musica sudamericana con ospite fisso il chitarrista Alberto Chicayban.

Maestri
cattolici

Nella sede dell'Aimc, di via Mazzini 26, oggi alle 18, il prof. Giuseppe Cusco presenterà il libro curato dal prof. Pietro Zovatto: «L'Attesa - Sul Concilio Vaticano II» di Divo Bartolotti.

Università
Terza età

Oggi, aula A, 9.30-12.20, sign. A. Flamigni. Lingua inglese. Il corso avanzato, conversazione e II corso; aula B, 16-16.50, prof. R. Della Loggia. Pianta e salute; aula B, 16-16.50, prof. S. A. De Rosa. Sviluppo urbanistico di Trieste; aula B, 17-17.50, dott. S. A. Furlan, la lezione è sospesa; aula C, 16-16.50, prof. S. A. Franzot, la lezione è sospesa.

Circolo
generali

Questa sera, alle 17.30, nella sede del circolo della Assicurazioni Generali, in piazza Duca degli Abruzzi 1, inaugurazione della mostra: «Fra leggende e tradizioni... appunti di viaggio di Sabrina Matucci», che resterà aperta fino al 4 aprile.

Circolo
della stampa

Per i pomeriggi culturali organizzati da Fulvia Costantinides, domani alle 16.45, nella sede di corso Italia 13 (sala P. Alessi, I p.) verrà presentato il volume «La cucina triestina in cento ricette» (informazioni, consigli, proverbi in dialetto triestino) di Maurizio Soldà.

Amici
dei musei

Avrà luogo domani, alle 18, nella sala della Ras, la conferenza con diapositive del prof. Ernesto Zar sul tema: «Maschere apotropaiche in Istria: testimonianze di antiche paure».

Cra

Julia

Il coro «Vecio Montasio» con repertorio di canti di montagna e popolari, cerca coristi per rinforzare le sezioni ed effettuare concerti in vista di manifestazioni celebrative. Gli interessati possono telefonare tutti i giorni ai numeri 370896 e 829641, ore pasti.

Maestri
del lavoro

Il Consolato provinciale di Trieste invita i propri soci a partecipare alla conferenza, tenuta dal prof. Leone Veronesi, sul tema «Francesco Giuseppe segreto», che avrà luogo venerdì, alle 17, nella sede dell'Associazione degli industriali di piazza Scorsola 1.

MOSTRE

Galleria Cartesius

LINO BIANCHI
BARRIVIERA
ACQUEFORTI

Nozze
d'oro

Festeggiano oggi i 50 anni di matrimonio Carlo e Bruna Kokorovec attorniti dall'affetto dei figli Luciano e Silvana, i nipoti Sabrina e Alessandro con parenti e amici.

Video
watching

Giovedì nella sede di piazza Benco 4 (IV piano), con inizio alle 20.30, nell'ambito della rassegna «Videowatching», la Cappella Underground presenta i video del Gruppo Costrategia (Ud), degli «Slapshots» (Ud) e del Gruppo Usmis (Ud); saranno presenti gli autori.

Laboratorio
Shakespeare

Il gruppo teatrale del «Petit Soleil» organizza un laboratorio attraverso il teatro di Shakespeare con l'attore e regista triestino Aldo Vivoda. Il laboratorio ruoterà su quattro punti, gioco del teatro; improvvisazione; lavoro sulla maschera; lavoro sul testo e durerà 5 giorni, da domani 27 marzo a domenica 31 marzo, sala del Laboratorio teatrale del padiglione «M» dell'ex Osp. Per informazioni e adesioni: 351468.

Corso
di esperanto

Organizzato dall'Istituto italiano di esperanto - cattedra di Trieste, avrà inizio il 4 aprile alle 20, nella sede dell'Associazione esperantista in via Crispi 43 (I piano), un corso elementare di lingua internazionale esperanto. Le lezioni avranno luogo ogni giovedì, dalle 20 alle 22 o in orario da concordare. Per informazioni, gli interessati possono rivolgersi alla segreteria, martedì e venerdì dalle 20 alle 21.30 (tel. 763128).

Associazione
Petrarca

L'Associazione liceo-ginnasio F. Petrarca organizza per i propri soci un «viaggio alla scoperta del delta del Po», programmato per i giorni 3 e 4 maggio. Per informazioni si prega di rivolgersi alla signora Cristiana, via S. Caterina 7 (tel. 361777).

STATO CIVILE

NATI: Campanella Gabriele, Schnabl Anna, Corvetta Alberto, Defranceschi Aaron, Bonanno Alberto, Peinkhofer Martina, Fabris Beatrice, Polo Michele.
MORTI: Ventura Claudio, di anni 48; Dose Lucia, 88; Borsi Romilda, 77; Polanesi Loretta, 54; Zuliani Teresa, 86; Visintini Maria, 89; De Waldenstein Bruno, 70; China Gino, 71; Gelmo Adalgiso, 82; Velari Vittorio, 76; Scherzgat Spartaco, 75; Storelli Maria, 66; Dibaggio Elda, 65; Persi Pietro, 86; Bacinello Aldo, 85; Sacchelli Massimiliano, 85; Stoz Olga 81; Marcovig Luigia, 103.

COMPERO ORO
a prezzi superiori
Central Gold
CORSO ITALIA 28

INSIEME ISRAELIANI E PALESTINESI

Alla Scuola della pace
si insegna il rispettoDONNE
Una nuova
cultura
dopo la legge
sulla violenza

Organizzato dalla Settima Onda, dal Circolo La Mimosa, dal Gruppo di lettura riflessione e progetti contro la violenza alle donne e dalla Fisaf Cisl trasporti, si svolgerà giovedì, alle 17.30, nella sala Disco verde delle Ferrovie dello Stato, alla Stazione centrale, un convegno sul tema «A partire dall'attuale legge contro la violenza per una nuova cultura di relazione fra uomo e donna. Alla manifestazione interverranno Adriana Lombardo, componente del Comitato pari opportunità delle Fs Spa; Irene Gola, dell'associazione «Donne che le donne» che parlerà su «Limiti e contraddizioni della nuova legge sulla violenza sessuale»; Patrizia Romito, psicologa e ricercatrice su «La violenza contro le donne: la situazione della regione Friuli-Venezia Giulia»; Daniela Gerin, responsabile del Progetto Donna e componente della Commissione regionale pari opportunità su «L'approccio della sessualità nell'adolescenza: il ruolo del consultorio familiare anche come supporto educativo scolastico».

L'incontro, organizzato dalla Commissione

Nell'oasi di Nevé Shalom-
Wahat as Salam, le lezioni
sono tenute in ebraico e in arabo
e la parola d'ordine è convivenza

Proprio nel centro di Israele, a pochi minuti dall'aeroporto e a mezz'ora di automobile da Gerusalemme e da Tel Aviv, c'è l'oasi di Nevé Shalom/Wahat as Salaam. Attenzione, però, è un'oasi particolare, dove il bene più prezioso non è l'acqua ma la pace e la convivenza. A Nevé Shalom/Wahat as Salaam esiste infatti da dodici anni una scuola dove negli stessi banchi siedono gomitati a gomito israeliani e palestinesi, e dove le lezioni sono tenute in ebraico e in arabo. Anzi, la compresenza delle due lingue è il pilastro ideologico su cui regge il sogno della Scuola della Pace. Di questo sogno che è già una piccola ma importante realtà, si parlerà domani, mercoledì, nell'aula magna del liceo «Dante Alighieri», con inizio alle 18. Dorit Shipin e Abdelsalam Najjar, del villaggio Oasi di Pace (che ha il doppio nome, in ebraico e in arabo di Nevé/Wahat as-Salaam) parleranno di questa esperienza unica e preziosa, tanto più preziosa in un momento in cui gli sforzi di cooperazione tra israeliani e palestinesi sono messi a dura prova da gruppi estremisti che vogliono farli naufragare.

L'incontro, organizzato dalla Commissione

diocesana per l'ecumenismo, dal Club Unesco, dalle Acli e da giustizia e Pace, sarà moderato da Franca Fabris, dell'Associazione italiana Amici di Nevé Shalom/Wahat as Salaam che si occupa tra l'altro del sostegno economico alla Scuola della Pace. Il finanziamento al progetto è infatti assicurato dal ministero dell'Educazione israeliano solo per il 50% del costo di ciascun allievo fino alla quinta classe, mentre la scuola copre un corso di studi di otto anni, dalla materna alla elementare. Pur tra le difficoltà, la Scuola della Pace ha conseguito nei dodici anni di vita indubbi successi, primo fra tutti l'aumento delle domande di iscrizione provenienti da villaggi arabi, conseguenza dell'integrazione tra i bambini delle due popolazioni. Attualmente la scuola è impegnata nel migliorare il livello di conoscenza della lingua araba presso scolari e insegnanti ebraici e nell'incrementare l'interesse per la scuola presso le famiglie ebraiche all'esterno del villaggio. Infatti, a dispetto della forte attrazione ideologica verso un progetto unico nel suo genere, gioca un ruolo fondamentale la gratuità delle scuole pubbliche statali.

Paolo Marcolin

IL BUONGIORNO
Il proverbio
del giorno

Una parola partorisce l'altra.

Inquinamento

5,3 mg/mc
(Soglia massima 10 mg/mc)

Dati
meteo

Temperatura minima gradi 10, temperatura massima gradi 12,8; umidità 73%; pressione millibar 1020 in diminuzione; cielo coperto, vento da Nord con velocità di 5 km/h e raffiche di 7,6 km/h; mare quasi calmo con temperatura di gradi 9,7.

Le
maree

Oggi: bassa alle 7.54 con cm 21 sotto il livello medio del mare. Domani: prima alta alle 0.03 con cm 13 e prima bassa alle 10.23 con cm 19.

(Dati forniti dall'E.R.S.A. - Centro Meteorologico regionale).

AL MIANI
Assemblea
sul problema
di un centro
giovanile

«La questione di un centro sociale per i giovani di Trieste va riportata su un piano di civiltà, di correttezza, di pacifica convivenza sociale. Sarebbe un'occasione perduta trarre spunto da deprecabili incidenti di piazza per riaccendere un dibattito che va avanti da anni». Sono queste le premesse dell'assemblea pubblica organizzata dal circolo Miani oggi, alle 18, nella sala Azzurra del Savoia Excelsior, in riva del Mandracchio 4, sul problema di uno spazio polifunzionale per i giovani nella nostra città e sulla possibilità di dare una risposta concreta alle esigenze della popolazione giovanile cittadina. Chi volesse ulteriori informazioni può telefonare, tra le 11 e le 13, alla segreteria del circolo Miani, al 383323.

Farmacie
di turno

Dal 25 al 30 marzo
Normale orario di apertura delle farmacie 8.30-13 e 16-19.30.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: via Giustiniana 6, tel. 772148; via Fabio Severo 112, tel. 571088; Basovizza, tel. 226210 solo per chiamata telefonica con ricetta urgente.

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: via Giustiniana 6, via Fabio Severo 112, piazza Venezia 2, Basovizza tel. 226210 solo per chiamata telefonica con ricetta urgente.

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: piazza Venezia 2, tel. 308248.

Per consegna a domicilio dei medicinali (solo con ricetta urgente) telefonare al 350505, Televisa.



«Frottole» di Andrea da Montona con i Solisti istriani

Si è svolto nei giorni scorsi all'auditorium del museo Revoltella un suggestivo concerto-omaggio dedicato al musicista istriano Andrea Antico da Montona (che operò fra il 1507 e il 1539), eseguito dal gruppo dei Solisti istriani diretti dal maestro Boris Jurevini (nella foto) e organizzato dall'Unione degli Istriani. I Solisti hanno eseguito otto «frottole» (composizioni dell'Antico) strumentali e otto «frottole» per soprano, strumenti a fiato e clavicembalo.

ELARGIZIONI

— In memoria del caro santolo prof. Carlo Corbato da Marco 50.000 pro Ist. Burlo Garofolo (trapianti midollo osseo).
— In memoria di Maria Valentini per il compleanno (21/3) dalle figlie Elisa e Nilda 30.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
— In memoria della cara mamma e nonna Giuseppe Anna Alù nel VI anniv. (24/3) dalla figlia, genero e nipoti 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Mario Fabris per il compleanno dai propri cari 50.000 pro Ass. Cuore Amico - Muggia.
— In memoria di Anna Giordano nel XXII anniv. dalla figlia 50.000 pro tis.
— In memoria della prof. Lia Morpurgo Furlani da

Gianna Gerebizza 100.000 pro Ist. Burlo Garofolo.
— In memoria di Robinia Occhini nel XXII anniv. (24/3) dal papà e dalla sorella 50.000 pro Società Alpina delle Giulie (gruppo Escal U. Pacifico).
— In memoria di Silvio Tevini da Nives e Rossella Spangaro 100.000 pro Airc.
— In memoria del dott. Francesco Rinaldi nell'VIII anniv. (25/3) dalla famiglia Lucchini 50.000 pro Fondo per lo studio e la ricerca malattia fegato.
— In memoria di Santo de Gavardo nell'VIII anniv. dalla sorella Pierina 20.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Santo Calandrino nel XV anniv. (26/3) dalla sorella e dai nipoti Alice Paoluzzi 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

— In memoria di Gianni Casseler da Susanna Chicco 150.000 pro Astad.
— In memoria di papà Cirillo nel X anniv. da Silvana e Pietro 20.000 pro Ass. Amici del cuore, 20.000 pro Astad, 20.000 pro Centro tumori Lovenati, 20.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
— In memoria di Silvio Cortese dalla mamma 50.000 pro Chiesa S. Vincenzo de' Paoli.
— In memoria di Margherita Ferigutti ved. Timeus per il compleanno (26/3) da Loredana e Virgilio 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Andreina Furlan nel III anniv. (26/3) dalla sorella e dai nipoti 30.000 pro Centro tumori Lovenati.

— In memoria della cara Giuseppe Furlan ved. Panzera nel XII anniv. (26/3) da Elda Nordio 20.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Giulia Meula nel XII anniv. (26/3) dal figlio Igino e famiglia 30.000 pro Lega tumori Mantri.
— In memoria di Fulvio Missori da Nives ed Enrichetta 50.000 pro Cro - Aviano.
— In memoria di Leonardo Porcelli «Leo» nel V anniv. dalla moglie Bruna 100.000 pro Div. cardiologica prof. Camerini.
— In memoria di Leone Porcelli «Leo» nel VII anniv. dalla mamma 100.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Marisa Salvadei da Armanda, En-

nio, Genny, Lilly e Nino 50.000 pro La Via di Natale - Pordenone.
— In memoria di Carmela Zucchi dai colleghi dell'uff. scolastico regionale 150.000 pro Div. cardiologica prof. Camerini.
— In memoria della cara Elfrida Fabris in Bertrandi dalla mamma Erna, da Delia, Roberto e famiglie 200.000 pro Agmen, 200.000 pro Airc, 200.000 pro Centro tumori Lovenati; da Pia de Rota 20.000 pro Astad; dalla cognata Liana 100.000 pro Centro tumori Lovenati; dalla fam. Luciano Babich 50.000 pro Airc; dalla famiglia Gabassi 50.000 pro Agmen; dalla famiglia Baldassi 50.000 pro Airc; dalle amiche Adelia e Lidia 50.000 pro Centro tu-

mori Lovenati; dalle fam. Santoro, Franzot e Poian 150.000 pro Airc; dalle fam. Sterpin e Rigutti 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Romano Ferfolia da Olga Bologna 30.000 pro Ospedale Maggiore - div. neurologica.
— In memoria di Romeo Franco, dalla moglie 300.000 pro Astad.
— In memoria di Bianca Filiasch dagli amici della figlia Nicoletta 100.000 pro Cav.
— In memoria di Emma Kosmina Sergovich dai condomini Capelan, Carnera, Cosmi, G. Cossutta, R. Galliani, Gombach, Guidoboni, Marcon, Nobile, Ratosa, Schiozzi e Zancanotti 130.000 pro Chiesa SS. Eramora e Fortunato (a mani don Mario).

— In memoria di Carmela Lariochuta Panessa dalla fam. Livio Ladini 50.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
— In memoria di Marcello dalla famiglia Occoni 20.000 pro Aism.
— In memoria di Libero Marsi da Annamaria, Fabiola e Graziella 60.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria dell'avv. Giovanni Mezzari da Tiziano Novacco 30.000 pro Famiglia Umaghes (S. Pellegrino).
— In memoria di Fulvio Missori da Clara e Mariella Carnelli 50.000, da Liliana e Luciano Michelani 50.000, dalla famiglia Gornelli 50.000, dalla famiglia Piccini 50.000 pro Cro - Aviano.

— In memoria di Roberto Morosini dai soci ed amici dell'Allround Kayak Club 320.000 pro Associazione fibrosi cistica del F.V.G.
— In memoria di Giuseppe Novel dai nipoti Nilla, Annamaria, Uci e daria e rispettive famiglie 200.000, da Silvia Pavanello 20.000 pro La Via di Natale - Pordenone.
— In memoria di Bruno Pecelli dagli amici della figlia Raffaella 90.000 pro Ass. Amici del cuore.
— In memoria di Enzo Perrotta dai compagni d'università 205.000 pro Cro - Aviano.
— In memoria della madre del T.T. Maurizio Polacco dall'I.T.I. «A. Volta» corsi centrali biennio 399.000 pro Centro tumori Lovenati.

— In memoria di Edi Pugliese dal dott. Paolo Cortivo 20.000 pro Cassa previdenza medici ammalati.
— In memoria di Alfieri Puzzer da Elio e Patrizia Berzari 50.000 pro Airc, 100.000 pro Centro tumori Lovenati, 50.000 pro Gava.
— In memoria di Emilio Rappotti dalla famiglia Carli - Gava 50.000 pro Centro emodialisi.
— In memoria di Giuseppe Rebeck dalla famiglia Celli 30.000 pro Airc.
— In memoria di Savino Renzi dai colleghi 380.000 pro Airc, 303.000 pro Sogit.
— In memoria di Mafalda e Guido Rosada da Nives, Bruno e Rolando 500.000 pro Astad, 1.000.000 pro Centro tumori Lovenati.

SIE' SVOLTA DOMENICA «CENTO STRADE PER GIOCARE» DI LEGAMBIENTE

Nella città dei bambini

Festa con giochi in piazza della Borsa: dai disegni, agli scacchi, al laboratorio artigianale

Il disegno di un bambino su un foglio di carta diviso a metà; in alto un fiume di macchine e la didascalia che spiega: «La città degli adulti», in basso un viale alberato pieno di gente che cammina e la scritta: «I ragazzi la vogliono così».

Questa l'«opera» di uno dei giovanissimi partecipanti all'estemporanea di disegno sul tema «Luoghi dove giocare» che si è svolta l'altra domenica mattina in piazza della Borsa nell'ambito dell'iniziativa «Cento strade per giocare», che Legambiente ha promosso in cento città italiane per dimostrare come «non sia impossibile rendere più vivibile la propria città», argomento del resto quanto mai attuale a Trieste, visti i fatti delle ultime settimane.

Un'atmosfera festosa nella piazza chiusa al traffico, con la musica della banda Refolo, giochi di ogni tipo - dal di-



Bambini alla manifestazione organizzata da Legambiente nel centro città.

segno alla simultanea di scacchi, al laboratorio artigianale ai più tradizionali giochi all'aria aperta - e tanti piccoli partecipanti entusiasti di ritrovare uno spazio tutto per loro nel cuore del centro cittadino.

Un giorno di festa ma... solo a metà poiché

oltre una certa «linea di demarcazione», oltre il confine «tracciato» con i palloncini colorati di Legambiente, poco più in là, nella stessa piazza, c'erano i furgoncini, gli striscioni e le bandiere degli adulti, quelli seri, in piena campagna elettorale. Allora forse si po-

trà parlare di «cento strade per giocare» diviso due = cinquanta? poiché indubbiamente l'iniziativa così «ridotta» perdeva gran parte del suo significato e dell'impatto che avrebbe dovuto avere sui cittadini, grandi e piccoli.

All'inizio della manifestazione (alle 9.30) scat-

lavano gli accordi tra i diversi occupanti della piazza: la banda potrà suonare fino alle 10.45, poi verrà sostituita dal concerto dei «supporter» del Polo della libertà, perché la musica non rispetti i confini, nemmeno quelli graziosi fatti con i palloncini, e due gruppi che suonano nella stessa piazza non ci stanno.

Così, da una parte si distribuiscono i «gadgets» di «Cento strade...»: gli adesivi, le matite colorate, un «glossario» che spiega ai più piccoli cosa siano i «beni di interesse pubblico», l'inquinamento atmosferico e così via, invitando a giocare anche gli adulti; dall'altra parte invece non si gioca più, non è proprio il caso di scherzare, bisogna darsi da fare, e quale momento più adatto del «distanza» della domenica per spiegare ai futuri elettori i propri programmi.

RIVISTE Si presenta La Scrittura

Verrà presentata oggi, alle 17.30, nella sala conferenze del dipartimento di Italianistica, linguistica, comunicazione e spettacolo di via dell'Università 1 (primo piano), la nuova rivista letteraria trimestrale «La Scrittura», pubblicata a Roma dall'editore Stango e diretta da Idolina Landolfi.

Alla presentazione interverranno Roberto Dedenaro, Elvio Guagnini, Idolina Landolfi, Antonio Stango e Anna Storti.

TRIESTINO UCCISO ALLE FOSSE ARDEATINE

Un fiore per ricordare sulla lapide di Haipel

Al militare

la città

ha dedicato

una strada

«Di famiglia popolare e mazziniana, l'8 settembre 1943, il giorno dell'armistizio, Haipel si trova a Monterotondo», come si legge nel fascicolo dedicato ai mazziniani triestini caduti nella guerra di Liberazione, edito da Del Bianco di Udine. «Da Monterotondo si trasferisce clandestinamente a Roma, dove trova un impiego e costituisce assieme ad altri compagni una cellula della Resistenza. La sua attività è improntata specialmente alla trasmissione di informazioni ai partigiani e agli alleati per mezzo della radio».

Tra i martiri delle Ardeatine oltre al militare triestino c'era un prete, don Pietro Pappagallo, il colonnello Cordero di Montezemolo, il generale Martelli Castaldi, undici carabinieri, un diplomatico, un ex squadrismo, Aldo Finzi, già sottosegretario all'Interno, e puramente nel 1938 perché ebreo.

Un fiore sulla lapide del Parco della Rimembranza che ricorda Mario Haipel, l'unico triestino ucciso nella strage delle Fosse Ardeatine. Esattamente 52 anni fa. Una mano pietosa ha lasciato quel fiore perché non venissero dimenticate le 335 persone uccise per rappresaglia dai nazisti il 24 marzo 1944. Uno degli autori di quel crimine, il capitano Erich Priebke è rinchiuso da alcuni mesi a Forte Bravetta. Lo attende il processo. Non si sa ancora se davanti al Tribunale militare o alla Corte d'assise.

Alla mezzanotte del 24 marzo Priebke e i suoi avevano finito il loro «lavoro», accatastando nella cava 335 poveri corpi. Cinque in più di quanti avrebbero dovuto essere uccisi come rappresaglia per la bomba di via Rasella. L'ordi-

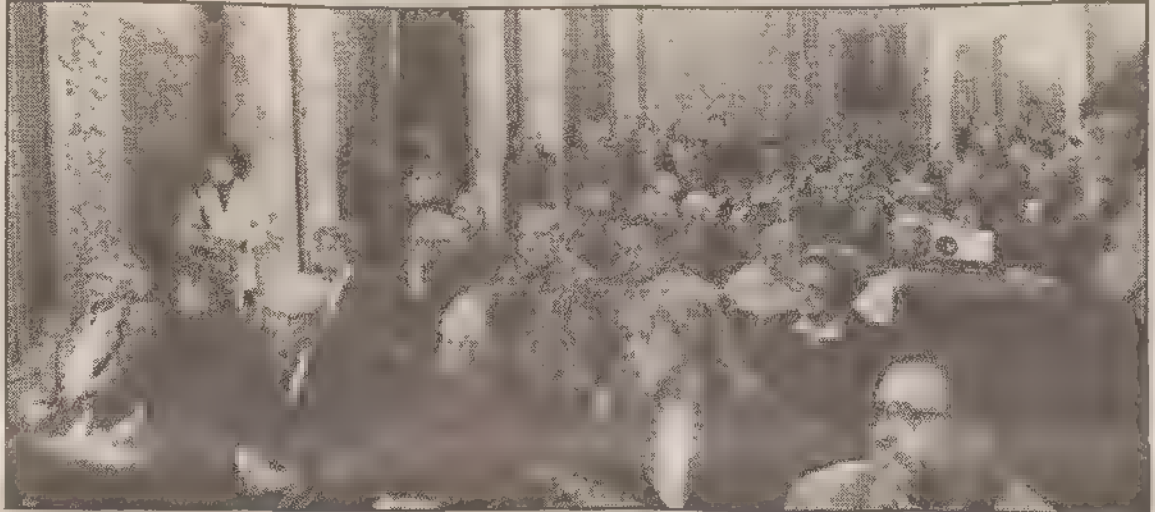
SERIE DI DOCUMENTI STORICI DALL'ARCHIVIO ALINARI

La terra della Bibbia nell'obiettivo

Proiettate le prime foto che ritraggono la Palestina della metà del secolo scorso

Un villaggio di poche case, basse, disadornate, aggruppate le une alle altre; tutt'intorno un brullo deserto: Nazareth. Un lago circondato da alte colline spoglie di vegetazione: Tiberiade. Le immagini scorrono rapide nel proiettore, le diapositive raccontano di un viaggio in Palestina, ma si tratta di un reportage tutto speciale. Sono le prime foto che ritraggono i luoghi della Terrasanta, e risalgono alla metà del secolo scorso. Questi eccezionali documenti storici, di proprietà dell'Archivio della Fratelli Alinari, sono stati presentati sabato scorso in una serata organizzata dall'Associazione Italia-Israele, dal presidente della Alinari, Claudio de Pilo.

La fotografia stava ancora muovendo i primi



Il pubblico alla serata organizzata dall'Associazione Italia-Israele.

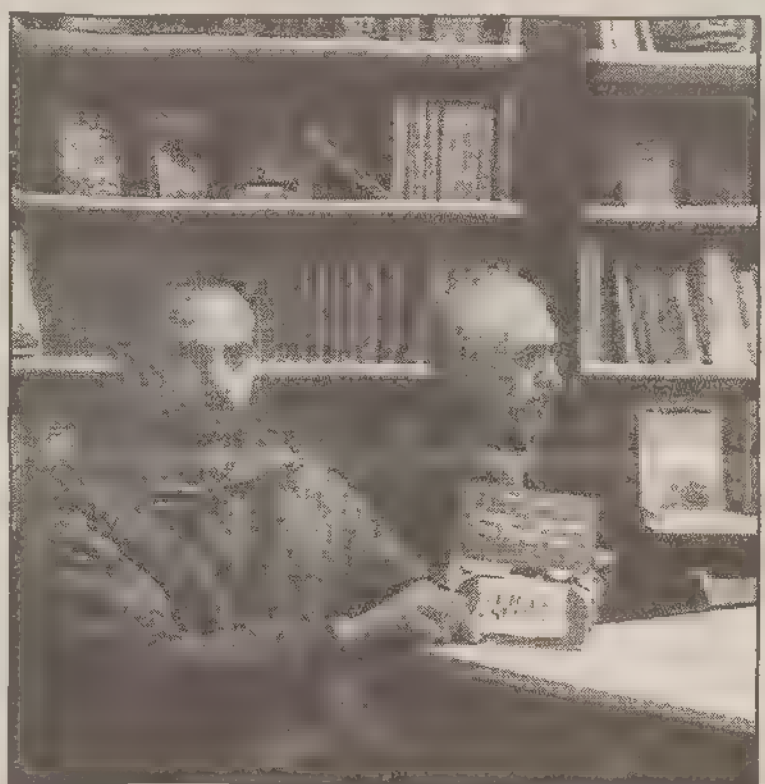
passi, che l'interesse degli europei cominciò a rivolgersi verso il Levante. Si volevano immagini dei luoghi descritti nella Bibbia, e nacque un commercio che proponeva ai ricchi acquirenti che rag-

giungevano le sponde meridionali del Mediterraneo interi album fotografici. Tra i primi fotografi a visitare la Palestina e a realizzare con le tecniche artigianali ottocentesche - la «stampa a contatto»

e i «viaggi in seppia», ricchi di grande suggestione - furono l'inglese Francis Firth e l'italiano Carlo Brogi. A quest'ultimo si devono un centinaio di foto della Palestina che risalgono al 1868, tutte

conservate nell'Archivio Alinari. Sono immagini di grande potenza suggestiva ma anche di notevole interesse storico. «Basti pensare - ha detto de Pilo - che recentemente dei francesi ci hanno chiesto le foto di Beirut che Brogi aveva scattato più di cento anni fa per poter procedere ad una attenta ricostruzione di alcuni edifici storici». Verso la fine dell'Ottocento la storia della fotografia in Palestina subisce un mutamento in conseguenza alla diffusione dei fotografi professionisti, ognuno dei quali mantiene però l'occhio della cultura del suo Paese d'origine. Così, gli inglesi saranno più attenti ai giardini, i francesi immortalano i siti artistici e gli italiani torneranno a casa con gli album ricchi di foto di paesaggi.

Da sinistra Timeo e Morigio. (Foto Lasorte)



Da sinistra Timeo e Morigio. (Foto Lasorte)

LIBRO-DIARIO SULLA PROTESTA DEGLI OPERAI

I cinque giorni della Ferriera

Un testo agile e curioso, corredato anche da belle immagini

Dal 30 settembre al 4 ottobre '94

i lavoratori dell'impianto di Servola

occuparono la Regione affiancati

dagli studenti e da tanti cittadini

Si potrebbe definire un documento, se non altro per le belle immagini scattate da Tiziano Neppi che lo illustrano, anche se in realtà siamo davanti a una sorta di «diario» dal piglio più letterario che cronachistico. In ogni caso il libro di Livio Morigio «Cinque giorni in regione», edito da La Mongolfiera, è presentato l'altra sera alla libreria Indertat da Fabio Amodeo nel corso di un incontro cui hanno partecipato l'autore, lo stesso Neppi (di cui sono esposte le foto in libreria) e Vincenzo Timeo, rappresentante del Comitato di lotta della Ferriera, si presenta come un testo agile e curioso, piacevole da leggere.

Un libro che lascia una traccia personale (del resto il sottotitolo recita: «Impressioni e memorie di un lavoratore che lotta per la Ferriera e per Trieste») di quelli che furono appunto quei cinque giorni, dal 30 settembre al 4 ottobre 1994, nel corso dei quali i lavoratori della Ferriera di Servola occuparono il palazzo della Regione in piazza Oberdan affiancati dagli studenti e, come è stato ricordato, da tanti cittadini.

La prefazione del volume, firmata dal Comitato di lotta, si apre con lo slogan che, come si legge, è rimasto più impresso: «Operai e studenti uniti nella lotta, la Ferriera non si tocca», e lo stesso concetto di lotta comune e di «gratitudine» viene espresso più volte nel corso dell'incontro in libreria, da Morigio e Timeo, presenti molti di quelli studenti. L'atmosfera però sprigiona una certa elettricità, mitigata dalla convinzione che «in fondo stiamo tutti dalla stessa parte», ma i linguaggi sono ormai diversi e le cose così non funzionano...

Si apre il dibattito, la diretta su Radio Onda Libera, da una parte quelli che parlano in «sindacalese», spiegando l'attuale situazione dei lavoratori in Ferriera, dall'altra quelli che usano una terminologia dal sapore ormai «nostalgico» che si muove tra «servi, padroni, mercanti» e via dicendo. In mezzo un gruppo di studenti che, figli del loro tempo, non parlano tanto ma agiscono, a volte un po' troppo d'impulso e poi, purtroppo, si ritrovano nei guai. Certo, il grande sciopero per la Ferriera è stato un momento di lotta comune, di solidarietà di tutta la città (anche se qualcuno - è stato ricordato - continuava comunque a storcere il naso), ma è stato ancora sottolineato, la storia non è assolutamente finita. Il libro ricorda un momento importante, di grande unità, a «dietro fine», i problemi però sussistono tuttora, tra turni indisciplinati dei lavoratori in fabbrica, studenti condannati per gli scontri di quei giorni e la situazione dell'industria cittadina che ben si conosce.

en. cap.



Quattro generazioni di donne

Quattro generazioni di donne: da sinistra, Antonia Gregoret (la bisnonna), Luciana Parovel (la nonna) e Deborah Andriani, neomamma che stringe fra le braccia la piccola e paciosa Azzurra Gobbato. Il papà, Gianfranco Gobbato, ha forse preferito restare in disparte, lasciando le luci della ribalta tutte sulla componente «rosa» della famiglia.

LA CONSULTA FEMMINILE NEL COMPRESORIO DELL'EX OPP

8 marzo a San Giovanni

Incontri nell'ambito delle manifestazioni per la festa della donna

Nei giorni scorsi la Consulta femminile del Comune di Trieste, guidata dalla sua presidente, Estella Vinciguerra, ha visitato nell'ambito delle manifestazioni dell'8 marzo, il comprensorio di S. Giovanni, ricevuta dalla dottoressa Giovanna Del Giudice.

Nella direzione del dipartimento di salute mentale la consulta, rappresentata da 12 associazioni femminili ha incontrato il dottor Giuseppe Dell'Acqua, direttore del dipartimento di salute mentale, e il dottor Michele Zanetti, presidente dell'Associazione di volontariato «Franco Basaglia».

Il dottor Dell'Acqua ha illustrato le premesse storico-culturali-scientifiche che hanno portato alla costituzione dell'ospedale psichiatrico, alla concezione della malattia mentale (così come è sedimentata nell'immaginario collettivo) e le ragioni che portarono «al lavoro di trasformazione e di rinnovamento nell'ambito dell'assistenza psichiatrica».

Il dottor Zanetti ha posto l'accento sulle ragioni per cui Trieste, città tollerante e solidale, ha reso possibile lo sviluppo della riforma psichiatrica con Franco Basaglia e la sua équipe.

Le donne della consulta hanno continuato, il loro giro nel comprensorio visitando due appartamenti, le cooperative sociali di lavoro e i laboratori del Centro diurno. La consulta in una nota, informa di ritenere questo l'avvio di una collaborazione con i servizi di salute mentale e ha programmato incontri successivi.

INIZIATIVA DELL'OBERDAN Una rivista per i cultori delle scienze matematiche

Oggi, alle 17, nell'aula magna del liceo scientifico «Guglielmo Oberdan», in via Veronese 1, si terrà la presentazione del volume «Linguaggi formali e metodo scientifico», stampato a cura dello stesso liceo in collaborazione con la Provincia.

Il volume comprende i contributi sulla logica, la matematica e la fisica che i docenti dell'istituto, i professori Dellabel-

la, Giurgevich, Luser, Norbedo e Rupe, hanno espresso in occasione di una serie di conferenze sull'argomento tenute al liceo. Alla presentazione dell'iniziativa sono state invitate, oltre alle autorità scolastiche, gli studenti e le famiglie della scuola e tutti i docenti di scuole medie e superiori cultori delle discipline logiche e matematiche.

Registi «fai da te», dall'ideazione alla produzione

Certo, sembra un po' strano che la rassegna «Videowatching» proposta dalla Cappella Underground per gettare uno sguardo «sulla produzione video più recente» sia iniziata l'altra sera, con la proiezione di un lungometraggio girato in 35 mm, trasposto in telecinema e dunque visionato con un videoproiettore. Sembra un po' strano ma la ragione c'è: il film di Matteo Zingirian, genovese classe '68 alla sua prima prova in «35», non si sarebbe potuto vedere

con il supporto originale (anche se un curioso proiettore portatile era disponibile), mancava l'«Autorizzazione» e allora... meglio stare attenti!

Peccato però, perché in questo modo la singolare opera del giovane e intraprendente regista ligure, «Purché tu capisca» (Italia, 1995, «ex» 35 mm, colore, sonoro ottico, 59'), ha indubbiamente perso molta della sua forza; peccato perché sembra sempre così difficile fare cultura oggi. In ogni caso, al-

meno, il film è stato possibile vederlo come apertura di «Videowatching» (del resto era in formato video...) ma, a parte gli scherzi, una ragione c'è. La rassegna proposta dalla Cappella per i suoi soci si rivolge infatti, soprattutto, ai giovani aspiranti registi e videomakers della regione - infatti i prossimi appuntamenti riguardano soprattutto loro - ai quali Zingirian ha simpaticamente raccontato, dopo la proiezione, quali siano le avventure che bisogna at-

traversare per produrre e distribuire una pellicola.

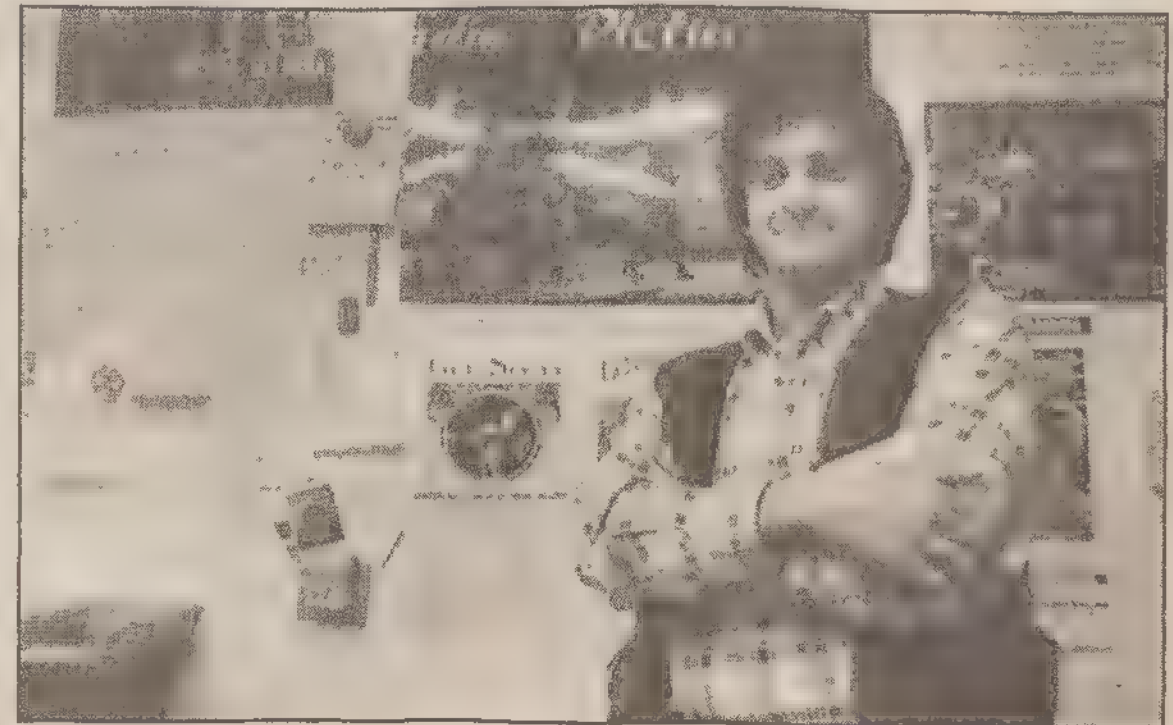
«I costi sono altissimi - dice Matteo -, per non parlare di tutti i problemi che insorgono tra tasse e tassine», così lui ha fatto quasi tutto da solo: autore di soggetto, sceneggiatura, fotografia, montaggio (effettuato «in macchina»), di alcune delle musiche (le altre erano di Bach e non stanno più sotto i diritti d'autore), nonché produttore e distributore con la «su» Dolly Bell A.C. (ma-

tografica (nome naturalmente scelto in omaggio a Kusturica).

Il risultato - un film che racconta la storia del rapporto tra due ragazzi, Umberto e Paola, compagni di coro, l'uno innamorato dell'altra, che invece si nega, con un finale davvero tragico - il cui costo è stato di 20 milioni di lire. Certo non si può dire sia un capolavoro, gli attori sono tutti alla loro prima esperienza cinematografica, e si sente, «anche se - spiega Mat-

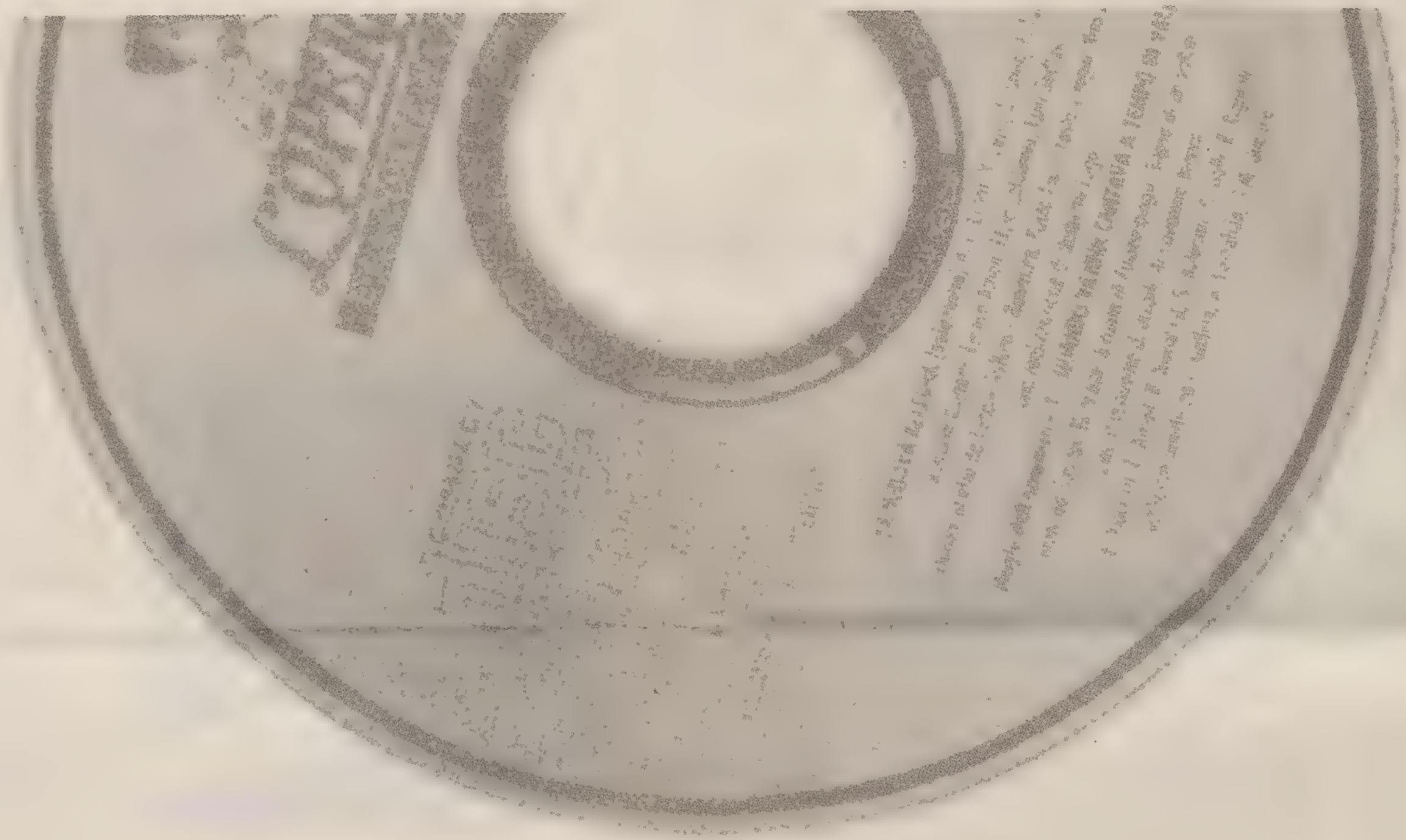
teo per spezzare una lancia in loro favore - devo dire che le scene sono sempre state girate con un solo ciak, per non sprecare pellicola»; i paragoni con Rohmer e Moretti sembrano alla fine azzardati. «Del resto io sono contrario alla citazione - dice ancora Matteo Zingirian - ma in fondo il tempo, guardando questo film, passa in fretta; può piacere o non piacere, ma certo rappresenta una sfida e parlando di costi qualcosa l'insegna sul serio...».

Enrica Cappuccino



Matteo Zingirian (foto Lasorte) ha realizzato un film con venti milioni.

Ogni mercoledì Il Piccolo e *l'Operetta* vanno in scena insieme.



In edicola.

Con l'operetta, Trieste ha un vero rapporto d'amore. Per questo, *Il Piccolo* desidera offrire ai propri lettori e alla città un'occasione unica per possedere il più ricco e raffinato repertorio di motivi d'operetta, interpretati dai "grandi" di questo amatissimo genere.



Ogni mercoledì, per



Solo 5.500 lire!

cinque settimane, in edicola con *Il Piccolo*, uno splendido CD "L'Operetta e la commedia musicale". Cinque settimane per dar vita ad un'organica raccolta delle più splendide incisioni da *La Vedova allegra*, *Il Paese dei Campanelli*, *Il Conte di Lussemburgo*, *Al Cavallino bianco*, *La Principessa della Czarda*.

Questa settimana *La Vedova allegra*

Il CD rimarrà in edicola sino al lunedì. Chi non desidera il compact disc può acquistare il solo giornale al normale prezzo di 1.500 lire

ANIMALI

Va in adozione Lola, cagna maltrattata

Con una rivoluzionaria decisione, il pretore di Vicenza ha tolto alla patria potestà - se così si può dire - all'agricoltore Giacomo Carson, di Bolzano Vicentino, il quale teneva Lola, un pastore tedesco, in condizioni disumane e non l'ha sequestrata giudizialmente, come avviene in questi casi, ma ne ha dichiarato l'adozione. Cucciol, Lola era stata presa dal contadino perché facesse la guardia al suo cascinal; l'uomo l'aveva legata alla catena in cortile, esposta a tutte le intemperie perché non aveva nemmeno uno straccio di cuccia. I lamenti della cagna hanno impietosito i vicini i quali, oltre a rifocillarla di nascosto (Carson si assentava talvolta per 4 giorni lasciandola digiuna) si sono rivolti anche al pretore. Il giudice ha chiamato i carabinieri, i quali con un tronchesi-

no hanno fatto saltare la catena e hanno portato Lola in un vicino canile. Carson potrà riaverla solo se pagherà una salassima multa e dimostrerà di saper accudire civilmente alla cagna. Per Lola si stanno schiudendo felici orizzonti: flocano, difatti, le richieste per la sua adozione. La sentenza del pretore di Vicenza diventerà giurisprudenza come quella dell'allora pretore di Trieste, Antonio De Nicolò, che nell'84 ammise, primo in Italia, un ente protettivistico - la Lega antiviolenza nazionale - come parte civile in un processo per maltrattamento di animali.

■ In vicolo delle Rose, a Trieste, è sparita Micia, gattina tigrata, che la vedesse è pregato di chiamare lo 040/417275: sarà ricompensato. Al canile dell'a.s. triestina 3, persone hanno ritrovato i loro Fido, e sul posto

ne sono altri 13, tra i quali 2 cuccioli di piccola taglia, raccolti a Servola, e un pastore tedesco a Cattinara. Chi li volesse chiamare ogni giorno, meno domenica, dalle 7 alle 13, lo 040/820026. Alla pensione convenzionata Gilros, tel. 040/215081, ci sono 25 cani e si possono vedere ogni giorno, meno martedì e festivi. Il gatto Pierino, sparito a Roiano, è tornato a casa grazie a un nostro lettore.

■ L'iniziativa della giunta comunale che ha stanziato 12 milioni per il mantenimento di 10 cani dati quest'anno in affidamento ad altrettante persone, ha fatto proseliti. Fulvia, titolare della Vecchia fattoria di via Soncini 188, a Trieste, ha deciso di regalare cibo per un mese all'affidatario di ogni cane che si presenterà con il certificato di adozione. Il negozio era stato devastato di re-

cente da un incendio a tutta Servola si era mossa per aiutare Fulvia.

■ Un autotrasportatore di giornali, il triestino Fulvio Lagatrola, è stato occasionale testimone di un incidente sulle rive: all'alba un'auto ha travolto un gattino e prima che riuscisse a rilevarne la targa si è allontanata. Fulvio ha chiamato il veterinario Zaccaria, che si è precipitato inutilmente sul posto: il micio era già spirato.

■ Il destino di un gattino bianco-nero, che non è proprio un campione di bellezza, ha il nome di Luisa Datodi e Laura Battigelli. Il micio, che si aggirava a Roiano e che per la sua magrezza era noto come il figlio della miseria, è stato preso sotto l'ala protettrice delle due signore, che lo hanno accasato presso Armando Grison, il quale lo ha portato a sua figlia Giada.

MONTAGNA

Alle sorgenti del Frigido

Traversata dal valico di Col con passaggio davanti all'imponente «Okno»

La Commissione Gite della XXX Ottobre organizza per domenica 31 marzo una traversata da Col-Zolla (619 m) alle sorgenti del Frigido. Si partirà dal valico di Col, che mette in collegamento la valle del Vipacco con quella di Idria. Il nome di questa località, dal tedesco «Zoll», indica che qui c'era un posto di gabellieri. Il quadrivio era sorvegliato fin dal tempo dei romani e sui resti delle loro fortificazioni venne costruito il castello «Unter dem Gewel» (Sotto l'arco), i cui resti non si identificano facilmente; più in basso, quello di Trillek, la cui torre quadrata, ancora in buone condizioni, sorge al fianco della strada che sale da Aidussina. Da Col, si salirà rapidamente verso il Rob (Ciglione), che scende sulla piana del Vipacco. Il sentiero corre quasi sempre sul limite delle balze, permettendo una costante visione sull'ampia vallata verdeggiante.

I contrafforti del Rob rimangono sempre attorno alle medesime quote e non si fa molta fatica a percorrere il sentiero che si snoda fra le bancanate di roccia. Dopo circa tre ore e mezza di cammino, gli escursionisti passeranno davanti all'«Okno», uno dei più caratteristici fenomeni di questa zona, un arco imponente che si apre nella roccia, lasciando scorgere direttamente la sottostante valle. Si scenderà

sul sentiero sottostante, che, con tratti anche ripidi, porta a Fusine, dove c'era evidentemente una «fucina» per la lavorazione dei metalli. A Fusine c'è anche un'antica chiesa e sopra il paese sgorgano le sorgenti del Hubelj... forse l'antico Frigido. Frigido invero veniva chiamato anche il Vipacco e anche un monte vicino al Golachi. Da Fusine si scenderà rapidamente ad Aidussina l'antica «Ad Alpes Julias» per certuni o «Haidovium» per altri cultori di toponimi latini, dove attenderà il pullman.

Gli antichi testi dicono che Aidussina era collocata sul fiume Frigido come lo è ora sul Hubelj, che sfocia però nel vicino Vipacco; così resta il dubbio di aver individuato quelle acque che anche i romani, per la loro temperatura, chiamavano «frigide».

Capogita: Fulvio Salata.

Programma: partenza da via Fabio Severo, di fronte alla Rai, alle 8; arrivo a Col alle 10; all'Okno alle 14; a Fusine alle 16; ad Aidussina alle 17; a Trieste alle 20.30, circa.

Informazioni: Cai XXX Ottobre, via Battisti 22 (tel. 635500), tutti i giorni dalle 18 alle 20, escluso il sabato. Prenotazioni solo al lunedì e al martedì dalle 18.30 alle 20.

Solo l'iscrizione al Cai dà garanzia di un'adeguata assicurazione in montagna.

MOVIMENTO NAVI A TRIESTE



TRIESTE - ARRIVI					TRIESTE - PARTENZE				
Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.	Data	Ora	Nave	Destinaz.	Orm.
26/3	6.00	RS VOLZHSKIY 10	Ravenna	VI	26/3	5.00	TW EVER GOVERN	Jeddah	50
26/3	6.00	IS VERED	Venezia	Molo VII	26/3	12.00	TU CEREN URKMEZ	Ordini	45
26/3	6.00	MA RAVENNA BRIDGE	Ancona	47	26/3	12.00	IT MAIOR	Palermo	Molo VII
26/3	8.00	AN JUDITH BORCHARD	Ravenna	Molo VII	26/3	14.00	MA ADIGE	Alexandria	47
26/3	8.00	TU UND DENIZOLIK	Istanbul	31	26/3	14.00	IT SANSOVINO	Durazzo	23
26/3	10.00	IT SOCAR 4	Ancona	52	26/3	14.00	MA RAVENNA BRIDGE	Ancona	47
26/3	10.00	HO AL HAJI SAID	Tartous	Rada	26/3	15.00	AN JUDITH BORCHARD	Ashdod	Molo VII
26/3	11.00	IT SOCAR 6	Malfaccone	52	26/3	17.00	UE CHEROKEE	Ordini	43
26/3	14.00	IT MAIOR	Bar	Molo VII	26/3	18.00	SY GHADA 1	Limassol	13
26/3	16.30	IT SOTTOMARINA	Umago	A.F.S.	26/3	19.00	IT SOCAR 101	Venezia	52
26/3	16.30	HO ZAHAR IV	Beirut	P.F.V.	26/3	19.00	TU UND DENIZOLIK	Istanbul	31
					26/3	21.00	ET MESKEREM VOY. 40	Massawa	40
					26/3	21.00	GE PRAESIDENT	Porto Nogaro	21
					26/3	23.00	IS VERED	Ashdod	Molo VII
					26/3	23.00	SV ZAHAR 1	Beirut	3
					26/3	23.00	TU SERVET DEVAL	Mersina	45
					26/3	23.00	IT SOTTOMARINA	Umago	A.F.S.
					26/3	23.00	RS TARKHANSK	Ordini	39

IL PICCOLO

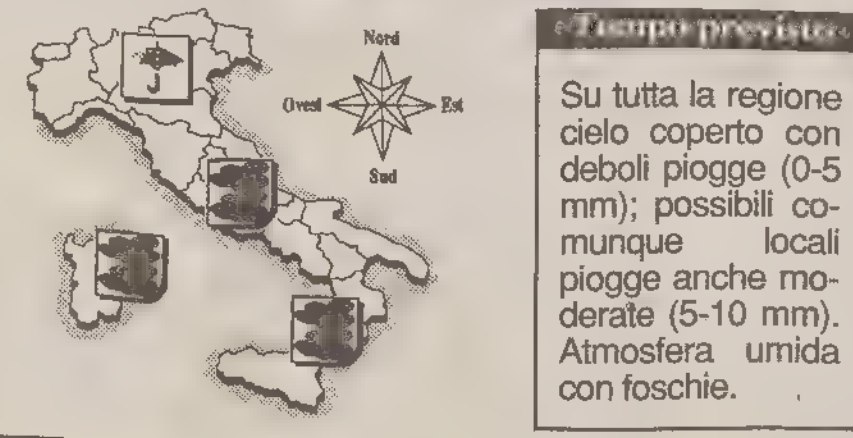
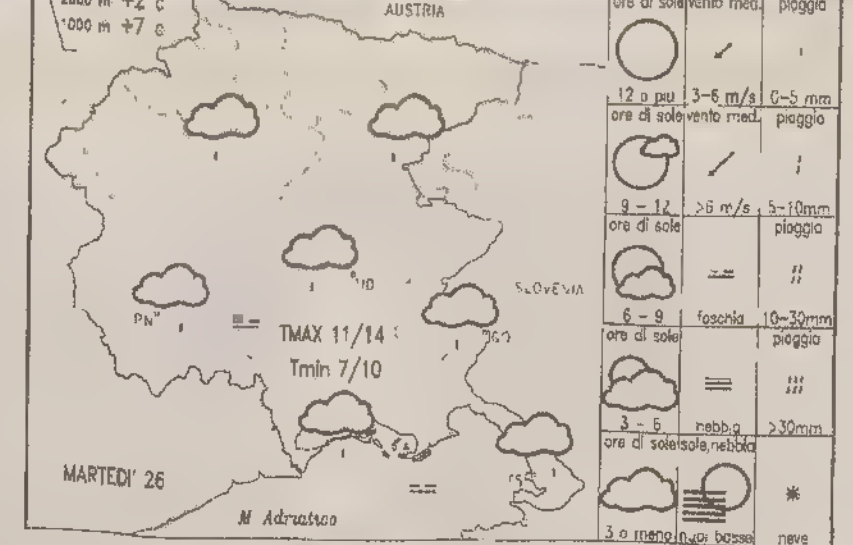


IL GIORNALE DELLA TUA CITTA'

IL TEMPO

E.R.S.A. - Centro Meteorologico regionale

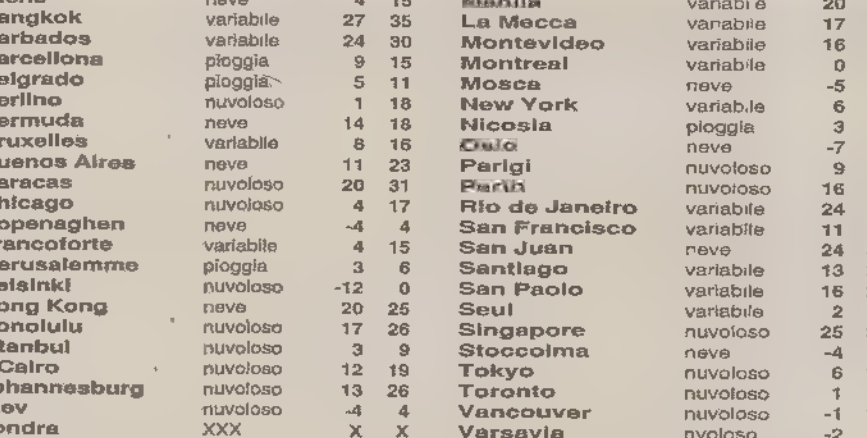
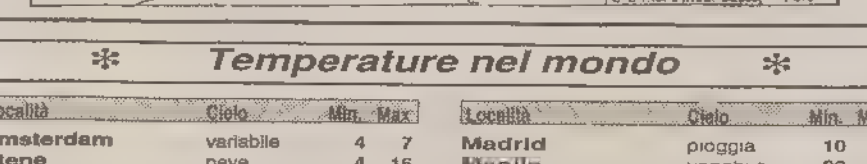
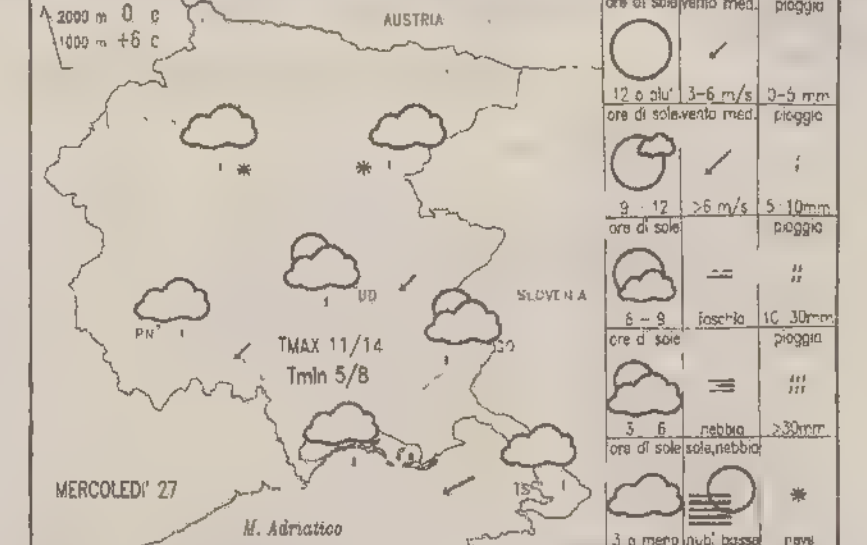
Previsioni per DOMANI con attendibilità 70%



Su tutta la regione cielo coperto con deboli piogge (0-5 mm); possibili comunque locali piogge anche moderate (5-10 mm). Atmosfera umida con foschie.

E.R.S.A. - Centro Meteorologico regionale

Previsioni per DOMANI con attendibilità 70%



Temperature nel mondo

Località	Cielo	Min.	Max.	Località	Cielo	Min.	Max.
Amsterdam	variabile	4	7	Madrid	pioggia	10	12
Atene	neve	4	15	Manila	variabile	20	35
Bangkok	variabile	27	35	La Mecca	variabile	17	29
Barbados	variabile	24	30	Montevideo	variabile	16	24
Barcellona	pioggia	9	15	Montréal	variabile	0	2
Berlino	pioggia	5	11	Mosca	neve	-5	7
Bermuda	nuvoloso	1	18	New York	variabile	6	13
Bruxelles	variabile	8	16	Nicosia	pioggia	9	15
Buenos Aires	neve	11	23	Osaka	neve	-7	6
Caracas	nuvoloso	20	31	Parigi	nuvoloso	9	16
Chicago	nuvoloso	4	17	Perth	nuvoloso	16	25
Copenaghen	neve	-4	4	Rio de Janeiro	variabile	24	29
Francforte	variabile	4	15	San Francisco	variabile	11	16
Gerusalemme	pioggia	3	6	San Juan	neve	24	31
Helsinki	nuvoloso	-12	0	Santiago	variabile	13	22
Hong Kong	neve	20	25	San Paolo	variabile	16	25
Honolulu	nuvoloso	17	26	Seul	nuvoloso	2	10
Istanbul	nuvoloso	3	9	Singapore	nuvoloso	25	33
Il Cairo	nuvoloso	12	19	Stoccolma	neve	-4	4
Johannesburg	nuvoloso	13	26	Tokyo	nuvoloso	6	11
Kiev	nuvoloso	-4	4	Toronto	nuvoloso	1	2
Londra	XXX	X	X	Vancouver	nuvoloso	-1	10
Los Angeles	XXX	X	X	Varsavia	nuvoloso	-2	5
				Vienna	nuvoloso	5	14

Le previsioni del Centro Ersa sono disponibili anche per telefono componendo il numero 166.114.207 (2540 lire al minuto + Iva).

MARTEDÌ 26 MARZO 1996 S. TEODORO VESCOVO

Il sole sorge alle 5.56 La luna sorge alle 10.25
e tramonta alle 18.25 e cala alle 10.33

Temperature minime e massime per l'Italia

Località	Min.	Max.	Località	Min.	Max.
TRIESTE	10	12.8	MONFALCONE	8.6	14
GORIZIA	8.3	13.8	UDINE	8.2	13.1
Bolzano	4	19	Venezia	10	13
Milano	8	19	Torino	7	16
Cuneo	8	14	Genova	13	16
Bologna	10	17	Firenze	13	20
Perugia	8	13	Pescara	5	17
L'Aquila	4	19	Roma	8	18
Campobasso	7	16	Bari	7	17
Napoli	9	18	Potenza	7	16
Reggio C.	11	21	Palermo	10	20
Catania	7	18	Cagliari	12	19

Tempo previsto per oggi: sulle regioni settentrionali cielo da nuvoloso a molto nuvoloso con precipitazioni sparse, anche temporalesche, in graduale intensificazione dal pomeriggio. Sul resto dell'Italia nuvolosità irregolare con tendenza a peggioramento dalla tarda serata su Sardegna e versante tirreno.

Temperatura: in ulteriore lieve aumento al Sud, stazionaria altrove.

Venti: inizialmente deboli di libeccio, con tendenza a rinforzare sui bacini occidentali.

Mari: poco mossi, localmente mossi i bacini più meridionali, con moto ondoso in aumento sui mari a Ovest e a Sud della Penisola.

Previsioni a media scadenza.

DOMANI: su tutta il Paese condizioni di cielo molto nuvoloso o coperto con precipitazioni diffuse, localmente anche a carattere di rovescio, che nel corso della giornata tenderanno a localizzarsi e a persistere sulle zone del versante adriatico.

Temperatura: in generale sensibile diminuzione.

Venti: al Nord deboli da Est-Nord Est tendenti a rinforzare.



PER ALCUNI E' UN ADORABILE CUCCIOLO SOLTANTO PER UNDICI MESI ALL'ANNO.

IL PICCOLO

CONTRO L'ABBANDONO DEGLI ANIMALI DOMESTICI

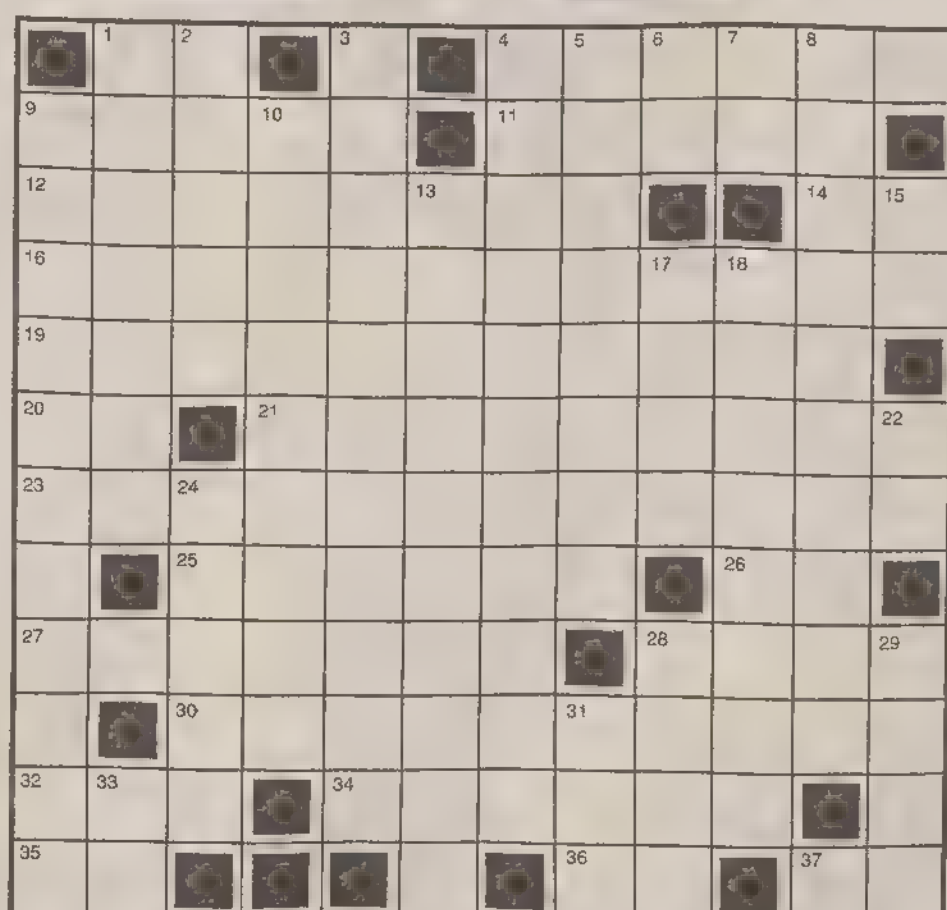
I GIOCHI

ORIZZONTALI: 1 Poco musicale - 4 Piero, noto economista - 9 L'attore Romero - 11 Frutto vellutato - 12 L'«Ars» di Ovidio - 14 Iniziali di Pozzetto - 16 Lo sport dei centauri - 19 Marcata, spiccata - 20 Fondo di serbatoi - 21 Un tipo di liceo - 23 Provvedimento con carattere dichiarativo - 25 Figura retorica - 26 Iniziali di Salgari - 27 Sono anche detti salamandre acquicole - 28 Salita ripida - 30 Nota attrice e conduttrice - 32 Scrisse «Spaccanapoli» - 34 Perpetua, immortale - 35 Antica lingua - 36 Contengono... antichità - 37 Mi segue.

VERTICALI: 1 Marguerite Yourcenar ha scritto quelle «di Adriano» - 2 Ha un suo mercato - 3 Impresario del pugile - 4 Veloci, spedite - 5 Lo sono le persone che badano alla concretezza - 6 Vicine in casa - 7 Le prime del «Falstaff» e della «Carmen» - 8 Laureate che vendono medicinali - 9 Vi si spara ai piattelli - 10 Caratterizza la musica dodecafonica - 13 Stordito completamente - 15 Nasce nel Cuneese - 17 Incontro di vocali - 18 Località spesso annesso alla lavanderie - 22 In rosa e in viola - 24 Può essere un riparo - 28 Provincia siciliana - 29 La respiriamo - 31 Giunone greca - 33 Principio di economia.

ENIGMISTICA 100 pagine di giochi e rubriche

CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI



LUCCHETTO (5/6 = 5)

Cameliera burina
Critica, essa viene assai spedita
e certi vitelloni sa capire;
è generosa a volte per chi ha sete:
che vien dalla montagna si può dire.

Ciampolino

INDOVINELLO

Note di blasfemo
Che attenda al suo lavoro senza posa
non si potrebbe dire a onor del ver:
essa, allorché c'è da far, riposa
e non ha veste per il suo mestier

Il Valletto

SOLUZIONI DI IERI

Indovinello:
La nave passeggeri.
Aggiunta sillabica finale:
Calco, calcolo.

Cruciverba

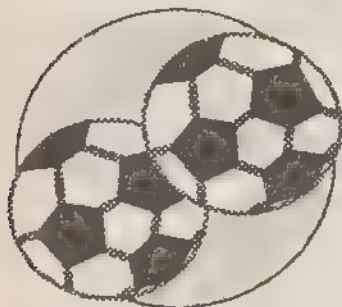
ATREDDANANAS
GUILLÉN CEN
ORTAS MESTO
CASCAMORTO
CARTACARBONE
ADIRIETTORI
GIACARTE ENO
LROMBAREDD
ICIEBANANAE
ARMORATRIS
RIVALEBRASS
ICONAETOLIA

OROSCOPO

Ariete	Gemelli	Leone	Bilancia	Sagittario	Aquario
21/3	20/5	22/7	23/9	23/11	21/1
20/4	20/6	23/8	22/10	21/12	19/2
Nel lavoro saprete evolvervi con molta abilità, ma dovete controllare molto bene la situazione finanziaria. In amore una soddisfazione dietro l'altra.	Sarete costretti ad affrontare impegni e incombenze gravose: sarete molto abili. Nella vita sentimentale si affaccia una persona straordinaria.	Qualche problema improvviso, nel lavoro; va affrontato e risolto con diplomazia e prudenza. Un sentimento nuovo e strano si fa strada in voi.	Sul lavoro il momento molto confuso: è bene chiarirsi le idee prima di prendere iniziative. Ottimi i rapporti con gli altri. In amore siete ingenui.	Nell'ambiente di lavoro sarete molto abili nell'evitare chiacchiere e schivare intrighi. Stimolanti e costruttivi i rapporti di amicizia.	La mattinata risulterà fruttuosa da diversi punti di vista: farete incontri interessanti per il lavoro e altro. Incontro serale carico di aspettative.
Toro	Cancro	Vergine	Scorpione	Capricorno	Pesci
21/4	21/6	24/8	23/10	22/12	20/2
19/5	21/7	22/9	22/11	20/1	20/3
I vostri obiettivi richiedono pazienza, quindi non scoraggiatevi se non volete ottenere risultati mediocri. Prima c'è amicizia, ma poi diventa affetto.	Nell'attività quotidiana fidatevi molto del vostro intuito: non vi farà sbagliare. Troncate una relazione che si trascina tristemente da tempo.	Qualche vantaggio finanziario in vista, vi risulterà gradito perché arriverà senza preavviso. I sentimenti vi fanno ancora paura.	Piccoli problemi finanziari si risolveranno presto grazie all'aiuto di una persona che vi stima. Siete ancora in cerca della passione amorosa.	Qualcosa di buono dovrebbe succedere da un momento all'altro nell'ambito del lavoro. In amore siete in una situazione di pericoloso stallo.	Gli incassi della giornata non sono buoni: ingegnatevi per trovare qualcosa di più adatto alla vostra preparazione. Perfetta intesa con un Capricorno.

CALCIO

INTER/E' L'ALLENATORE DEL MOMENTO



Le magie di Hodgson

Incompreso in patria, il tecnico finora ha fatto sfracelli all'estero

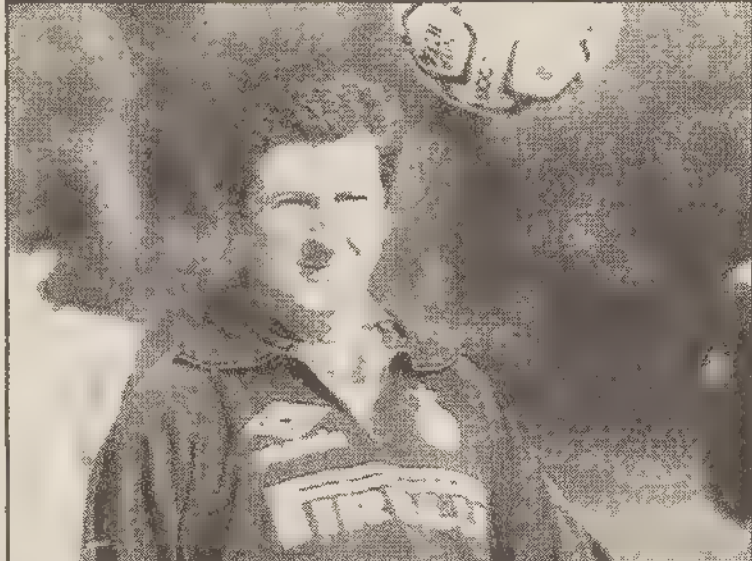
MARETTA SULLE PANCHINE Il Toro vuole licenziare Scoglio Su Mazzone l'ombra di Guidolin

TORINO — Tra il Torino e Scoglio si sta consumando il divorzio. Il presidente Calleri, dopo aver liquidato Sonetti, sarebbe adesso intenzionato a liberarsi della presenza del professore, il quale non è riuscito a portare i granata lontano dal fondo della classifica. La decisione è maturata domenica dopo un lungo colloquio che il presidente ha avuto col tecnico. Calleri è insoddisfatto dell'atteggiamento tattico e morale della squadra in occasione del pareggio interno col Cagliari, ha accusato Scoglio di non saper utilizzare al meglio i giocatori e di applicare un modulo che non è né zona né altro. Scoglio ha cercato di ribattere alle accuse e non ha consegnato le dimissioni come invece avrebbe voluto Calleri, il quale si è preso una notte di tempo per una decisione. E' molto probabile, però, che già oggi parta il siluro e che al posto del professore venga promosso Lido Vieri. Possibile anche l'arrivo di Materazzi, già esonerato a Bari. Calleri deciderà ovviamente dopo aver sentito i giocatori che più contano nello spogliatoio, che ora non vedrebbero più bene Scoglio.

Maretti in panchina anche a Roma. Il presidente Sensi ha però smentito il bersaglio a Carlo Mazzoni e l'arrivo di Francesco Guidolin dalla prossima stagione. «Confermo ancora una volta - prosegue Sensi - che l'allenatore Mazzoni gode della piena fiducia mia e della società e che da sempre gode dell'apprezzamento come persona e come professionista». Anche Guidolin ha qualcosa da dire. «E' solo una voce che si aggiunge alle tante che già esistono. Il fatto mi inorgolisce, ma vi posso assicurare che non ho avuto nessun contatto con i dirigenti della Roma né con nessun altro dirigente di qualsiasi altra grande squadra. Non ho mai sentito il vicepresidente della Roma si parla troppo di questi presunti trasferimenti e io si fa senza cognizione di causa. Ci sono troppe voci incontrollate e poco veritiere e questo, ritengo, dà poca credibilità al nostro campionato».

MILANO — Mister Hodgson ha colpito ancora. Domenica a Udine ha guidato l'Inter alla sesta vittoria consecutiva. E' l'allenatore del giorno e tutti vogliono saperne di più di questo inglese che ha la faccia da cameriere di casa Howard e un italiano cadenzato da inflessioni d'oltre Manica che sembrano quasi uscire da una barzelletta. Intanto vediamo la sua scheda: è nato a Londra il 9 agosto 1947. E' sposato con Sheila che è di Liverpool e ad ogni trasloco lo costringe a mettere in viaggio due casse piene dei dischi dei Beatles. Ha un figlio, Christopher, 24 anni, che ha fallito col calcio ed è diventato un discreto tennista. Col calcio giocato, comunque, anche lui non ha avuto grandi successi. Ha fatto il centrocampista nel Crystal Palace, poi Gravesend, Maidstone United e Ashford.

Roba, insomma, da poco con chiusura della carriera in Sudafrica a Pretoria. E poi l'idea di fare l'allenatore e l'abbozzo di un epatologo che gli servirà a fare strada: 1) L'obiettivo è il risultato attraverso il gioco; i buoni rapporti sono un



L'allenatore dell'Inter Hodgson.

aspetto secondario. 2) Nel calcio moderno contano cinque cose: il collettivo, il lavoro, l'applicazione, la disciplina, i particolari; 3) L'individualità viene dopo gli schemi.

4) Solo la ripetitività degli esercizi porta all'attuazione degli schemi; 5) Per fare buon calcio è necessario essere corti, occupare le fasce laterali e arrivare al cross attraverso passaggi brevi e movimenti senza palla; 6) La palla lunga è vietata; 7) Il calcio è materia di discussione per anelatori: gli altri non ci capi-

scono un acca: 8) Le critiche di chi non va al campo, hanno poco valore.

Incomincia duramente e al suo paese non ha molta fortuna. Forse non lo prendono nemmeno sul serio. Per farsi credere è costretto a trasferirsi in Svezia dove, tra Halmstad e Malmö, vince 7 scudetti e due coppe.

Gli svizzeri a questo punto lo chiamano a Neuchâtel e poi gli affidano la nazionale che lui qualifica per i mondiali USA e per quelli che nel 1998 si giocheranno in

Francia. Piace a Moratti che tenta con lui la carta fantasiosa giocata a suo tempo dal padre quando ingaggiò Heleno Herrera.

Mister Hodgson, invece, dopo un avvio molto discutibile, ha bruciato i tempi della popolarità. «Per me - dice - l'Italia è sempre stato un ricordo romantico. Ci venni per la prima volta che avevo 25 anni con degli amici: andammo a Sorrento. Mi piacciono le cose belle. Non mi stancherei mai di visitare Firenze o Bergamo alta, che Facchetti mi ha fatto scoprire. Certo, dell'Inghilterra mi manca la lingua, la cultura, il centro di Londra, i magazzini Harrod's, ma qui da voi ho trovato tante cose che mi fanno passare la nostalgia».

E Taveggia

saluta Moratti

Ma nel momento di maggior gloria, l'Inter perde anche pezzi. Il direttore generale Paolo Taveggia, voluto da Massimo Moratti, ieri ha rassegnato le dimissioni. Non per disaccordo ma per andare a ricoprire un altro incarico a livello internazionale.

NAZIONALE / SCARICATO BAGGIO

Sacchi: «Inghilterra solo per uomini veri»

POVERO MARCHEGIANI

Lo strano destino di Luca, simbolo di «piedi bucati»



voce di Pagliuca. Cominciò quel giorno la maledizione del portiere laziale: riserba ai Mondiali, utilizzato solo quando Pagliuca si fece squallificare, lasciato a casa da Sacchi che non conosce la parola perdono per i suoi portieri.

Eccellente tra i pali, straordinario nelle uscite, sfortunatissimo (o inadatto) a trattare il pallone con i piedi. E' ormai il marchio di Marchegiani. Quel pallone che i suoi quanti afferrano, attirano, sogliano, si vendica beffardamente con le sue scarpe. Salta spietato su una zolla del Delle Alpi quando il povero Luca tenta il rinvio sull'avanzata di Deschamps. Un infortunio che sembrava irripetibile. Macché, la partita dopo lo stesso pallone gli rimbalza sulla tibia a Cremona e bacia lo scatto assassino di Tentoni.

ROMA — Quello di domenica a Cremona è il terzo clamoroso infortunio di Luca Marchegiani (foto), portiere della Lazio. C'erano stati prima il dribbling sbagliato contro la Svizzera a Cagliari, che gli costò la nazionale, e il «disagio» contro la Juve a Torino Roma. Se fosse in auto e Blatter (l'inventore della regola che impedisce ai portieri di raccogliere con le mani i retropassaggi ndr) gli attraversasse la strada, beh, potrebbe anche metterlo sotto. Scherzi a parte, Luca Marchegiani è uno dei giocatori più seri, educati e onesti del nostro calcio.

Ma quella regoletta maligna di Kaiser Joseph il portiere della Lazio l'ha scontata amaramente sulla sua pelle. Ricordate? Due anni fa, Italia-Svizzera, a Cagliari.

Palla a Marchegiani in area, dribbling goffo su Chapuisat e gol elvetico. Rimontammo solo all'ultimo minuto con un gol di Erano. Non rimontò più, invece, Marchegiani, giubilato in fa-

Il tricolore laziale nasce di qui. Corsi e ricorsi storici: proprio contro la Juve, nella gara di andata, Marchegiani s'infortunò gravemente al ginocchio. Durante la sua assenza i ragazzi di Zeman hanno perso tutto: coppa Italia, Uefa e il treno per lo scudetto. Quando è rientrato i tifosi gli hanno dedicato uno striscione enorme: Bentornato, immenso Luca. Nessuno poteva immaginare un tracollo del genere.

I grandi, si dice, sanno essere più forti della sfortuna. E Marchegiani è certamente un grande portiere. Ma non abbastanza, pare, per salvare Zeman. Eh già. La fiducia per il tecnico boemo è sempre più a termine.

Poi Sacchi lancia il suo avviso ai naviganti: «Il gruppo al 90 per cento è fatto e loro lo sanno bene. Ma siamo assenti che se nei loro club non dimostreranno sufficienti motivazioni e sempre una buona condizione psicofisica, non verranno agli europei. Ho bisogno di giocatori di cui fidarmi, se ci accorgiamo che i loro comportamenti non saranno quelli ideali, ne sceglieremo altri».

FIRENZE — Il gruppo europeo è praticamente fatto, ma guai a chi mollerà potrebbe ritrovarsi fuori. Arrigo Sacchi mette le cose in chiaro, e lo fa per dare un senso al raduno prepasquale degli azzurri. Mentre le avversarie europee giocano, l'Italia si allena nel quartier generale di Coverciano, fino a domani. Sacchi proverà il nuovo Pagnin, ma soprattutto studierà Chiesa, che potrebbe essere la sorpresa in vista degli europei. Il ct azzurro è rimasto impressionato dallo Slavia che ha eliminato la Roma, ergo è preoccupato della Repubblica Ceca che sembrava l'avversaria più abbordabile del girone. Ammette che Mussi fa già parte della spedizione inglese, mentre augura a Benarrivo (come a Baggio) di riprendersi.

Il ct regala subito un'ammissione. «Il fatto che Mussi, Castagliari e Albertini siano qui anche se infortunati significa che fanno già parte del gruppo europeo».

Per Mussi è una promozione, ma per un parmigiano che sale ce n'è uno rimasto in sospeso. «Benarrivo non è in grandi condizioni, lo seguiamo con attenzione, ci auguriamo che si riprenda». Stesso discorso, ma un po' meno convinto, per Roberto Baggio: «Non faremo l'interesse suo e nostro se lo chiamassimo ora. Non sta vivendo uno dei suoi momenti migliori, mi auguro che si riprenda e si sblocchi, come è successo ai Mondiali. Tempo a disposizione ce n'è. Diverso il discorso di Zola: lui ha contribuito alla qualificazione, siamo agli europei anche grazie a lui».

Poi Sacchi lancia il suo avviso ai naviganti: «Il gruppo al 90 per cento è fatto e loro lo sanno bene. Ma siamo assenti che se nei loro club non dimostreranno sufficienti motivazioni e sempre una buona condizione psicofisica, non verranno agli europei. Ho bisogno di giocatori di cui fidarmi, se ci accorgiamo che i loro comportamenti non saranno quelli ideali, ne sceglieremo altri».

Calcio Mondo

I recuperi del 10 aprile: tutti in campo alle 20.30

MILANO — Sono in programma tutte alle 20.30 di mercoledì 10 aprile le gare della nona giornata di ritorno del campionato di serie A. In programma sabato 16 e domenica 17 marzo, non disputate a causa dello sciopero indetto dall'Aic. Lo ha ufficializzato, ieri, la Lega Nazionale Professionisti. Anche la partita Parma-Cremonese, che sarà trasmessa in diretta tv cripta da Tele+2, sarà giocata in contemporanea con le altre otto.

Campionato finito per Lopez: frattura dei malleoli

VICENZA — Campionato concluso per il capitano del Vicenza Giovanni Lopez, al quale è stata riscontrata la frattura composta di entrambi i malleoli della caviglia destra. La diagnosi è arrivata ieri mattina dopo una visita all'ospedale di Vicenza. All'uscita dal campo, ieri, dopo l'infortunio a metà del secondo tempo, sembrava che per Lopez si trattasse di una semplice distorsione ma la radiografia è stata impietosa. A Lopez verrà ingessato l'arto stamane nel reparto di ortopedia del nosocomio vicentino. I tempi di recupero, 60 giorni, troppi per sperare di rientrare per l'ultima giornata di campionato in programma il 12 maggio.

Europei: allarme per mucca pazza i camivori tedeschi hanno un piano

MONACO — L'epidemia di morbo della mucca pazza (encefalopatia bovina spugniforme) che ha colpito i bovini in Gran Bretagna rischia di avere ripercussioni anche sugli europei di calcio che si svolgeranno a giugno in Inghilterra. La nazionale tedesca ha un piano d'emergenza per portare con sé centinaia di chili di manzo di produzione nazionale. Il cuoco della squadra, Fritz Westermann, ha rivelato di essersi messo in contatto con un macellaio bavarese che potrebbe garantire la qualità della carne e ha già aiutato la nazionale in passato. Quasi tutti i paesi dell'Unione Europea e un numero crescente di paesi che non fanno parte del blocco hanno sospeso l'importazione di carne bovina dalla Gran Bretagna da quando è stato scoperto un possibile legame tra la Bse e il suo equivalente umano. La nazionale tedesca prevede di consumare circa 40 kg di carne al giorno nelle tre settimane di Euro '96 e nel precedente periodo di preparazione fissato in maggio nell'Irlanda del Nord.

Pairetto dirigerà l'incontro tra Inghilterra e Scozia

LONDRA — Toccherà al torinese Pierluigi Pairetto una delle partite più delicate del primo turno del prossimo campionato europeo di calcio, lo scontro del 15 giugno a Wembley tra Inghilterra e Scozia. All'arbitro italiano impegnato negli europei, il livornese Piero Ceccarini, le designazioni rese note ieri a Londra hanno assegnato Spagna-Bulgaria del nove giugno.

Quanto all'Italia, la partita dell'11 giugno con la Russia sarà diretta dallo scozzese Leslie Mottram, quella del 14 con la Repubblica Ceca dallo spagnolo Antonio Lopez Nieto e quella del 19 con la Germania dal belga Guy Goethals.

UDINESE / NEL DOPOPARTITA COLPITO DESIDERI

Una gomitata «galeotta»

Germania-Danimarca: sfida bianconera tra Bierhoff e Helveg

UDINE — Nove punti di vantaggio sulla quart'ultima in classifica (al momento, quel Torino bloccato sul pareggio domenica sera dal Cagliari) e otto partite ancora da disputare da qui al 12 maggio. Sì, l'Udinese continua a guardare dall'alto in basso praticamente mezza serie A (sono otto le squadre che la inseguono): una situazione sufficientemente tranquilla, anche se certo i bianconeri dovranno ora riprendere a fare punti.

La partita con l'Inter ha lasciato un pizzico d'amaro in bocca ai giocatori friulani, che non si sono mai arresi e che, di fronte a un'avversaria davvero superiore, hanno cercato fino all'ultimo istante di cogliere il gol del pareggio. Amaro in bocca e anche qualche polemica. Perché è stato delineato l'episodio del sottopassaggio: è, incredibile ma vero, il protagonista primo è stato Roy Hodgson, ritenendo Desideri responsabile dell'episodio che ha poi portato all'espulsione di Ince (evidentemente confondendolo con Bia: il difensore ha il numero 24, il centrocampista il 14), lo ha colpito con una gomitata alla bocca, facendogli saltare un «ponte».

L'incidente è chiuso — ha commentato ieri Desideri —, a fine partita ci siamo stretti la mano. Hodgson dice che episodi così ne ha visti a migliaia nella sua carriera? Mah, in Inghilterra forse. Del resto lì è normale che gli allenatori picchino i giocatori, come è successo anche a Bonetti...

A proposito di Inghilterra. Sulla strada che porta all'Europeo, la Germania affronterà domani sera la Danimarca. E sarà un piccolo derby bianconero: si troveranno infatti di fronte Bierhoff ed Helveg.

E così, con l'appuntamento internazionale di metà settimana, l'attenzione si sposta già al prossimo turno, quando l'Udinese riceverà la Sampdoria per quello che sarà l'ultimo posticipo televisivo della stagione. Sotto i riflettori della pay tv i bianconeri saranno chiamati a cogliere tre punti importanti sulla strada della tranquillità.

g. bar.

CALCIO



TRIESTINA / E' UN PREGIO MA ANCHE UN DIFETTO

Un mostro di regolarità

Troppi pareggi (e pure tanti assenti) per l'Alabarda

TRIESTE — Anche quando tira solo a campare, come a Imola, la Triestina vive più decorosamente delle sue inseguitrici. Non tutti i pareggi vengono quindi per nuocere. La Vis Pesaro, dopo undici risultati utili consecutivi, è crollata di schianto a Forlì: la Fermana a Cento è riuscita a impattare una partita che aveva ormai vinto. Ma i marchigiani possono consolarsi perché sono in buona compagnia. Chi ha memoria lunga si ricorderà che anche l'Alabarda, alla seconda giornata, aveva gettato al vento i tre punti da quelle parti. Anche i rovesci di Giorgione e San Donà portano acqua ai muli-

no della Triestina che ora è a +4 dalla sesta. Attenzione, però, se alcune squadre hanno frenato, altre invece hanno sensibilmente aumentato la velocità. Alludiamo in primis al Rimini che con il sacco di Castelfranco Veneto si è avvicinato al gruppo delle prime. Potrà essere pericoloso allo sprint. La formazione di Roselli rischia invece di perdere di vista Livorno e Ternana.

La Triestina, come più volte abbiamo evidenziato, è un modello di regolarità ma raramente tenta l'accelerazione per cui alla fine la troviamo sempre lì, in una posizione ideale per i play-off, meno buona

per la lotta al vertice. Anche i numeri certificano la continuità di rendimento (ma anche la staticità) degli alabaristi che hanno pareggiato 14 partite (troppe) e vinto solo 10. In compenso hanno piegato la testa solo in tre occasioni, appena una in più della capolista Treviso.

Roselli alla vigilia dell'incontro aveva affermato che un punto conquistato con dignità poteva essere un risultato accettabile, data la situazione di emergenza. E' quello che più o meno è accaduto su campo: la Triestina in avanti non è quasi esistita ma anche gli emiliani hanno fatto poco. A «sporcare» il pari sono

state le ammonizioni comminate a Zocchi e a Birtig. Erano già difficili cosicché la squalifica pare inevitabile. Questa prospettiva rischia di togliere il sonno al povero Roselli che non sa più cosa inventarsi per cercare di confezionare ogni domenica una formazione attendibile e ben bilanciata.

Domenica contro il Fano mancheranno in pratica quattro difensori: i due indisiplinati più Ubaldo e Battiston. La Triestina è sicuramente sfortunata, perché negli ultimi quattro mesi c'è sempre qualcuno che si fa male, ma la panchina è anche tremendamente corta per una squadra che mira in alto. Ben vengano i giovani della

UNDER 21 / EUROPEI

Problemi per Maldini: Panucci inutilizzabile per la gara di Palermo

PALERMO — L'ennesima avventura di Cesare Maldini e della sua under 21 parte con un Panucci in meno. Fino all'ultimo momento il tecnico azzurro ha sperato che il difensore milanista superasse la squalifica al bicipite femorale che lo affligge da qualche giorno, poi domenica i medici federali hanno ricevuto la telefonata dai loro colleghi rossoneri che annunciavano l'impossibilità di schierare Panucci nel ritorno dei quarti di finale dell'europeo contro il Portogallo in programma domani a Palermo.

Maldini ovverà all'assenza del capitano, uno dei reduci della finale dello scorso europeo vinta a Montpelier proprio contro il Portogallo, riportando in difesa Fresi, schierato a centrocampo a Lisbona il 13 marzo. La novità vera però, sebbene ventilata da Maldini due settimane fa, è nel fatto che molto probabilmente il tecnico punterà su un tridente offensivo con Del Piero alle spalle delle due punte Vieri e Delvecchio. Lo juventino ieri è arrivato nella tarda mattinata da Milano, dopo che domenica sera non era riuscito a raggiungere la Sicilia a causa della chiusura dell'aeroporto di Firenze. «Dobbiamo stare attenti - ha tenuto a dire Maldini - a non andare allo sbaraglio. Prendere un gol potrebbe esserci fatale».

CALCIO A5 / ULTIMO TEST A PALMANOVA I convocati di Bertuzzi

Domani, alle 20, nella palestra di Palmanova, il selezionatore della rappresentativa regionale di calcio a 5, Lorenzo Bertuzzi, terrà l'ultimo allenamento in vista della trasferta in Liguria. Ieri una seduta si è tenuta a Grado.

Questi i giocatori convocati. Portieri: Matteo Orzan (Monfalcone) e Pierangelo Salfa (Sporting Five).

Difensori: Simone Faillace (Monfalcone), Francesco Disnan e Marco Mason (Udinese), Gregoris (Sporting Five), Paolo Libertò (Due Rose Grado).

Attaccanti: Michel Raffi (Sporting), Massimo Genna (Manzano), Marco Vicario (Friuli Udine), Davide Cescutti e Diego Pivetta (Portonone), Luca Simonella (Maniago 90), Samuel Pozzetto (Due Rose Grado).

Calcio a 5: poche squadre ma aumentano gli appassionati

TRIESTE — Conto alla rovescia per la rappresentativa regionale di calcio a 5 che da venerdì a domenica sarà impegnata a Torre Boldone (provincia di Bergamo) nel «Torneo delle Regioni» contro le rappresentative di Liguria e Lombardia. Il commissario tecnico Lorenzo Bertuzzi, che dallo scorso dicembre ha promosso numerosi allenamenti e che sta rifinando la preparazione nelle sedi di Grado e Palmanova, di fatto ha sciolto ogni riserva sui 14 atleti che sabato si trasferiranno al palasport «Donizetti» di

Torre Boldone dove, alle 17, saranno chiamati a difendere i colori della nostra regione nella prima delle due gare in programma contro la Liguria.

Domenica, sempre alle 17, il match con i lombardi, deciderà la conclusione del triangolare che si aprirà venerdì con la partita tra Liguria e Lombardia.

Bertuzzi, si può essere ottimisti sull'esito della manifestazione?

«Direi di sì, anche se Lombardia e Liguria indubbiamente godono di un bacino di prelievo nettamente superiore al nostro, specie i liguri. La Lombardia vanta ben 64 formazioni nella categoria, la Liguria 15, a fronte delle nostre 11. Come si evince chiaramente, l'ampia scelta del giocatore privilegia soprattutto la Lombardia, che nella scorsa edizione è stata piegata in finale dal Lazio. La Liguria, invece, è alla nostra portata. Comunque sia non partiamo certamente spacciati».

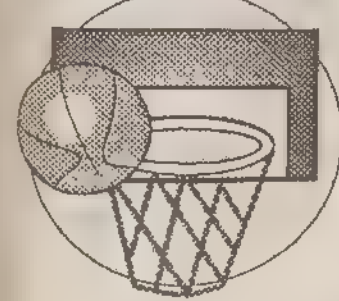
Il Torneo delle Regioni offre lo spunto per un'analisi sulla realtà del calcio a 5 in regione, da una decina di anni ormai sviluppatosi negli ormai

club, si introduce il discorso sulla serie C. Ci sono 11 squadre trainate dall'irresistibile Manzano tuttora imbattuto e a punteggio pieno, ormai prossimo all'approdo tra i cadetti. Ma se tutti questi quintetti partecipano a un torneo regolarmente affiliati alla Fige, ce ne sono degli altri sviluppati a livello amatoriale, che ingaggiano contese per conto loro. Per esempio è il caso di una trentina di formazioni che raggruppate in due giorni, si battono in un torneo denominato «Friuli collinare» inscenando schermaglie sui rettangoli del ca-

polongo friulano e nel Ligure. Inoltre c'è un'altra competizione nel Pordenonese. A prima vista una dispersione di forze e di mezzi che, fusi, consentirebbero un ampliamento e un frazionamento del campionato in grande stile a livello agonistico. Una considerazione, la nostra, volutamente girata allo stesso Bertuzzi. «E' vero, se tutte queste realtà si unificassero sotto l'egida della Fige, allora si che si assisterebbe a campionati variati e di interesse maggiore. Ma non è detto che ciò non possa attuarsi».

Moreno Marcatti

BASKET



SERIE A1 / IN CAMPO LE REDUCI DALLE FINAL FOUR

Quattro posticipi di lusso Bologna1 «vede» la vetta

SERIE A1 / IL VERTICE DEI PRESIDENTI

Futuro a 18 squadre A2 «universitaria»

BOLOGNA — Una Serie A1 competitiva a 18 squadre col blocco delle retrocessioni per tre stagioni e una A2 che si propone come una via di mezzo tra la filosofia del campionato universitario statunitense e la Cba, la seconda lega Usa. Sono queste le basi sulle quali i presidenti delle società di A1 (oggi tocca a quella dell'A2).

La linea del campionato a 18 è stata portata avanti dai due patron bolognesi, Cazzola (Buckler) e Seragnoli (Teamsystem, ieri rappresentato dal presidente fortitudo Pambili).

La riunione, iniziata alle 18, si è protratta fino a tarda sera. Non è servita, tuttavia, a fugare tutti i dubbi e soprattutto a definire la posizione di chi, come l'Illycaffè, si sente tra color che sono sospesi. La situazione è complessa. Col blocco delle retrocessioni a partire dal '96-'97, Trieste rimane in A2. Praticamente, cioè, la situazione rimarrebbe quella che descrive ora la classifica. Ma ieri non è stato affrontato il nodo dei bilanci e ogni società dovrà superare a pieni voti l'esame della Comtec. Trieste fino a giugno potrà quindi coltivare la speranza di rientrare dalla finestra.

Quanto alla A2, si va verso il ritorno del doppio straniero e la deflascizzazione per compensare l'imposizione di un numero fisso di Under 22 da impiegare.

MILANO — Il primo giro d'orologio del basket dura 48 ore. La giornata inaugurale della seconda fase, quella cosiddetta appunto dell'orologio, si snoda in due tempi: domenica e oggi. Le 4 squadre reduci dalla final four di Coppa Italia hanno avuto un riposo supplementare.

Nei posticipi odierni, ci sono partite decisamente interessanti. La Buckler può dare la scalata al primo posto solitario, ospitando la Nuova Tirrenia. Strano destino: a Roma, nell'ultima partita della stagione regolare, l'altra settimana, la squadra di Bucci ha perso il primato, oggi potrebbe riottenerlo proprio attraverso lo stesso avversario. Tuttavia il confronto propone due formazioni in condizione psicofisica ben diversa: Bologna è incrinata (Abbio out, Carena col dolore alla mano, Morandotti squalificato) e viene da un periodo-no; Roma vive un momento di esaltazione e ha convinzione nei propri mezzi.

Un'altra squadra in buona condizione è la Benetton che stasera ospiterà la Scavolini, reduce dall'ennesima delusione stagionale, l'ultimo posto in Coppa Italia. Il pronostico è tutto a favore dei trevigiani.

Altro appuntamento di rilievo, quello del Forum di Assago, dove la Stefanel, reduce dalla conquista della Coppa Italia, ospita la Madigan Pistoia, che in classifica è immediatamente alle sue spalle: Tanjevic ha messo ripetutamente in guardia i suoi dalle insidie di una partita che potrebbe trovare i milanesi «scarichi», dopo la conquista del primo trofeo.

Completa la giornata l'incontro fra Mash Verona e Teorema. E' gara da «uno fisso», visto che i milanesi non hanno più nulla da chiedere. Verona ha invece l'occasione di festeggiare il secondo posto in Coppa Italia, che l'ha riproiettata in una dimensione europea per il '97.

ATLETICA / PROBABILE FORFAIT DEL CUBANO

Atlanta senza una «stella» Pedroso finisce sotto i ferri



Ivan Pedroso

CITTA' DEL CAPO — Il cubano Ivan Pedroso rischia di non poter partecipare ai prossimi giochi di Atlanta. Il campione del mondo di salto in lungo è stato operato ieri a causa di uno strappo alla caviglia sinistra e secondo Alberto Juantorena, membro del consiglio della IAAF, riunito in questi giorni a Città del Capo, la sua partecipazione alle olimpiadi è molto compromessa.

Pedroso si è infortunato di recente a L'Avana durante una riunione di atletica. Per i Giochi si tratterebbe di un'assenza importante.

Pedroso è un personaggio che riesce sempre a fare discutere (basti pensare al contestato record al Sestriere dello scorso anno) ma anche una delle poche autentiche stelle dello scenario internazionale. E l'attenzione che il Cio ha nei confronti delle attrazio-

ni è risaputo, come conferma la decisione di spostare date e orari per agevolare le esibizioni di Johnson.

Per una defezione a Atlanta, ecco un incredibile ritorno. Ieri il Consiglio della IAAF ha tolto la squalifica a Diane Modahl. La Federazione internazionale di atletica considera che ci siano «seri elementi di dubbio» sulla positività della britannica.

La 29enne ex campionessa del Commonwealth degli 800 metri era stata sospesa nel giugno '94 per quattro anni dopo essere stata trovata positiva agli anabolizzanti.

L'atleta ha sempre contestato la validità delle analisi effettuate dal laboratorio di Lisbona. Era stato richiesto anche un terzo test, che però non è stato fatto per il rifiuto delle autorità portoghesi.

FLASH

SCI: KOSTNER

TRICOLORI
PONTE DI LEGNO — L'azzurra Isolde Kostner ha conquistato sulla pista «Casola» di Pontedilegno il titolo italiano assoluto di slalom gigante. Col tempo complessivo di 1'57"85 la ventunenne di Ortisei ha preceduto Lara Magoni (27 anni) e Sabina Panzani, 25 anni, rispettivamente di 9/10 e 1/45.

TENNIS: DAVIS

AZZURRI

ROMA — Renzo Furlan, Andrea Gaudenzi, Stefano Pescosolidi e Diego Nargiso sono i quattro azzurri convocati da Adriano Panatta per l'incontro contro il Sudafrica in programma dal 5 al 7 aprile a Roma per i quarti di finale della Coppa Davis.

CICLISMO:

VINCE ZABEL

GERONA — Il tedesco Erik Zabel si è imposto in volata, davanti a Stefano Zanini, nella prima tappa della Settimana Catalana.

PARALIZZATO

CHIEDE I DANNI

LONDRA — Un giovane rugbista inglese, rimasto paralizzato dopo un incidente di gioco durante una partita tra under 19 nel '91, ha chiesto un milione di sterline di danni all'arbitro dell'incontro e a uno dei suoi avversari. Ben Smoldon, 21 anni, accusa l'arbitro del match di negligenza per non avere fatto rispettare le regole e non avere controllato una fase di gioco potenzialmente pericolosa.

PALLAMANO:

MONDIALI SENIOR

ROMA — L'Italia organizzerà i prossimi campionati Europei di pallamano senior maschile nel 1998. La manifestazione si svolgerà tra maggio e giugno. L'Italia ha preceduto nelle preferenze Svezia, Norvegia e Austria.

ILLYCAFFE' / LA SCONFITTA CON LA CAGIVA RIPROPONE UN VECCHIO VIZIO

Trieste, che allergia alle volate

Ha perso 9 finali aperti su 11 - Ancora ritardata la trattativa per Williams



Jeon Crudup

TRIESTE — Nove sconfitte, due vittorie. Gli arrivi in volata decisamente non si aggiungono all'Illycaffè. Nei finali punto a punto i triestini ricordano quei ciclisti che si incaponiscono in fughe chilometriche, danno battaglia su ogni cavalcavia ma si piantano in vista del traguardo, mancando dello spunto vincente. Insomma, la sindrome di Coppelillo...

Non si tratta solo una curiosità statistica. Ci siamo presi la briga di controllare e abbiamo scoperto una nuova chiave di lettura del campionato biancorosso. In questa stagione, per ben 11 volte (oltre un terzo degli incontri) l'Illycaffè si è trovata alle prese con scarti di cinque punti a 180 secondi dal termine. Ha perso la volata due volte con la Nuova Tirrenia, a Casalecchio con la Teamsystem, a Siena, a Milano con Teorema e in casa con Madigan, Scavolini, Mash e, appunto, domenica scorsa con la Cagiva. È riuscita a spuntarla, sempre a Chiabola, solo con l'Ortita e con Milano.

Alla squadra, quindi, è mancata spesso la freddezza necessaria a risolvere i finali tormentati. In diverse occasioni ci sono state scelte affrettate al tiro e curiosamente quasi sempre da parte degli stranieri che si sono alternati in biancorosso. In almeno due occasioni a lasciare perplessi sono state le decisioni arbitrali (a Siena e con la Cagiva).

La sconfitta con Varese, comunque, non lascia il segno. Da domenica anche la matematica annuncia la retrocessione in A2 ma il verdetto era stato am-

piamente anticipato dal k.o. con la Cx di 7 giorni prima. Non sposta di una virgola la sostanza della stagione triestina, così come del resto accadrà con le rimanenti partite a parte il test con la Teorema, buono per mettere sotto chiave il tredicesimo posto e le relative chances di ripescaggio.

Domenica l'Illycaffè sarà a Pesaro e «rischia» di mettere in vetrina il futuro play dei marchigiani. Paolo Calbini, infatti, rappresenta una di quei nodi di mercato che dovranno essere affrontati tra breve, indipendentemente dalle trattative societarie. Il regista è in prestito e Trieste non vorrebbe mollarlo. Bianchini, però, dev'essere stufo di sentirsi rinfacciare dalla tifoseria la mancanza di un «1» dignitoso. L'altro nodo è legato a Michael Williams. In via Lazzaretto Vecchio cercano di ritardare il più possibile il confronto col procuratore del «danesino». L'agente naturalmente spinge per un incontro in tempi brevi, visto che i 26 punti-gara di Michelino trovano estimatori, la società frena, non conoscendo né il budget né il campionato in cui militerà il prossimo anno.

Esiste un aspetto del mercato che vede invece l'Illycaffè solo nel pannello della concupita. La piazza mantiene il suo prestigio e parecchi allenatori attualmente a spasso gradirebbero la sistemazione. Uno si è materializzato a Chiabola giorni fa per una «visita di cortesia»: Hruby (ex Rimini), triestino di nascita e pesarese di formazione cestistica.

B1 / A CHIARBOLA (ORE 18) COL PARMA

Udine apre le porte per il test salvezza

TRIESTE — Falliti i primi tre appuntamenti della poule salvezza, il Latte Carso Udine si gioca stasera a Chiabola (inizio alle 18, ingresso libero) una fetta davvero cospicua delle residue possibilità di permanenza nella categoria. 40 minuti in cui la squadra di McMillen non può davvero sbagliare, opposta a quel Rappers Parma che, con due vittorie all'attivo, rappresenta proprio la formazione su cui Portesani e soci dovranno fare la corsa nelle ultime 7 giornate.

I precedenti (successo sia all'andata, sia al ritorno) parlano a favore dei friulani, ma il coach McMillen rivela ulteriori motivi di ottimismo: «In settimana — spiega il tecnico — abbiamo lavorato bene. La squadra è a posto fisicamente (solo Lorenzi è in forse per problemi alla schiena) e anche mentalmente non ha patito cedimenti a seguito delle recenti sconfitte. Sappiamo che dobbiamo vincere a tutti i costi, ma ciò non deve rappresentarci un problema».

Massimo Gostoli

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 12 PAROLE
Gli avvisi si ordinano presso le sedi della SOCIETA' PUBBLICITA' EDITORIALE S.p.A.

TRIESTE: sportello via Luigi Einaudi 3/b Galleria Terzetto 11, tel./fax 040/366766. Orario 8.30-12.30, 15-18.30. Tutti i giorni feriali. Sabato: 8.30-12.30. **UDINE:** via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630. **GORIZIA:** corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354. **MONFALCONE:** largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798829. **PORDENONE:** via Lgo S. Giovanni 9, tel. 0434/553670, fax 0434/553670. **MILANO:** Direzione: viale Milano/Orto, strada 3/a, Palazzo B/10, 20090 Assago, tel. 02/577713, sportello via G.B. Pirelli 30, tel. 02/66715275, fax 02/66715275. **BERGAMO:** via G. D'Alzano 4/t, tel. 035/222100, fax 035/212304. **BOLOGNA:** sportello via Gramsci 7, tel. 051/253267, fax 051/253262. **BRESCIA:** via

S. Martino della Battaglia 2, tel./fax 030/42353; **FIRENZE:** sportello viale Giovine Italia 17 (angolo via Paoliera), tel. 055/2346043; **LODI:** via Marsala 55, tel. 0371/427220; **MONZA:** corso Vittorio Emanuele 1, tel. 039/2301008, fax 039/360701; **ROMA:** lungotevere Arnaldo da Brescia 10, tel. 06/32392330, fax 06/3202878; **TORINO:** corso Massimo d'Azeglio 60, tel. 011/6688555, fax 011/6684094.

La SOCIETA' PUBBLICITA' EDITORIALE non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione. In caso di mancata distribuzione del giornale, per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche. In TUTTE le rubriche verranno accettati avvisi TALENTE in neretto a tariffa doppia.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'in-

teresse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danno o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 lavoro personale servizio - richieste; 2 lavoro personale servizio - offerte; 3 impiego e lavoro - richieste; 4 impiego e lavoro - offerte; 5 rappresentanti - piazzisti; 6 lavoro a domicilio artigianato; 7 professionisti - consulenza; 8 istruzione; 9 vendite d'occasione; 10 acquisti d'occasione; 11 mobili e pianoforti; 12 commerciali; 13 alimentari; 14 auto, moto, cicl; 15 roulotte, nautica, sport; 16 stanze e pensioni - richieste; 17 stanze e pensioni - offerte; 18 appartamenti e locali - richieste affitto; 19 appartamenti e locali offerte affitto; 20 capitali, aziende; 21 case, ville, terreni - acquisti; 22 case, ville, terreni - vendite; 23 turismo, villeggiature; 24 smarrimenti; 25 animali; 26 matrimoniali; 27 diversi.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicata, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola: numeri 1-3 lire 700 feriali, festivo + feriali lire 1100; numeri 2-4 - 5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 lire 1700 feriali, festivo + feriali 2500, numeri 20 - 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 26 - 27 lire 1850 feriali, festivo + feriali lire 2800. L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Dopo tale orario gli annunci verranno pubblicati, con carattere neretto, nella rubrica «avvisi urgenti», applicando la tariffa prevista.

COMUNE DI TRIESTE

Settore 15.0 - Economato Unità Operativa Acquisti
Piazza dell'Unità d'Italia 4
tel. 040/6754521 - fax 040/6754931

Procedura di informazione preliminare a norma della direttiva Cee 93/36/CEE Consiglio del 14.6.1993
Il Comune di Trieste procederà, durante l'anno 1996, ad espletare appositamente gara di appalto volta alla definizione del sottoindicato contratto di fornitura della durata di un anno:

Prodotti alimentari: suddivisi in tre lotti unici e indivisibili: PANE-ORTOFRUTTICOLI - GENERI VARI (carni, latticini, olii, vini, salumi, paste, acque, surgelati, uova, dolci, caffè, ecc.). Importo complessivo presunto, IVA esclusa L. 1.000.000.000 (un miliardo).

Data presunta inizio-fine delle procedure di aggiudicazione: SETTEMBRE-DICEMBRE.

Trieste, 20 marzo 1996 **IL DIRIGENTE DI SETTORE** (dott. Gianfranco Orel)

Impiego e lavoro offerte

AZIENDA assume carpentiere ferro-capace e operaio generico con patente C con referenza. Telefonare orario ufficio 0481/69058. (C258)

AZIENDA settore arredamenti interni cerca collaboratore anche part-time per ampliamento settore commerciale. Scrivere a Casseta 8/A8 Spe 33100 Udine. (G2685)

GORIZIA cerca collaboratori per telemarketing. Telefonare allo 0481/30592 dalle 16.30 alle 20. (D00)

INFERMIERA diplomata 20-30enne cercasi per Figliarella Monfalcone. Richiedesi bella presenza, predisposizione al contatto con pubblico. Telefonare per appuntamento colloquio 0481/411055 ore 10-12 (C257)

LA Gradese Coop. autotrasporti ricerca per assunzione un meccanico con esperienza riparazioni autobus/mezzi pesanti e autista in possesso di patente D-E. Telefonare 0431/8001328. (C0246)

LAVORANTE parrucchiere massimo trentaduenne solo se veramente capace cerca. Telefonare pomeriggio al 418300 Salone. (A3511)

Rappresentanti

AZIENDA nazionale leader di settore ricerca concessionari per vendita nuovo esclusivo prodotto brevettato privo di concorrenza. Utile - minimo assicurato 200.000.000 annui. Richiesta serietà e professionalità. Telefonare per informazioni 030/3384137, 030/3700894. (G213872)

SELEZIONIAMO in Friuli agenti 25/40 anni, significativa esperienza vendita servizi al privato, auto propria, buona presenza. Forniamo nominativi potenziali clienti acquistati pubblicamente. Guadagno iniziale lordo L. 7.300.000. Inviare curriculum: Senlui Studio via Bersaglieri 5/C 40125 Bologna. (GB0)

Commerciali

ARABIA, Kuwait, Emirati introdotti continui viaggi ampio portafoglio clientela araba promuovrebbero vendita esportazione. Antares Milano 02/67075156 fax 67072134. (G228)

GIULIO bernardi numismatico compra e vende oro e monete. Via Roma 3 (primo piano). (A099)

Auto-moto-cicli

A.A. AUTODEMOLIZIONE ritira macchine da demolire anche sul posto. Tel. 040/566355. (A3534)

CONCESSIONARIA Alfa Romeo Bigot - Mariano del Friuli - tel. 0481/69281 acquista auto usate immatricolate dal '90 in poi. (B00)

Appartamenti e locali offerte d'affitto

GORIZIA centro affittasi ufficio. Telefonare ore ufficio 0481/530089. (B00)

Capitali - Aziende

A.A. QUALSIASI categoria a norma di legge finanziaria qualsiasi cifra velocemente. 0422/423994 - 424186. (GPd)

A.A. VOLETE cedere la vostra attività per contanti celermente. 0422/825333. (G.PD)

STUDIO BANCO FINANZIAMENTI E BOLLETTINI POSTALI 10.000.000 rate 200.000. **IN 2 ORE** 040/630992

A Lugano Svizzera finanziaria a tutte le categorie per qualsiasi importo e operazione. Tel. 0041 91/9944475. (A099666)

ATTENZIONE la serietà fa la differenza, finanziarie realistiche a norma di legge aziende e privati qualsiasi cifra e operazione. 049/8710657. (GPd)

FINANZIAMENTI tutta Italia

tutte categorie qualsiasi importo mutui liquidità fiduciarie cessione quinto risposta immediata 049/8626190. (G230720)

GIOIELLERIA centralissima arredamento nuovo affitto minimo vendesi con eventuali facilitazioni pagamento. Tel. 273273. (A00)

CREDIT EST srl PRESTITI ANCHE PICCOLI PROVAZIONE GRATUITA ESITO IN GIORNO RESTITUZIONE A BOLLETTINI MENSILI. **Via S. Leonardo 17** tel. 0434025 - Trieste. Fogli analitici in loco

TASSI antiusura, prestiti agevolati, risolviamo qualsiasi problema, privati, aziende senza limite. Importo protetti cessione V, visita domicilio gratuita. Tel. 049/8752870.

Case-villa-terreni acquisti

APPARTAMENTO luminoso soggiorno, camera, cameretta, cucina, bagno, poggolo. Cerchiamo in acquisto. Cuz-zat 040/636128. (A3447)

Case-villa-terreni vendite

A.A.A. ECCARDI via D'Alviano recente piano alto asse-ceno cucina soggiorno tre stanze servizi ripostiglio poggolo ottimo condizioni 225.000.000 040/634075. (A3544)

Case-villa-terreni vendite

A.A.A. ECCARDI via D'Alviano recente piano alto asse-ceno cucina soggiorno tre stanze servizi ripostiglio poggolo ottimo condizioni 225.000.000 040/634075. (A3544)

EDILIZIA convenzionata in avanzato corso di costruzione via Ponzanino appartamenti con 2 stanze e con mansarda mutuo concesso al tasso del 2% fisso. Telefonare al pomeriggio Edile Valverde 391308 - 392863. (A3500)

GORIZIA ADRIA 0481/413150 appartamento 4 letto doppi servizi garage ottime condizioni 240.000.000. (C00)

GORIZIA ADRIA 0481/413150 loc. Pluma alloggio in bifamiliare oltre 1.000 mq giardino privato 2 letto doppi servizi taverna 240.000.000. (C00)

GORIZIA ADRIA 0481/413150 S. Floriano villa singola con 2.000 mq di terreno ampia metratura 280.000.000. (C00)

GORIZIA ADRIA 0481/413150 via Degli Scogli ultima villa singola con ampio giardino privato ottime rifiniture visita cantiere 14.30-17. Vendita diretta. (C00)

IMPRESA vende via Commerciale 146/1 alloggi 2-3-4 stanze anche con taverno o mansarda posti macchina o box. Pronta consegna. Ufficio sul posto dalle 16 alle 19, tel. 44608, fuori orario tel. 0338/6053573. (A099)

MONFALCONE ADRIA 0481/413150 appartamento 2 camere soggiorno cucina 75 mq 110.000.000. (C00)

MONFALCONE ADRIA 0481/413150 appartamento 2 camere perfeite condizioni. Autotreno 80.000.000. (A3544)

MONFALCONE ADRIA 0481/413150 loc. S. Pier d'Isone appartamento 2 letto garage 100.000.000. (C00)

MONFALCONE GABETTI Op. Imm. vende Fiumicello villa 1300 mq di giardino ampio spazi interni con possibilità due appartamenti. Tel. 0481/44611. (C00)

MONFALCONE GABETTI Op. Imm. vende Ronchi appartamento centrale primo ingresso tre letto doppi servizi mansarda cantina e garage. Tel. 0481/44611. (C00)

MONFALCONE GABETTI Op. Imm. vende S. Pier d'Isone villa con giardino su due livelli e mansarda ottime rifiniture. Informazioni presso nostro ufficio. Tel. 0481/44611. (C00)

MONFALCONE GABETTI Op. Imm. vende vicinanze centro villetta con giardino finiture personalizzate. Visione progetti presso nostri uffici. Tel. 0481/44611. (C00)

MONFALCONE KRONOS appartamento in palazzina, 2 camere letto, garage, cantina, termocautonoma, recente ristrutturazione, giardino condominiale 127.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS appartamento piano rialzato, cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, ripostiglio, garage, riscaldamento autonomo, giardino condominiale. 125.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS centralissimo appartamento viale S. Marco, bicamerale, soggiorno/pranzo, terrazzo verandato, box auto, cantina. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Doberdò, zona residenziale, lotti edificabili, prezzo interessante. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Gradisca, disponiamo lotti pronti edificabili a partire da 1.000 mq. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Gradisca, in villa appartamento nuovi, ottime finiture, prossima consegna, giardino privato, ampia mansarda. Da 160.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Pieris, ampio appartamento bicamerale recentemente ristrutturato, cucina abitabile, matrimoniale con guardaroba, ottime finiture, riscaldamento autonomo. 144.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Pieris, appartamento primo e unico piano, una camera, recente ristrutturazione, riscaldamento autonomo. 91.000.000. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Pieris, villetta indipendente, oltre 400 mq giardino, disposta su un unico livello, ampio scantinato. 0481/411430. (C00)

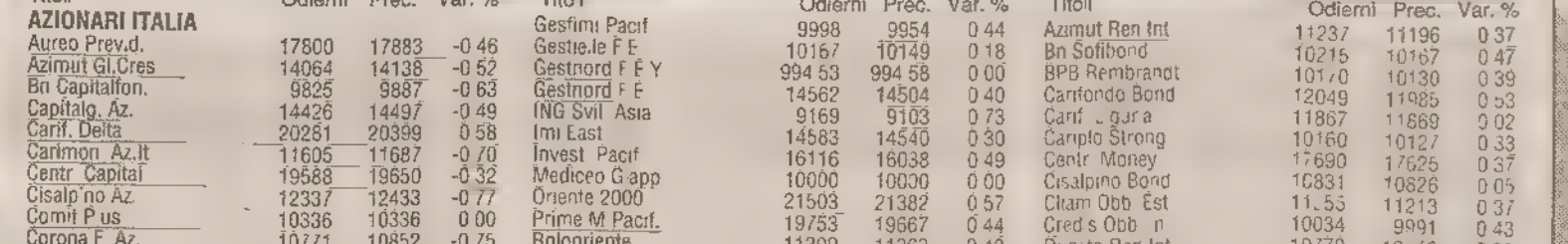
MONFALCONE KRONOS Pieris, ottimo appartamento in palazzina, bicamerale, doppio box macchina, giardino condominiale. 0481/411430. (C00)

MONFALCONE KRONOS Ronchi, villetta indipendente, oltre 400 mq giardino, disposta su un unico livello, ampio scantinato. 0481/411430. (C00)

MAESTRO Clary cartomante psicoveggente astrosensitivo magia esoterica. Trieste 040/762114 - 0336/644513 (A2390)

MONFALCONE KRONOS Ronchi, zona Contado 2 bifamiliari in costruzione, consegna 1996. Ottime finiture. 0481/411430. (C00)

Var	%	Titre
0		



Corona F Sm C	10405	10437	-0.31	S. Paolo H Pac	9863	9813	0.51	Epta92	15768	15719	0.31
Euromob Risk F	20573	20597	-0.12	Select Pacif.	10936	10887	0.45	Euromob Bond F	15347	15284	0.41

Fondinvest 1	16436	16528	0.36	Fondinvest 2	9139	8998	157	Fondinvest 3	14238	14172	0.47
Fondinvest 3	15617	15691	-0.47	Fondinvest 4	12643	12556	89	Fondinvest 5	14238	14172	0.47
Fondinvest 5	9266	9317	0.55	Fondinvest 6	807	8067	0.00	Fondinvest 7	14238	14172	0.47

Gallio	12631	126	0,36	Fondic. Ato P	12967	12892	0,66	Gestfina Planet	9633	9786	0,18
Geronimo Cat	12672	1273	0,35	Fondic. P m P	13230	13163	0,96	Gestfina G ob	14	14	0,76
Giallo	14030	1491	0,31	Fondic. F m F	10405	10297	1,63	Gestfina B ond	13	13	0,73
Gestelle B	11141	11173	0,29	Gestelle F m F	10382	10312	0,49	Gestf Ob in	10693	10695	0,26
Grifogiba	9663	9890	0,27	Gestfond P m	10200	10224	0,71	Imbond	18797	18497	0,44
Gril	16178	16203	0,15	ING SVL F m E	8666	8656	1,29	Im Bond Man	9901	9895	0,45
Imindustria	14155	14133	0,16	Medico Am Int	3353	3255	3,58	Im Bond B	11112	11112	0,13
Industria Rom	12703	12767	0,50	Medico Asa	10000	10000	0,00	Isagnt Obb Int	14997	14919	0,39
Inters Azion	22131	22236	0,47	Prime Em F m	10510	10495	0,77	Osas. Bond Rsc	10676	10649	0,25
Intondo	9180	9189	0,10	Pa. F m F m C	10572	10479	0,89	Osas. Bond G	13362	13362	0,10
Intoz	9060	9117	-0,63	Sogest F m E	9998	9987	1,00	Osas. Bond B	15	15	0,67
Intoz	11825	11867	0,35	AZIONARI ALTRE SP.				Osas Pres. Ita	10670	10590	1,05
Intoz	14120	14219	0,91	Aurea Multiaz	10139	10138	0,10	Oremane Bond	10080	10025	0,55
Intoz	16538	16427	0,61	Aut. Trans	10057	10057	0,11	Oremane B	11681	11681	0,11
R. sp. I. Az	15439	15481	-0,27	Commod Ex	19842	19717	0,63	Performan Ob	12230	12172	0,48
Rsp.it	10014	10067	0,53	Commod. Serv	19842	19717	0,63	Pilagra Int	11238	11234	0,29
Rsp.it	14518	14505	0,13	Goode R Nat	10525	10393	1,27	Pilagra Int	18518	18472	0,48
S. Paolo Auto	10395	10455	-0,29	Gest. Phir	16817	16714	0,61	Prmet Bond In	9914	9914	0,11
S. Paolo Junior	18345	18357	-0,28	Gestured P m	11374	11332	0,37	Prmet Redd Int	1620	1607	0,48
Silvestrino Az	12445	12433	0,58	Gestind Am	10604	10538	0,63	Rodobon	11704	11671	0,28
Silvestrino Az	12445	12433	0,58	Gestind Am	10604	10538	0,63	Rodobon B	9998	9998	0,11
Silvestrino Az	12445	12433	0,58	Green Ex Fund	12719	12709	0,91	Rodobon B	1056	10555	0,40
Venoblu	14240	14246	0,36	Hi-Tech Ex F	11297	11295	0,64	Sogestind Bond	11908	11886	0,35
Venoblu	14633	14629	0,40	ING SVL Olan	13918	13928	0,87	St. Bond	19317	19268	0,25
Venoblu	13776	13744	-0,95	Int. Bond	11146	11146	0,00	OBLIGAZ. SP. IT. BR.			
AZIONARI INT.				Oasi High Risk	12208	12161	0,33	Arca BT	11359	11357	0,02
Adrat Glob.F	19062	19390	0,43	Oasi Pari.	10937	10974	0,03	Arca BT	16711	16	0,67
Adrat Glob.F	17628	17589	0,40	Osas. Plobo	10459	10437	0,21	Arca BT	15890	15919	0,11
Auro G obal	14108	14015	0,65	Pa. Spical	11795	11795	0,00	Arca BT	13365	13365	0,11
Azzur. Bot Int	13267	13178	0,68	S. Paolo II Amb	22074	21846	0,40	Arca BT	19119	19119	0,00
Bm Nordafor.	15636	15585	0,52	S. Paolo II Fin	24479	24385	0,39	Arca BT	14155	14154	0,01
Bm Nordafor.	11196	11963	2,13	St. Bond	16873	16936	0,77	Arca BT	13079	13079	0,00
Bm Nordafor.	13112	13112	0,00	BILANCIATI ITALIANI				Arca BT	11486	11486	0,02
Capital Int	15898	15873	0,15	Arca Bb	32149	32217	-0,21	Arca BT	11057	11083	0,04
Carl Ariele	17361	17360	0,00	Aureo	26228	26261	-0,13	Arca BT	11360	11361	0,01
Carl G obal	17911	17850	0,49	Azzur	20086	20108	0,30	Arca BT	13270	13270	0,00
Carl G obal	18191	18172	0,33	Azzuro	26513	26598	0,31	Arca BT	13365	13365	0,11
Carl Globa	20553	20431	0,60	Bm Multifondo	11133	11149	-0,14	Arca BT	13010	13039	0,01
Cesibito Act	10448	10358	0,58	Bm Scipuria	17405	17437	-0,18	Arca BT	11187	11185	0,00
Cesibito Act	11172	11100	0,65	Carl Bb	18301	18241	0,34	Arca BT	16733	16733	0,01
Credito Trent	10143	10083	0,60	Carl C	21563	21743	-0,27	Arca BT	14545	14544	0,01
Ducato Act Int	84227	83873	0,67	Capital Bb	21566	21733	-0,35	Arca BT	19845	19840	0,03
Ducato Act Int	16525	16468	0,74	Capital Bb	30046	30046	0,00	Arca BT	17712	17710	0,02
Eurofomb Capit.	20761	20761	0,00	Capital Bb	18518	18500	0,39	Arca BT	18878	18878	0,04
Fideuram Az	7026	6918	0,64	Cesibito Bb	8811	8811	0,00	Arca BT	14424	14423	0,01
Fondori Int	29101	29750	0,53	Commod. Strani	15154	15235	-0,33	Arca BT	15422	15420	0,01
Fondori Int	15425	15346	0,50	Eni Fin	7859	7850	0,09	Arca BT	11111	11111	0,00
Fondori Int	22656	22715	0,70	Fondativo	12382	12431	-0,39	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	23220	23215	0,02
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	13397	13387	0,00
Fondori Int	15859	15773	0,55	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	19958	19958	0,00
Fondori Int	11823	11735	0,95	Fondatone	46067	46081	-0,03	Arca BT	11534	11530	0,03
Fondori Int	15859										

L'indice Mibiel si è portato sui minimi nel finale, con una flessione dello 0,73% a quota 9.310, dopo un massimo a 9.391. Il Mib30 è arretrato dello 0,62%. Gli scambi sono apparsi rarefatti anche sul contratto future Fib30. Tra i principali titoli del listino, positivi le Tim che si sono apprezzate dell'1,31% a 2.780 lire, mentre le Telecom hanno perso l'1,94 a 2.425. Le Olivetti hanno terminato in ribasso dell'1,67 a 782. Le Fiat sono arretrate a 5.005 (meno 1,18), le Mediobanca a 9.955 (meno 1,38), le Montedison a 929 (meno 0,39). Le Eni hanno tenuto a 5.835 (più 0). In decisa flessione

Oasi AZ Int	11454	11373	0.71	ING Sv Port	22686	22768	-0.35	Oltremare Mon	10596	10594	0.01
Oltrem. Stock	11222	11162	0.54	Imicapital	34544	34536	0.02	Performan Mon	13289	13288	0.01
Performan Az	15446	15368	0.51					Personali Mon	18603	18601	0.01

Prs Personal	17372	2522	0.33	Intermodal	16678	16693	0.09	Pinnemont	20424	20936	-0.01
Prs Personal	18209	19599	0.54	Mida Bilanc	15741	15782	-0.26	Pm Mon Ita	11038	11036	0.02
Pnnct Az Int	15743	15533	0.39	Multiras	19273	27719	-0.20	Rend as	20636	20935	0.00
Prst Gest Int	19770	19770	0.00	Nagracapac	27850	18899	-0.25	Rag H Corp	17142	17142	0.00
Rspst Bil	25886	25742	0.47	NordCapital	15501	15501	-0.35	Ris P I	10122	10230	0.00
S Paolo H Int	18907	16786	0.83	Primerend	25634	28702	-0.24	S Rcs Pas	12422	2432	0.00
Sogestif B Ch	17054	16972	0.48	Professionale	57217	57308	-0.16	Select Air Int	12147	2144	0.02
Sol	9104	9104	0.00	Prst Pros	18449	18476	0.15	Sogestif Cont	16000	16000	0.00
Zeta Sost	18682	18622	0.32	Quadr Bil Int	19454	19508	0.03	Sogestif Log	10837	10938	0.01
				Ridom x	14042	14098	0.40	VenetoCash	16689	16634	0.04
AZIANARI SP. IT.				S Paolo Androm	27143	27093	0.18	Zeta Montefiore	10820	10871	0.03
Aza Az, Ita	15817	16923	-0.63	Salvadorino B	19107	19185	-0.41				
Asimul Ita	18110	18692	-0.22	Sat Time	10097	10176	-0.21	OBLIGAZ. SP. IT.			
BPB Itanno	16416	16516	-0.61	Spiga d'oro	16237	16256	-0.12	Aza RM	17635	17634	0.01
Capital Ras	10373	10435	-0.59	VenetoCapital	14071	14098	0.18	Aza RH	12994	12999	-0.04
Centr. Italia	18210	18275	-0.68	Viscontino	29030	29070	-0.14	Az Int Fixed R	10666	10687	-0.19
Ciam Ita	10477	10547	-0.68				Asimul Int Heat R	10388	10388	0.02	
Comital Azione	9792	9855	-0.64	BALUCATI INT.			BPB Itello	10689	10689	0.00	
Credito Az	9872	9855	-0.64	Adriatic Multi F	17072	17018	0.32	Cash giro Cash	11737	11756	0.01
Ducato Az Ita	9486	9572	-0.90	Aza	18359	18505	0.45	Cash Grad Ita	10786	1078	-0.02
Enit Az Ita	9494	10005	-0.67	Annoma	15691	15615	0.49	Chiro Ita	12405	12405	0.00
Fondersal Ind	9177	9224	-0.51	Asp Global	954	954	-0.49	Clamato Rd Ita	29915	30005	-0.01
Fondersal Ser.	10607	10870	-0.39	Fiduram Cent	10681	10651	0.09	Epilaphon	21946	24950	-0.02
Gesfini Italia	10811	10852	-0.58	Fondo Centrale	24074	24868	0.43	Epilaphon Secur	13092	13090	0.02
Gesfini Bero	12614	12698	-0.66	Generomercio Esp	9555	9877	0.79	Fondersal Ser	10092	10092	0.00
Gest d'Az	9300	9390	-0.97	Gest m Inter	16353	16223	0.43	Fondersal Ser	15005	16003	-0.16
Gest. Az	10025	10088	-0.72	Gestur Fin	18909	18882	0.14	Gestured Cash	10816	10915	0.01
Gesturaz P Aff	9179	9274	-0.97	Gestur Fin	14833	14751	0.56	Gestured Mon	17890	17887	0.02
Imi Az Int	15606	16018	-0.26	Invest. Gob.	13847	13847	-0.29	Gesturaz Mon	36019	36019	0.00
Imi Az Int	15243	15302	-0.38	Occidente Rom	11290	11255	0.31	Gesturaz Mon	12429	12430	0.01
Invest Azion	14970	14971	-0.67	Orientale Rom	10416	10379	0.36	Im mto	15482	15674	-0.38
Italy Sto Man	8992	9010	-0.31	Quadr Int	17685	17608	0.43	Im mto Ita	12458	12475	-0.08
Invest Az Int	21459	21598	-0.63	Quadr Int	15382	15382	-0.03	Im mto Ita	10443	10443	0.00
Medison Ita	7586	7699	-0.15	Reinholdstein	10732	10732	0.34	Im mto Ita	22460	22474	-0.06
Mida Azionario	10172	10189	-0.17				Mida Obbligaz	19662	19603	-0.16	
Oras Ita E.R.	10792	10840	-0.49	OBLIGAZ. M. IT.			Oblm Obl	20161	20169	0.04	
Oversani Az				Ausso Rendita	21575	21593	0.08	Oblm Obl	10674	10674	0.00
Padano Ind Ita	17838	9795	-0.58	Capita Ind	13425	13433	0.05	Padano Obblig	17672	17659	0.03
Padano Ind Ita	9174	9217	-0.47	Capita Ind	23862	23862	0.00	Perfomaz Log	11381	11381	0.00
Performance Ita	9516	9388	0.14	Corona F Obbl	17475	16742	0.06	Prms Red Ita	10873	10892	-0.12
Prima Italy	13963	14064	-0.72				Prms Red Ita	21791	21791	0.00	

Risp.it. Gr	11362	11438	-0.66	Fondinvest I	12472	12486	-0.11	Risp.it. Redd	24841	24864	0.09
Zecchino	8916	8987	-0.79	Genercomit Ren	11572	11579	-0.06	OBBLIGAZ. AREA DMK			
				Gest elle M	12479	12489	-0.08	Asso Bond Ecu			

[illegible]

Medicoe N.Eur.	10000	10000	0.00	Arcobaleno	18020	18373	0.26	Cart Ob Dir	6.448	6.442	0.16
Prime M Europa	22661	22508	0.68	Aureo Bond	11001	10953	0.44	Cart Ob D r L	10101	10025	0.76
Rolvaugen	33970	33007	0.55					Cenly Cash Dir	10.421	10.42	0.00

Paolo H. Europe	13139	10090	0 49	Admiral Solander	10224	10224	0 00	Cent B Amer	10205	10204	0 00
Spain H. Europe	10869	18584	0 48	INS Svy. Bond	18732	18732	0 00	Columbus Bond	10237	10205	0 47
Swiss S. Europe	10633	26757	1 77	Personal Bond	18885	18840	0 46	Columbus U.S.D	10565	6557	0 58
Swiss S. Europe	26023	26757	1 77	Quadrif C Bond	9933	9995	0 62	Federalist	10100	10054	0 56
AZIONARI SP. USA				OBLIGAZ. PURI IT.							
Adriatic Am.	21454	21290	0 77	Al. T. L. R.	20942	20951	0 05	Generale AmB USD	624	6745	0 00
America 2000	76325	15189	0 84	Al. C. M. R.	10015	10009	0 06	Generale AmB USD	9765	9720	0 57
Arc. Az. Amer	20295	20271	0 39	Ale. Ott. G. Ridd	17536	17775	0 21	Generale AmB USD	10030	10030	0 00
Arc. Az. Am USD	12 555	12 961	-0 51	Azzurri. It. Ras	9959	9992	-0 13	Nordl Amer Bond	11151	11167	-0 18
Azzurri. Am. USD	12454	11940	0 51	Ban. Rend. Rend	17118	17123	-0 05	Nordl Amer Bond	10828	10837	-0 42
Centr. America	16157	16044	0 70	Carlo. Lido Am	13124	13310	-0 20	Osas. Bond USD	9998	10054	-0 56
Centr. Amer USD	10 313	10 309	0 00	Casimiro Bond	15793	15815	-0 14	Pers. Bond USD	11052	11054	-0 02
Colombia 2000	22343	21827	0 02	Chari Liquid	10982	10951	0 01	OBLIGAZ. ALTRE SP.			
Federalist Am.	17339	13874	0 20	Corn Rend. Rend	10193	10283	-0 09	Arc. Az. Bond Yen	69056	69146	-0 14
Genercomit. Am.	20377	21568	-0 83	Edmon. Bond	11919	12113	-0 05	Arc. Az. Yen	10111	10084	-0 26
Gestelle Am.	15189	15088	0 01	Fondat. 1	11318	11320	-0 02	Auro. Gen. Yen	15927	15963	-0 23
Gestelle Am.	15189	15088	0 01	Fondat. 2	11318	11320	-0 02				

ING Svll, Amer	19442	19268	0.96	Geporend	11184	11184	0.00	ING Sv, Em M	12036	12033	0.02
Ami West	19866	19695	0.87	Gestielte Lig	16727	16732	-0.03	QAS Fr Sv	9387	9386	0.01

AGS, Amer	3505	22747	0,81	Geslivia	10217	10219	-0,02	Oásis Ven Jure	9302	9267	0,38
Medisco Amer	10000	10000	0,00	Ginevra Mund	10425	10423	0,02	Vesbo De Gaima	17700	17712	0,07
Cas New York	11402	11762	0,32	Griñaco	10747	10747	0,00				
Prime Ma Amer	28228	27143	0,40	Interban Rend	28742	28745	-0,01	ESTERI AUTORIZATI			
Romamerica	131227	130929	1,03	Intermoney	12850	12846	0,03	Valuta	45,98		
SA Boin H Rend	10655	10656	0,79	Interpol	13443	13443	0,00	Albania (Eur)	7353	7353	0,00
Selezione Spec	13029	12927	0,75	Medisco Monet	11759	11750	0,08	Fondatela (L)	147146	147146	0,00
AZIENDARI SP. PACIF.				Cas Mon Ita	12229	12236	-0,06	Interland (Eur)	75947	75947	0,00
Aziad F East	132039	13183	0,20	Cas Obbl Ita	15642	15647	-0,16	Intersec (Und &Eu)	12713	3577	48,46
Aziad Az Far	11813	11800	1,18	Personal Lira	13337	13337	0,00	Itallor (D)	16829	16829	0,00
Aziad Az Far	77255	756	92,28	Personal Fia	14684	14671	0,11	Itallor (D)	21365	1373	15,53
Azimint Pac	11088	11047	0,37	Quadril Obs	18390	18404	-0,08	Itallor (D)	22723	1162	19,52
Centr Estr D	13336	13782	0,48	Rendifit	12296	12298	-0,02	Itallor (F, Eur)	1127	1127	0,00
Centr, Las UY	7474	7173,64	0,13	Rolomoney	14304	14304	0,01	Itallor (F, Eur)	11043	11043	0,00
Centr, Las UY	12246	12185	0,50	S. Pavia Vega	11917	11920	0,03	Euroas Bond (Eur)	67886	34,61	
Centredr D	12291	12291	0,00	OBLIGAZ. PURI INT.				Euroas Equity (Eur)	54445	25,91	
Gencomort Pac	109129	10077	0,52	Aziad Bond F	20339	20320	9,44	Rom (national) (Lir)	20897	20897	0,00
								Rom Short Term (Eur)	342934	174,88	

	Prezzo	Var. %	Titolo	Prezzo	Var. %	Titolo	Prezzo	Var. %	Titolo	Prezzo	Var. %	Titolo	Prezzo	Var. %
Dic 99	98.880	-1.00	Btp Ago 04	89.590	-	Cct Apr 97	100.500	-	Cct Feb 99	101.190	-	Cct Ecl. Nov 96	101.000	-0.98

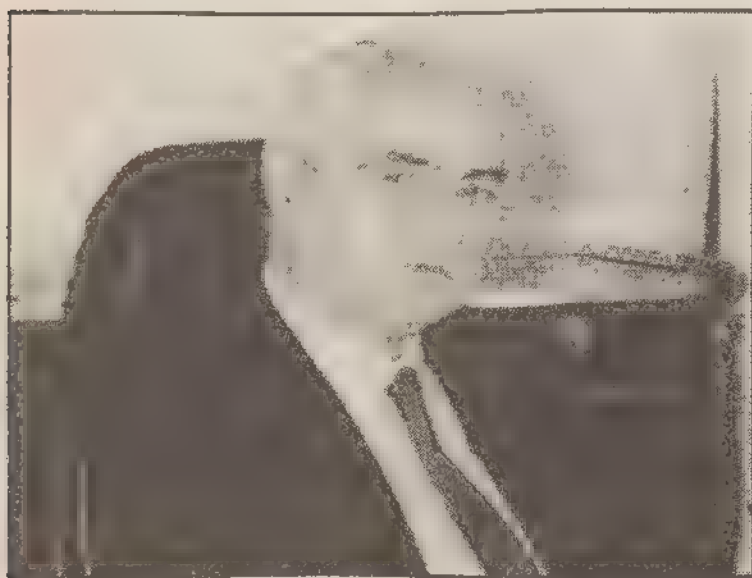
15-Aug-2000	101.750	Big Gen 05	94.800	Cat Mag 97	100.550	Cat Mar 99	Cat Ecu Mar97	107.020
15-Aug-2000	101.740	Big Apr 05	100.390	Cat Sep 97	100.750	Cat Apr 99	Cat Ecu Apr97	106.000
15-Aug-2000	101.730	Big Mar 05	100.230	Cat Aug 97	100.750	Cat May 99	Cat Ecu May97	106.000
Feb 01	98.240	Big Feb 06	94.160	Cat Apr 97	100.750	Cat Jun 99	Cat Ecu Jun98	101.000 - 196
Mar 01	108.810	Big Nov 23	85.210	Cat Set 57	101.100	Cat Ago 99	Cat Ecu Lug98	103.200
Set 01	107.060	Cat Apr 96	99.960	Cat Gen 98	103.220	Cat Set 99 Cl	Cat Ecu Set98	103.810 - 49.97
Gui 01	107.380	Cat May 96	100.250	Cat Mar 98	103.380	Cat Nov 99	Cat Ecu Sep98	102.250
Gen 02	107.500	Cat Giu 96	100.050	Cat Apr 98	100.380	Cat Gen 2000	Cat Ecu Ott98	102.230
May 02	107.750	Cat Lug 96	100.330	Cat Mag 98	100.350	Cat Feb 2000	Cat Ecu Nov98	100.500 - 29.9
Set 02	107.980	Cat Ago 96	100.350	Cat Sep 98	101.070	Cat Mar 2000	Cat Ecu Dic98	99.810
Mar 03	108.060	Cat Set 96	100.530	Cat Lug 98	101.140	Cat Mag 2000	Cat Ecu Feb99	100.750
Gen 03	105.750	Cat Ott 96	100.620	Cat Ago 98	101.060	Cat Giu 2000	Cat Ecu Feb99	101.500
Gui 03	103.300	Cat Nov 96	100.530	Cat Set 98	101.060	Cat Ott 2000	Cat Ecu Mag99	102.500
Ago 03	99.310	Cat Dic 96	100.870	Cat Ott 98	100.950	Cat Dic 2000	Cat Ecu Apr99	101.750
Ott 03	93.810	Cat Gen 97	100.870	Cat Nov 98	100.890	Cat Gen 01	Cat Ecu Mag99	100.750
Gen 04	90.530	Cat Feb 97	100.650	Cat Dic 98	101.110	Cat Apr 01	Cat Ecu Set01	104.000
Apr 04	90.210	Cat 18 Feb 97	100.950	Cat Gen 99	101.270	Cat Ago 01	Cat Ecu Feb01	102.210
		Cat Mar 97	100.730	Cat Gen 99 Cl	99.250	Cat Ott 01	Cat Mar 99	99.930
						Cat Dic 01	Cat Giu 98	101.000
						Cat Feb 02	Cat Giu 98	100.100

CR TRIESTE BANCA SPA		CERTIFICATI DI DEPOSITO DELLA CR TRIESTE BANCA SPA	
durata: 3 mesi - tasso fisso: 8,625% annuo - taglio: 10 milioni		INFORMAZIONI AL NUM. VERDE 167-265676 (v. anche Fogli Inf. Anal. TU dlgs 385/93 dd. 1/9/93 c/o ns. sportelli)	
Cct Apr 02	99.650	Cto Nov 98	101.720
Cct Giu 02	99.830	Cto Dic 98	99.400
Cct Ago 02	99.670	Cto Gen 99	101.800
Cct Ott 02	99.880	Cto Apr 97	102.440
Cct Nov 02	99.750	Cto Giu 97	102.580
Cct Dic 02	99.860	Cto Set 97	102.960
Cct Feb 03	99.800	Cto Gen 98	103.470
Cct Ene 96	100.400	Cto Mag 98	104.990 +3.96

DESARIO CHIEDE PIU' TRASPARENZA SUI SERVIZI FINANZIARI

La frusta di Bankitalia

Nel mirino le banche: «Bisogna dare una concreta assistenza ai clienti per vincere la concorrenza»



Vincenzo Desario, direttore di Bankitalia

ROMA — Bankitalia scende in campo per la difesa del consumatore. Il direttore di via Nazionale, Vincenzo Desario, invita il mondo bancario a una maggiore trasparenza ed efficienza: per dare più assistenza al cliente e per non essere spiazzati dalla concorrenza dei soggetti non finanziari.

Chi difende il consumatore, il cliente, specie quando è una famiglia o una piccola impresa, nel momento in cui si affaccia sul mercato dei servizi finanziari? Il direttore generale della Banca d'Italia, Vincenzo Desario, sollecita il sistema del credito, più volte nel mirino da parte del mondo economico e imprenditoriale in questo periodo, a una maggiore efficienza e trasparenza. Per due motivi: per dare cioè concreta assistenza al cliente; per non essere spiazzati dalla concorrenza dei soggetti non finanziari.

I piccoli, dice, «hanno scarsa forza contrattuale nei confronti degli intermediari e non sempre sono in grado di valutare i diversi, spesso complessi, prodotti finanziari nonchè di coglierne le implicazioni sotto il profilo dei costi e delle condizioni».

All'estero e cose vanno diversamente, grazie alla competizione che ha prodotto «forti sollecitazioni all'efficienza»; in Italia invece il sistema italiano si ispira ancora

a «un modello di banca al dettaglio orientata a soddisfare l'insieme delle esigenze finanziarie della clientela, gestendo al proprio interno le diverse fasi dei processi produttivi». E allora, c'è poco da pensarci su: la globalizzazione dei mercati e l'introduzione di nuovi servizi finanziari non lasciano scampo e spingono perché aumenti la qualità dei servizi e il livello di efficienza complessiva.

Una grossa sfida. E pensare che questo serve solo per tenere il passo; sì, perché nel frattempo si affacciano nuovi problemi che si pongono all'attenzione delle autorità. In particolare Desario cita l'offerta di carte prepagate multimediali: «L'operatività in questo campo di soggetti non finanziari non sottoposti a controlli - nota - può determinare condizioni di svantaggio competitivo per gli intermediari regolamentati; può avere implicazioni per l'efficacia della politica monetaria, può presentare più elevati rischi finanziari». Facile a dirsi. Desario lascia aperte porte diverse: «Le opzioni - spiega - variano tra gli estremi del modello di banca universale e quello di banca specializzata»; l'importante è «effettuare per tempo scelte consapevoli con riferimento ai servizi sui quali impegnarsi, ai canali distributivi da privilegiare, all'assetto dei processi produttivi».

UNA CONFERMA DAL MINISTERO DELLE FINANZE

«Non ci sarà la ritenuta sui Boc»

ROMA — Non si pagherà la ritenuta del 12,50% sugli interessi dei Boc, Buoni ordinari del Comune, se a comprare saranno investitori non residenti in Italia. Lo conferma il ministro delle Finanze Augusto Paoletti; il governo potrebbe decidere già dal prossimo Consiglio dei ministri. I residenti, privati o imprese che siano, pagheranno il 12,50% in base al regolamento pubblicato ieri sulla Gazzetta Ufficiale. In pratica, i Comuni opereranno una ritenuta del 12,50% a titolo di imposta per le persone fisiche, e a titolo d'anticipo di imposta per i soggetti tassati in base all'Irpeg, cioè le imprese.

Il gettito rimane di competenza dei Comuni che verseranno allo Stato lo 0,1% dell'intero ammontare del prestito, come una tantum. Sulla Gazzetta non si parla della raccolta in valuta visto che è stata introdotta soltanto dal Consiglio dei ministri di venerdì scorso. Però si fissano paletti anche per la raccolta in lire, la cui delibera «deve essere trasmessa alla Banca d'Italia» per «il benessere preventivo», mentre il prospetto informativo dovrà contenere «la precisa indicazione che il prestito non è assistito da nessuna garanzia a carico dello Stato».

I Comuni potranno

chiedere soldi solo se non sono in passivo. Infatti, il regolamento vieta l'emissione di Boc se dal conto consuntivo del penultimo esercizio «risulti un disavanzo di amministrazione» e se «non sia stato deliberato il bilancio di previsione dell'esercizio in cui è prevista l'emissione del prestito». Il prestito deve essere finalizzato a investimenti ed essere pari all'ammontare del valore del progetto a cui fa riferimento. La delibera di emissione deve essere corredata del piano di ammortamento del prestito e indicare «l'ammontare nominale del prestito, il prezzo di emissione alla pari, la data entro

cui l'ente intenda procedere all'emissione, la data di godimento, la durata (non inferiore a 5 anni, ndr), la data e le modalità di rimborso, le caratteristiche delle cedole e la natura del tasso, fisso o variabile, degli interessi da corrispondere ai sottoscrittori».

Nel caso di emissioni variabili l'indicizzazione può riferirsi ai Bot e al Ribor (tasso interbancario) a 3, 6 o 12 mesi, a seconda della periodicità delle cedole.

Resta fermo, infine, il tetto imposto ai tassi: il rendimento effettivo lordo non dovrà essere superiore, al momento dell'emissione, al rendimento lordo dei titoli di Stato di pari durata.

UN AFFARE DA 210 MILIARDI SOTTO LALENTE ANTITRUST

Un panino Burghy per McDonald's Nasce il nuovo polo del 'fast food'

ROMA — L'accordo firmato tra il Gruppo Cremonini e la McDonald's per la cessione alla catena americana dei ristoranti «Burghy», apre al leader delle carni bovine in Italia ulteriori possibilità di espansione anche fuori dai confini italiani.

L'intesa, firmata lo scorso 21 marzo e illustrata ieri nella sede della Banca di Roma che è stata advisor finanziario dell'operazione, prevede infatti un rilevante accordo per la fornitura di carne da parte dell'Inalca, l'azienda del gruppo Cremonini già leader europeo nel settore, che potrebbe in futuro estendersi anche fuori dall'Italia. Cremonini, insomma, potrebbe entrare a far parte della lista di fornitori ufficiali della McDonald's al pari delle grandi multinazionali della carne che vi partecipano.

In attesa del parere dell'Antitrust, necessario per la firma dell'accordo, le parti si mostrano intanto molto fiduciose. In particolare la McDonald's italiana respinge ogni sospetto di aver voluto dare corpo ad un'operazione di concentrazione: «Su 52.350 miliardi di valore della ristorazione collettiva e commerciale italiana - ha sottolineato il presidente Mario Resca - il fast food coprirà solo 0,6% del valore totale».

Confermata, invece, la futura quotazione in Borsa dell'Inalca e respinto al mittente il sospetto che si tratti di un'operazione volta a coprire i debiti del gruppo modenese. «Noi siamo un gruppo da 3 mila miliardi di fatturato - ha seccamente ricordato Lui-

gi Cremonini - che lavora pagando la materia prima all'istante e per la quale è quindi fisiologico avere mille miliardi di debiti». Da parte della McDonald's, l'accordo rappresenta «la possibilità di superare con largo anticipo - ha detto Resca - l'obiettivo di arrivare a 100 ristoranti in Italia entro il 1997». Quella di «Burghy», inoltre, rappresenta per la McDonald's la prima acquisizione vera e propria mai effettuata dal gigante della ristorazione veloce nel mondo.

Ieri non sono state fatte cifre ma quelle circolate nei giorni scorsi per il passaggio di Burghy nelle mani di McDonald's parlano comunque di 210 miliardi, di cui 140 per il valore delle attività. Il fatturato Burghy per il '95 è stato di 200 miliardi (+25%) mentre quello della McDonald's è in Italia stato di 107 miliardi (+28%). La Burghy, tuttavia, impiega circa 2000 dipendenti per 80 ristoranti (di cui 42 gestiti in franchising) mentre la McDonald's occupa 1.800 dipendenti per 38 ristoranti (31 in franchising). La Burghy è entrata a far parte del gruppo Cremonini nel 1985 con l'acquisto di sei locali della Sme. Dopo l'ampimento dello stabilimento di Castelverde di Modena, è uno dei più grandi gruppi di macellazione europei.

La McDonald's nel '95 ha registrato un fatturato, nel mondo, di 30 miliardi di dollari (46.500 miliardi di lire) con 18.380 ristoranti presenti in 89 paesi. Solo nel '95 ha aperto 2.430 nuovi ristoranti.

Ministero dei Lavori Pubblici
Provveditorato Regionale alle Opere Pubbliche
per il Friuli-Venezia Giulia - Trieste

Si rende noto ai sensi dell'art. 20 della legge 19 marzo 1990, n. 55, che alla licitazione privata per l'affidamento dei lavori di ampliamento della nuova sede del Comando Provinciale dei Vigili del Fuoco di Udine dell'importo a base d'asta di lire 2.781.587.308, sono state invitate n. 41 imprese. Alla gara, tenutasi con il criterio di cui all'art. 1 lett. a) della L. 1473, hanno presentato offerta 13 imprese, di cui 12 sono state ritenute valide. E' risultata aggiudicataria l'impresa Rizzani De Escher S.p.A. di Udine per l'importo di lire 2.581.850.775, con il ribasso del 7,18%.

Il Provveditore
dott. Rodolfo Ionta

Autorità Portuale di Trieste
Ente Autonomo del Porto di Trieste

AVVISO DI GARA

- 1) Stazione Appaltante: Autorità Portuale di Trieste - Punto Franco Vecchio, 1 - 34135 Trieste - tel. 040/6731 - fax 040/6732406 - telex 460257 EAPT D - codice fiscale e partita IVA n. 00050540327.
- 2) Criterio di aggiudicazione: licitazione privata ai sensi dell'articolo 21 comma 1 e 1 bis della legge 11 febbraio 1994 n. 109 e successive modifiche e integrazioni e con la procedura di cui all'articolo 1 - lettera a) della legge 2 febbraio 1973 n. 14, a massimo ribasso, con esclusione di offerte in aumento e con esclusione automatica delle offerte anomale.
- 3) a) appalto per l'esecuzione dei lavori di straordinaria manutenzione edile del capannone n. 69 al Punto Franco Nuovo del Porto di Trieste. Perizia EAPT n. 1307;
b) importo presunto e base d'appalto al netto di IVA lire 1.046.829.996;
c) richiesta iscrizione all'Albo Nazionale Costruttori - Categoria unica prevalente: 2 per classe d'importo non inferiore a Lire 1.500 milioni.
- 4) Le ditte interessate potranno chiedere di essere invitate alla gara, facendo pervenire tramite il Servizio postale di Stato, o in corso particolare, entro le ore 12 del giorno 30 aprile 1996, apposita domanda in carta legale in lingua italiana, con allegato il certificato di iscrizione all'Albo Nazionale dei Costruttori (anche in fotocopia), di data non anteriore a un anno al termine ultimo fissato per la presentazione indirizzata all'Autorità Portuale di Trieste - Area appalti e contratti - Punto Franco Vecchio, 1 - 34135 Trieste.
- 5) Il Bando integrale viene pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione Friuli-Venezia Giulia, all'Albo Pretorio del Comune di Trieste e all'Albo della Stazione Appaltante; ulteriori informazioni possono essere richieste a questa Amministrazione - Area Appalti e Contratti - tel. 040/6732356 - 6732295 - fax n. 040/6732406.

Trieste, 21 marzo 1996

IL PRESIDENTE
Michele Lacalamita

INTERVENTO DI GRIMALDI

Mano tesa a Finmare dagli armatori privati

BANCHE
Un «boom»
degli utili
per Cariplo:
Borsa vicina

MILANO — Ammonta a 341 miliardi l'utile di esercizio della Cariplo. Il dato si confronta con i 190 miliardi registrati nel '94. Il consiglio di amministrazione, riunitosi ieri, ha inoltre deciso di destinare a dividendi 122,5 miliardi.

Il totale dell'attivo, informa una nota dell'istituto di credito presieduto da Sandro Molinari, è di 133.843 miliardi (+3,4% sull'esercizio precedente), mentre gli impieghi complessivi hanno raggiunto i 117.049 miliardi (+1,7%). Tra questi i crediti verso la clientela assommano a 66.509 miliardi (+6,3%), mentre la raccolta globale è salita a 106.259 miliardi (+1,8%), di cui 75.330 miliardi (+6,4%) di raccolta fiduciaria (clientela e titoli). La raccolta indiretta, si aggiunge, ammonta a 104 mila miliardi (+14%).

Oltre ad approvare il bilancio '95 la Cariplo spa ha deciso di affidare l'incarico di «advisor» per l'ingresso in borsa alla Lehman Brothers. La banca d'affari americana sarà - informa una nota - «advisor finanziario per l'esame preliminare degli aspetti connessi alla programmazione quotazione in borsa». La Fondazione Cassa di Risparmio delle Provincie Lombarde aveva già affidato da parte sua l'incarico di «advisor finanziario alla banca d'affari Goldman Sachs».

«Solo con due poli non deboli e conflittuali fra di loro si potrà affrontare la liberalizzazione del cabotaggio con successo»

GENOVA — Pace fatta o almeno auspicata tra Finmare e Confitarma per il cabotaggio. La proposta è stata avanzata da Aldo Grimaldi, presidente Confitarma, l'associazione nazionale che raggruppa gli armatori privati, a margine di un convegno internazionale, a Genova, dal tema «Trasporti e assicurazioni», organizzato dalla Siat (Gruppo Sai), compagnia che detiene la leadership del Ramo trasporti.

«Con l'avvento della liberalizzazione del cabotaggio, che entrerà in vigore il primo gennaio del '99 - ha spiegato il presidente di Confitarma - ci troveremo sulle rotte italiane con un surplus di navi, battenti bandiere estere, con costi competitivi per le maggiori agevolazioni di cui beneficia l'armamento negli altri Stati del nord e sud dell'Europa».

Grimaldi, che da sempre è considerato un «falcone» nei confronti del settore pubblico, ha invece auspicato la pace nel cabotaggio con Finmare. E lo ha fatto senza giri di parole: «Riusciremo a fronteggiare l'arrivo di tanti concorrenti sulle nostre rotte - ha detto - solo se in Italia troveranno due poli non deboli e conflittuali tra loro, ma forti e ciascuno con dei propri spazi dove lavorare in regime di corretta concorrenza».

Il presidente Confitarma ha infine aggiunto che «il pubblico deve avere sovvenzioni solo per i collegamenti con le isole a carattere strategico».

co, mentre il privato deve garantire servizi qualitativi».

Grimaldi ha quindi denunciato che gli armatori greci sono riusciti ad ottenere un rinvio della liberalizzazione del cabotaggio sulle loro rotte fino al 2003. «I greci però - ha sottolineato il presidente Confitarma - potranno venire a fare cabotaggio in Italia già dal '99, non in regime di reciprocità. Invito pertanto i ministri italiani a battersi, in questo semestre Ue, per far ottenere all'armamento italiano pari opportunità sulle rotte».

A Grimaldi ha fatto eco Giuseppe Giurgola, direttore generale del Ministero dei Trasporti e della Navigazione, al quale non pareva vero di poter ascoltare un intervento così conciliante da parte del leader di Confitarma.

Giurgola ha così aggiunto: «I tempi sono brevi, nel piano di riordino della Finmare bisogna fare chiarezza su questo punto. E' inutile continuare a parlare e discutere di pubblico e privato in un settore, quello del cabotaggio, che tra qualche anno non sarà più italiano».

Il presidente Confitarma, Aldo Grimaldi, alla fine del convegno, ha sottolineato di auspicare un confronto anziché uno scontro tra Finmare e Confitarma per il cabotaggio. Ed ha aggiunto: «Non siamo mai stati in guerra con Finmare. C'è soltanto una diversa posizione sul cabotaggio tra Gruppo Finmare e Confitarma».

SONO 23 MILA LE FAMIGLIE A RISCHIO

Ecco i «nuovi poveri»: in regione sono il 5%

TRIESTE — Famiglie ricche e famiglie povere. Nel Friuli-Venezia Giulia, secondo quanto è emerso da un'indagine svolta dall'Istat, 4 mila famiglie vivono con meno di 830 mila lire al mese (equivalenti a poco più di 27 mila lire al giorno), importo con il quale debbono mangiare, vestirsi, pagare l'affitto, la luce, ecc.) e fanno quindi alquanto fatica a mettere insieme pranzo e cena; mentre altre 19 mila famiglie dispongono di un reddito che non supera i 1 milione 250 mila mensili.

Complessivamente, quindi, si tratta di 23 mila famiglie, pari al 5% (cioè a una su venti) dei nuclei familiari residenti nella regione: un'incidenza inferiore a quella (7,8%) riscontrabile a livello nazionale.

Un confronto sul piano territoriale rivela che, in effetti, il Friuli-Venezia Giulia è una delle tre regioni italiane che vantano le più basse frequenze di famiglie povere. Incidenze inferiori a quella della nostra regione si registrano, infatti, soltanto in due regioni: nel Trentino-Alto Adige, con il 4,9%, e nel Veneto (4,2%).

La regione più povera è, al contrario, la Calabria, nella quale il 15,5% (vale a dire, una su sei) delle famiglie residenti vive con meno di 1 milione 250 mila lire al mese. Quindi vengono la Basilicata (13,0%), il Molise (11,4%), la Campania (11,3%), la Sicilia (11,15%), la Sardegna (9,6%) e la Puglia (8,8%).

Vivere con meno
di 830 mila lire

al mese: una
analisi dell'Istat

In merito, va tenuto presente il fatto che le famiglie residenti in queste regioni comprendono generalmente un più elevato numero di figli da crescere, al cui sostentamento provvede solitamente una sola persona. In genere si tratta dell'uomo capofamiglia. Ma non di rado è la donna capofamiglia, che deve affrontare notevoli difficoltà e sopportare non pochi sacrifici, per poter svolgere contemporaneamente, oltre a quella casalinga, anche un'attività lavorativa fuori dalle mura domestiche.

Passando da una all'altra sponda, dalle famiglie «povere» a quelle «ricche», dall'indagine è emerso che nel Friuli-Venezia Giulia 61 mila famiglie - pari al 13,1% del totale, cioè a una su otto - dispongono di un reddito medio mensile superiore ai 5 milioni di lire; per cui concentrano, in pratica, il 24% (cioè, quasi un quarto) dell'intero reddito delle unità familiari residenti nella nostra regione.

Le regioni nelle quali si registrano le più elevate frequenze di famiglie «ricche» sono rispettiva-

mente la Lombardia (nella quale il 20,6% delle famiglie gode di un reddito medio mensile superiore ai 5 milioni di lire), il Veneto (19,5%), l'Emilia-Romagna (19,3%), la Toscana (16,9%) e il Trentino-Alto Adige (14,2%), seguite dal Piemonte, Marche e - all'ottavo posto - dal Friuli-Venezia Giulia, con l'accennato 13,1%.

Raffrontando queste due serie di dati, si scopre che nel Friuli-Venezia Giulia la distribuzione del reddito tra le famiglie presenta squilibri più contenuti, rispetto a quanto avviene nel resto del Paese. Una constatazione, questa, che trova una conferma in un altro parametro, precisamente nel rapporto intercorrente fra il numero delle famiglie «povere» e quello delle famiglie «ricche», dal quale risulta che nel Friuli-Venezia Giulia, per ogni cento famiglie con un reddito mensile superiore ai 5 milioni, si contano 69 nuclei familiari costretti a vivere con un reddito inferiore a 1 milione 250 mila lire mensili; mentre a livello nazionale, per ogni cento famiglie «ricche», ve ne sono ben 151 «povere».

Un divario enorme. Secondo una definizione convenzionalmente adottata in tutti i Paesi europei, è considerata «povera» una famiglia di due persone che disponga di un reddito inferiore al reddito medio pro capite della comunità in cui vive.

gio-P.

CCT

CERTIFICATI DI CREDITO
DEL TESORO

- La durata dei CCT inizia il 1° aprile 1996 e termina il 1° ottobre 2003.

- L'importo della prima cedola e di quelle successive, da pagare il 1° ottobre e il 1° aprile di ogni anno di durata del prestito, verrà determinato sulla base del rendimento lordo all'emissione dei BOT a 6 mesi relativo all'asta tenutasi alla fine del mese immediatamente precedente la decorrenza della cedola, maggiorato dello spread di 30 centesimi di punto per semestre, al netto della ritenuta fiscale.

- Il collocamento dei titoli avviene tramite procedura d'asta riservata alle banche e ad altri operatori autorizzati, senza prezzo base.

- Il rendimento effettivo netto del precedente collocamento di CCT è stato pari all'8,86% annuo.

- Il prezzo d'aggiudicazione d'asta e il rendimento effettivo verranno comunicati dagli organi di stampa.

- I privati risparmiatori possono prenotare i titoli presso gli sportelli della Banca d'Italia e delle aziende di credito fino alle ore 13,30 del 27 marzo.

- Il pagamento del prezzo di aggiudicazione dovrà avvenire il 1° aprile.

- Per le operazioni di prenotazione e di sottoscrizione dei titoli non è dovuta alcuna provvigione.

- Il taglio minimo è di cinque milioni di lire.

- Informazioni ulteriori possono essere chieste alla vostra banca.

IN GENNAIO UN AUMENTO DEL 3,9 PER CENTO (MA C'ERA UN GIORNO IN PIU')

L'industria continua a tirare

Intanto secondo il Cer l'economia italiana, nel triennio 1996-'98, dovrebbe registrare una svolta decisiva

ROMA — L'indice Istat della produzione industriale italiana ha segnato in gennaio un aumento del 3,9% rispetto al gennaio 1995, ma l'aumento è influenzato dal fatto che il gennaio 1996 presentava un giorno lavorativo in più (22 giorni contro 21 del gennaio dello scorso anno). L'Istat ha reso noto ieri anche l'indice della produzione media giornaliera destagionalizzato che conferma infatti la frenata congiunturale indicando un calo del 4,8% rispetto al precedente mese di dicembre 1995.

L'indice della produzione industriale mostra aumenti positivi di un certo rilievo, rispetto allo stesso mese dell'anno precedente, per i settori delle macchine per ufficio e di elaborazione dati (+19,3%), delle macchine e apparecchi meccanici (+18,9%), dell'abbigliamento (+10,2%), dei mezzi di trasporto di diversi dagli autoveicoli (+9,3%).

In calo deciso invece i livelli produttivi di editoria e stampa (-8,4%), apparecchi tv e telecomunicazioni (-5,1%), gomma e materie plastiche (-4,4%), produzione di

metalli (-3,8%), energia elettrica (-0,4%).

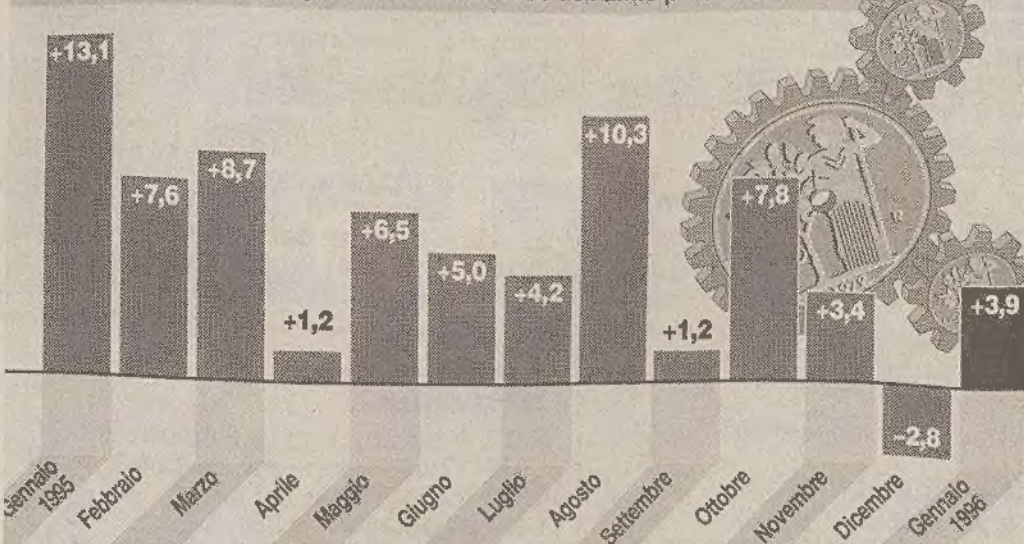
Considerando la destinazione economica, restano in forte incremento i livelli produttivi dei beni di investimento (+17,6%).

Intanto archiviato un 1995, caratterizzato da apprezzabili successi sul fronte della finanza pubblica, l'economia italiana si avvia verso un quadro macroeconomico tutto sommato placido, anche se non entusiasmante.

Con quest'espressione il rapporto elaborato dal Cer (Centro Europa ricerche) sintetizza le previsioni per il triennio 1996-98, triennio che dovrebbe rappresentare la svolta per l'economia italiana. Secondo il documento la crescita italiana subirà un rallentamento (dal 3,2% del 1995 si passa al 2,3% dell'anno in corso, con una leggera ripresa - con tassi intorno al 2,5% nel biennio successivo), mentre si consoliderà una maggiore crescita dei consumi delle famiglie (pur se a tassi non superiori al 2%), sostenuti dall'aumento del reddito disponibile reale dopo anni di compressione.

I NUMERI DELLA PRODUZIONE INDUSTRIALE

Variazione percentuale rispetto allo stesso mese dell'anno precedente



L'ANDAMENTO DEI SETTORI

Valori % relativi a gennaio 1996 rispetto a gennaio 1995.

Estrazioni di minerali	+4,5	Industria dei metalli	-1,3
Alimentari, bevande e tabacco	+5,1	Lavorazioni dei minerali non metalliferi	+4,3
Tessili e abbigliamento	+5,6	Macchine meccaniche	+18,9
Cuoio e pelle	+5,7	Mezzi di trasporto	+3,2
Legno	-1,8	Gomma e mat. plastiche	-4,4
Carta, stampa e editoria	-4,2	Apparecchiature elettriche ed ottiche	+3,9
Petroliere	+3,3	Altre industrie manifatt.	+13,3
Prodotti chimici e fibre	+2,1	INDICE GENERALE	+3,9

Fonte: ISTAT

PAG Informazio

Pittini: «Non c'è manodopera»

UDINE — La regione Friuli Venezia Giulia si qualificherà l'intero sistema della formazione professionale per la quale, oggi, investe circa dieci miliardi di lire. Lo ha detto a Udine, al convegno «Il mercato del lavoro, situazione e prospettive in Friuli Vene-

zia Giulia», l'assessore regionale Lodovico Sonogo. L'assessore ha annunciato che la Regione sta lavorando per trasferire tutte le competenze degli enti periferici dello Stato in tema di formazione e di mercato del lavoro ai propri uffici regionali. Sonogo

che ha partecipato al dibattito «a più voci» unitamente ad imprenditori, economisti e ricercatori universitari - ha pure detto che «in Friuli Venezia Giulia siamo in una fase fisiologica di piena occupazione» e che quindi «non abbiamo spinto più di

tanto l'azione dell'Agenzia del lavoro». Il presidente degli industriali regionali, Andrea Pittini, dopo aver esposto alcuni dati sulla carenza di manodopera specializzata in regione, ha sottolineato l'urgenza e la necessità di una politica attiva del lavoro.

«Sicuramente - ha detto - il ruolo che la formazione professionale può svolgere per colmare il vuoto di professionalità che spesso le imprese denunciano è fondamentale. Eppure spesso la formazione si limita a creare candidati alla disoccupazione».

CRESCITA DEL 3,2%

Salgono in regione i disoccupati: Trieste «depressa»

TRIESTE — Nel 1995 gli iscritti alle liste di collocamento nel Friuli-Venezia Giulia sono aumentati del 3,2%, passando da 64.299 del 1994 a 66.357. L'incremento ha interessato anche i giovani in cerca di prima occupazione che nel 1995 sono stati, in media, 17.374 rispetto ai 15.809 dell'anno precedente. E quanto è emerso da un'indagine svolta dalla Cisl del Friuli-Venezia Giulia che rivela inoltre come in regione il tasso di disoccupazione, seppure al di sotto della media nazionale, stia costantemente aumentando. Il balzo più vistoso si è registrato a Trieste, dove gli iscritti alle liste di collocamento a fine 1995 sono risultati 13.320, mentre 11.516 era stata la media rilevata nel 1994. In questa circoscrizione l'andamento occupazionale nel corso del 1995 si è rivelato altalenante. La crescita degli iscritti al collocamento, iniziata in modo graduale fino dai primi mesi dell'anno (nel primo semestre sono stati 12.915), ha avuto un'impennata tra luglio e settembre raggiungendo quota 14.027. Nonostante il leggero calo registrato nell'ultimo trimestre, l'aumento rispetto al 1994 è stato netto: il 15%.

A confermare come Trieste e Gorizia siano in regione le aree maggiormente depresse a livello occupazionale, anche i dati registrati dalla Cisl nel capoluogo isontino, dove gli iscritti sono aumentati sensibilmente, passando, in media, da 8.668 a 8.869. Nel resto della regione la situazione è rimasta sostanzialmente in linea con il passato. A Udine l'aumento è stato dello 0,4%, ovvero dai 30.283 del 1994 si è passati a 30.410. L'unica provincia dove gli iscritti sono diminuiti, seppur quasi impercettibilmente, è risultata Fordenone: -0,2%. Alla luce del vistoso risultato negativo la Cisl ha posto sotto la lente di ingrandimento in particolare la situazione occupazionale nella provincia di Trieste. Due sono risultate le tipologie degli iscritti maggiormente colpiti dalla mancanza di lavoro: coloro che hanno perso il posto e cercano di reinserirsi (ben 8.890, su un totale di 13.320 iscritti) e le donne (7.675). È proprio su questi due segmenti che la Cisl reputa necessario indirizzare i futuri interventi.

In base al monitoraggio condotto dal sindacato, un commento a parte va fatto per gli extracomunitari. A Trieste sono appena un decimo (1.344) degli iscritti e ciò conferma l'infondatezza dei timori di coloro che paventano maggiori difficoltà nella ricerca di occupazione per i cittadini italiani.

GOTTARDO RUFFONI

Aziende Tripovich: la Gta conferma l'offerta d'acquisto



GENOVA — Il consiglio di amministrazione di Gta (Generale Trasporti e Armamento), la holding che ha rilevato in affitto le aziende di spedizioni, trasporti e logistica del Gruppo Tripovich (Gottardo Ruffoni, Sittam, Rondine e CeC), nel corso della riunione svoltasi oggi a Milano ha approvato il bilancio 1995 che si chiude con un leggero utile, dopo aver pagato i canoni di affitto.

Il consiglio, come informa una nota diffusa a Genova, ha ribadito che l'obiettivo finale di Gta è comunque quello di concludere la trattativa di acquisto delle aziende del Gruppo Tripovich in affitto da agosto 1994 sino a luglio '96 onde poter procedere al loro definitivo risanamento attraverso una integrazione operativa con le altre società del Gruppo che, nel rispetto delle reciproche identità, consenta la realizzazione di significative economie di scala, impossibili in regime di affitto. L'offerta di acquisto inviata nei giorni scorsi al curatore fallimentare del

Gruppo Tripovich e al presidente di Old Gottardo Ruffoni ha validità fino al 21 del mese di aprile ed è in linea con gli obiettivi di recupero per i creditori, in particolare le banche, indicati nel piano di risanamento.

Ugualmente, prosegue la nota di Gta diramata a Genova, l'offerta presentata da Gta si fa carico di tutelare le aspettative dei piccoli azionisti di Gottardo Ruffoni per i quali l'Evoluzione 94 aveva previsto l'emissione di warrant. Sebastiano Gattorno, presidente di Gta, nell'incontro di oggi con i manager e i quadri delle società affittate illustrando le modalità operative ed i vantaggi dell'auspicata integrazione ha ribadito il massimo impegno per il mantenimento dei posti di lavoro, l'identità e l'autonomia delle aziende.

In questa stessa occasione, conclude il comunicato, dal top management e dai quadri delle società operative è emersa una totale condivisione del piano ritenuto l'unico percorribile per non compromettere la continuità e lo sviluppo delle aziende.

RIDUZIONI TARIFFARIE A PARTIRE DALLE ORE 00 DEL 20 MARZO 1996

Teleselezione Internazionale

Sono state ridotte le tariffe per le telefonate verso i seguenti Paesi:

Gran Bretagna

(Fascia oraria A dell'avantielenico)

Il ritmo di conteggio della tariffa ordinaria passa da 10 secondi a scatto a 12,85 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 2.769 lire a 2.268 lire (-18,1%).

Canada e Stati Uniti

(Fascia oraria C dell'avantielenico)

Il ritmo di conteggio della tariffa ordinaria passa da 4,55 secondi a scatto a 6,80 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 5.476 lire a 3.832 lire (-30%).

Il ritmo di conteggio della tariffa ridotta passa da 6 secondi a scatto a 8 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 4.276 lire a 3.334 lire (-22%).

Il ritmo di conteggio della tariffa super ridotta passa da 6,60 secondi a scatto a 8,5 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 3.933 lire a 3.168 lire (-19,4%).

Bolivia, Brasile, Cile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, Filippine, Giordania, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Paraguay, Perù, Siria

(Fascia oraria F dell'avantielenico)

Il ritmo di conteggio della tariffa ordinaria passa da 2,05 secondi a scatto a 2,20 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 11.535 lire a 10.783 lire (-6,5%).

Hong Kong, Taiwan

(Fascia oraria F dell'avantielenico)

Il ritmo di conteggio della tariffa ordinaria passa da 1,9 secondi a scatto a 2,20 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 12.406 lire a 10.783 lire (-13,1%).

Il ritmo di conteggio della tariffa ridotta passa da 1,9 secondi a scatto a 2,55 secondi. Ad esempio, il costo di una telefonata di tre minuti si riduce da 12.406 lire a 9.373 lire (-24,4%).

Rete ISDN

I costi della trasmissione dati in ambito nazionale sono stati allineati a quelli delle comunicazioni analogiche e le chiamate internazionali costeranno circa il 10% in meno della rete telefonica nazionale.

Numero Verde nazionale

Sono stati abbassati il livello dei consumi per accedere agli sconti sul traffico e alcuni canoni mensili.

Numero Verde internazionale

Sono previste particolari agevolazioni sui canoni e altre riduzioni sul traffico.

Executive

Le modalità di calcolo dei contributi per contratti pluriennali sono state riviste. Sono stati ridotti i canoni in relazione al numero delle sedi. Sono stati migliorati gli schemi di sconto sul traffico nazionale e internazionale.

Traffico telefonico internazionale a condizioni promozionali (Call Again).

Per i clienti dei servizi ISDN ed Executive è prevista la possibilità, per un anno, di raddoppiare il traffico telefonico verso alcuni Paesi esteri pagando solo il 10% in più.

Nota bene: tutti gli importi indicati sono al netto di IVA.

Per ulteriori informazioni rivolgersi al Numero Verde **167-676767** o consultare il sito Internet all'indirizzo <http://www.telecomitalia.it>

TELECOM
ITALIA

RAIUNO

6.00 EURENEWS
6.30 TG1 (7-8-9-9.30)
6.45 UNOMATTINA. Con Livia Azzariti e Luca Giurato.
7.30 TG1 FLASH (8.30)
7.35 TGR ECONOMIA
9.35 IL GRANDE PECCATORE. Film (drammatico '49). Di Robert Siodmak. Con Gregory Peck, Ava Gardner.
11.30 DA NAPOLI TG1
11.35 VERDEMATTEA. Con Luca Sardella.
12.25 CHE TEMPO FA
12.30 TG1 FLASH
12.35 LA SIGNORA IN GIALLO. Telefilm. "Troppi assassini per un morto"
13.30 TELEGIORNALE
13.55 MUOVERSI
14.00 TG1 ECONOMIA
14.05 PRONTO? SALA GIOCHI. Con Maria Teresa Ruta.
15.45 SOLLETICO. Con Elisabetta Ferracini e Mauro Serio.
15.50 IL FANTASTICO MONDO DI SCARRY
16.10 VIVA DISNEY CON ALADINO
16.40 REBOOT
17.30 ZORRO. Telefilm.
18.00 TG1
18.10 ITALIA SERA. Con Paolo di Giannantonio.
18.50 LUNA PARK. Con Milly Carlucci.
19.35 CHE TEMPO FA
20.00 TELEGIORNALE
20.30 TG1 SPORT
20.35 LUNA PARK - "LA ZINGARA"
20.45 IL FATTO. Con Enzo Biagi.
20.50 PORTA A PORTA. Con Bruno Vespa.
22.40 TG1
22.45 CLICHE'. Con Carmen Lasorella.
24.00 TG1 NOTTE
0.25 AGENDA - ZODIACO - CHIACCHIERE - CHE TEMPO FA
0.30 VIDEOSAPERE: MAESTRISIMO. Documenti.
0.40 VIDEOSAPERE: GREEN. Documenti.
1.00 SOTTOVOCE. Con Gigi Marzullo.
1.15 NEL REGNO DI NAPOLI. Film (drammatico '79). Di Werner Schroeter. Con Romeo Giro, Antonio Orlando, Tiziana Ammetti.
3.25 MI RITORNI IN MENTE
4.00 DDO MUSIC CLUB
4.30 DIPLOMI UNIVERSITARI A DISTANZA. Documenti.

RAIDUE

7.00 QUANTE STORIE!
7.00 CLASSIC ANIMATION
7.25 GHOSTBUSTERS
7.50 ANNA DAI CAPELLI ROSSI
8.15 PINGU
8.20 TARZAN. Telefilm. "L'uomo leopardo"
8.45 IL MEDICO DI CAMPAGNA. Telefilm.
9.30 HO BISOGNO DI TE
9.40 FUORI DAI DENTI.
9.45 SERENO VARIABILE. Con O. Bevilacqua.
10.55 ECOLOGIA DOMESTICA
11.30 MEDICINA 33
11.45 TG2 MATTINA
12.00 I FATTI VOSTRI.
13.00 TG2 GIORNO
13.30 TSP ELEZIONI 1996
13.55 QUANTE STORIE FLASH
14.15 I FATTI VOSTRI.
14.40 QUANDO SI AMA
15.10 SANTA BARBARA
16.00 TG2 FLASH (17.15 - 18.20)
16.05 L'ITALIA IN DIRETTA. Con Aldo D'Eusanio.
18.00 IN VIAGGIO CON SERENO VARIABILE. Con Osva-
do Bevilacqua.
18.10 BRAVO CHI LEGGE
18.15 METEO 2
18.25 TGS SPORTSERA
18.45 L'ISPIETTORE TIBBS. Telefilm. "Il rabbino"
19.35 TGS LO SPORT
19.45 TG2 20.30 ANTEPRIMA
19.50 GO - CART. Con Maria Monse.
20.30 TG2 20.30
20.50 TRAPPOLA IN ALTO MARE. Film (azione '92). Di Andrew Davis. Con S. Seagal, T. Lee Jones.
22.40 MIXER GIOVANI. Con Sveva Sagrampola.
23.40 TG2 NOTTE
0.10 NEON - CINEMA
0.15 METEO 2
0.20 PIAZZA ITALIA DI NOTTE. Con Giancarlo Magalli.
0.30 TENERE E LA NOTTE. Con Arnaldo Bagnasco.
1.30 APUNTAMENTO AL CINEMA
1.35 DESTINI. Telenovela.
2.20 SEPARE CON CARMEN VILLANI, MINO REITANO
2.45 DIPLOMI UNIVERSITARI A DISTANZA. Documenti.
2.45 FISICA II, LEZIONE 7. Documenti.
3.40 CALCOLATORI ELETTRONICI II, LEZIONE 7. Documenti.

RAITRE

6.00 TG3 MATTINO
8.30 SCHEGGIE. Documenti.
9.05 LA CHIAVE DI VETRO. Film. Di Stuart Heisler.
Con Brian Donlevy, Alan Ladd.
10.30 VIDEOSAPERE - INGRESSO LIBERO. Documenti.
12.00 TG3 OREDODICI
12.15 TELESOGNI. Con Claudio Ferretti.
13.00 VIDEOSAPERE: ITALIA MIA, BENCHE'
13.35 VIDEOSAPERE: VIDEOZORRO
14.00 TGR TELEGIORNALE REGIONALI
14.20 TG3 POMERIGGIO
14.50 TGR TRIBUNE REGIONALI
15.30 TGS POMERIGGIO SPORTIVO
15.45 SCI DI FONDO: CAMPIONATI ITALIANI
16.00 TIRO A VOLO
16.15 BILIARDO: CAMPIONATO ITALIANO
16.40 SCI: SLALOM SPECIALE FEMMINILE
17.00 ALLE CINQUE DELLA SERA. Con Marta Flavi.
17.55 GEO. Documenti.
18.25 LA TESTATA. Con M. Mirabella, T. Garrani.
18.55 METEO 3
19.00 TG3
19.35 TGR TELEGIORNALE REGIONALI
19.55 TSP TGR TRIBUNE REGIONALI
20.15 BLOB. DI TUTTO DI PIU'
20.30 CHI L'HA VISTO?. Con Giovanna Millella.
22.30 TG3
22.40 TGR TELEGIORNALE REGIONALI
22.45 TSP TGR ELEZIONI 1996
23.15 L'ESPERIENZA DELLA GUERRA. Documenti.
23.50 PRIMA DELLA PRIMA: MADAMA BUTTERFLY. Documenti.
0.30 TG3
1.00 APUNTAMENTO AL CINEMA
1.10 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
1.15 HOCKEY GHIACCIO: PLAY OFF
2.10 IL ROMANZO DI UN GIOVANE POVERO. Sceneggiato.
3.15 TG3
3.55 LA DONNA DEL FIUME. Film (drammatico '55). Di Mario Soldati. Con Sophia Loren, Gerard Oury.
5.30 CONCERTO DAL VIVO: RICCARDO COCCIANTE

RADIO

Radiouno

6.00: GR1; 6.15: Italia, istruzioni per l'uso; 6.34: Chicchi di riso; 7.00: GR1; 7.20: GR Regione; 7.42: L'oroscopo; 8.00: GR1; 8.32: Radio anch'io; 9.00: GR1 Ultimo minuto (un'edizione ogni mezz'ora); 10.07: Telefono aperto; 10.35: Spazio aperto; 11.05: Radiouno Musica; 11.38: Anteprema Zapping; 12.10: Tendenze; 12.38: Medicina e società; 13.00: GR1; 13.30: La nostra Repubblica; 14.11: Casella postale, radio soccorso; 15.11: Galassia Gutenberg; 15.38: Nonsoloverde; 16.11: Cultura; 16.32: L'Italia in diretta; 17.13: Come vanno gli affari; 17.40: Uomini e camion; 18.20: I mercati; 18.32: Radio Help; 19.00: GR1; 19.28: Ascolta si fa sera; 19.40: Zapping sera; 20.40: Speciale Bosnia; 21.05: Radio sport; 22.45: Bollettino del mare; 23.10: Balando, ballando; 24.00: Il giornale della mezzanotte; 0.30: La notte del mistero.

Radiodue

6.00: Il buongiorno di Radiodue; 6.30: GR2; 7.17: Momenti di pace; 7.30: GR2; 8.05: Fabio e Fiamma e la "trave nell'occhio"; 8.30: GR2; 8.50: Il mercante di fiori; 9.10: Golem; 9.30: Ruggito del coniglio; 10.30: GR2 Notizie; 10.32: Radio Zorro 3131; 11.58: Mezzogiorno con Mina; 12.10: GR2 Regione; 12.30: GR2; 12.50: Mosca cieca; 13.30: GR2; 13.45: Anteprema di Radiodue; 14.00: Ring; 14.30: Radiodue; 15.10: Hit Parade - Singoli; 15.30: GR2 Notizie (16.30 17.30 18.30); 19.30: GR2; 20.30: Masters; 21.00: Planet Rock; 22.30: GR2; 22.45: Ci vorrebbe un gospel; 24.00: Stereonotte.

Radiotre

6.00: Ouverture. La musica del mattino; 6.45: GR3 Anteprema; 7.30: Prima pagina; 8.45: GR3; 9.00: Mattino Tre; 10.30: Terza pagina; 10.40: Mattino Tre; 11.00: Il piacere del testo; 11.05: Grandi interpreti; 11.45: Pagine da; 12.00: Mattino Tre; 12.30: Palco Reale; 13.25: Aspettando il caffè; 13.45: GR3 Flash; 13.50: Storie di musica; 14.15: Lampi d'inverno; 14.45: GR3; 19.15: Hollywood Party; 19.45: La nostra Repubblica; 20.15: Radiotre Suite. Musica e spettacolo; 20.30: Saranno famosi - Giovani interpreti alla ribalta; 23.43: Radiomania; 24.00: Musica classica.

Notturno italiano

24.00: Rai il giornale della mezzanotte; 0.30: Notturno Italiano; 1.00: Notizie in italiano (2 - 3 - 4 - 5); 1.03: Notiziario in inglese (2.03 - 3.03 - 4.03 - 5.03); 1.06: Notiziario in francese (2.06 - 3.06 - 4.06 - 5.06); 1.09: Notiziario in tedesco (2.09 - 3.09 - 4.09 - 5.09); 5.30: Rai il giornale del mattino.

Radio regionale

7.20: Giornale radio; 11.30: Undicetrenta; 12.30: Giornale radio; 14.30: Tempo di vita tempi di lavoro; 15: Giornale radio; 15.15: In onor, in favor; 18.30: Giornale radio.

Programmi per gli italiani in Istria. 15.30: Notiziario; 15.45: Voci e volti dell'Istria.

Programmi in lingua slovena. 7: Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Notiziario; 8.10: Alla ricerca di una patria più grande; 8.40: Musica leggera slovena; 9: Studio aperto; 9.15: Libro aperto; 10: Notiziario; 10.30: Intermezzo; 11.45: Tavola rotonda; 12.40: Musica corale; 13: Gr; 13.20: Musica a richiesta; 14: Notiziario; 14.10: Panorama culturale; 15.30: Onda giovane; 17: Notiziario; 17.10: Noi e la musica; 18: Franjo Francic: "Zona temporaneamente occupata". Originale radiofonico. Regia di Sergej Verc; 18.45: Soft music; 19: Gr.

Radioattività

7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20: Notiziario; 8.30, 12.30, 18.30: Gr oggi, gazzettino giuliano; 7.30: Radio trafico e meteo; 8.37: Radio trafico viabilità; 9.30: I titoli del Gr oggi; 9.35: L'oroscopo con Paolo Agostinelli; 10.30: La mattinata, curiosità e musica con Sergio Ferrari; 12.37: Radio trafico viabilità; 14: Il pomeriggio con Paolo Agostinelli; 15: Le richiestissime. Le tue canzoni preferite allo 040/304444; 16: Mezzo pomeriggio con Mauro Milani; 18: Quasi sera con Gianfranco Micheli e Lillo Costa; 18.35: Radio trafico viabilità; 19.30: Radio trafico e meteo.

Radio Punto Zero

Informazioni sul traffico a cura delle Autovie Venete dalle 7 alle 20; Rassegna stampa locale e nazionale alle 7.05; Gazzettino triveneto alle 7.05; Notiziario triveneto 120 secondi ogni ora dalle 10.45 alle 19.45; Notiziario nazionale alle 7.15, 8.15, 10.15, 12.15, 17.15, 19.15; Notiziario sportivo ore 18.15 e sabato alle 11.15; Punto meteo ore 7.12, 12.45, 19.45; Meteo ore 8.50, 10.50, Dove, come, quando locandina triveneta alle 7.45; Oroscopo giornaliero ore 7.30, 9.05, 19.30; Good morning 101 tutti i giorni dalle 7 alle 11 con Leda Zega e dalle 11 alle 13 con Giuliano Rebonati; I nostri amici animali al sabato dalle 10 alle 11; Wind programma di vela il mercoledì alle 11; Hit 101 Italia lunedì alle 14, sabato alle 13 e domenica alle 21; Hit 101 Trendy Dance la classifica più ballata con Mr. Jake lunedì alle 21, sabato alle 17 e alle 23, e domenica alle 20; Hit 101 House Evolution only for d.j. con Giuliano Rebonati, lunedì alle 22, sabato alle 16 e alle 22, domenica alle 19; Hit 101 la classifica ufficiale con Mad Max dal martedì al venerdì alle 14 e alle 21 e i sabati e domeniche in replica pomeridiana; Zero juke box dediche e richieste 040/661555 dal lunedì al sabato dalle 15 alle 17 con Giuliano Rebonati; Arrivano i mostri programma demenziale a cura di Andro Merku; Serando Serando linea aperta alle telefonate 040/661555 dal lunedì al venerdì con Andro Merku; L'araba felice on'assi di musica ogni sera dalle 22 alle 24 con Gualtiero Lazar, Gino Castiglione e Fabrizio Del Piero.

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

TEATRO COMUNALE

«GIUSEPPE VERDI»

Stagione lirica e di balletto 1995/96 - «Trieste in danza». In collaborazione con la Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di Trieste.

«Francesca da Rimini» balletto di Beppe Menegatti, musica di Piotr Il'ic Ciaikovski. Interprete principale Carla Fracci. Vendita per tutte le rappresentazioni.

Oggi, martedì 26 marzo, ore 20 (recupero turno C). Biglietteria della Sala Trippovich (9-12 18-21).

TEATRO COMUNALE

«GIUSEPPE VERDI»

Stagione lirica e di balletto 1995/96. In coproduzione con il TEATRO STABILE DEL FRIULI-VENEZIA GIULIA.

«Giovanna d'Arco al rogo» di Arthur Honegger. Regia di Antonio Calenda. Direttore Julian Kovatchev. Preveduta per tutte le rappresentazioni. Politeama Rossetti, martedì 2 aprile ore 20.30 (turno A), mercoledì 3 aprile ore 16 (turno D), giovedì 4 aprile ore 20.30 (turno B), venerdì 5 aprile ore 17 (turno S), martedì 9 aprile ore 20.30 (turno C), mercoledì 10 aprile ore 20.30 (turno E), giovedì 11 aprile ore 20.30 (turno F), venerdì 12 aprile ore 20.30 (turno H), sabato 13 aprile ore 20.30 (turno L), domenica 14 aprile ore 16 (turno G). Biglietteria del Politeama Rossetti (tel. 040/54331) e Biglietteria di Galleria Protti (tel. 040/630063).

TEATRO STABILE DEL FRIULI-VENEZIA GIULIA - POLITEAMA ROSSETTI in coproduzione con ENTE AUTONOMO TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI». Biglietteria del Teatro (tel. 54331) e Biglietteria di Galleria Protti (tel. 630063); prevendita per «Giovanna d'Arco al rogo» di Arthur Honegger, regia di Antonio Calenda, direttore Julian Kovatchev (dal 2/4 al 14/4).

TEATRO STABILE - SPAZIO ROSSETTI. Ore 18, Pomeriggio musicale con i ragazzi del Conservatorio «Tartini» (quarto appuntamento). Ingresso libero.

TEATRO CRISTALLO - LA CONTRADA. Ore 16.30: «La strana coppia» di Neil Simon, con Zuzzuro e Gaspare. Regia di Marco Mattolini.

1.a VISIONE

AMBASCIATORI. 17, 19.30, 22: «Ragione e sentimento». Candidato a 7 Oscar e vincitore dell'Orso d'oro a Berlino. Con Emma Thompson e Hugh Grant. Dal romanzo di Jane Austen il nuovo capolavoro di Ang Lee. Dolby stereo.

ARISTON. Bravissima Sharon Stone! Ore 17.30 e ore 21: «Casino» di Martin Scorsese, con Robert De Niro, Sharon Stone, Joe Pesci e James Woods. V.m. 14.

SALA AZZURRA. Ingresso 7.000. Ore 17.30, 19.40, 21.45: «Via da Las Vegas» di Mike Figgis, con Nicholas Cage ed Elizabeth Shue. Candidato a 4 premi Oscar. Solo giovedì 28 marzo: «Quantanamera».

EXCELSIOR. Ingresso 7.000. Ore 17.55, 20.05, 22.15: «Jane Eyre» di Franco Zeffirelli, con William Hurt e Charlotte

Gainsbourg. Nuovo Dolby stereo. Abbonamenti per 2 sale 60.000, scadenza 31/12.

MIGNON. Solo per adulti. 16 ult. 22: «Il colpo dell'ano». Il re dell'hard-anal. Ultimo giorno.

NAZIONALE 1. 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «Get Shorty» con John Travolta (Golden Globe per il miglior attore), René Russo, Gene Hackman e Danny DeVito. Dai produttori di «Pulp Fiction». Dts digital sound. Domani: «Braveheart».

NAZIONALE 2. 16, 18, 20.05, 22.15: «Dead man walking» (Condannato a morte). Candidato a 4 Oscar con Susan Sarandon e Sean Penn. Regia: Tim Robbins. Colonna sonora: Bruce Springsteen. Dolby stereo.

NAZIONALE 3. 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Il fiore del mio segreto». Al ritmo del flamenco arriva il nuovo provocante, ironico, divertente, trasgressivo capolavoro di Almodovar. Dolby stereo.

NAZIONALE 4. 16, 18, 20.05, 22.15: «L'uomo delle stelle», di G. Tornatore. Candidato all'Oscar per il miglior film straniero. Dolby stereo.

2.a VISIONE

ALCIONE. 18, 20, 22: Per la rassegna 4 lingue 1 cinema: «Feroz» di Manuel Gutiérrez. In versione originale spagnola. Da domani: «I solisti sospesi».

CAPITOL. 16.15, 18.10, 20.12, 22.10: «Va dove ti porta il cuore». In programma sino a giovedì 28.

LUMIERE FICE. Ore 18.45, 21.30: «Strange days», di K. Bigelow. Ultimo giorno.

L'AIACE AL LUMIERE. Il cinema della ex Jugoslavia. Mercoledì: «Coca Cola Kid» di D. Makavejev.

SALA DELLE

COMUNITA' ECCLESIALE S. GIOVANNI. Domani ore 18.30, 21.30: «Undersound».

MONFALCONE

TEATRO COMUNALE. Stagione concertistica '95/96. Giovedì 26 marzo p.v. ore 20.30 concerto di chiusura della stagione concertistica '95/96 con il pianista Louis Lortie. In programma: Sonata op. n. 26, n. 27, n. 27.1, n. 27.2 di Ludwig van Beethoven. Biglietti alla cassa del Teatro, Utat Trieste, Discotex Udine.

TEATRO COMUNALE. Festival Nell'aria della sera. Il Mediterraneo e la musica: riconferma dei posti, fino al 29 marzo, da parte degli abbonati alla stagione concertistica '95/96 alla cassa del Teatro ore 17-19.

GORIZIA

CORSO. 18, 20, 22: «Get Shorty» con John Travolta e Danny DeVito.

VITTORIA. Chiuso per restauro.

TULLIO KEZICH

sugli Oscar 1996
Tolgo il saluto all'Oscar dopo aver visto «Casino» di Martin Scorsese: non aver incluso questo titolo nella classifica dei migliori dell'anno è per i votanti un segno di totale insipienza. (Tullio Kezich "Corriere della Sera")

CASINO

è all'ARISTON

TMC

6.30 EURENEWS
7.30 BUON GIORNO TMC
9.00 LE GRANDI FIRME
10.00 SWITCH. Telefilm.
11.00 AGENZIA ROCKFORD. Telefilm.
12.00 CHARLIE'S ANGELS. Telefilm.
13.00 TMC ORE 13
13.10 PRIMO PIANO ELEZIONI: DONNA
13.15 TMC SPORT
13.30 THE LION TROPHY SHOW. Con Emily De Cesare.
14.00 MESSAGGIO SEGRETO - MESSAGGIO A GARCIA. Film (avventura '48). Di George Marshall. Con Wallace Beery, Barbara Stanwyck.
15.35 TAPPETO VOLANTE. Con Lucia Rispoli.
18.00 ZAP ZAP
19.15 ZONA BLU. Con Armando Somajuelo.
19.45 TMC SPORT
20.00 TMC ORE 20
20.15 PRIMO PIANO
20.30 LE VIE DEL SIGNORE SONO FINITE. Film (commedia '87). Di Massimo Troisi. Con Massimo Troisi, Jo Champa.
22.10 TMC SERA
22.30 LA CITTA' DELLA SPERANZA. Film (drammatico '91). Di John Sayles. Con Vincent Spano, Joe Morton.
0.55 TMC DOMANI
1.10 TMC SPEED
1.45 AGENZIA ROCKFORD. Telefilm.
2.40 TMC DOMANI
2.50 CHARLIE'S ANGELS. Telefilm.
3.50 CNN
4.30 PROVA D'ESAME: UNIVERSITA' A DISTANZA. Documenti.

CANALE 5

6.00 TGS PRIMA PAGINA
8.45 MAURIZIO COSTANZO SHOW.
11.30 FORUM. Con Rita Della Chiesa.
13.00 TG5
13.25 PAPI QUOTIDIANI. Con Enrico Papi.
13.40 BEAUTIFUL. Telenovela.
14.15 I ROBINSON. Telefilm.
14.45 CASA CASTAGNA.
16.00 BIM BUM BAM E CARTONI ANIMATI
16.00 ALLACCIATE LE CINTURE, VIAGGIANDO SI IMPARA
16.25 VIAGGIO FANTASTICO
16.30 SAILOR MOON LA LUNA SPLENDE
17.00 E' UN PO' MAGIA PER TERRY E MAGGIE
17.25 CARTA E PENNA CON BIM BUM BAM
17.30 EXOSQUAD
17.59 TG5 FLASH
18.00 OK IL PREZZO E' GIUSTO. Con Iva Zanicchi.
19.00 LA RUOTA DELLA FORTUNA. Con Mike Bongiorno.
20.00 TG5
20.25 STRISCIA LA NOTIZIA.
20.40 TUTTO L'AMORE CHE VI LA SCIO. Film tv (drammatico '95). Di Gabrielle Beaumont. Con Jill Eikenberry, Laura Leighton, Lloyd Bridges.
22.45 TG5
23.15 MAURIZIO COSTANZO SHOW.
24.00 TG5
0.15 MAURIZIO COSTANZO SHOW - 2. PARTE
1.30 PAPI QUOTIDIANI. Con Enrico Papi.
1.45 STRISCIA LA NOTIZIA. Con Lello Arena e Enzo Iacchetti.
2.00 TG5 EDICOLA
2.30 LE FRONTIERE DELLO SPIRITO. Con Maria Cecilia Sangiorgi.
3.00 TG5 EDICOLA

ITALIA 1

6.10 BROTHERS. Telefilm.
6.40 CIAO CIAO MATTINA
9.05 SECONDO NOI (R)
9.15 SUPERVICKY. Telefilm.
9.45 GENITORI IN BLUE JEANS.
10.20 MC GYVER. Telefilm.
11.25 PLANET
11.30 T.J. HOOKER. Telefilm.
12.25 STUDIO APERTO
12.45 FATTI E MISFATTI
12.55 STUDIO SPORT
13.00 CIAO CIAO E CARTONI ANIMATI
13.00 UNA SPADA PER LADY OSCAR
13.20 CIAO CIAO PARADE
13.30 LUPIN L'INCORREGGIBILE LUPIN
14.00 L'ISPIETTORE GADGET
14.30 COLPO DI FULMINE. Con Alessia Marcuzzi.
15.05 GENERAZIONE X.
16.05 PLANET
16.20 BAYSIDE SCHOOL. Telefilm.
16.45 BEVERLY HILLS, 90210. Telefilm.
17.55 PRIMI BACI. Telefilm. "Cone restare in forma"
18.30 STUDIO APERTO
18.45 SECONDO NOI
18.50 STUDIO SPORT
19.00 BAYWATCH. Telefilm. "Icaro da spiaggia"
20.00 MR. COOPER. Telefilm. "Sorella e... sorellina"
20.30 RE PER UNA NOTTE. Con Gigi Sabani.
23.00 PATTI CHIARI. Con Paolo Liguori.
24.00 ITALIA 1 SPORT
0.05 STUDIO SPORT
0.15 ITALIA 1 SPORT
1.10 SUPERVICKY. Telefilm.
1.50 BRONX ZOO. Telefilm.
3.00 TORTA DI MELE. Film (commedia '93). Di Anna Carlucci. Con A. Casella, G. Fazio, L. Devoti.

RETE 4

7.30 PICCOLO AMORE. Telenovela.
8.00 MOONLIGHTING. Telefilm.
9.00 UN VOLTO DUE DONNE. Telenovela.
9.45 TESTA O CROCE. Con Roberto Gervaso.
10.00 ZINGARA. Telenovela.
10.30 RENZO E LUCIA. Telenovela.
11.30 TG4
11.45 LA FORZA DELL'AMORE. Telenovela.
12.30 LA CASA NELLA PRATERIA. Telefilm.
13.30 TG4
14.00 NATURALMENTE BELLA. Con Daniela Rosati.
14.15 SENTIERI. Sceneggiato.
15.30 FOGGIE D'AUTUNNO. Film (drammatico '56). Di Robert Aldrich. Con Joan Crawford, Cliff Robertson.
17.45 GIORNO PER GIORNO. Con Alessandro Cecchi Paone.
19.25 TG4
19.50 GAME BOAT. Con Pietro Ubaldi.
19.55 SAILOR MOON E IL CRISTALLO DEL CUORE
20.15 GAME BOAT
20.20 I PUFFI
20.35 GAME BOAT
20.40 UN DOLLARO D'ONORE. Film (western '59). Di Howard Hawks. Con John Wayne, Dean Martin.
23.20 TG4 NOTTE
23.30 STANNO TUTTI BENE. Film (drammatico '90). Di Giuseppe Tornatore. Con Marcello Mastroianni, Michele Morgan.
1.40 RASSEGNA STAMPA
1.50 NATURALMENTE BELLA. Con Daniela Rosati.
2.00 SABATO ITALIANO. Film (drammatico '92). Di Luciano Manuzzi. Con Isabelle Pasco, Barbara Ricci.
3.20 L'UOMO DA 6 MILIONI DI DOLLARI. Telefilm.

Programmi Tv locali

TELEQUATTRO

11.00 NOTIZIE DAL VATICANO
11.15 FIORI D'ARANCIO
11.50 IL CAFFE' DELLO SPORT
13.00 SPAZIO APERTO
13.30 FATTI E COMMENTI
13.40 BASKET: LATTE CARSO UDINE - UNIONE PALL. PARMESE
14.20 VESTITI USCIAMO
14.25 TSD SPECIALE DISCOTECHE
14.55 FIORI D'ARANCIO. Telenovela.
15.50 I QUATTRO GRANDI
16.10 RACCONTANDO IL MONDO. Documenti.
16.20 MISSIONE IMPOSSIBILE. Telefilm.
17.15 SPAZIO APERTO
17.45 FATTI E COMMENTI
17.55 SLOT MACHINE
18.15 QUA LA ZAMPA
19.25 LA PAGINA ECONOMICA
19.30 FATTI E COMMENTI
20.10 RACCONTANDO IL MONDO. Documenti.
20.30 LA NATURA E L'UOMO. Documenti.
20.50 SCIENZA CONTRO CRIMINE. Telefilm.
21.55 LA PAGINA ECONOMICA
22.00 FATTI E COMMENTI
22.35 QUA LA ZAMPA
23.40 SPAZIO APERTO
0.05 LA PAGINA ECONOMICA
0.10 FATTI E COMMENTI
0.40 TSD SPECIALE DISCOTECHE

CAPODISTRIA

16.00 EURENEWS
16.30 GOL D'EUROPA
17.00 IL PIACERE DEGLI OCCHI
17.30 TV SCUOLA
18.00 PROGRAMMI IN LINGUA SLOVENA
19.00 TUTTOGGI
19.30 TV SCUOLA
20.00 EURENEWS
20.20 GLI ENZIMI IN MEDICINA. Documenti.
20.30 SLOVENIA TODAY
21.00 DIALOGHI. Con Ezio Giuricin.
22.00 TUTTOGGI
22.15 SCONFINI. Film.
22.45 HOCKEY SU GHIACCIO: SLOVENIA - UCRAINA

RETE A

8.00 PROGRAMMI REDAZIONALI
8.30 SHOPPING CLUB
15.00 I VOSTRI DIRITTI IN TV
16.30 SHOPPING CLUB
17.00 SOLO CRONACA. Con Stefano Mosca.
17.30 SHOPPING CLUB

19.00 60 MINUTI
19.30 TGA - METEO
20.00 SHOPPING CLUB
23.00 RIFLESSIONE
23.15 PROGRAMMI REDAZIONALI

TELEFRIULI

6.30 RIVISTA DI STELLE. Film (musicale '47). Di George Marshall. Con Gary Cooper, Bing Crosby.
8.00 PROCESSO E ROGO ALLA "VECIA" DI PORDENONE. Con A. Valcic.
10.00 VIDEOSHOPIPING
12.00 MUSICA E SPETTACOLO
12.30 L'EDICOLA DI TELEFRIULI
12.40 SLOT MACHINE
12.55 MATCH MUSIC MACHINE
13.30 L'EDICOLA DI TELEFRIULI
13.40 UNDERGROUND NATION
14.15 VIDEOSHOPIPING
16.00 I GIORNI DI BRIAN. Telefilm.
19.10 TELEFRIULI SPORT
19.15 QUINTO POTERE
19.25 TELEFRIULISERA
20.00 BARNEY MILLER. Telefilm.
20.30 VIVA LE COPPIE!
22.30 TELEFRIULINOTTE
23.00 REPORTAGE
24.00 TELEFRIULINOTTE
0.45 VIDEOSHOPIPING
1.45 MATCH MUSIC MACHINE
2.15 UNDERGROUND NATION
2.45 MUSICA E SPETTACOLO
3.15 TSD SPECIALE DISCOTECHE
3.45 RIVISTA DI STELLE. Film (musicale '47). Di George Marshall. Con Gary Cooper, Bing Crosby.
5.00 TELEFRIULINOTTE
5.30 VIDEOBIT

MUSICA / PARMA

Simon da antologia

Renato Bruson e Lucia Mazzaria nell'opera verdiana al Teatro Regio

MUSICA «Trovatore»: regia-shock

BERLINO — Con oltre 20 minuti di applausi uniti però da vivaci contestazioni per la regia-shock, il pubblico della Deutsche Oper di Berlino ha accolto domenica la nuova messa in scena del «Trovatore» di Verdi (la prima dopo la storica edizione diretta da Karajan nel 1964) diretta dal maestro Paolo Olmi.

Le contestazioni, anche a scena aperta, riguardavano le scelte del regista Hans Neuenfels: in particolare la scena di un Cristo, con in testa una corona di lucine da albero di Natale invece delle spine, che scende dalla croce e balla e la scena di una violenza carnale.

Servizio di

Carla M. Casanova

PARMA — Che bellezza sentir cantare Verdi bene, che più bene non si può! Succede al Teatro Regio, che ha messo in scena «Simon Boccanegra» con un cast senza macchia.

Verdi sapeva, scrivendo il «Simone» (opera che rielaborò come poche altre, dalla prima per la Fenice del 1857 alla edizione per la Scala del 1881), di essersi messo su una strada difficile: più che costruita su di una dichiarata impalcatura drammatica — com'era la prassi del teatro verdiano — quest'opera per la prima volta si basa sulla forza evocativa che le figure rappresentano, in un complesso meccanismo psicologico dominato dall'intenso ruolo del protagonista.

A Parma, Simone è Renato Bruson. Il baritono padovano, che festeggia i 35 anni di carriera con

In splendida forma fisica e vocale

il baritono padovano, che festeggia i trentacinque anni di carriera

con un tutto-Verdi impressionante

un tutto-Verdi impressionante (per tutto l'anno e in tutto il mondo), si trova in uno dei suoi momenti artistici più felici, in splendida forma fisica e vocale. In più, «Boccanegra» è il personaggio che egli rappresenta per antonomasia (son vent'anni che lo canta e fu lui a interpretarlo anche nell'ultima edizione del Simone al Regio: 1976). Secondo lo stesso Verdi «pel Boccanegra» occorre «un'anima appassionata, ardentissima fiera con un esteriore calmo dignitoso solenne (ben difficile a far-

si)». Bruson è esattamente questo: un personaggio di enorme statura morale, forte con i forti e debole con i deboli, dal canto sofferto eppure autorevolissimo. Lo scontro con Fiesco, l'altra figura nobile in una situazione politica particolarmente torva, è un duello tra pari. Giorgio Surjan anch'egli all'altezza anche se un basso più scuro avrebbe meglio diversificato i due personaggi.

Il fraseggio rovente di Adorno ben si addice alla solarietà del canto di Vincenzo La Scala così come il bellissimo tim-

bro di Antonio Salvadori si esalta nella parte di Paolo. Lucia Mazzaria disegna una Amelia appassionata, a suo perfetto agio anche nei passi di vocalità tesa. E piace segnalare persino il piccolissimo ruolo di «un capitano» in cui Filippo Pina Castiglioni si manifesta con insospettata autorevolezza. La direzione è affidata ad Angelo Campori. Manca qui la tensione emotiva che viene a crearsi nelle grandi interpretazioni orchestrali, ma tutto funziona in modo molto onorevole. Sul palcoscenico, nessuna sorpresa. Non potendo affrontare allestimenti impegnativi, il Regio ha ripreso quello (già realizzato a Firenze) che riproduce le scene originali del 1881: un po' patetici, e orripilanti i costumi. Ma, almeno, è storia. Beppe de Tomasi ha gestito masse e personaggi con grande proprietà.

Simon Boccanegra è in scena a Parma fino al 2 aprile, poi a Modena e a Reggio Emilia.



Si congeda «Francesca» con Carla Fracci

TRIESTE — Quanti non hanno potuto applaudire Carla Fracci (nella foto con Stephane Fournial) in «Francesca da Rimini» perché il teatro ha registrato una lunga serie di «cessuristi», e quanti volessero rivedere il balletto che tanto successo ha riscosso alla Sala Tripovich, oggi, alle 20, avranno un'ultima occasione. Lo spettacolo recupera, infatti, la replica perduta per lo sciopero del 19 marzo scorso. La serata è pertanto riservata agli abbonati del turno C, ma i posti eventualmente liberi saranno messi a disposizione per lo sbillettamento serale. Con quest'ultima grande interpretazione nel balletto di Beppe Menegatti, la celebre «étouffe» si congeda dal pubblico di Trieste e della regione.

MUSICA / NAPOLI

Rigoletto, doppio bis

Ovazioni per Leo Nucci e il maestro Oren

NAPOLI — Due bis chiesti, anzi «imposti», da un pubblico entusiasta, e clima da stadio di calcio per l'ultima replica del «Rigoletto», diretto dal maestro Daniel Oren in scena domenica al Teatro San Carlo di Napoli. Alla fine del secondo atto il pubblico ha chiesto a gran voce il bis del «Si vendetta», interpretato dal baritono Leo Nucci; poi, non contento, si è alzato in piedi e, acclamando alternativamente Nucci e Oren, ha invocato una seconda volta il bis che, cosa inconsueta e rara per una rappresentazione lirica, è stato concesso una seconda volta.

Il pubblico napoletano ha confermato, se ce ne fosse stato ancora bisogno, i vincoli di stima e affetto che legano il maestro israeliano al San Carlo. Domenica gli ha tributato una vera e propria ovazione, sottolineando con applausi ritmati e cori calcistici la interpretazione di Leo Nucci e, ancor di più, la direzione di Oren. «So che il pubblico napoletano mi stima e mi apprezza, ma non mi aspettavo tutte queste ovazioni», ha commentato Daniel Oren; «c'era un clima magico in teatro, un clima molto particolare che si può sentire e respirare soltanto al San Carlo: ed è stata proprio l'atmosfera che pervadeva il teatro, oltre agli applausi, a farci bizzare per due volte».

Oren tornerà a dirigere a Napoli, a maggio, la «Traviata», mentre a dicembre il maestro israeliano dirigerà la «Tosca» e Luciano Pavarotti.



«E' stata l'atmosfera a farci bizzare per due volte», ha detto Oren.

MUSICA

E' morto Nelhybel, compositore prolifico

NEW YORK — E' morto a Scranton, in Pennsylvania, Vaclav Nelhybel, 76 anni, compositore prolifico (autore di oltre 400 tra opere e pezzi orchestrali) e direttore d'orchestra di origine ceca, che ha insegnato e suonato per decenni in Europa e negli Stati Uniti dove era emigrato nel 1957.

Nelhybel iniziò la carriera nel '39, come direttore di Radio Praga e del teatro della capitale cecoslovacca. Dopo la guerra fu nominato direttore e compositore della Radio svizzera, e docente all'università di Friburgo (Svizzera). Fu quindi direttore musicale di «Radio Free Europe», a Monaco di Baviera, dal 1950 al 1957, anno in cui emigrò negli Usa.

MUSICA / CHICAGO

«Anello» tutto intero

Zubin Mehta dirige la tetralogia wagneriana

WASHINGTON — Appassionati di musica wagneriana di 22 paesi, tra essi Australia, Giappone e Italia, sono confluiti su Chicago, in Illinois, dove fino al 31 marzo l'Opera Lirica presenta l'intero ciclo dell'«Anello del Nibelungo», composto da Richard Wagner tra il 1841 e il 1874.

Il direttore generale Ardis Krainik e il direttore artistico Bruno Bartoletti hanno così realizzato il desiderio della mecenate Cinthya Wood, che prima di morire ha lasciato quattro milioni di dollari agli artisti di Chicago per il primo «Ring» mai presentato dalla compagnia nei suoi 43 anni di vita. Il ciclo di recite viene presentato molto raramente nella sua versione completa, e l'iniziativa di Chicago - secondo il maestro Bartoletti - non è in nessun modo in rapporto con il celebre Festival wagneriano di Bayreuth, in Baviera.

I biglietti per le quattro sezioni del «Ring des Nibelungen» - l'epopea tratta dai canti dell'Edda comprende l'«Oro del Reno», Le Valchirie, Sigfrido e il Crepuscolo degli Dei - erano esauriti già a agosto scorso, otto mesi prima

della presentazione. In tutto sono stati venduti 43 mila posti (il teatro ha una capienza di 3.600 spettatori) a prezzi compresi tra 120 e 499 dollari (da 192 a 800 mila lire) per il ciclo completo che viene presentato lunedì, martedì, giovedì e sabato per un totale di 17 ore di esecuzione musicale.

La tetralogia è diretta in tutte le sue quattro sezioni dal maestro Zubin Mehta, e tra i cantanti annovera James Morris, Eva Marton, Siegfried Jerusalem, Jane Eaglen e molti altri. Bartoletti, che nella stagione 1996-99 compirà i suoi primi 40 anni di associazione con l'Opera di Chicago dove è direttore artistico dal 1975, è il principale conduttore dell'Orchestra Tosca, dopo avere diretto per vari anni l'orchestra dell'Opera di Roma.

Il successo della compagnia di Chicago, che a riprova della sua proficuità nel 1993 ha potuto acquistare la Civic Opera House dove tiene le sue recite, è confermato anche quest'anno con la vendita totale per l'ottavo anno consecutivo di tutti i 327 mila biglietti per questa stagione.

MUSICA / FIRENZE

Tre concerti al Comunale con Barbara Hendricks e l'orchestra del Maggio

FIRENZE — Barbara Hendricks, una delle poche prime donne di colore nella lirica, ambasciatrice dell'Unesco e impegnata per conto dell'Onu in campo umanitario, canterà a Firenze in tre concerti il 29, 30 e 31 marzo al Teatro Comunale con l'orchestra del Maggio Musicale Fiorentino.

Sul podio avrebbe dovuto esserci un'altra signora, la giovane australiana Simone Young, che aveva debuttato recentemente al Maggio con il raro «Lazarus» di Schubert, ma ha dovuto rinunciare per altri impegni (tornerà a Firenze nel prossimo autunno per una importante produzione operistica).

Al suo posto ci sarà il trentacinquenne romeno Ion Marin, collaboratore di Abbado a Vienna e già sul podio di molte fra le maggiori orchestre internazionali - dalla Israel-Philharmonic alla London Symphony - e di teatri e festival quali la Bastille, il Metropolitan e la Deutsche Oper.

Il programma scelto dalla Hendricks prevede l'apertura con due grandi arie da concerto mozartiane, «Ah lo previdi» K272 e «Misera, dove son» K369, seguite dai voluttuosi orientamenti «Sheherazade», tre poemi su testi di Klinger musicati da Ravel nel 1903 sotto l'influsso di Rimski-Korsakov e di Debussy; allo stravinskiano, sfavillante e celebratorio «Petrushka» di Stravinsky, proposto in versione originale, il compito di rivelare a Firenze le doti di concertatore e interprete di Ion Marin.

CINEMA

Avvio sprint per «Casino»: ha incassato due miliardi

ROMA — Avvio sprint per «Casino», il film di Martin Scorsese con Robert De Niro, Joe Pesci e una Sharon Stone candida all'Oscar. «Casino», escluso dalle candidature per il film e il regista, ha incassato nel primo week end di programmazione quasi 2 miliardi.

Sale al secondo posto «Ragione e sentimento» di Ang Lee e al terzo il forte e commovente «Dead Man Walking».

Meno brillante l'esordio di «City Hall» con Al Pacino, solo quarto. Buono il risultato di «Toy Story», la favola computerizzata sui giocattoli animati che ha incassato circa mezzo miliardo.

Deludenti, invece, altri due esordi: «Mary Reilly» (8.0) e «Il fiore del mio segreto» (10.0).

CINEMA / LOS ANGELES

Il peggio è Showgirls

Assegnati i «lamponi», cioè i contro-Oscar

LOS ANGELES — A «Showgirls» la palma di peggior pellicola dell'anno: è questo il verdetto della 16a edizione dei «Lampioni d'oro», i contro-Oscar che alla vigilia della notte degli Oscar sono stati assegnati ai peggiori attori e film.

Nella cerimonia, in un hotel di Hollywood, «Showgirls» ha fatto incetta di questo poco ambito premio, ottenendo sette «Lampioni» e surclassando «Lonely lady», che nella storia dei contro-Oscar deteneva un primato. Paul Verhoeven ha avuto il «Lampione d'oro» come peggior regista, Joe Eszterhas come peggior sceneggiatore, Elizabeth Berkley come peggior attrice e peggior nuova stella del cinema. Anche la colonna sonora del film ha avuto il suo riconoscimento in «Lampioni».

Alla «Lettera scarlatta» è andato il «Lampione» come peggior rifacimento di un precedente soggetto; Pualy Shore è il peggior attore per il suo ruolo in «Jury duty»; Dennis Hooper peggior attore non protagonista in «Waterworld»; Madonna ha vinto il quarto «Lampione» per la partecina in «Four rooms». La giuria dei «Lampioni d'oro» è composta da 456 membri della fondazione omonima che conta tra i soci giornalisti, attori e simpatizzanti. Gran patron del contro-Oscar è John Wilson, inventore del singolare premio che ha assegnato ai vincitori (tutti naturalmente assenti) una bobina da film in cui campeggia un lampone di plastica.



Elizabeth Berkley ha vinto due «premi»: uno come peggior attrice.



I FILM

Un dollaro d'onore

Il bel western di Hawks con un grande cast

Sono sette i film da segnalare questa sera in Tv:

«Un dollaro d'onore» (1959) di Howard Hawks (Retequattro, ore 20.40). Uno dei più bei western della storia del cinema con lo sceriffo John Wayne, l'ex ubriaccone Dean Martin, la bellissima Angie Dickinson e il focoso Ricky Nelson.

«Tutto l'amore che vi lascio» (1995) di Gabrielle Beaumont (Canale 5, ore 20.40). In «prima Tv». Il dramma di una moglie, separata, e malata di cancro. «Le vie del Signore sono finite» (1987) di e con Massimo Troisi (Tmc, ore 20.30). Anche la Tv di Cecchi Gori rende omaggio all'attore-regista napoletano con il suo film più personale e ambizioso, ambientato nell'Italia fascista. Con Jo Champa, Marco Messeri e Massimo Bonetti.

«Trappola in alto mare» (1992) di Andrew Davis (Raidue, ore 20.50). Il cuoco della portaerei Missouri (ma in realtà è l'agente segreto Steven Seagal) sconfigge i terroristi che si impadroniscono della nave.

«Kansas» (1988) di D. Stevens (Retequattro, ore 23.30). Il giovane rapinatore Matt Dillon salva dal suicidio la figlia del governatore e diventa un eroe. «La città della speranza» (1991) di John Sayles (Tmc, ore 22.30). Corruzione urbana e lotte in famiglia per Vincent Spano.

«Nel regno di Napoli» (1978) di W. Schroeter (Raiuno, ore 1.15). Quasi un melodramma per raccontare una città.

Italia 1, ore 20.30

Sonia triestino di Pavarotti a «Re per una notte»

Gigi Sabani presenta oggi il sesto appuntamento con «Re per una notte», il varietà per cantanti-imitatori che vedrà in gara l'apicoltore Gigi Nardini (residente da una ventina d'anni a Trieste per lavoro) nelle vesti di sosia del tenore Luciano Pavarotti in una gag con Marco Milano (alias Mandi Mandi).

Con Sabani, oltre a Milano, ci sono Pamela Prati, Katia Noventa e le vallette Sabrina Jencinella e Laura Valci. Ospiti musicali Ron e Tosca e Luca Barbarossa.

Raitre, ore 23.15

Israeliani e palestinesi a confronto

Il sogno della pace dopo aver vissuto la guerra: è questo il tema della puntata odierna di «L'esperienza della guerra».

Proveranno a delineare la loro idea di pace cinque donne, israeliane e palestinesi, Daphna, Ruba, Orit, Abba e Mazal ripercorrendo nella loro memoria anche momenti di tragica sofferenza.



Angie Dickinson è fra gli interpreti del film «Un dollaro d'onore», in onda oggi su Retequattro.

TV / ASCOLTI

«Stranamore» per la quarta volta ha superato «Donna» di Raiuno

ROMA — Con 8 milioni 642 mila spettatori, «Stranamore», il programma di Alberto Castagna su Canale 5, ha vinto la serata di domenica superando per la quarta volta consecutiva la fiction di Raiuno «Donna», che ha avuto 5 milioni 291 mila spettatori.

Al terzo posto la serie «X-Files» seguita su Italia 1 da 3 milioni 615 mila; al quarto il film «Il nome della rosa» (Raidue) con 3 milioni 312 mila; al

quinto il film «Agenti 007 Missione Goldfinger» con 3 milioni 39 mila e, infine, «Chi l'ha visto? Indagine» (Raitre) con 1 milione 621 mila.

Complessivamente le reti Mediaset hanno vinto la serata con 15 milioni 3 mila spettatori (share 55,86) contro i 10 milioni 63 mila (share 37,47) delle reti Rai.

Nel pomeriggio, «Domenica in» (3 milioni 286 mila spettatori) ha superato «Buona domenica».

TV

«Bibbia»: ieri in Marocco il primo ciak di «Sansone»

ROMA — Primo ciak ieri in Marocco per «Sansone e Dalila», il nuovo film del «progetto Bibbia». Debora Caprioglio e Alessandro Gassman sono gli attori italiani scelti dal regista Nicolas Roeg («A Venezia... un dicembre rosso shocking», «L'uomo che cadde sulla terra») per entrare nel cast internazionale che comprende Eric Thal nella parte di Sansone e la bella Elisabeth Hurley (modella e fidanzata di Hugh Grant) in quello di Dalila, mentre Dennis Hopper vestirà i panni del generale Tariq.

«Sansone e Dalila», che giunge dopo «Abramo», «Giacobbe», Giuseppe e «Mosè», tutti campioni d'ascolto nelle loro serate di programmazione in Italia, racconta la storia del più singolare dei giudici d'Israele, Sansone, dotato da Dio di una forza prodigiosa ma con un debole per le donne. Dalila, che svelerà ai soldati il segreto della sua forza, e la moglie Rami (Caprioglio), sorella del suo migliore amico, Amrok (Gassman), sono le donne che lo tradiranno. Catturato dai filistei di Tarig, ritroverà l'aiuto di Dio e distruggerà il tempio dove sono radunati i Filistei.

A Quarzazate - la Hollywood marocchina - si sta ricostruendo la città di Giza con i giganteschi templi, mentre in Gran Bretagna si sta realizzando un leone meccanico che servirà alle riprese. «Sansone e Dalila» sarà trasmesso da Raiuno a Natale '96.

CINEMA / FESTIVAL

«Mystfest» più internazionale e multimediale

BOLOGNA — Un festival più aperto al mistero e al gioco, che guarda di più al panorama internazionale e alla multimedia: sono le linee della 17a edizione del «Mystfest» di Cattolica (23-29 giugno) volute dal nuovo curatore Paolo Fabbri, che ha chiamato a Bologna, a discutere intorno al tema «L'uomo mascherato», un variegato ventaglio di intellettuali che fanno parte del comitato consultivo di quest'edizione, organizzata in collaborazione con la Cinéma-thèque Française, il festival spagnolo di Sitges e quello croato di Dubrovnik.

A Bologna hanno portato idee anche lo storico Franco Cardini, l'etnologo Giorgio Celli, lo studioso di fumetti Antonio Faeti, Da-

niel Sotif del «Beaubourg», lo scrittore greco Vassili Vassilikov, Peter Bondanella (docente di cinema all'Università dell'Indiana), i massmedisti Alberto Abruzzese e l'argentino Eliseo Veron, l'italianista Ezio Raimondi.

Intorno all'«Uomo mascherato» («anche la donna», aggiunge Fabbri), sono emerse proposte che oltre al cinema (una decina di film in concorso) comprendono letteratura, mostre, Cd rom (l'edizione italiana del gioco «Myst» che impazzisce negli Usa e su Internet).

Una sezione sarà dedicata ai misteri di una metropoli, questa volta quelli di Parigi: il percorso, ha spiegato Fabbri, è quello che va dal feuilleton ottocentesco, passando per Victor Hugo, Eugene

Sue (autore de «I misteri di Parigi»), fino a Clair e Bresson.

Fabbri (che conclude il 13 aprile l'incarico di direttore dell'Istituto culturale italiano a Parigi) ha annunciato anche un accordo con Mondadori per rilanciarne i gialli. Ci saranno poi una serata culinaria con ricette tratte da gialli («penso a Nero Wolfe, Montalbano, Simonon»), una mostra sulle dame (cavaliere medievali mascherate) e sulle celate che nascondevano i volti dei cavalieri; una serie di «tableaux vivants» con la moda di alcuni stilisti.

Giorgio Celli, che al Mystfest ha già portato convegni sui falsi nella scienza, ora pensa a iniziative su animali che si mimetizzano per sfuggire ai predatori o per catturare le prede.

DESPAR



Gingerino Recoaro
in confezione da 10
bottiglie da cl 10

4700

Birra Sans Souci
3 bottiglie da cl33

2590

Oransoda e Lemonsoda
in bottiglia da l 1,5

1400

Arriva la Pasqua ed è tempo di festa. Despar ed Eurospar Vi augurano Buone Feste offrendovi tutta la bontà delle tradizionali colombe, delle uova di ottimo cioccolato, la convenienza e la qualità di tanti altri prodotti. Vi aspettiamo, per trascorrere un'altra deliziosa Festa, negli oltre 200 negozi e supermercati Despar ed Eurospar della regione.



Caffè Lavazza Crema e Gusto
2 confezioni da g 250

6900

Pasqua in fiore

CHIAMATA GRATUITA
NUMERO VERDE
167-014432

DESPAR
È il nostro numero per risolvere, suggerire, capire... direttamente. Chiamarci non costa nulla.

Whisky Glen Grant
in bottiglia da cl 70

18350

Pasta di Semola De Cecco
tutti i formati tradizionali
in confezione da g 500

1250

Fino al 6 Aprile

Formaggio Latteria Valmontana
al kg

10900

Parmigiano Reggiano
primissima qualità
al kg

23800

Tortellini freschi Fini
in confezione da g 250

3180

Prosciutto Cotto Praga
all'etto

1450

Salmone Scandinavico
in busta da g 100

5900

Trota Regina di San Daniele
in busta da g 100

7500

EUROSPAR

